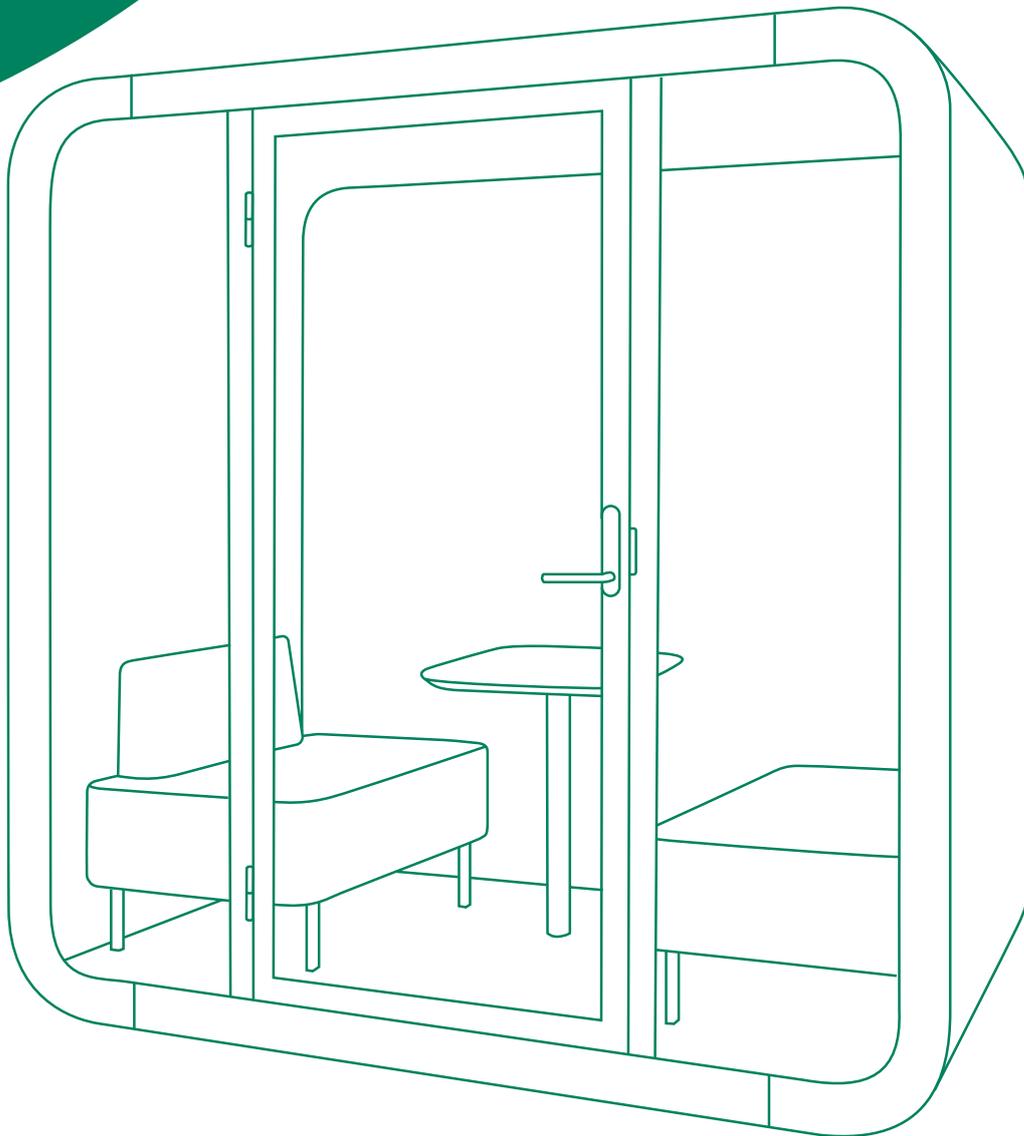


framery

SERIOUS ABOUT HAPPINESS



Framery Q Meeting Maggie

Montageanleitung

Deutsch
Version 1.1

Tampere, Finland 28.02.2023

Inhalt

1 Garantie-Checkliste.....	7
2 Wichtige Sicherheits- und Produkthinweise.....	8
2.1 Vorwort.....	8
2.2 Informationen zum Produkt.....	8
2.3 Urheberrecht.....	8
2.4 Inhalt des Handbuchs.....	8
2.5 Verwendungszweck.....	8
2.5.1 Nicht-bestimmungsgemäße Verwendung.....	9
2.5.2 Umgebungsbedingungen für die Verwendung.....	9
2.6 Warn-, Informations- und Sicherheitssymbole in diesem Handbuch.....	9
2.7 Größte Sicherheitsrisiken im Zusammenhang mit der Installation, Wartung, Demontage und Verwendung des Produktes.....	10
2.7.1 Installation, Wartung und Demontage.....	10
2.7.2 Elektrische Sicherheit.....	10
2.7.3 Brandschutz.....	11
2.7.4 Verwendung.....	12
2.7.5 Bewegung des Produktes auf Rollen (optional).....	13
3 Installationsanforderungen.....	14
3.1 Werkzeuge und Zubehör.....	14
3.2 Hauptabmessungen.....	15
3.3 Einbauraum.....	15
3.4 Betriebsfläche.....	16
4 Boden.....	17
4.1 Montage der Rollen (optional).....	17
4.2 Vorbereitung des Akustikpanels.....	18
4.3 Verbindung der Bodenmodule.....	19
4.4 Nivellierung des Bodens.....	25
5 Montage der Wandmodule.....	28
5.1 Entfernen der Wandinnenverkleidungen.....	28
5.2 Verbinden der Wandmodule mit dem Boden.....	28
6 Dach.....	32
6.1 Anschluss der Deckenmodule.....	32
6.2 Montage des Daches.....	36
7 Frontrahmen und Glasscheiben.....	38
7.1 Einbau der Seitenrahmen (vorne).....	38
7.2 Montage des Bedienfelds (optional).....	42
7.3 Montage der Frontgläser.....	46

7.4 Montage der oberen und unteren Rahmen.....	51
7.5 Montage der Buchungssystemhalterung (optional).....	53
8 Hintere Rahmen und Gläser.....	61
8.1 Montage der Seitenrahmen (Rückseite).....	61
8.2 Montage des unteren Rahmens.....	64
8.3 Montage des Erdbeben-Kits.....	65
8.4 Montage der hinteren Glasscheiben.....	65
8.5 Montage des oberen Rahmens.....	67
9 Einbau der Dichtungen.....	69
10 Montage der Innenverkleidungen und Platten.....	71
11 Installation der elektrischen Ausrüstung.....	73
11.1 Verlegung des Netzkabels vom Boden aus.....	73
11.2 Verlegung des Netzkabels vom Dach aus.....	75
11.3 Verlegung der LAN-Kabel (optional).....	77
11.4 Montage des Netzteils.....	78
11.5 Montage der Bodenabdeckung.....	81
11.6 Montage der Steuereinheit.....	82
11.7 Montage des Bedienfeldkabels.....	85
11.8 Montage von Bewegungsmelder und Leuchte.....	87
12 Einbau der Innenausstattung.....	91
12.1 Montage des Tisches.....	91
12.2 Montage des Tisches.....	93
12.3 Montage der LAN-Datenkassette (optional).....	94
12.4 Montage der Steckdose.....	96
12.5 Teppich und Lüftungsgitter verlegen.....	100
13 Montage der Tür.....	102
13.1 Einbau der Türschwelle.....	102
13.2 Einbau der Deckenanschlussleiste.....	105
13.3 Montage der Tür mit Standardscharnieren.....	106
13.4 Montage der Tür mit selbstschließenden Scharnieren.....	109
13.5 Einstellen der Schließgeschwindigkeit der Tür.....	112
13.6 Montage des Schlosskastens.....	118
13.7 Montage des Türgriffs.....	119
13.8 Montage des des Smart Lock-Türgriffs (optional).....	122
13.8.1 Einstellen des Schließblechs.....	129
13.8.2 Überprüfen der Verriegelungsfunktion.....	130
14 Anbringen der Kleiderhaken.....	134
15 Montage der Sitze.....	135

16 Montage der Außenverkleidungen.....	136
16.1 Montage der Dachinnenverkleidung.....	136
16.2 Montage der unteren Außenverkleidungen.....	137
16.3 Montage der Dachaußenverkleidungen.....	140
16.4 Montage der Wandaußenverkleidungen.....	143
17 Abschluss der Montagearbeiten.....	145
18 Verschieben der Kabine (optional).....	147

1 Garantie-Checkliste

Damit die Produktgarantie gültig ist:

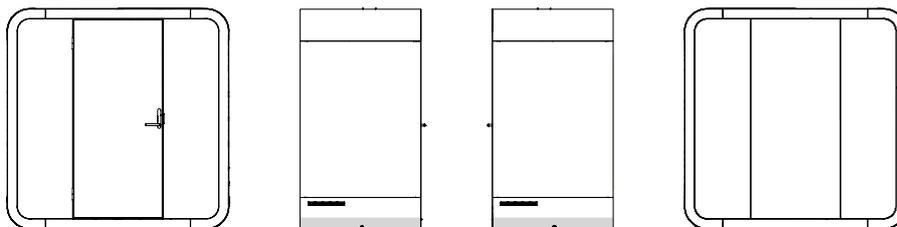
Füllen Sie diese Checkliste aus und senden Sie sie nach der Montage der Kabine an Framery. Machen Sie ein Foto oder scannen Sie die ausgefüllte Liste und senden Sie sie an Framery unter warranty@frameryacoustics.com. Lassen Sie die ausgefüllte Liste in der Kabine.

Land: _____
 Stadt: _____
 Kunde: _____
 Seriennummer der Kabine: _____
 SO-Nummer: _____
 Montageunternehmen: _____
 Name des Monteurs: _____

JA

- Alle Schrauben sind gemäß den Anweisungen angezogen
- Die Kabine ist nivelliert und steht auf den Füßen der Stellgleiter
- Wird die Tür offengelassen, steht sie entweder still oder sie schließt sich
- Die Tür befindet sich in der Mitte der Öffnung
- Der Türgriff ist nicht lose und wurde gemäß den Anweisungen montiert.
- Das Netzkabel der Kabine wurde entsprechend der Anleitung angeschlossen
- Das Licht und die Gebläse schalten sich ein, wenn eine Person die Kabine betritt
- Das Gebläse arbeitet leise und gleichmäßig
- Luft strömt aus den Lüftungskanälen des Dachmoduls in die Kabine
- Alle Möbel wurden sicher und gemäß den Anweisungen montiert
- Bei geschlossener Tür strömt Luft aus den Lüftungskanälen der Kabine.
- Die Außenverkleidung der Kabine wurde gemäß der Anleitung angebracht.
- Das Licht im Inneren der Kabine schaltet sich nach etwa 8 Minuten Inaktivität aus
- Alle Glasscheiben wurden gleichmäßig und gemäß den Anweisungen angebracht
- Alle Glasdichtungen wurden gemäß den Anweisungen eingebaut

Kreuzen Sie unten die Stelle an, an der sich Kratzer oder andere optische Mängel befinden. Fügen Sie der Garantie-E-Mail Bilder und Beschreibungen der Mängel bei.



Ich bestätige, dass die Kabine gemäß den Installationsanweisungen von Framery installiert wurde und dass die korrekte Funktion der Kabine überprüft wurde.

Unterschrift und Datum: _____

2 Wichtige Sicherheits- und Produkthinweise

2.1 Vorwort

Dieses Handbuch beschreibt die Montage des Produktes. Alle Personen, die an der Installation des Produktes beteiligt sind, müssen den Inhalt der Installations- und Sicherheitsanweisungen lesen und verstehen.

Diese Bedienungsanleitung enthält alle erforderlichen Informationen für die korrekte Montage des Produktes.

2.2 Informationen zum Produkt

Die Informationen in diesem Handbuch entsprechen dem Produkt zum Zeitpunkt der Auslieferung. Alle in diesem Handbuch enthaltenen Informationen sind zum Zeitpunkt der Veröffentlichung gültig.

2.3 Urheberrecht

Dieses Dokument darf ohne ausdrückliche Erlaubnis von Framery nicht kopiert, präsentiert oder an Dritte weitergegeben werden. Die Verwendung dieses Dokuments für andere als die von Framery erlaubten Zwecke ist verboten. Framery behält sich das Recht vor, die mit dem Produkt verbundenen Anweisungen ohne gesonderte Ankündigung zu ändern.

2.4 Inhalt des Handbuchs

Die Montageanleitungen enthalten die folgenden Informationen:

- Allgemeine Informationen über den Zweck und den Inhalt der Anleitung
- Sicherheitsinformationen
- Montageanleitung

2.5 Verwendungszweck

Die Framery Q ist eine Kabine, die für die kurzzeitige Nutzung in Innenräumen für ein bis vier (1-4) Personen bestimmt ist.

 **WARNUNG:** WARNUNG – Um das Risiko von Verbrennungen, Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen zu verringern:

Verwenden Sie dieses Produkt nur für den in der Bedienungsanleitung beschriebenen Verwendungszweck. Verwenden Sie keine Anbaugeräte, die nicht vom Hersteller empfohlen werden.

2.5.1 Nicht-bestimmungsgemäße Verwendung

Jegliche Verwendung oder Wartung des Produktes, die nicht ausdrücklich in den Installations-, Wartungs-, Fehlerbehebungs- oder Benutzeranweisungen erlaubt ist, ist verboten, einschließlich der folgenden:

- Installation, Wartung oder Demontage der Kabine ohne Lesen und Verstehen der Anweisungen für diese Handlungen
- Nutzung der Kabine über die Grenzen der Nutzung hinaus
- Änderungen an der Kabine
- Verwendung der Kabine trotz offensichtlicher Mängel oder Schäden
- Verwendung der Kabine im Freien oder unter Bedingungen, bei denen die Temperatur oder Luftqualität nicht sicher ist
- Klettern auf das Produkt oder Abstellen von Lasten auf dem Dach des Produktes
- Rauchen in der Kabine

2.5.2 Umgebungsbedingungen für die Verwendung

Die Kabine ist für die Verwendung unter den folgenden Bedingungen ausgelegt:

- Umgebungstemperatur: +15 °C ... +30 °C (59 °F ... 86 °F)
- Luftfeuchtigkeit: max. 50 %
- Ausreichende Luftqualität in der Umgebung des Produktes

2.6 Warn-, Informations- und Sicherheitssymbole in diesem Handbuch

Die Warnhinweise in diesem Handbuch sind in die folgenden zwei Kategorien unterteilt:

- Der Begriff „GEFAHR“ weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, zum Tod oder zu schweren Verletzungen führt.
- Der Begriff „WARNUNG“ weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, zum Tod oder zu Verletzungen führen kann.

Die in diesem Handbuch enthaltenen Sicherheitssymbole können auch auf dem Produkt angebracht sein. Alle Personen, die das Produkt installieren, demontieren, warten oder benutzen, müssen mit allen Sicherheitssymbolen, Aufklebern und Anweisungen für die von ihnen ausgeführte Tätigkeit vertraut sein und diese beachten.

Tabelle 1: Gefährdung

	Ein Ausrufezeichen in einem farbigen Dreieck weist auf eine gefährliche Situation hin.
	

Tabelle 2: Obligatorische Maßnahmen

	Ein weißes Symbol innerhalb eines farbigen Kreises weist auf eine Maßnahme hin, die ergriffen werden muss, um eine gefährliche Situation zu vermeiden.
---	--

Tabelle 3: Verbotene Handlung

	Ein Ring mit einem diagonalen Balken zeigt eine Handlung an, die nicht erlaubt ist.
---	---

2.7 Größte Sicherheitsrisiken im Zusammenhang mit der Installation, Wartung, Demontage und Verwendung des Produktes

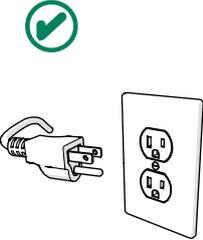
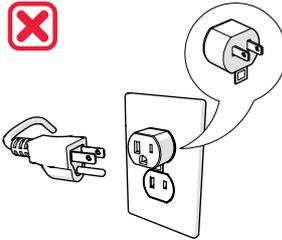
2.7.1 Installation, Wartung und Demontage

	WARNUNG! Um die Gefahr von Verbrennungen, Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen zu verringern, beachten Sie bitte die folgenden Hinweise:
	Tragen Sie bei der Installation, Wartung oder Demontage des Produktes schnittfeste Schutzhandschuhe.
	Tragen Sie bei der Installation, Wartung oder Demontage des Produktes Sicherheitsschuhe mit Stahlkappen.
	Tragen Sie bei der Installation, Wartung oder Demontage des Produktes eine Schutzbrille.
	Lesen und verstehen Sie die Anweisungen und planen Sie Ihre Arbeit im Voraus.
	Befolgen Sie alle örtlichen Vorschriften und Bestimmungen zur Sicherheit am Arbeitsplatz.
	Halten Sie den Arbeitsplatz während des gesamten Installations-, Wartungs- oder Demontageprozesses sauber und frei von Verunreinigungen.
	Klettern Sie nicht auf das Produkt und belasten Sie das Dach des Produktes nicht.
	Schieben Sie das fertige Produkt nicht, um es zu bewegen, ohne die optionalen Rollen zu aktivieren. Das Produkt ist sehr schwer. Die Bewegung des Produktes nach der Montage ohne Aktivierung der Rollen erfordert einen erheblichen Kraftaufwand. Der Transport eines fertigen Produktes (ohne Verwendung der optionalen Rollen) ohne Demontage und Wiedermontage erfordert eine Risikobewertung vor Ort. Diese muss von der für den Transport des Produktes verantwortlichen Partei durchgeführt werden.

2.7.2 Elektrische Sicherheit

Eingang für die elektrische Anlage: 100-240 VAC (10 A) 50-60 Hz

Die maximale Belastung der elektrischen Anlage beträgt 6,6 A.

	<p>GEFAHR!</p> <p>Um die Gefahr eines elektrischen Schlages zu verringern, beachten Sie die folgenden Hinweise:</p>
	<p>Ziehen Sie das Netzkabel vor dem Beginn von Reinigungs-, Wartungs- oder Demontearbeiten von der Steckdose ab.</p> <p>Das Netzkabel dient als Stromunterbrechungsvorrichtung für steckbare Geräte. Die Steckdose muss sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.</p>
	<p>WARNUNG!</p> <p>Um die Gefahr von Verbrennungen, Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen zu verringern, beachten Sie bitte die folgenden Hinweise:</p>
	<p>Schließen Sie das Netzkabel nur an eine ordnungsgemäß geerdete Steckdose an.</p>
	<p>Dieses Produkt ist für den Betrieb in einem Netz mit 120-V-Bemessungsspannung ausgelegt und verfügt über einen geerdeten Stecker. Der Stecker ist in der Abbildung dargestellt. Vergewissern Sie sich, dass das Gerät an eine Steckdose angeschlossen ist, die die gleiche Konfiguration wie der Stecker hat. Für dieses Produkt sollte kein Adapter verwendet werden.</p> <div style="text-align: center;">   </div>
	<p>Halten Sie das Netzkabel des Geräts von Wärmeflächen fern.</p>
	<p>Verwenden Sie die Kabine nicht bei Mängeln oder Schäden der elektrischen Ausrüstung.</p>
	<p>Schließen Sie keine Verlängerungskabel an die Steckdose(n) des Geräts an.</p>

2.7.3 Brandschutz

Die Brandlast für die Framery Q beträgt ca. 5200 MJ.

	<p>WARNUNG!</p> <p>Um die Gefahr von Verbrennungen, Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen zu verringern, beachten Sie bitte die folgenden Hinweise:</p>
---	--

	<p>Bei einem Brand im Inneren des Gerätes ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose, wenn dies gefahrlos möglich ist.</p> <p>Das Netzkabel dient als Stromunterbrechungsvorrichtung für steckbare Geräte. Die Steckdose muss sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.</p>
---	--

Brandschutzvorrichtungen (Alarmer, Sprinkler usw.) können auch im Inneren der Kabinen installiert werden (Anleitungen sind auf Anfrage erhältlich). Die Notwendigkeit von Endgeräten im Inneren der Kabine wird immer von den zuständigen örtlichen Behörden festgelegt.

2.7.4 Verwendung

Maximale Belastung für alle Framery Q-Tische: 60 kg.

Maximale Belastung für Meeting Maggie-Sofa: 272 kg.

Die maximale Belastung der Monitorhalterung beträgt 10 kg.

	<p>WARNUNG!</p> <p>Um die Gefahr von Verbrennungen, Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen zu verringern, beachten Sie bitte die folgenden Hinweise:</p>
	<p>Lesen und verstehen Sie die Bedienungsanleitung vor der Verwendung des Produktes.</p>
	<p> Anmerkung: Die folgende Erklärung gilt für die Verwendung in Japan.</p> <p>Dieses Produkt ist nicht für die Verwendung an Orten geeignet, an denen sich Kinder aufhalten können.</p>
	<p> Anmerkung: Die folgenden Angaben gelten für die Verwendung in allen anderen Ländern.</p> <p>Wenn dieses Produkt von oder in der Nähe von Kindern, Invaliden oder Personen mit Behinderungen benutzt wird, ist eine strikte Überwachung erforderlich.</p> <p>Halten Sie Kinder von der verlängerten Fußstütze (oder anderen ähnlichen Teilen) fern.</p>
	<p>Es besteht Verletzungsgefahr! Halten Sie beim Anheben oder Absenken der elektrisch höhenverstellbaren Tischplatte Hände und andere Körperteile von den Seitenkanten des Tisches fern. Dies gilt für alle Framery-Kabinen mit einem elektrisch höhenverstellbaren Tisch.</p>
	<p>Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn die Umgebungsbedingungen in irgendeiner Weise gefährlich sind. Die Luft, die im Inneren der Kabine zirkuliert, stammt aus dem umgebenden Raum.</p>
	<p>Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn die Belüftung nicht funktioniert.</p>

	Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn die Lüftungskanäle blockiert sind. Halten Sie die Lüftungskanäle frei von Flusen, Haaren usw.
	Benutzen Sie die Kabine nicht, wenn Sie einen Defekt an der elektrischen Ausrüstung feststellen oder wenn das Produkt nicht richtig funktioniert. Ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose und wenden Sie sich sofort an Ihren Fachhändler oder den Hersteller.
	Lassen Sie keine Gegenstände in die Öffnungen fallen und stecken Sie keine Gegenstände in die Öffnungen, wenn Sie nicht ausdrücklich in dieser Anleitung dazu aufgefordert werden.
	Nicht im Freien verwenden.
	Nicht dort verwenden, wo Aerosolprodukte (Sprays) verwendet werden oder wo Sauerstoff verabreicht wird.
	Klettern Sie nicht auf das Produkt und belasten Sie das Dach des Produktes nicht.
	Lehnen Sie sich nicht gegen das Produkt.
	Rauchen Sie nicht im Inneren des Produktes.
	Die Sicht durch die vorderen und hinteren Scheiben darf nicht durch Schilder, Dekorationen, Jalousien oder Vorhänge behindert werden, die den Benutzern die Sicht auf die sichtbaren Alarmgeräte in dem Gebäude, in dem die Kabine installiert ist, verwehren würden.

2.7.5 Bewegung des Produktes auf Rollen (optional)

	WARNUNG! Das Produkt ist sehr schwer. Die Bewegung des Produktes auf den Rollen erfordert Planung und Sorgfalt. Vergewissern Sie sich, dass das Produkt während des Transports nicht umkippen kann.
	Bewegen Sie das Produkt nur auf ebenen Flächen: keine Risse oder Schwellen über 3 mm auf dem vorgesehenen Weg.
	Schieben Sie das Produkt beim Bewegen nur unterhalb der vertikalen Mitte. Schleppen Sie das Produkt nicht.
	Betreten Sie das Produkt nicht, wenn es auf den Rollen steht. Die Rollen dürfen ausschließlich für die Bewegung des Produktes verwendet werden. Belasten Sie die Nivellierfüße sofort nach dem Umsetzen mit dem vollen Gewicht des Produktes und ebenen Sie den Boden.

3 Installationsanforderungen

3.1 Werkzeuge und Zubehör

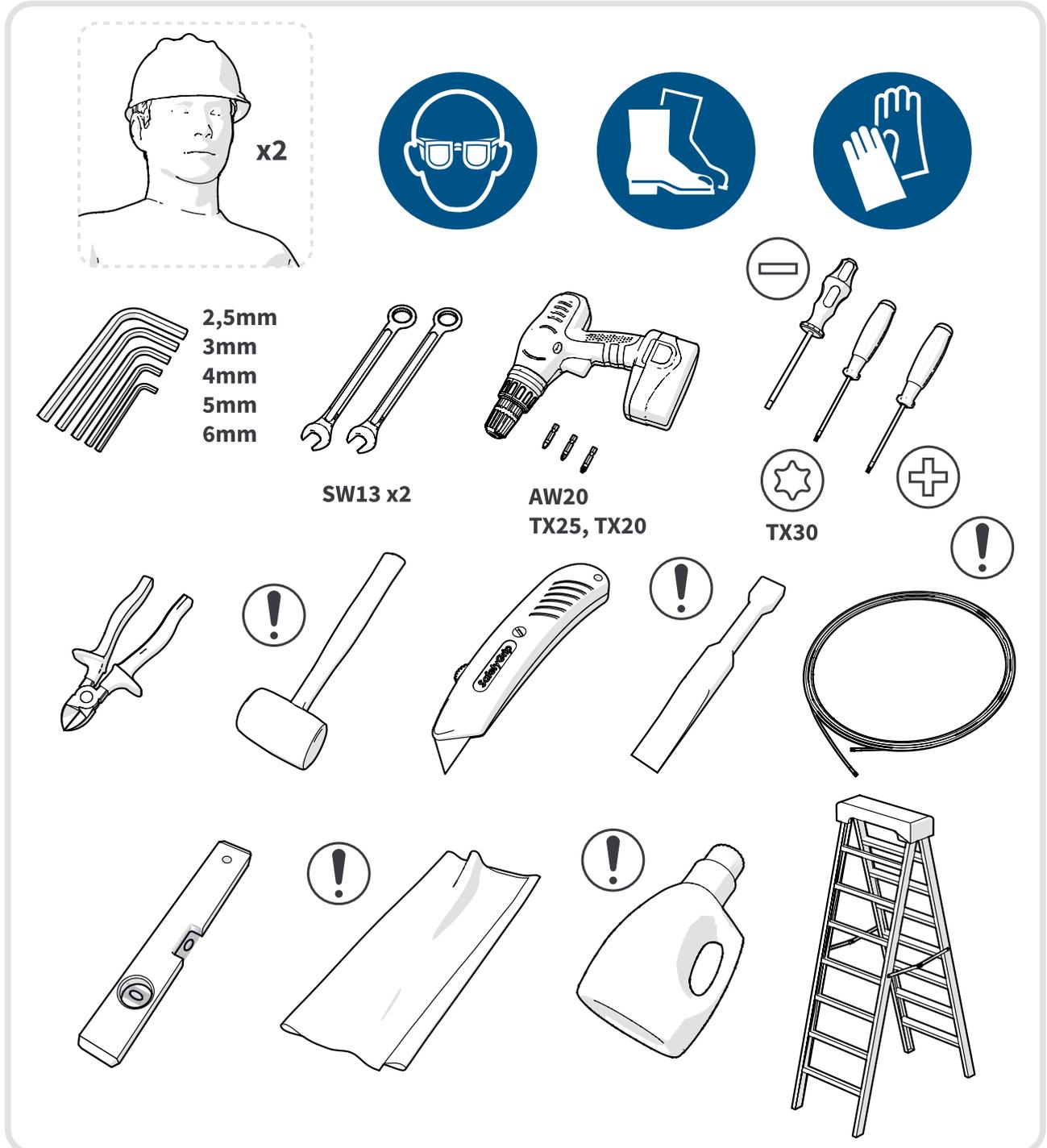


Abbildung 1: Für die Montage und Wartung benötigte Werkzeuge und Zubehör

- ⚠ **Anmerkung:** Verwenden Sie einen weißen Gummihammer, um Abdrücke auf den Verkleidungen zu vermeiden.
- ⚠ **Anmerkung:** Verwenden Sie einen Kunststoffmeißel, um die Außenverkleidung zu entfernen.

- ⚠ **Anmerkung:** Verwenden Sie für die Elektroinstallation einen Seilzug.
- ⚠ **Anmerkung:** Verwenden Sie ein separates Stück Teppich für den Türeinbau.
- ⚠ **Anmerkung:** Verwenden Sie ein fusselfreies Tuch, um die Kabine zu reinigen.
- ⚠ **Anmerkung:** Verwenden Sie zum Reinigen der Kabine eine milde Reinigungslösung auf Alkoholbasis.
- ℹ **Tipp:** Verwenden Sie Fensterreinigungsmittel als Schmiermittel, um den Einbau der Dichtung zu erleichtern.

3.2 Hauptabmessungen

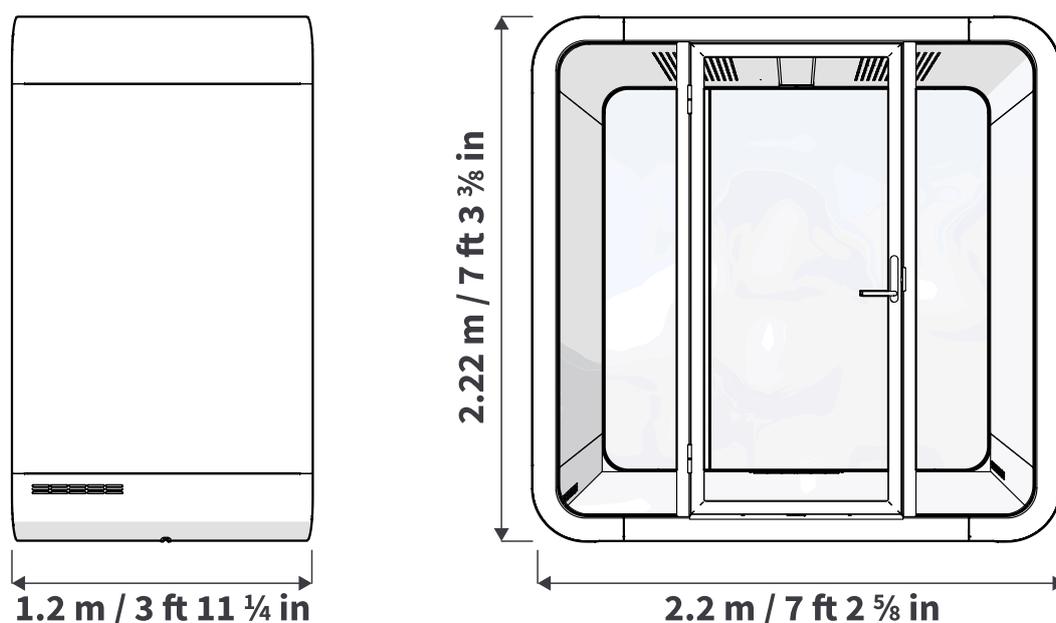


Abbildung 2: Hauptabmessungen der Kabine

3.3 Einbauraum

Vergewissern Sie sich, dass Sie genügend Platz haben, bevor Sie mit der Installation beginnen. Der Mindest-Montageabstand beinhaltet 0,5 m hinter der Kabine.

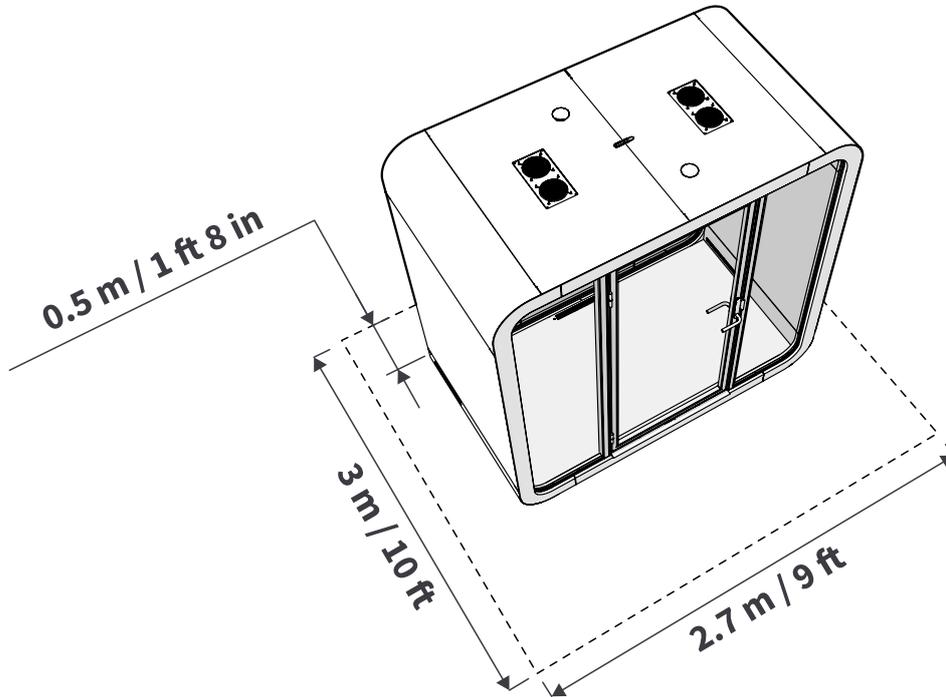


Abbildung 3: Maße des Montageraums

3.4 Betriebsfläche

Vergewissern Sie sich, dass die Kabine genügend Platz hat, damit die Luft richtig zirkulieren kann.

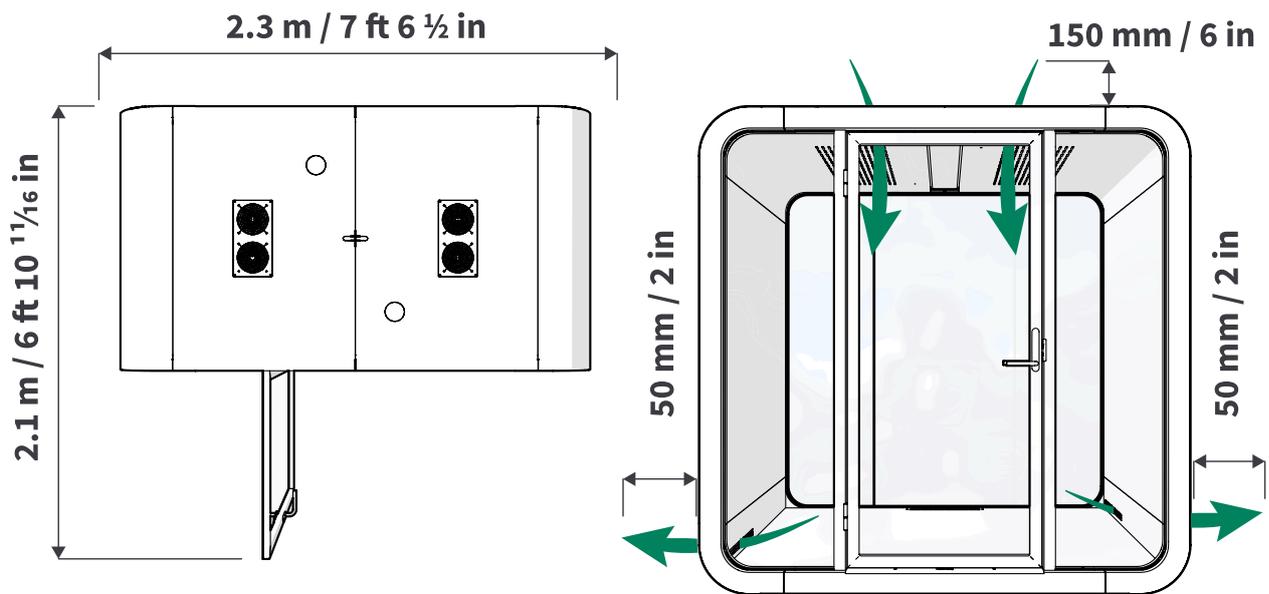
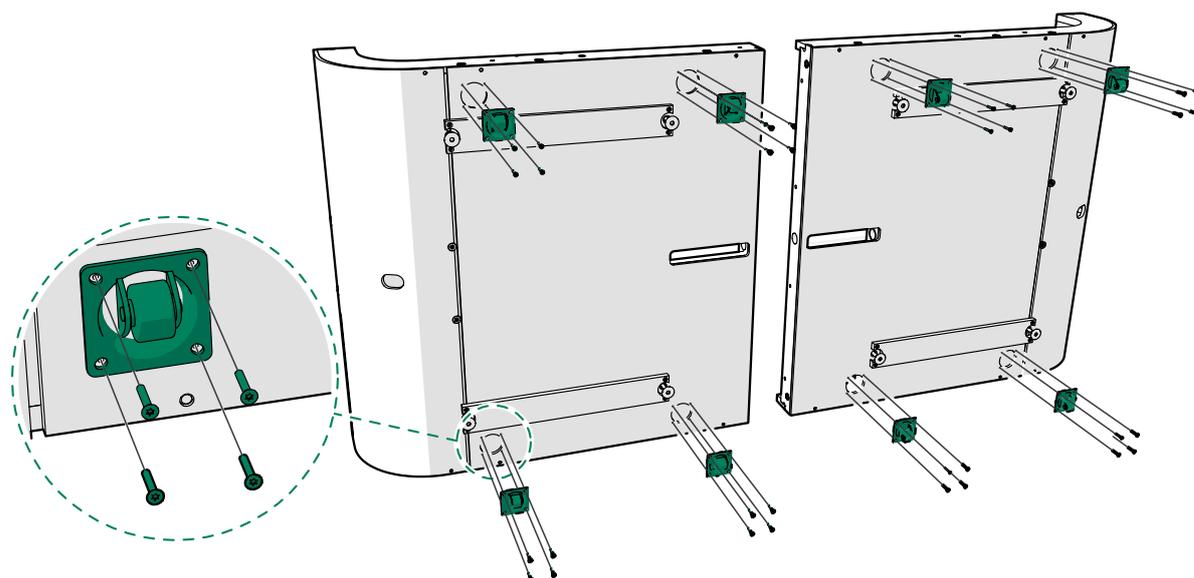


Abbildung 4: Maße der Betriebsfläche

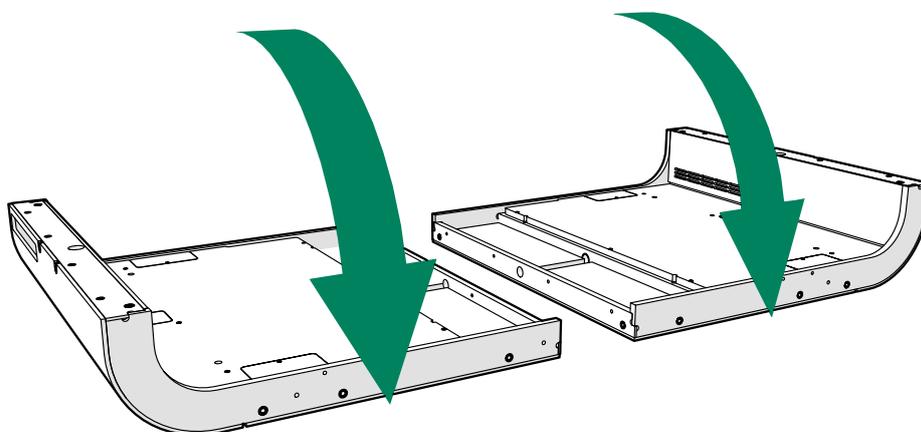
4 Boden

4.1 Montage der Rollen (optional)

1. Legen Sie die Bodenmodule auf der Seite ab.
2. Wenn die optionalen Rollen im Lieferumfang enthalten sind, montieren Sie die Rollen mit 6,3x14-Schrauben (je 4 Stk.).

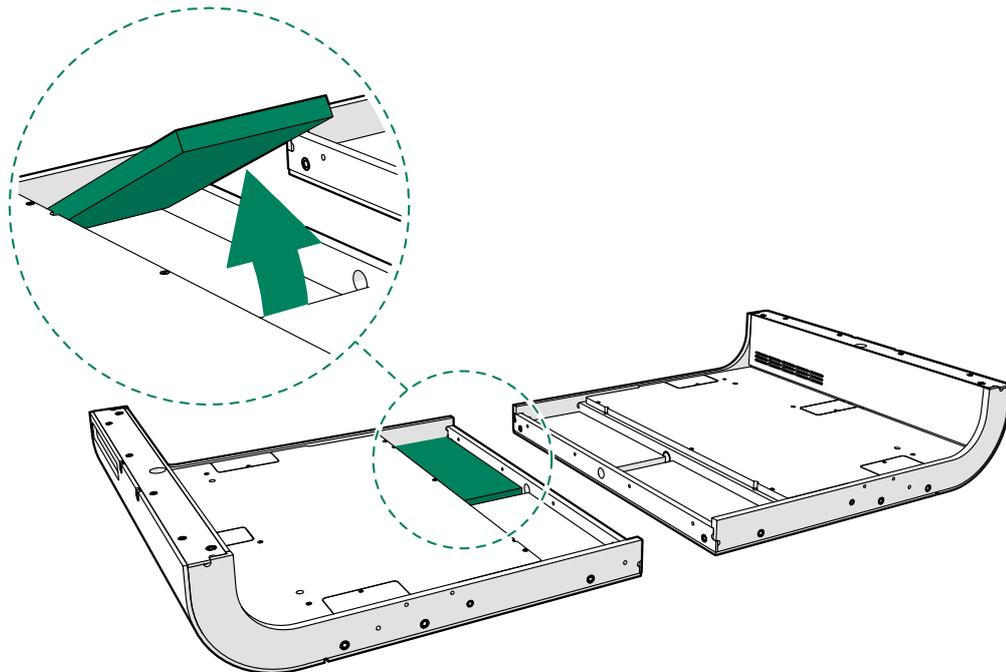


3. Legen Sie die Bodenmodule auf den Boden.

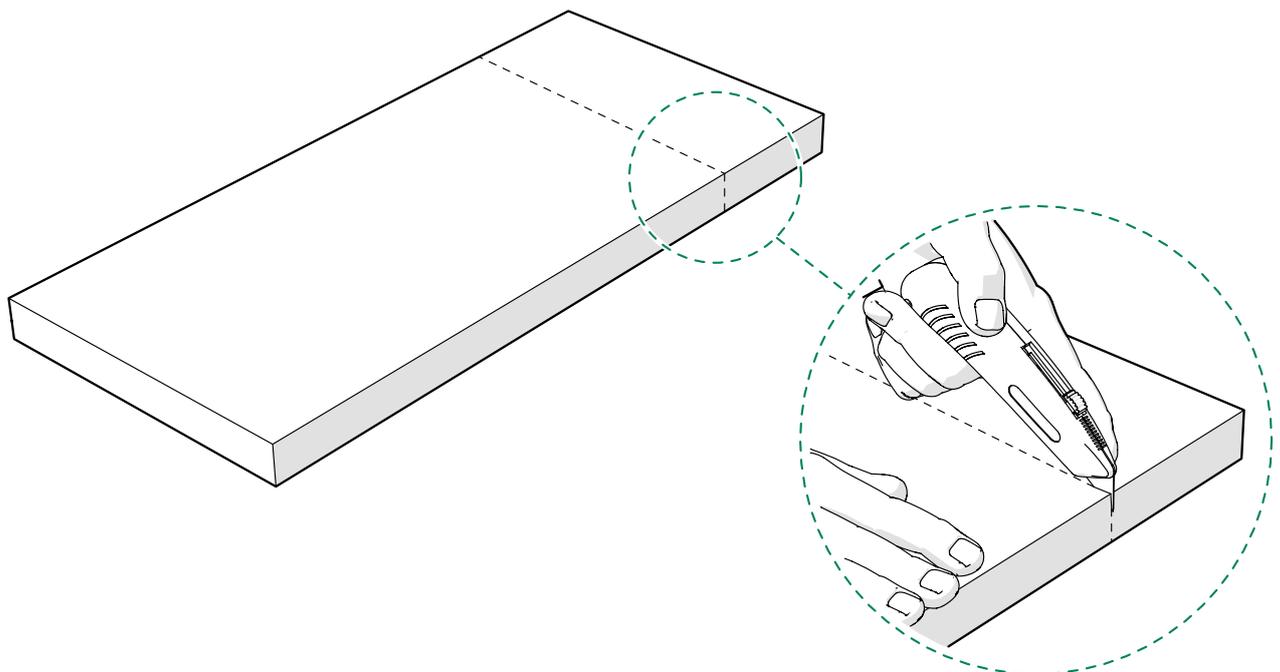


4.2 Vorbereitung des Akustikpanels

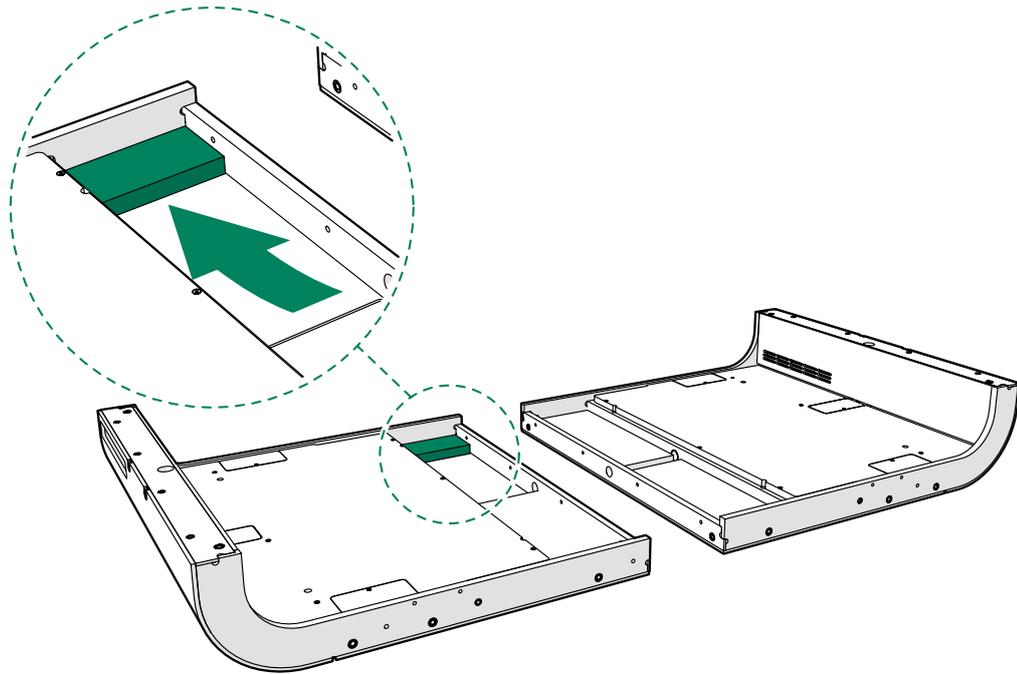
1. Lösen Sie das Akustikpanel aus dem Boden.



2. Schneiden Sie das Akustikpanel an der vorgeschrittenen Linie aus.



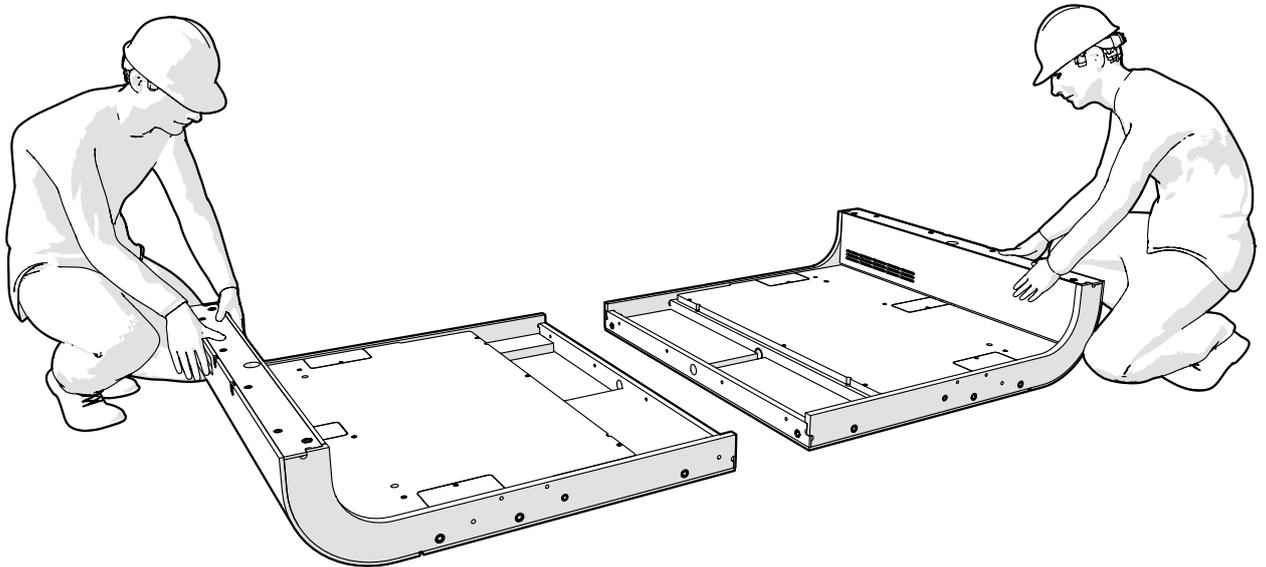
3. Legen Sie den kleineren Teil der zugeschnittenen Platte gegen die Hinterkante des Bodens.



4.3 Verbindung der Bodenmodule

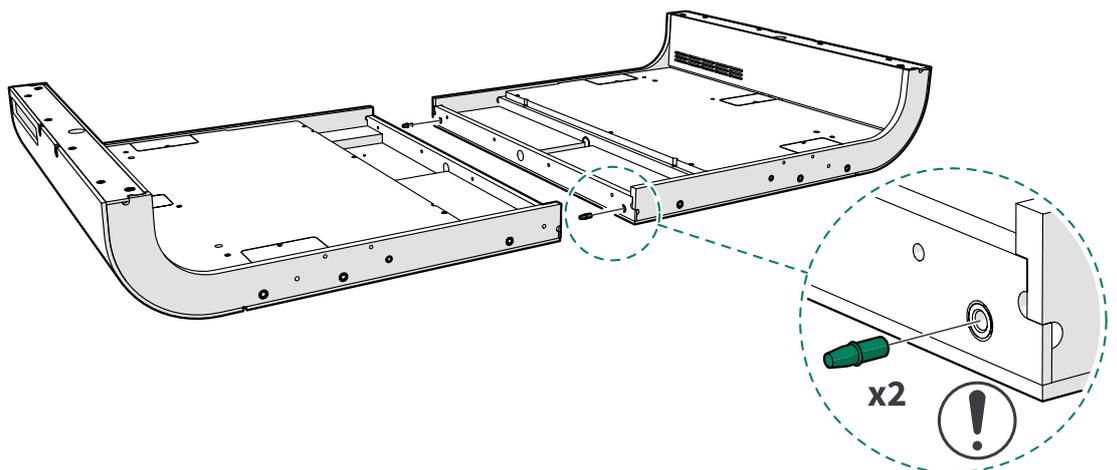
1. Legen Sie die Bodenmodule am vorgesehenen endgültigen Ort aus.
Lassen Sie hinter den Bodenmodulen einen Freiraum von etwa 0,5 m.

- ⓘ **Anmerkung:** Beim Wiedereinbau der Kabine nach der Verlegung wird der schwarze ABS-Streifen ggf. zerkratzt. Die Seiten mit diesen Kratzern sollten an der Front der Kabine positioniert werden.
- ⓘ **Anmerkung:** Das kleine Teil des Akustikpanels sollte an hinteren linken Seite der Kabine positioniert werden.

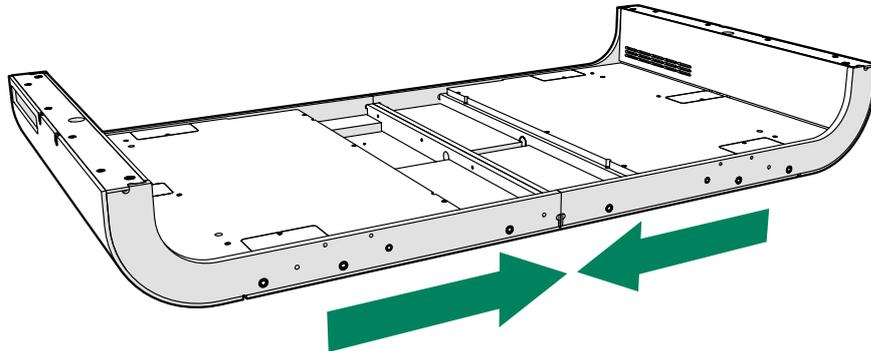


2. Setzen Sie die Führungsstifte (2 Stk.) in die Bohrungen in einem der Bodenmodule ein.

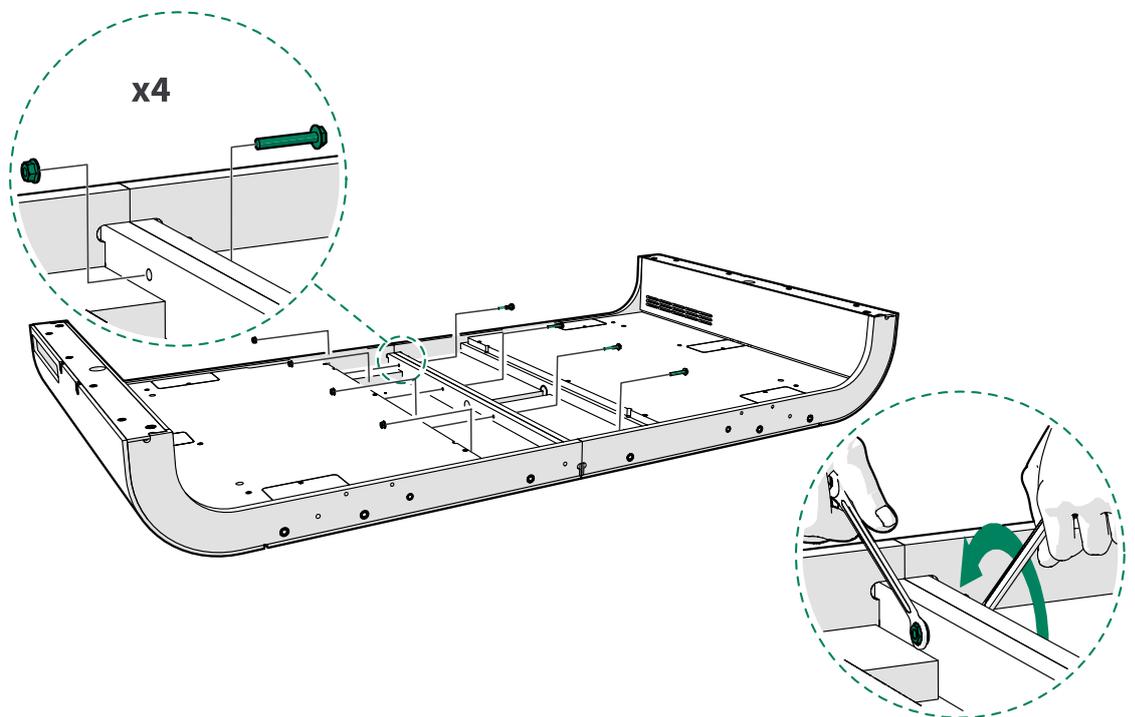
- ⓘ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass die flache Seite des Führungsstiftes in die Montagebohrung passt.



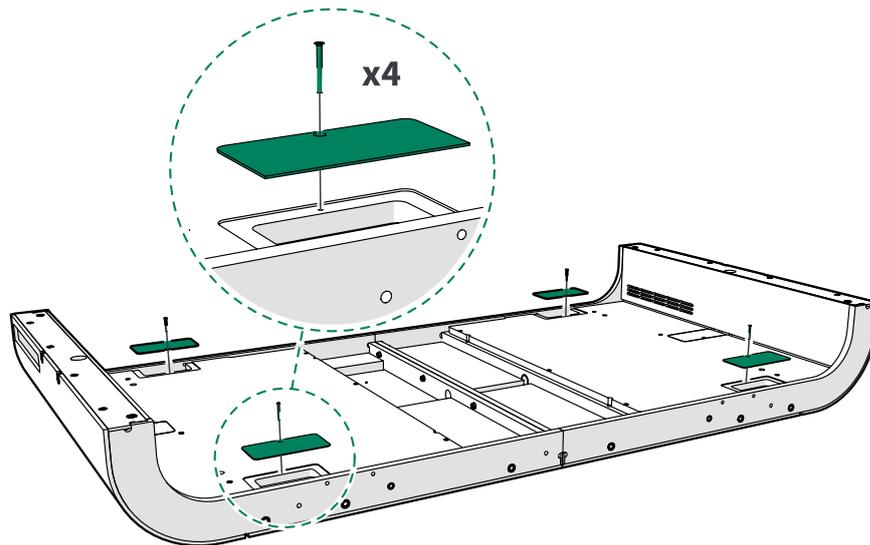
- Schieben Sie die Bodenmodule zusammen.



- Montieren Sie die M8x50-Flanschschrauben (4 Stk.) und M8-Muttern (4 Stk.).



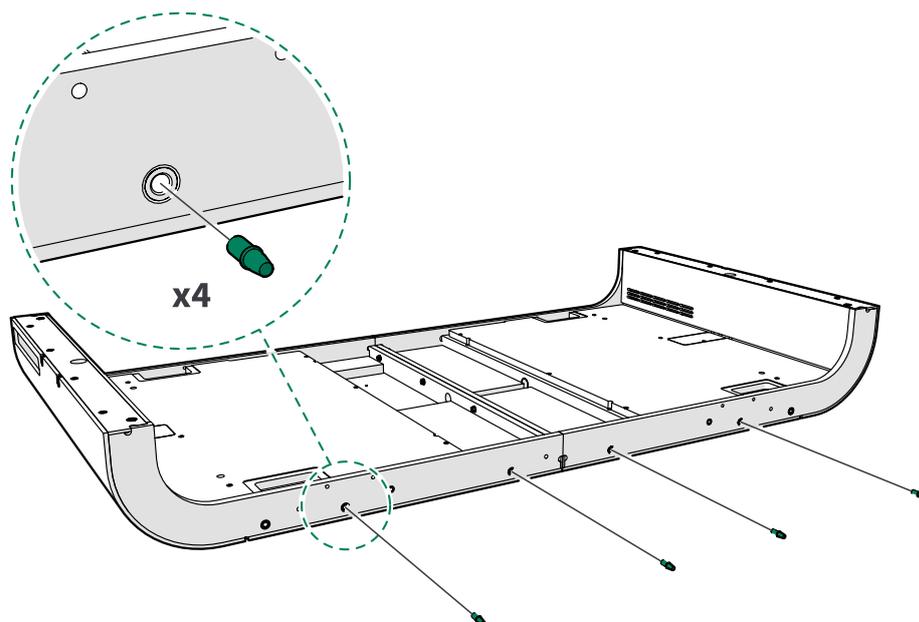
5. Lösen Sie die 4x20-Schrauben (4 Stk.) und entfernen Sie die Verkleidungen (4 Stk.). Legen Sie die Abdeckungen und Schrauben beiseite.



6. Setzen Sie die Führungsstifte (4 Stk.) in die Bohrungen an der Vorderseite des Bodens ein.

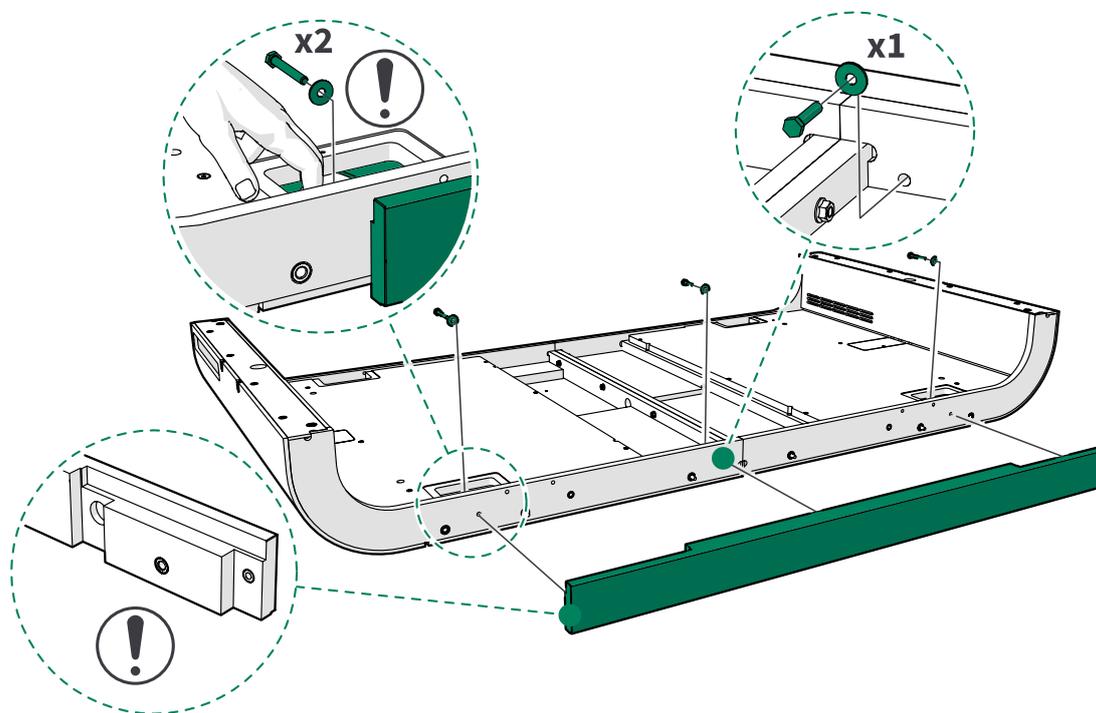


Anmerkung: Stellen Sie sicher, dass die flache Seite des Führungsstiftes in die Montagebohrung passt.



7. Montieren Sie den vorderen unteren Rahmen an der Vorderseite des Bodens mit M8x60-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.) an den kleinen Öffnungen und mit einer M8x35-Schraube und M8-Unterlegscheibe an der mittleren Öffnung.

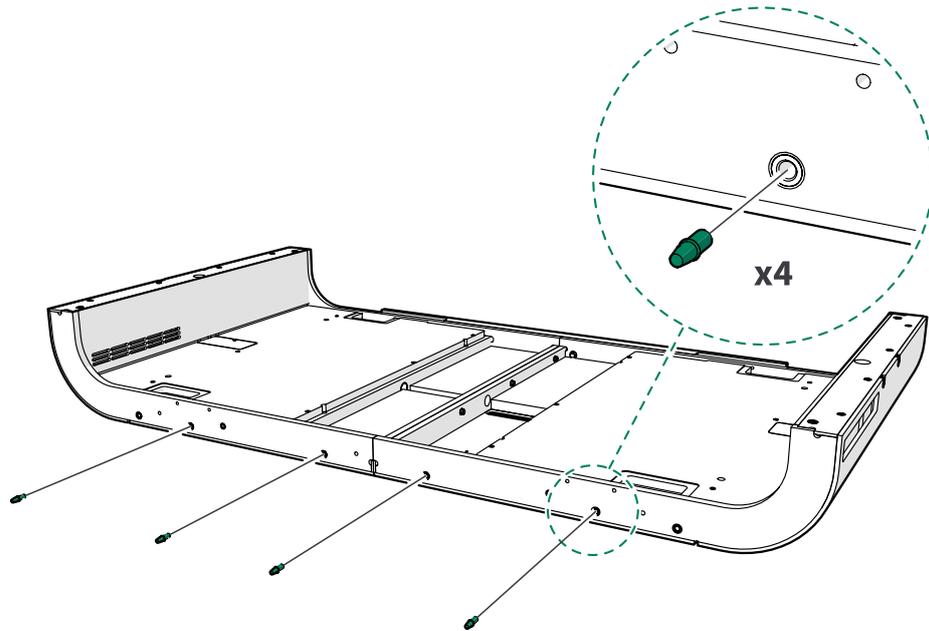
- ⚠ **Anmerkung:** Drücken Sie das Akustikpanel zur Seite, um an die Schraubenlöcher zu gelangen. Bringen Sie das Akustikpanel wieder an seiner ursprünglichen Position an.
- ⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass Sie den richtigen Rahmen an der Vorderseite montieren.



- Setzen Sie die Führungstifte (4 Stk.) in die Bohrungen an der Rückseite des Bodens ein.

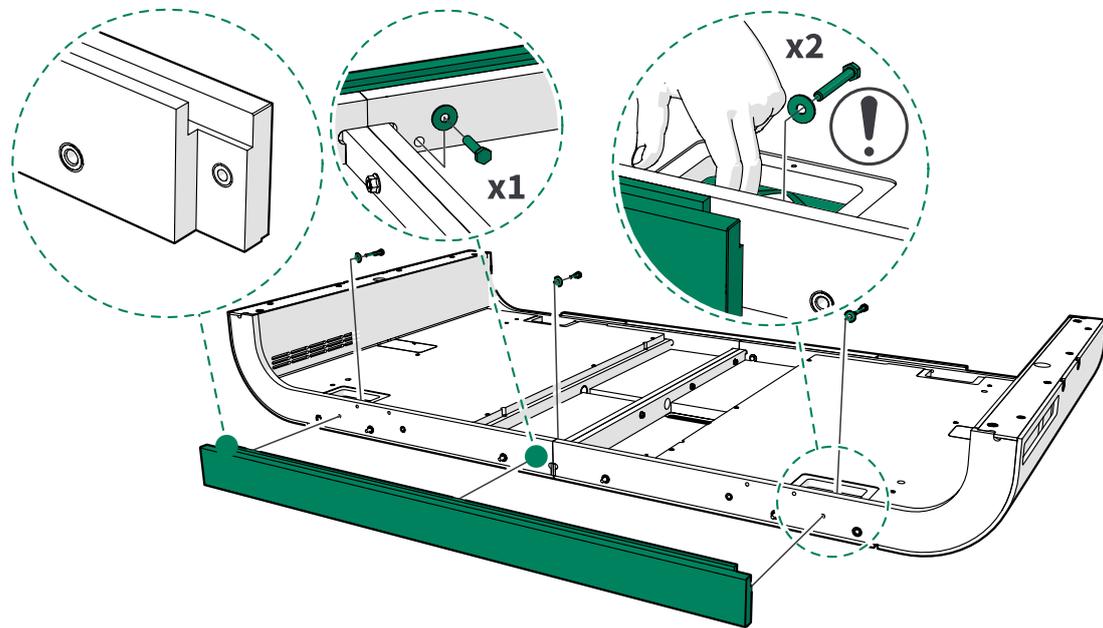


Anmerkung: Stellen Sie sicher, dass die flache Seite des Führungstiftes in die Montagebohrung passt.



9. Befestigen Sie den hinteren unteren Rahmen mit M8x60-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.) an den kleinen Öffnungen und mit einer M8x35-Schraube und M8-Unterlegscheibe an der mittleren Öffnung am Boden.

- ⚠ **Anmerkung:** Drücken Sie das Akustikpanel zur Seite, um an die Schraubenlöcher zu gelangen. Bringen Sie das Akustikpanel wieder an seiner ursprünglichen Position an.
- ⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, den richtigen Rahmen an der Rückseite zu montieren.



4.4 Nivellierung des Bodens

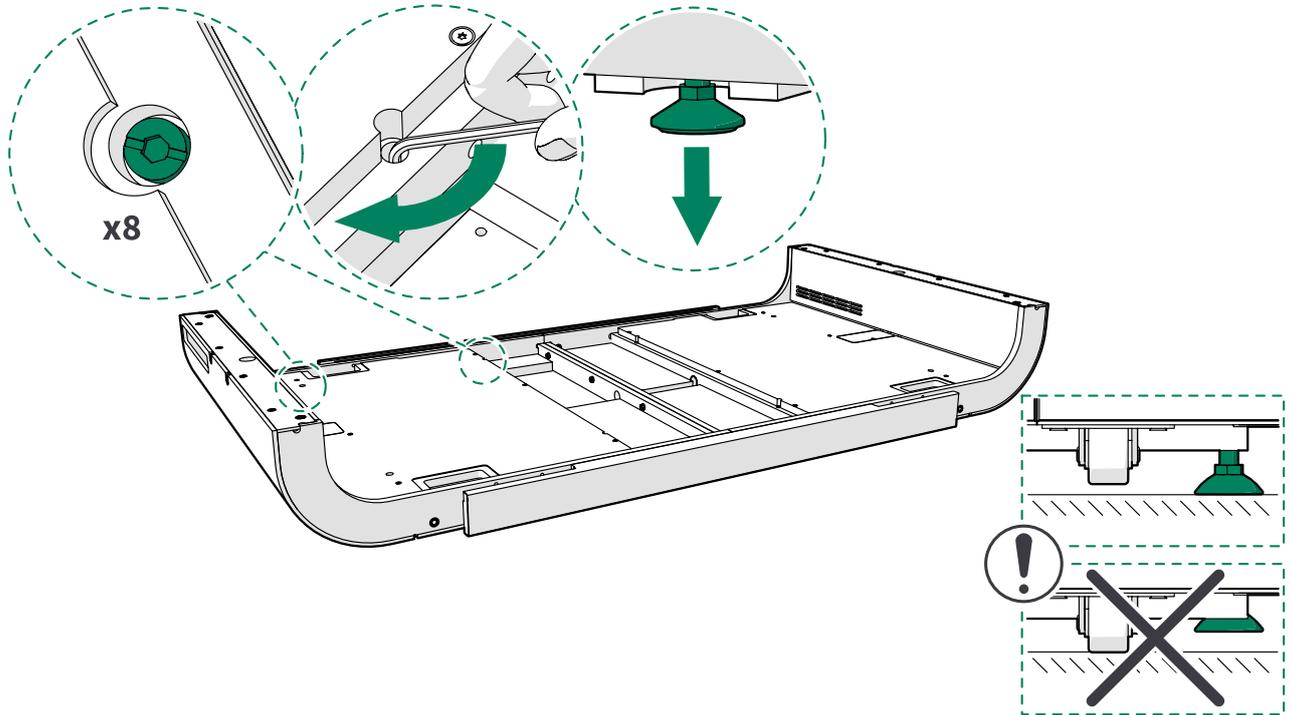
1. Schrauben Sie die FüÙe der Stellgleiter (8 Stk.) mit einem 4-mm-Innensechskantschlüssel oder einem 6- bis 7-mm-Flachkopfschraubendreher heraus.



Anmerkung: Achten Sie darauf, dass die FüÙe der Stellgleiter über die Bodenplatte hinausragen.



Anmerkung: Wenn die optionalen Rollen installiert sind, vergewissern Sie sich, dass die FüÙe der Stellgleiter leicht hinter den FüÙen bleiben bzw. dass sich die Rollen nicht drehen können.

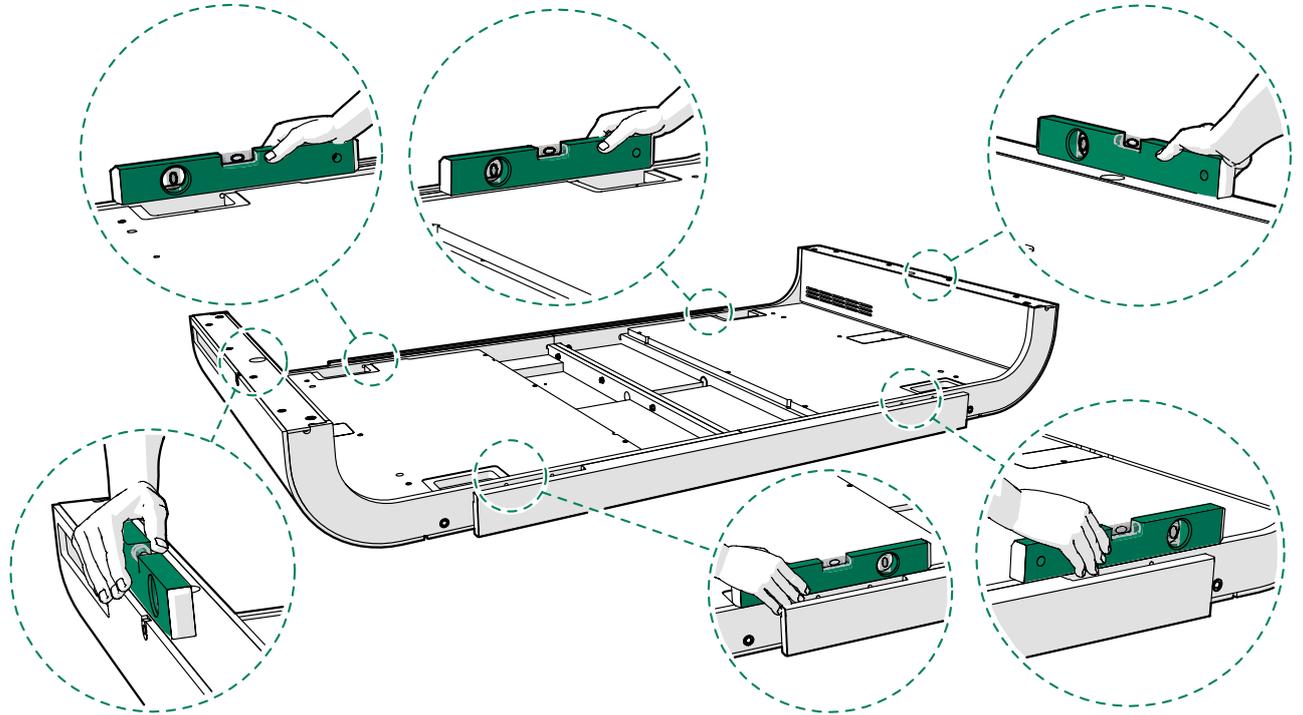


2. Messen Sie das Bodenmodul mit einer Wasserwaage an sechs Messpunkten aus:

- Oben auf den Wänden auf der rechten und linken Seite
- Auf den ABS-Streifen an den Kanten der Bodenmodule

Messen Sie wiederholt die gegenüberliegenden Punkte und stellen Sie die Füße der Stellgleiter stufenweise ein.

Schrauben Sie nur die Füße der Stellgleiter nach außen, um sicherzustellen, dass sie hinter den Rollen bleiben (optional).

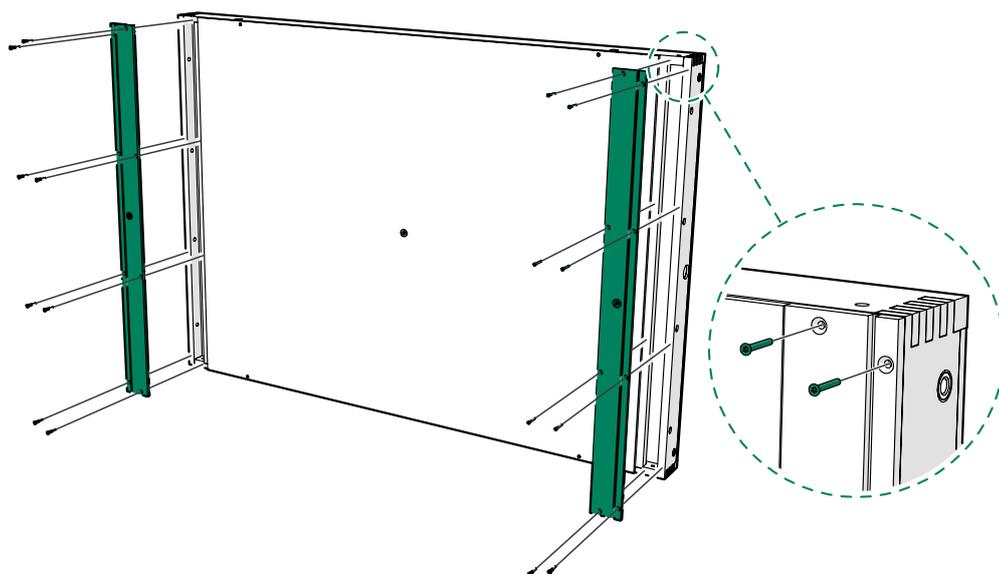


5 Montage der Wandmodule

5.1 Entfernen der Wandinnenverkleidungen

1. Platzieren Sie die Wandmodule in Längsrichtung an einer Wand.
2. Lösen Sie die 4x30-Schrauben (24 Stk.) und entfernen Sie die Innenverkleidungen (4 Stk.). Legen Sie die Innenverkleidungen und Schrauben beiseite.

⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass die Wandmodule nicht umfallen.

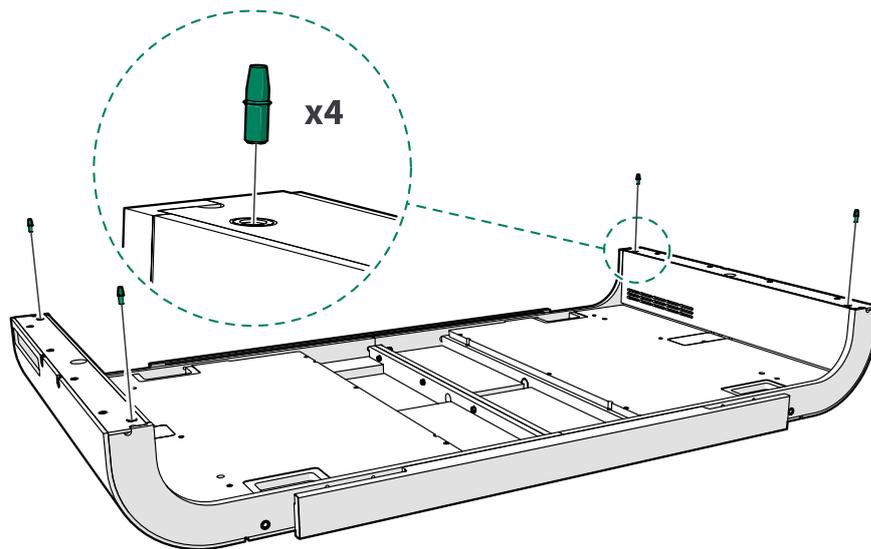


5.2 Verbinden der Wandmodule mit dem Boden

1. Setzen Sie die Führungstifte (4 Stk.) in die Montagebohrungen der Bodenmodule ein.



Anmerkung: Stellen Sie sicher, dass die flache Seite des Führungstiftes in die Montagebohrung passt.



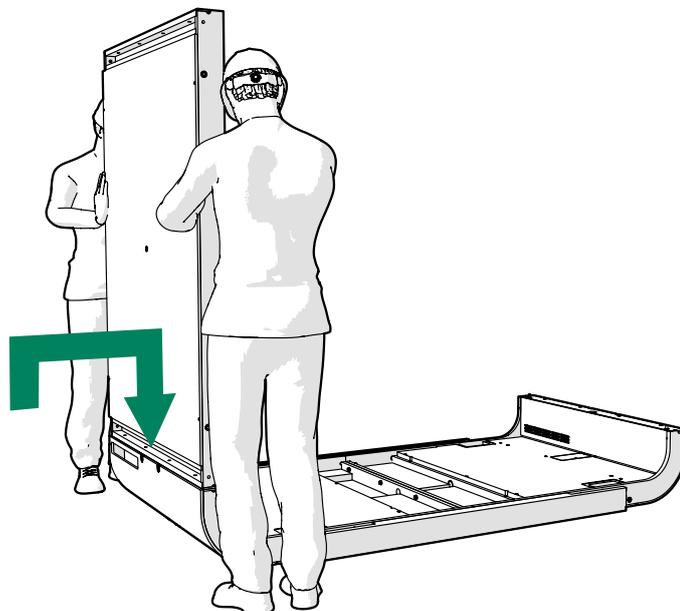
2. Heben Sie ein Wandmodul an seinen Platz.



Anmerkung: Der Aufkleber „This side up“ muss am oberen Rand der Wand angebracht sein.

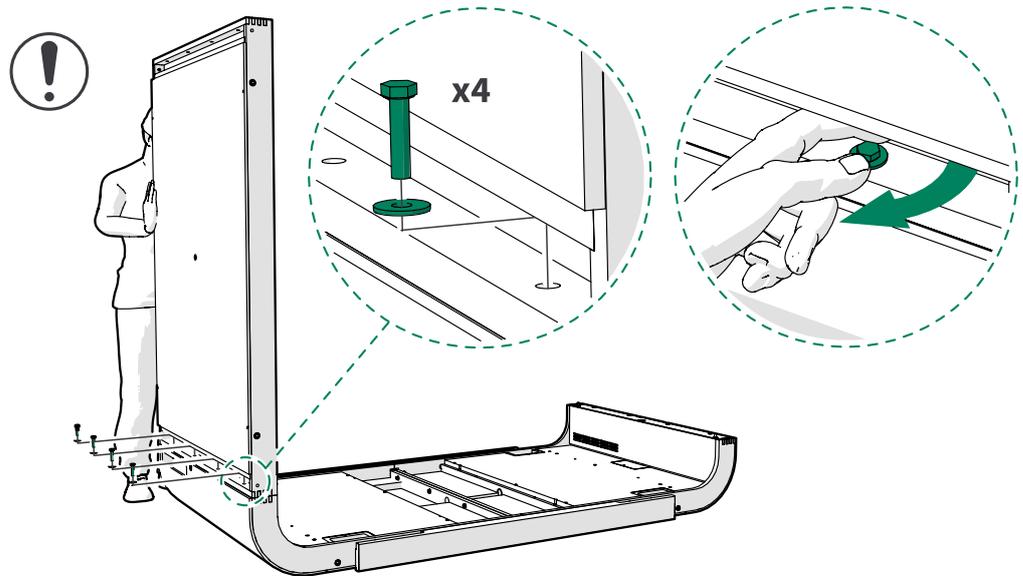


Anmerkung: Stützen Sie die Wand ab, bis sie mit den Bolzen befestigt ist.



3. Montieren Sie die M8x35-Schrauben (4 Stk.) und Unterlegscheiben M8 (4 Stk.) und ziehen Sie diese von Hand fest.

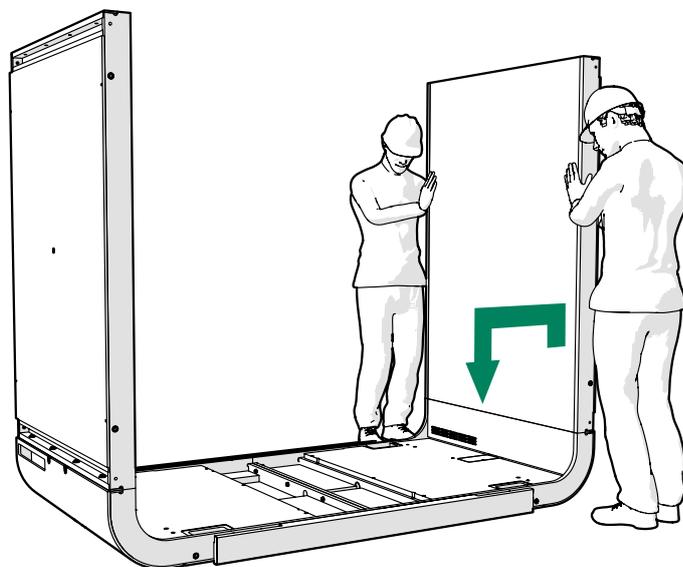
⚠ **Anmerkung:** Stützen Sie die Wand ab, bis sie mit den Bolzen befestigt ist.



4. Heben Sie das andere Wandmodul an seinen Platz.

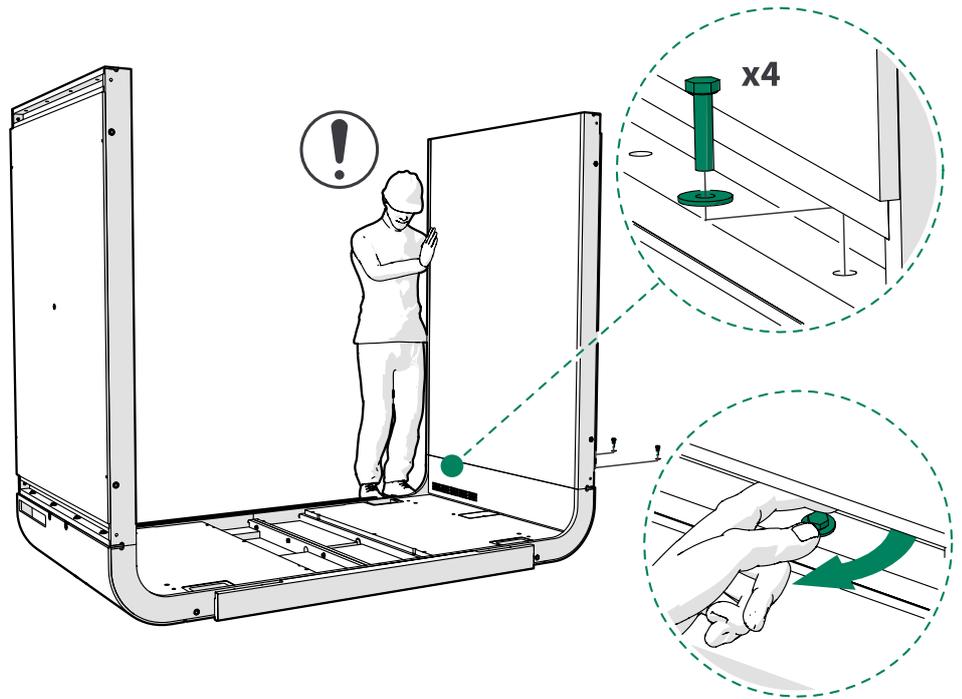
⚠ **Anmerkung:** Der Aufkleber „This side up“ muss am oberen Rand der Wand angebracht sein.

⚠ **Anmerkung:** Stützen Sie die Wand ab, bis sie mit den Bolzen befestigt ist.



5. Montieren Sie die M8x35-Schrauben (4 Stk.) und Unterlegscheiben M8 (4 Stk.) und ziehen Sie diese von Hand fest.

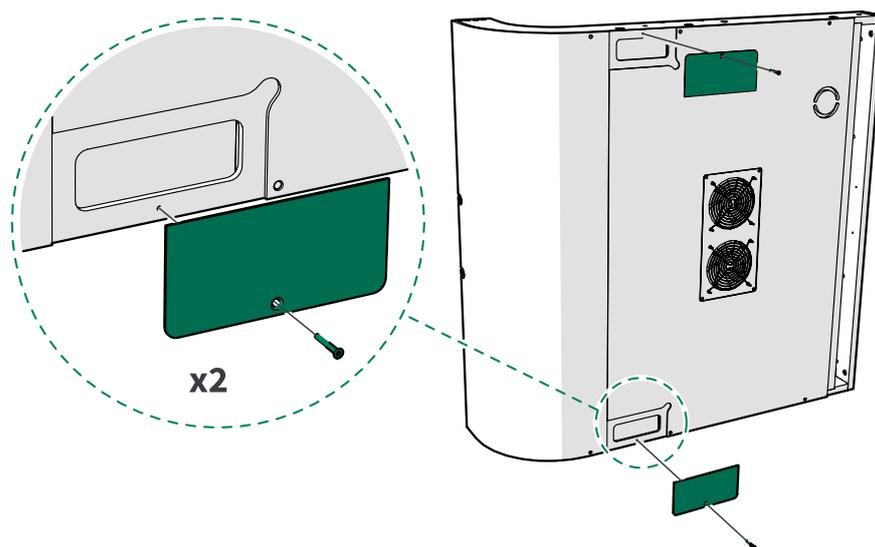
⚠ **Anmerkung:** Stützen Sie die Wand ab, bis sie mit den Bolzen befestigt ist.



6 Dach

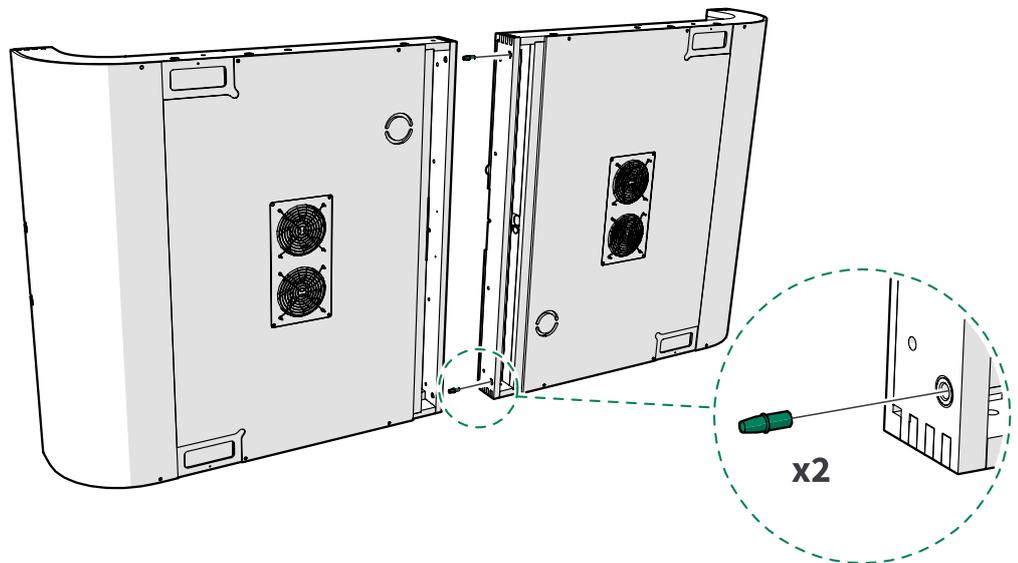
6.1 Anschluss der Deckenmodule

1. Lösen Sie die 4x20-Schrauben (je 1 Stk.) und entfernen Sie die Dachabdeckungen (je 1 Stk.) von beiden Deckenmodulen. Legen Sie die Abdeckungen und Schrauben beiseite.

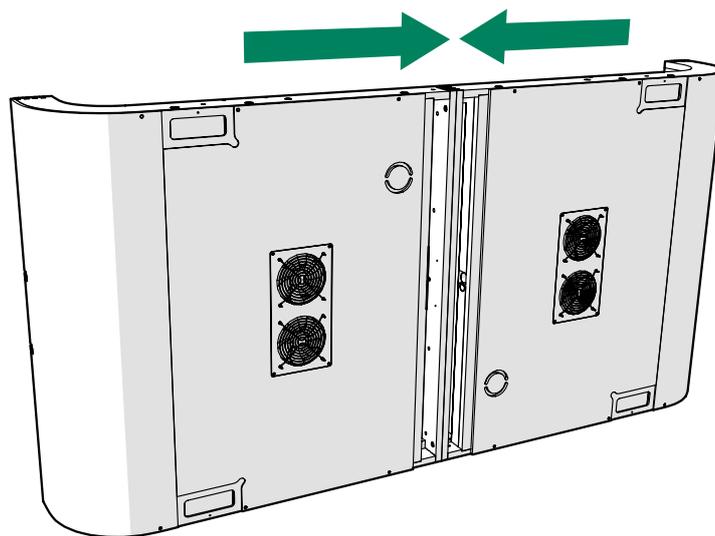


2. Setzen Sie die Führungstifte (2 Stk.) in die Montagebohrungen in einem der Deckenmodule ein.

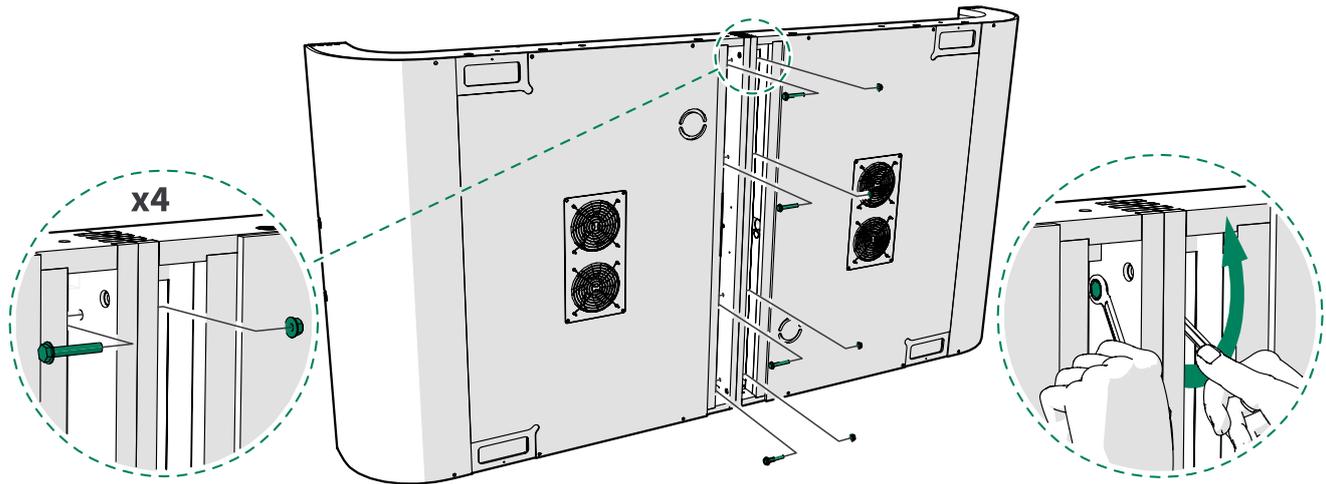
⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass die flache Seite des Führungstiftes in die Montagebohrung passt.



3. Schieben Sie die Deckenmodule zusammen.

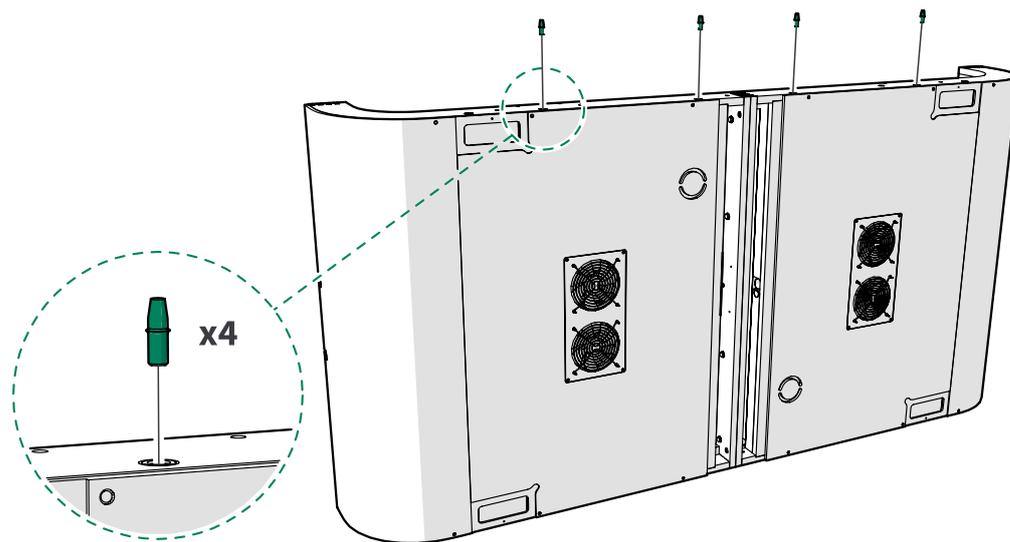


4. Montieren Sie M8x50-Flanschschrauben (4 Stk.) und M8-Flanschnuttern (4 Stk.).



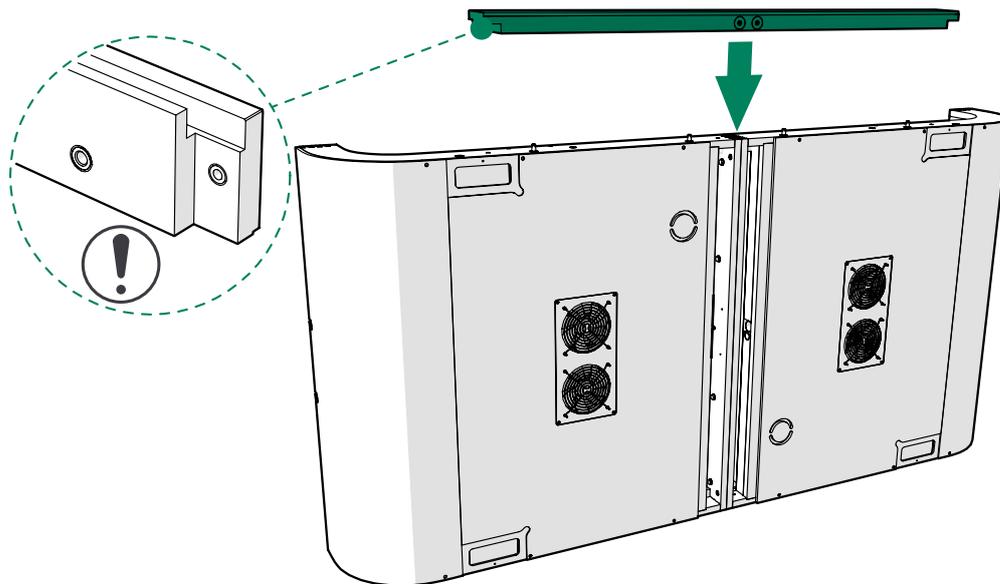
5. Montieren Sie die Führungstifte (4 Stk.) in den Montageöffnungen an der Vorderkante des Daches.

⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass die flache Seite des Führungstiftes in die Montagebohrung passt.



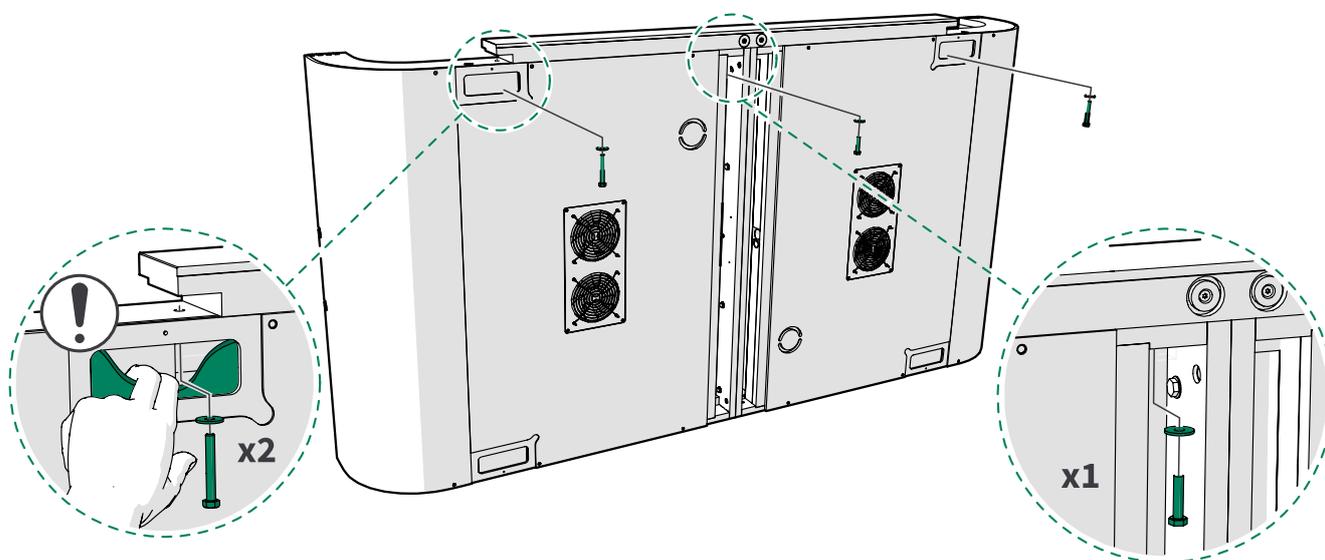
6. Schieben Sie den hinteren oberen Rahmen an seinen Platz.

⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass der richtige Rahmen am Dach montiert wird.



7. Montieren Sie diesen mit den M8x60-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.) an den kleinen Öffnungen und mit einer M8x35-Schraube und M8-Unterlegscheibe an der mittleren Öffnung.

⚠ **Anmerkung:** Drücken Sie das Akustikpanel zur Seite, um an die Schraubenlöcher zu gelangen. Bringen Sie das Akustikpanel wieder an seiner ursprünglichen Position an.



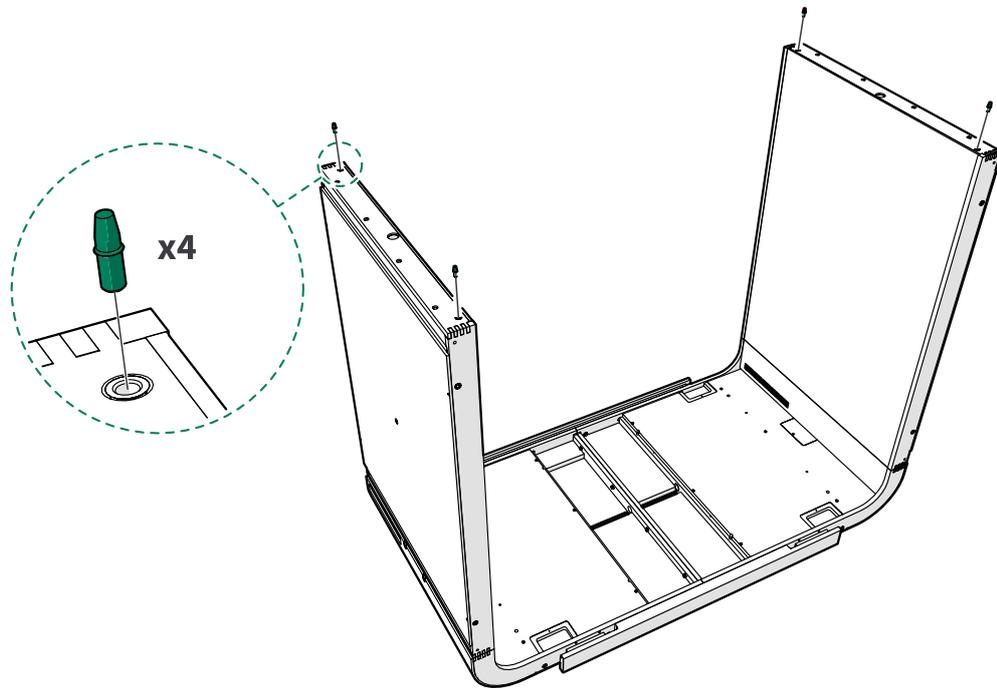
6.2 Montage des Daches

⚠️ WARNUNG: Schwerer Gegenstand, Verletzungsgefahr. Vorsichtig anheben. Zum Anheben sind mindestens 2 Personen erforderlich.

1. Setzen Sie die Führungsstifte (4 Stk.) in die Montagebohrungen der Wandmodule ein.

ⓘ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass die Führungsstifte in die richtigen Bohrungen eingesetzt werden (näher am Wandfilz).

ⓘ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass die flache Seite des Führungsstiftes in die Montagebohrung passt.

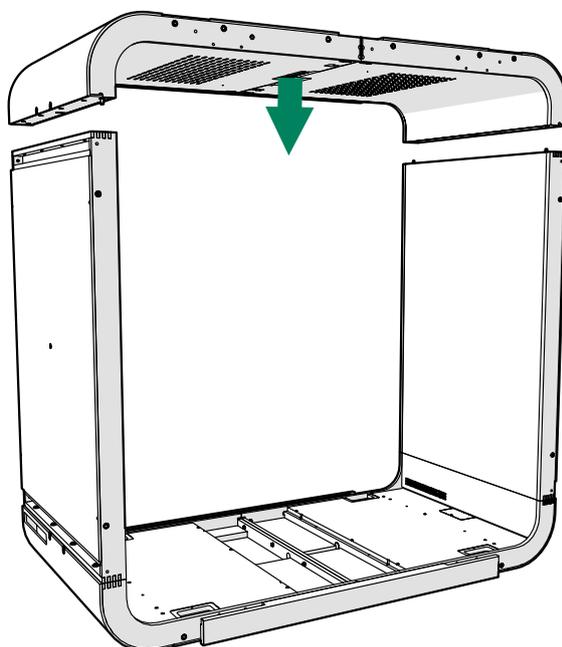


2. Heben Sie das Dach auf die Wandmodule.

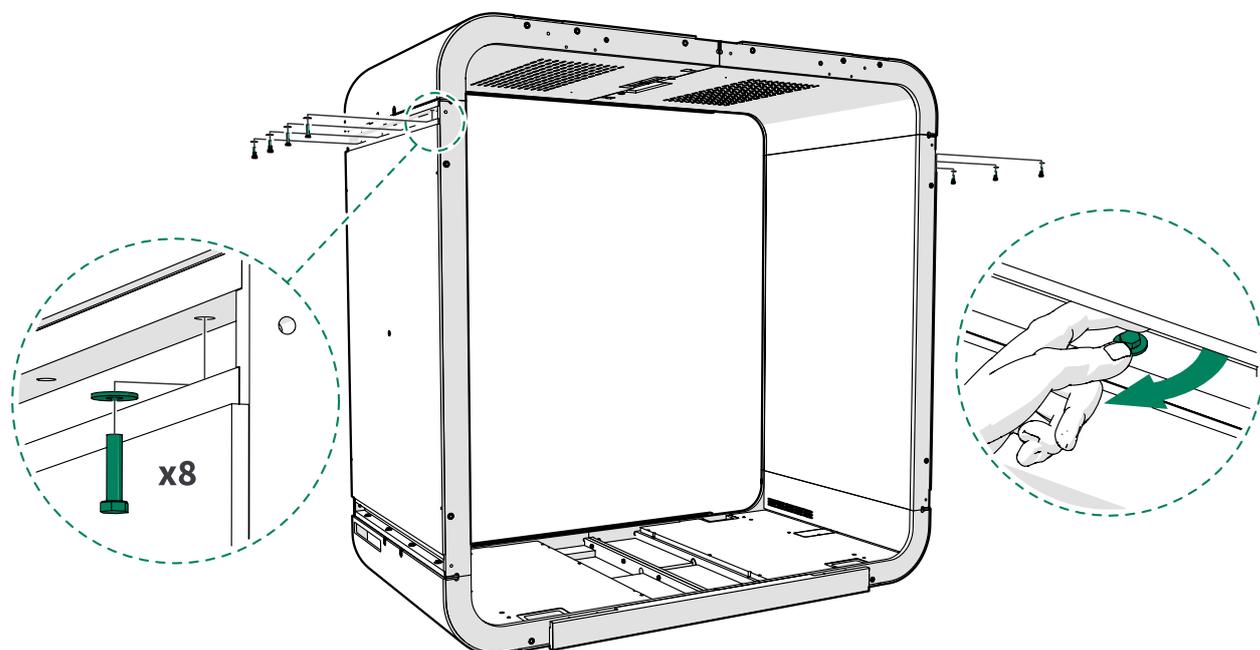
 **WARNUNG:** Schwerer Gegenstand, Verletzungsgefahr! Zum Anheben sind 2 Personen erforderlich.

 **WARNUNG:** Halten Sie den Montagebereich frei von Stolperfallen.

 Planen Sie den Hebevorgang im Voraus. Befolgen Sie alle örtlichen Sicherheitsvorschriften zum Heben von Lasten und zur Sicherheit am Arbeitsplatz.



3. Montieren Sie die M8x35-Schrauben (8 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (8 Stk.) und ziehen Sie diese handfest an.

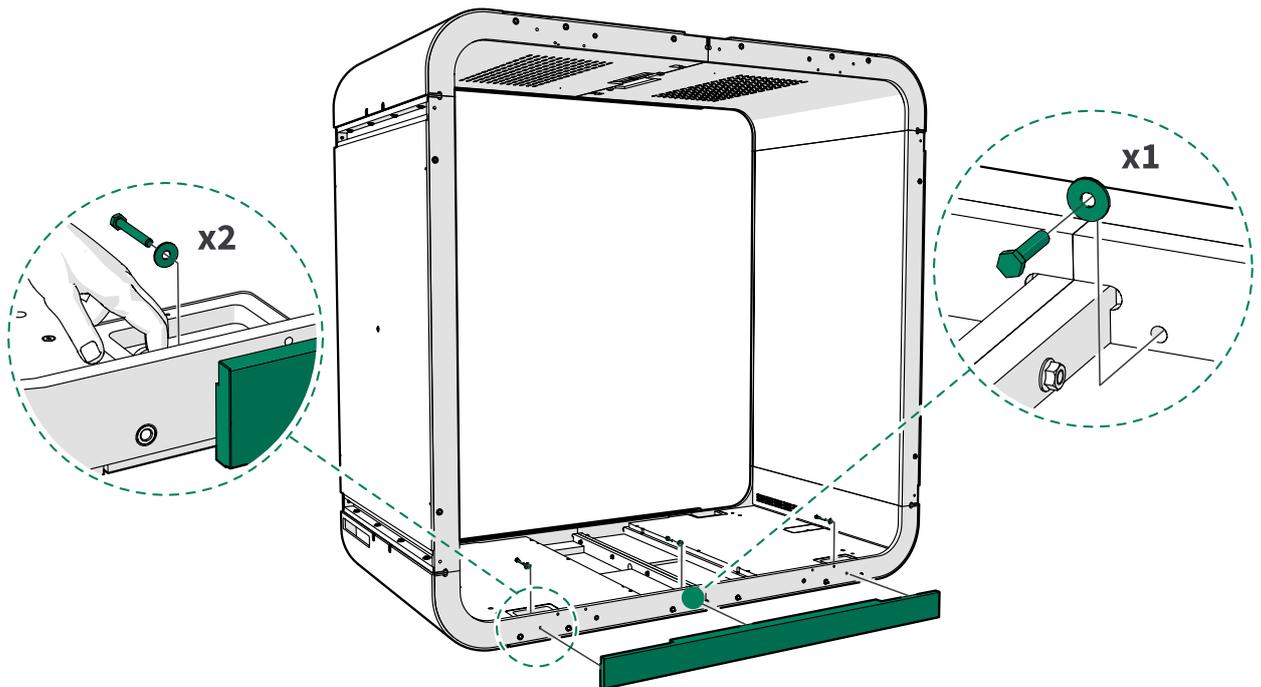


7 Frontrahmen und Glasscheiben

7.1 Einbau der Seitenrahmen (vorne)

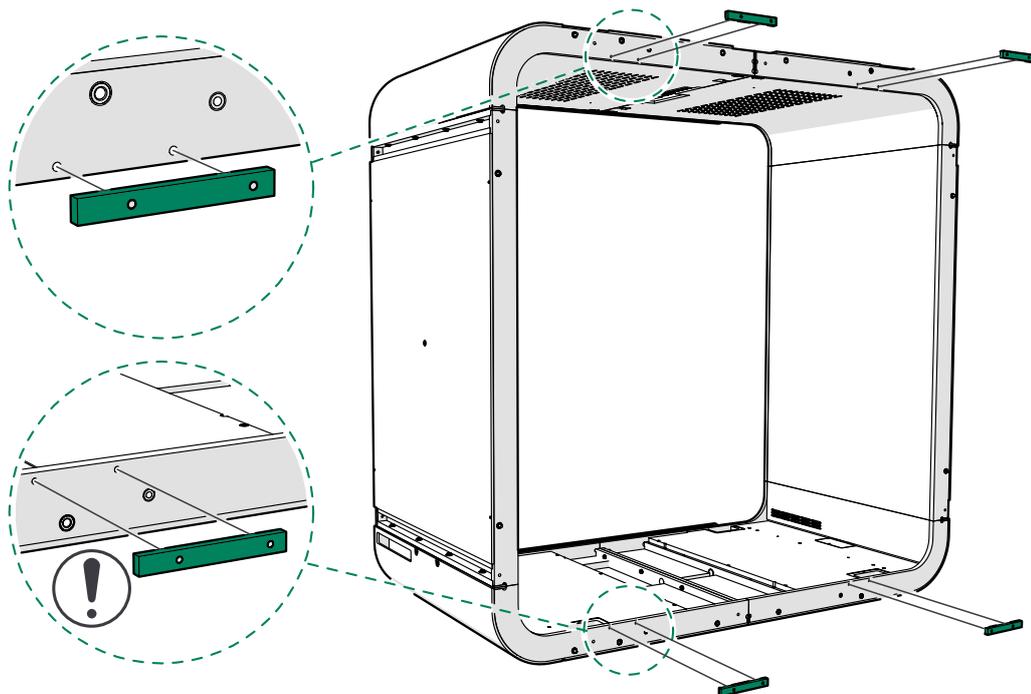
1. Entfernen Sie den vorderen unteren Rahmen vom Boden. Legen Sie den Rahmen und die Schrauben beiseite.

- ⓘ **Anmerkung:** Lassen Sie die unteren Rahmenführungsstifte an ihrem Platz.
- ⓘ **Anmerkung:** Drücken Sie das Akustikpanel zur Seite, um an die Schraubenlöcher zu gelangen. Bringen Sie das Akustikpanel wieder an seiner ursprünglichen Position an.



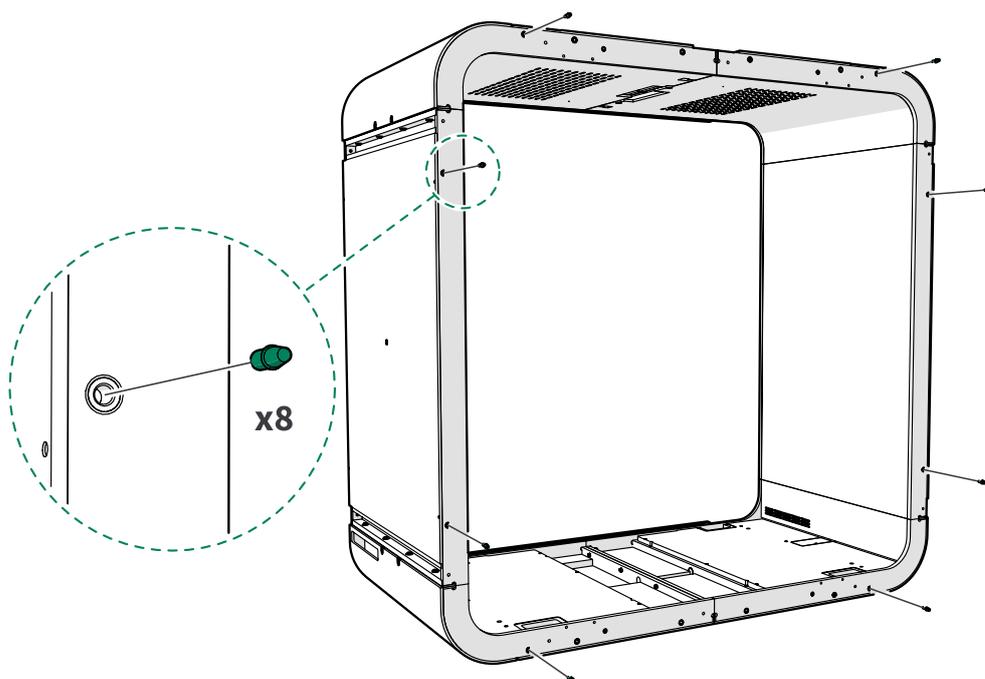
2. Drücken Sie die zusätzlichen Rahmenteile (4 Stk.) an ihren Platz.

⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass das längere Ende des zusätzlichen Rahmenteils an der Wandseite liegt.



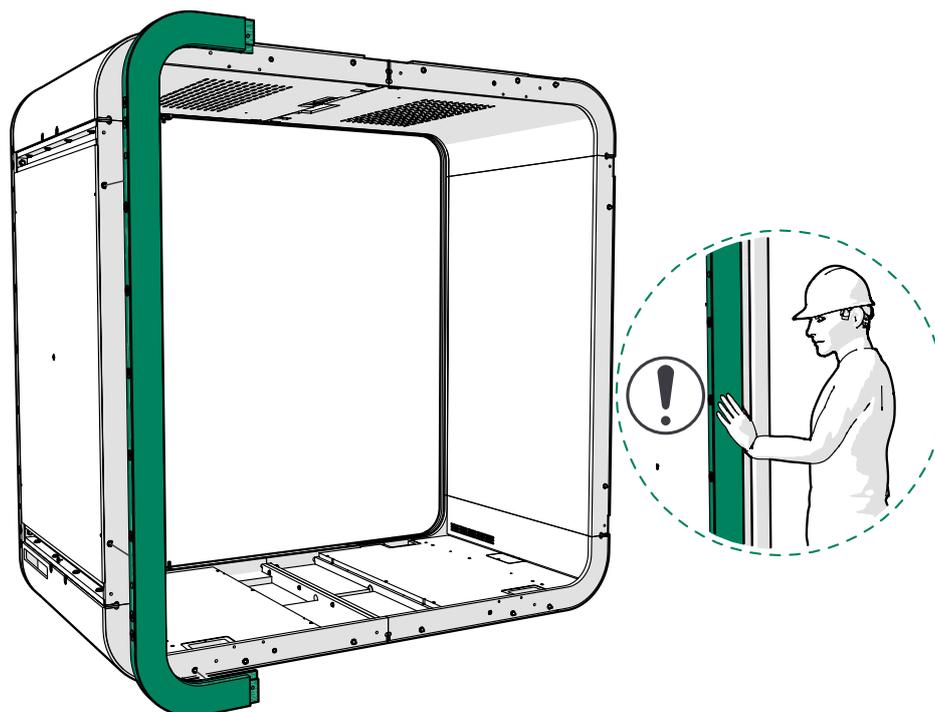
3. Setzen Sie die Führungsstifte (8 Stk.) in die Bohrungen an der Vorderseite der Kabine ein.

⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass die flache Seite des Führungsstiftes in die Montagebohrung passt.

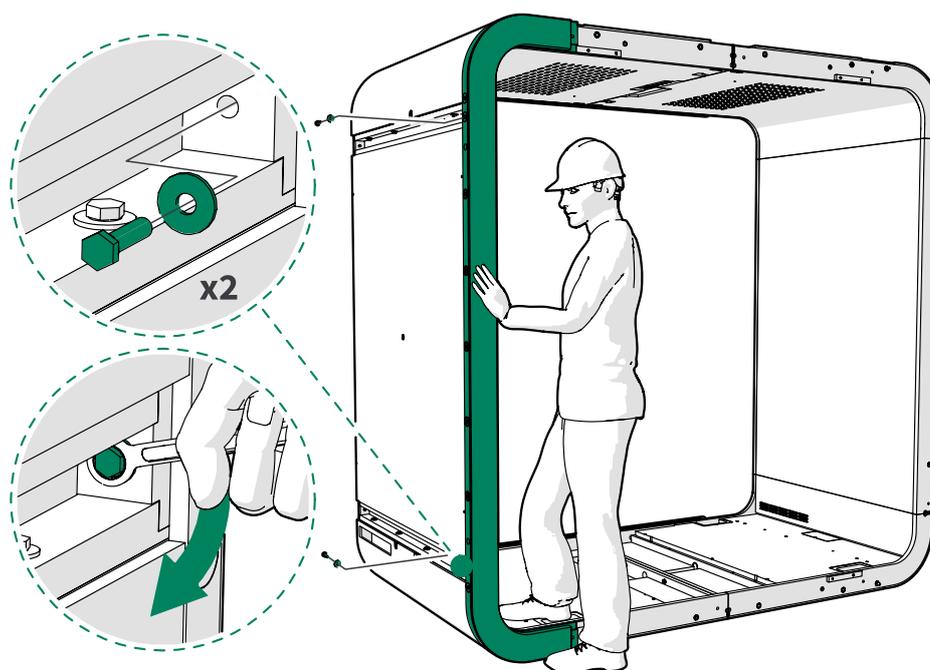


4. Heben Sie den linken Seitenrahmen in seine Position.

⚠ **Anmerkung:** Stützen Sie den Rahmen, bis er sicher befestigt ist.

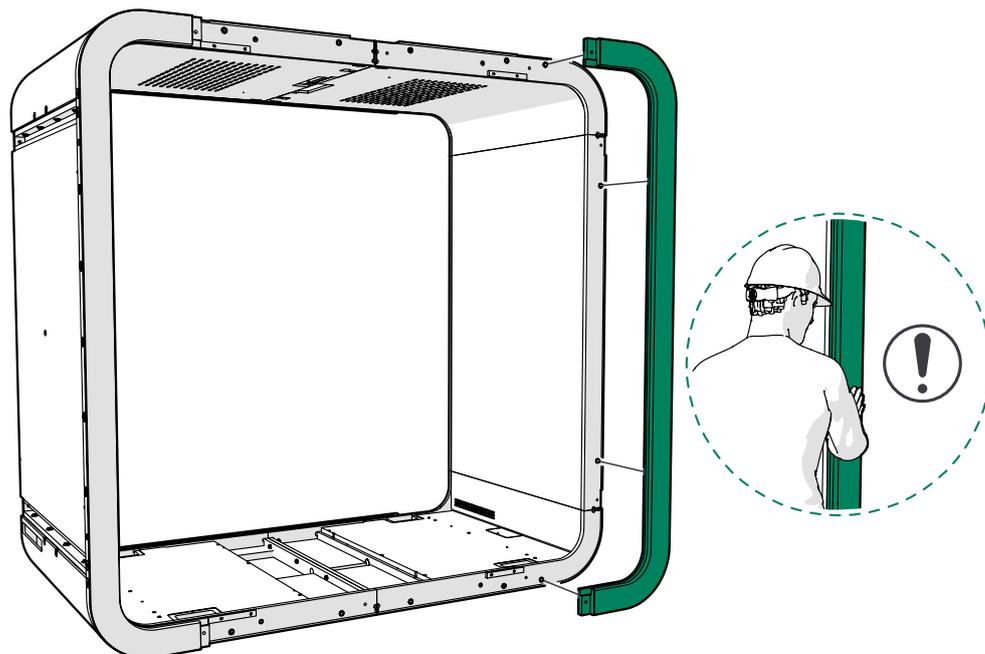


5. Montieren Sie den linken Rahmen mit M8x35-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.),

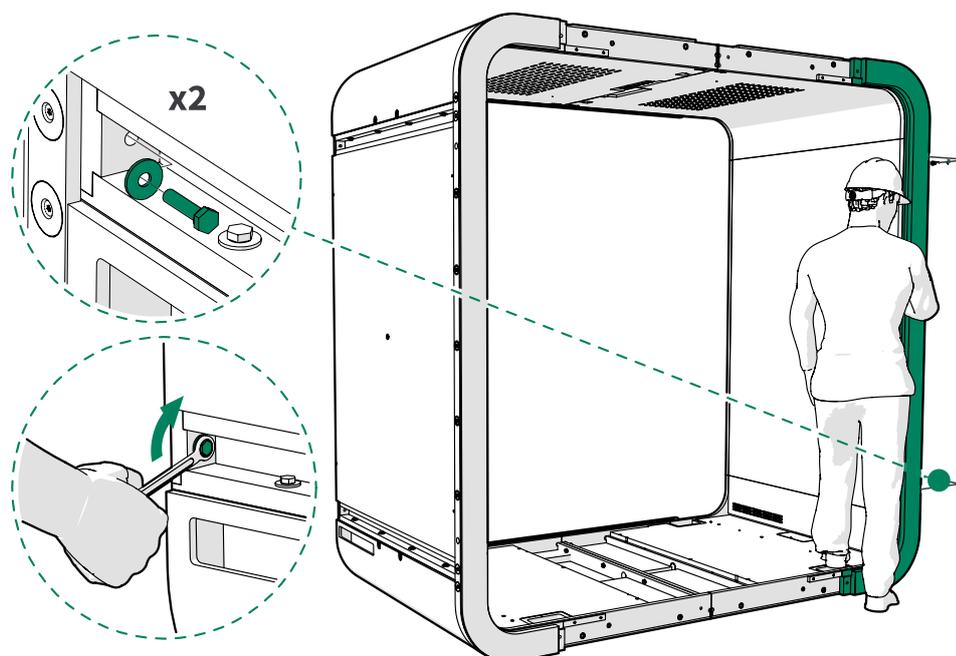


6. Heben Sie den rechten Seitenrahmen in seine Position.

⚠ **Anmerkung:** Stützen Sie den Rahmen, bis er sicher befestigt ist.

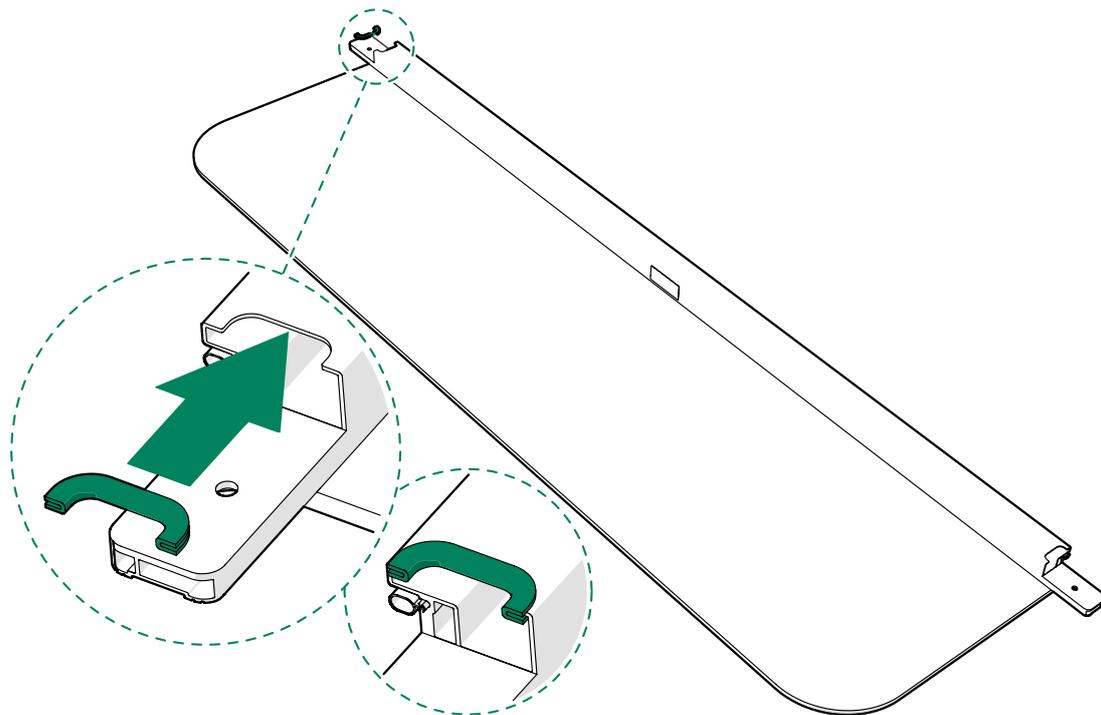


7. Montieren Sie den rechten Rahmen mit M8x35-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.),

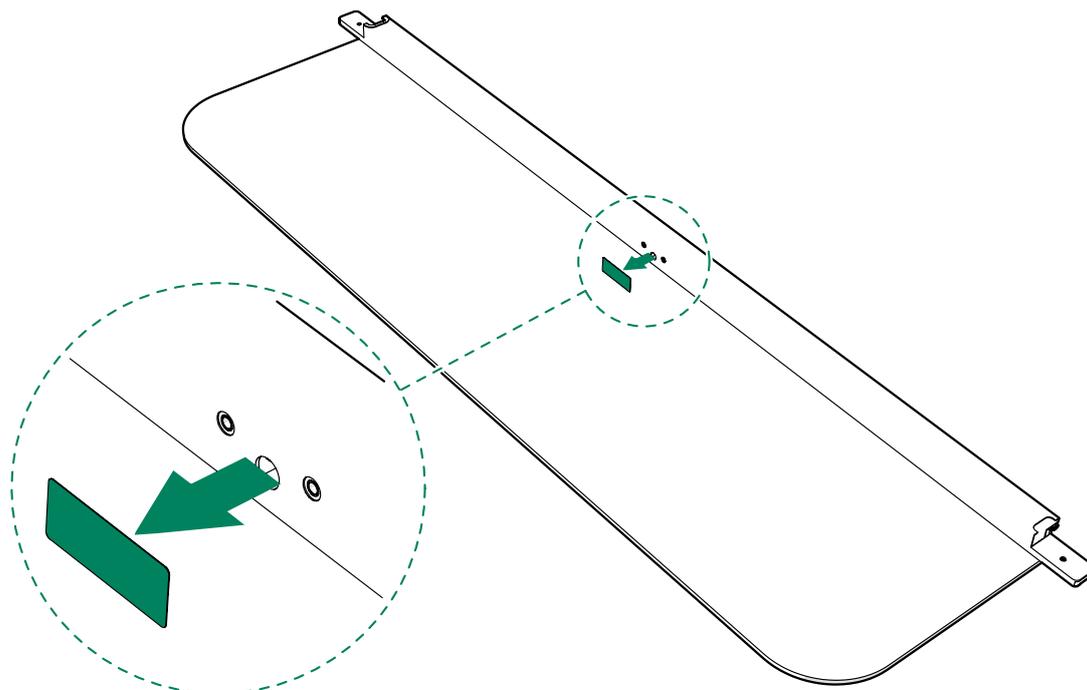


7.2 Montage des Bedienfelds (optional)

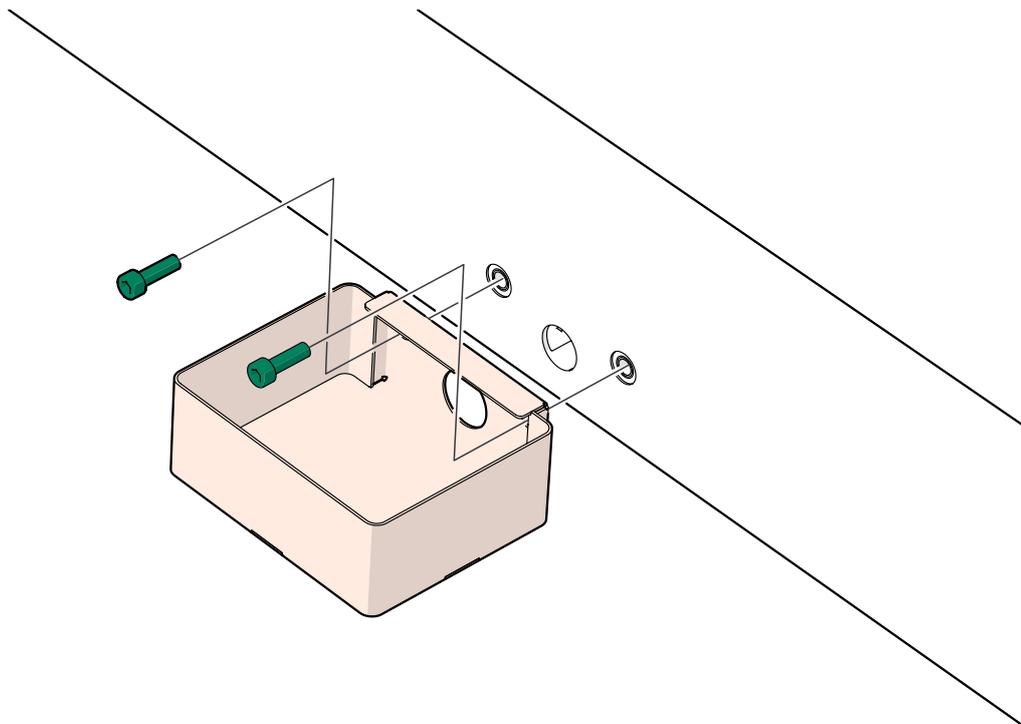
1. Setzen Sie die Gummiabdeckung in das U-Profil auf der Oberseite des schließblechseitigen Glasrahmens ein.



2. Entfernen Sie den Kunststoffaufkleber über den Bohrungen für das Bedienfeldkabel und die Schrauben am schließblechseitigen Glasrahmen.

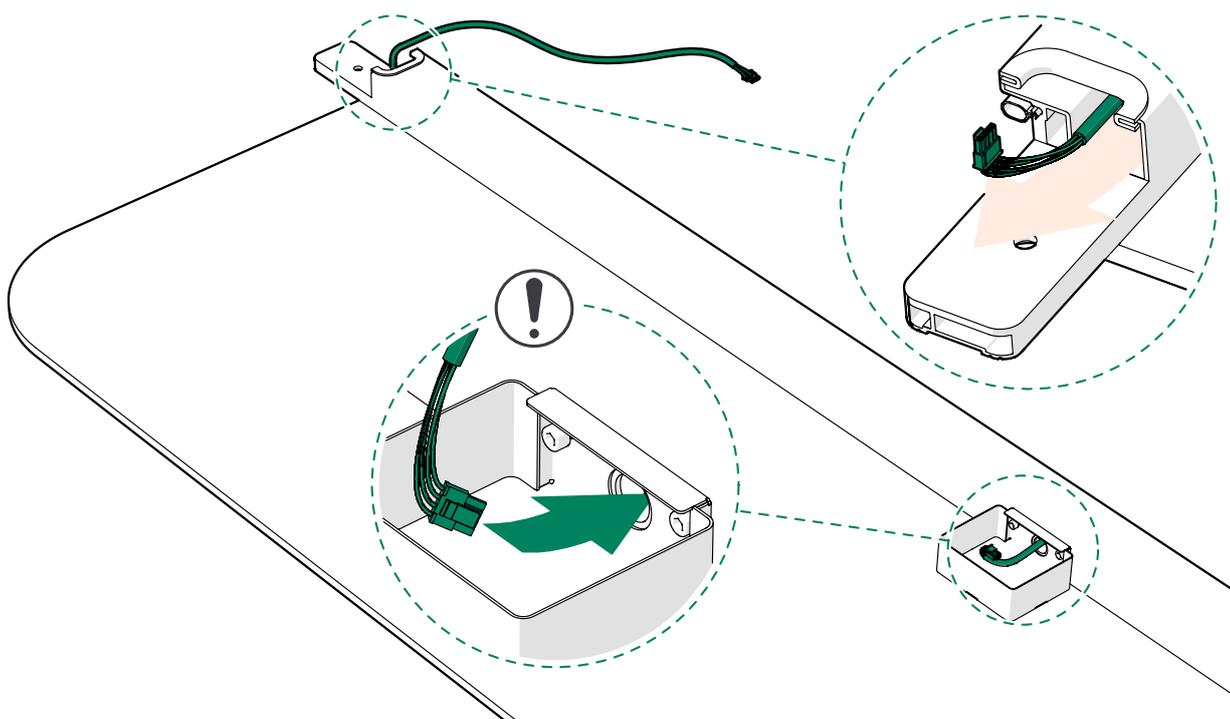


3. Montieren Sie die Bedienfeldhalterung mit M4x10-Schrauben (2 Stk.) am schließblechseitigen Glasrahmen.

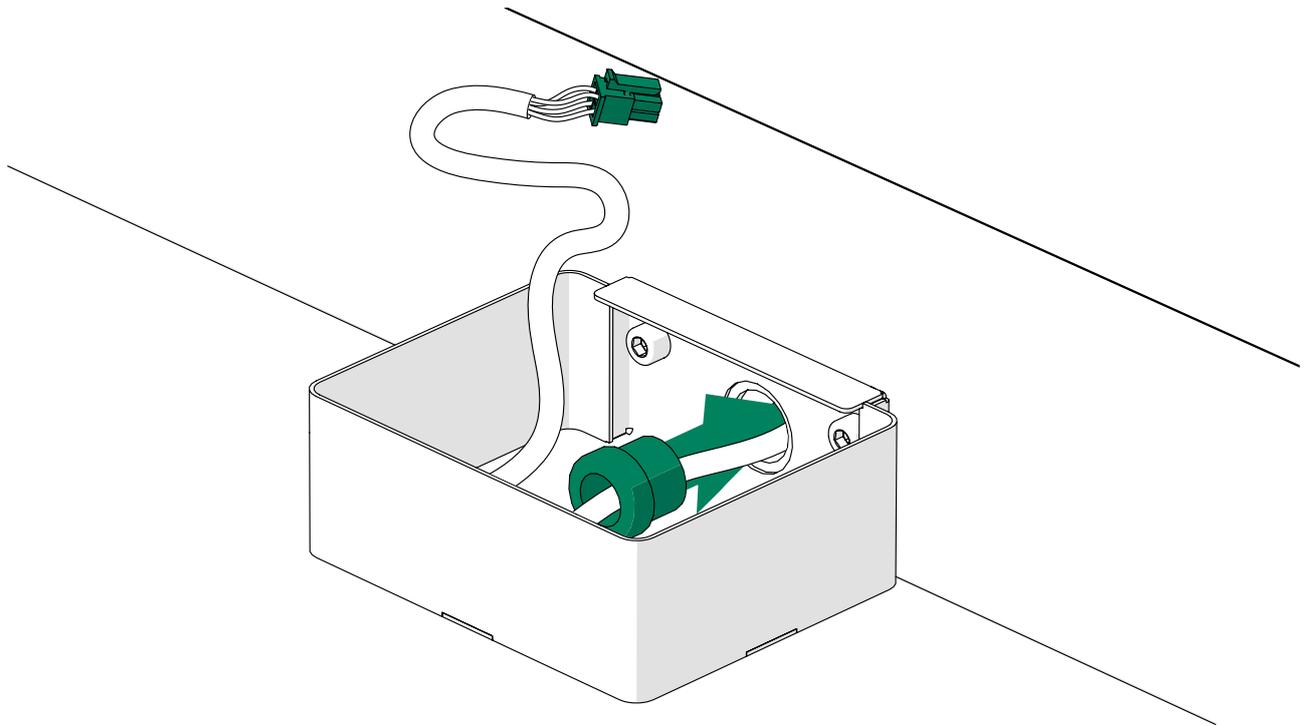


4. Führen Sie das Kabel des Bedienfelds durch das Loch in der Mitte des schließblechseitigen Glasrahmens und durch das U-Profil oben auf dem schließblechseitigen Glasrahmen heraus.

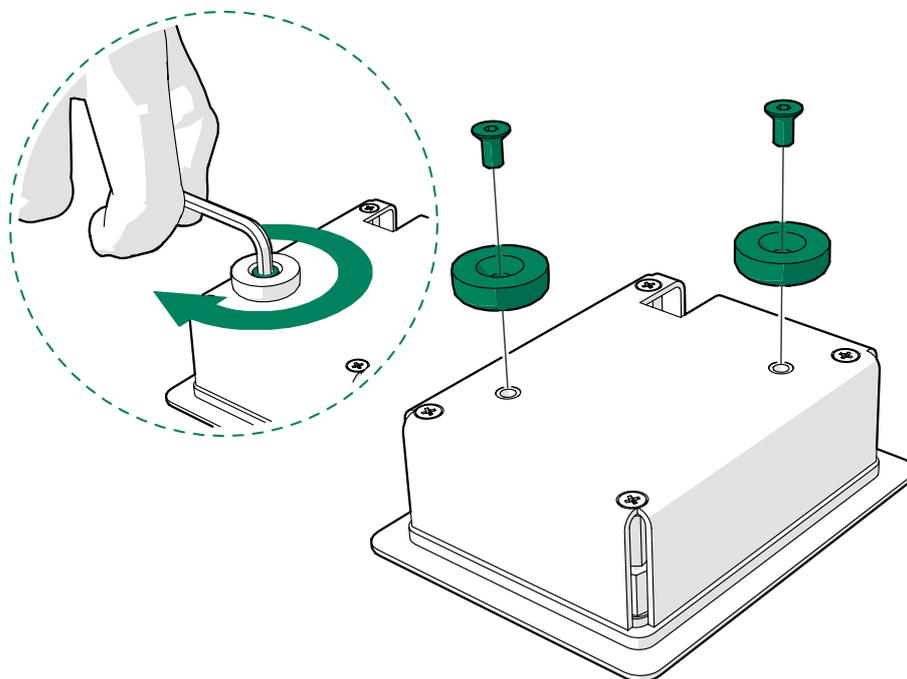
⚠ **Anmerkung:** Führen Sie das flache Ende (1x4 Stifte) des Bedienfeldkabels zuerst ein.



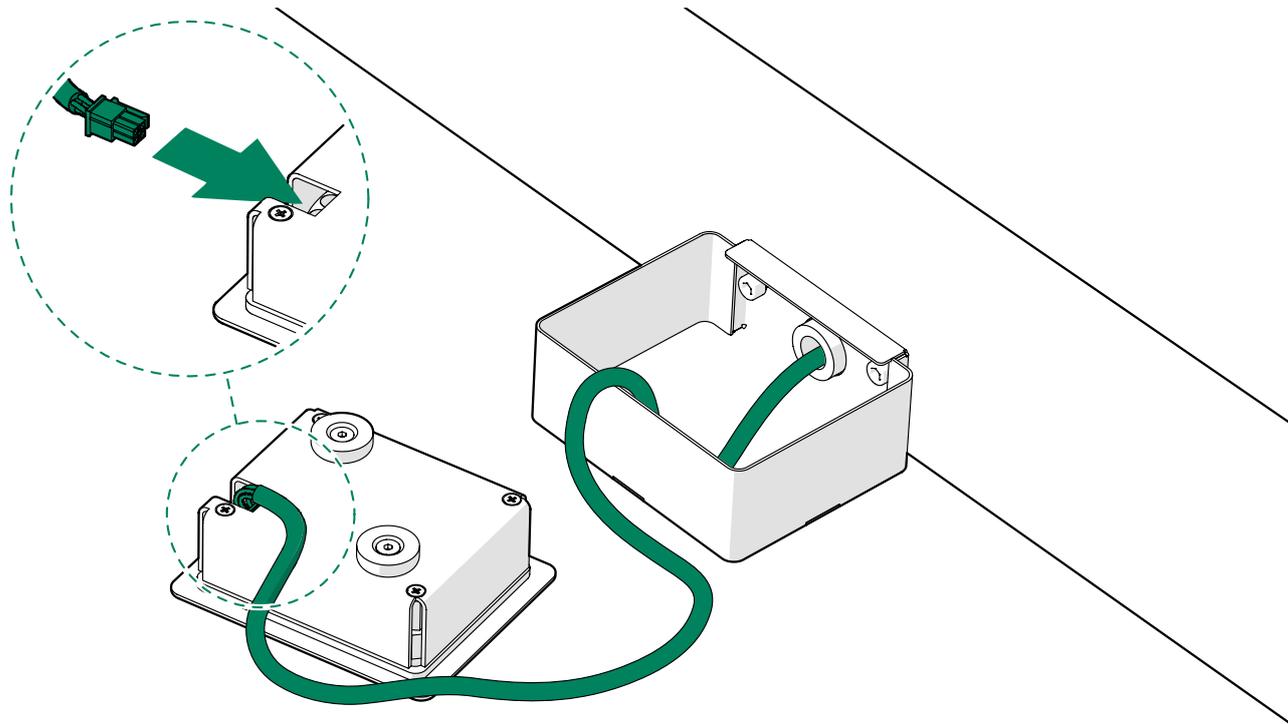
5. Setzen Sie die Gummitülle in die Bohrung im Gehäuse des Bedienfelds ein.



6. Montieren Sie die Magnete (2 Stk.) mit M4x10-Schrauben (2 Stk.) hinter dem Bedienfeld. Ziehen Sie die Schrauben mit einem Handwerkzeug fest.

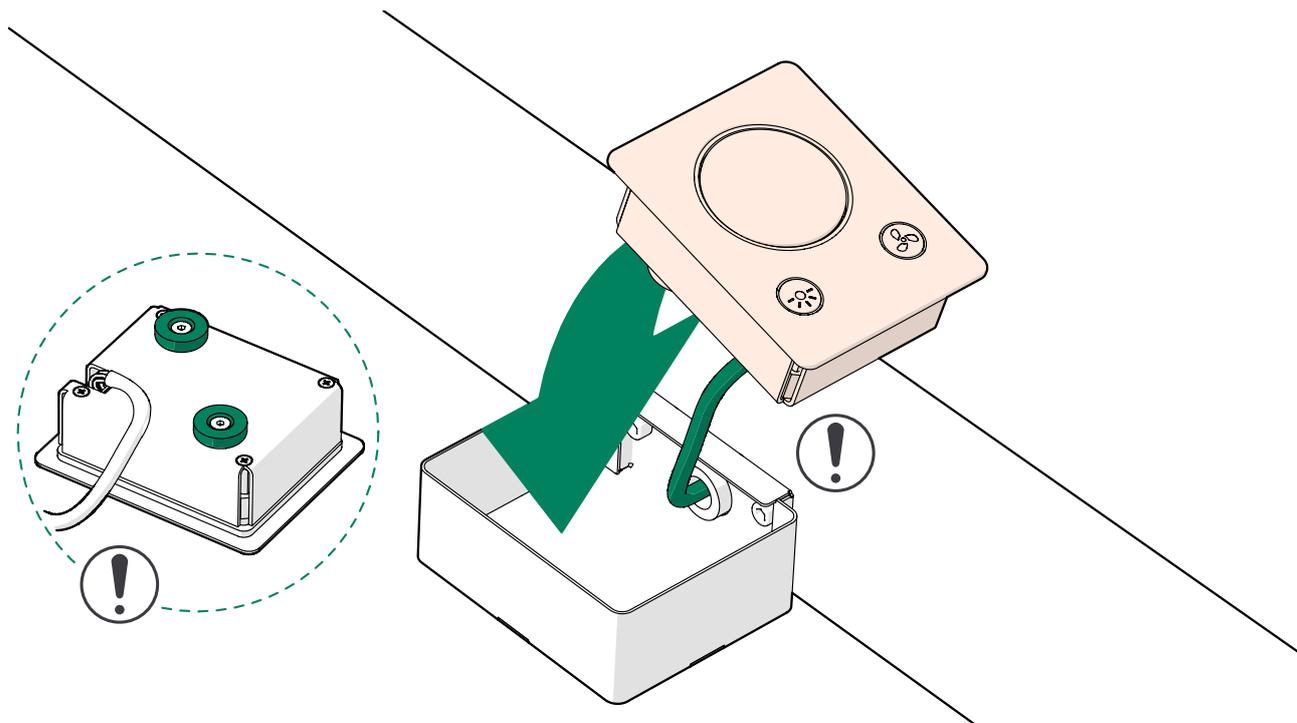


7. Schließen Sie das Kabel des Bedienfelds an das Panel an.



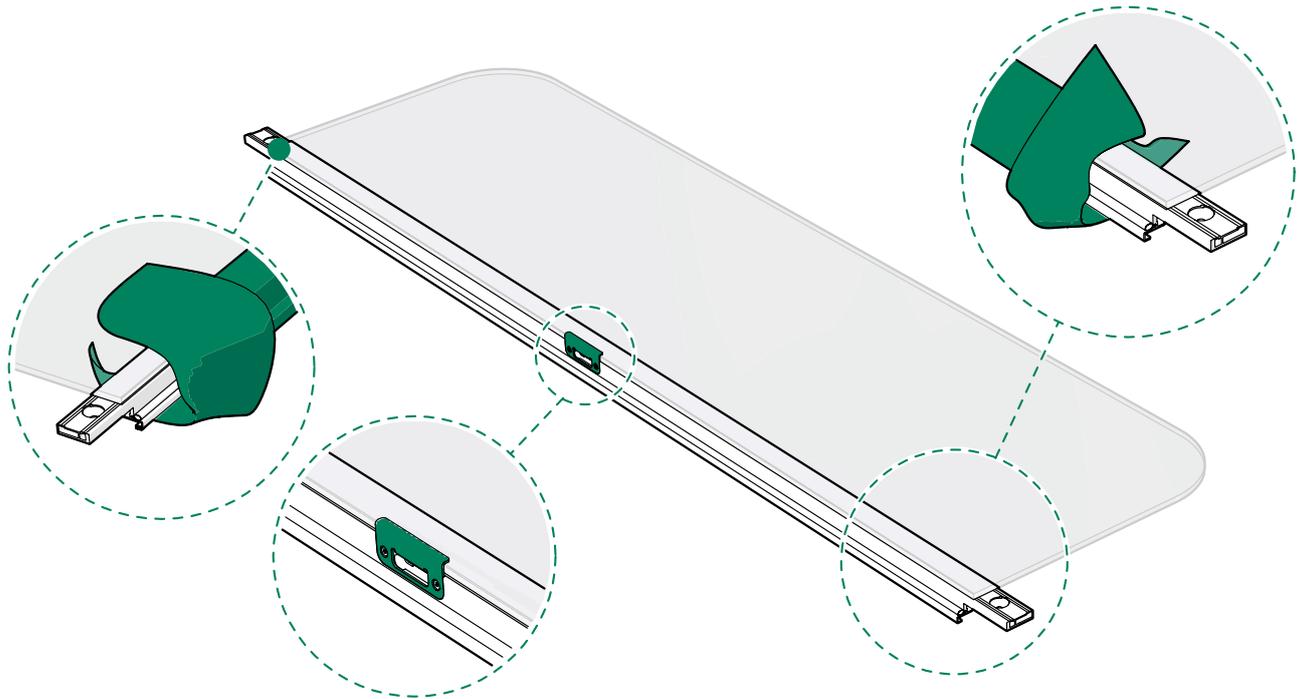
8. Setzen Sie das Bedienfeld in die Halterung ein.

- ⚠ **Anmerkung:** Das Bedienfeld wird mit Magneten an der Halterung befestigt.
- ⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht zwischen den Magneten und dem Gehäuse eingeklemmt wird.

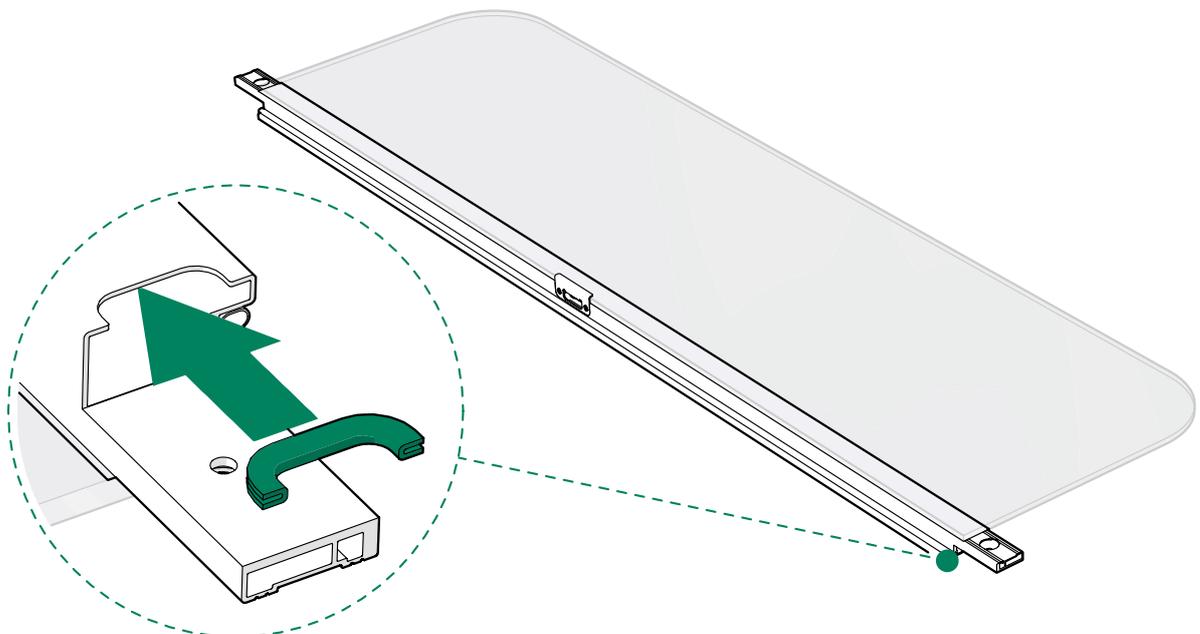


7.3 Montage der Frontgläser

1. Entfernen Sie ca. 10 cm der Schutzfolie von der Ober- und Unterseite des Aluminiumrahmens an der schlossseitigen Glasscheibe.

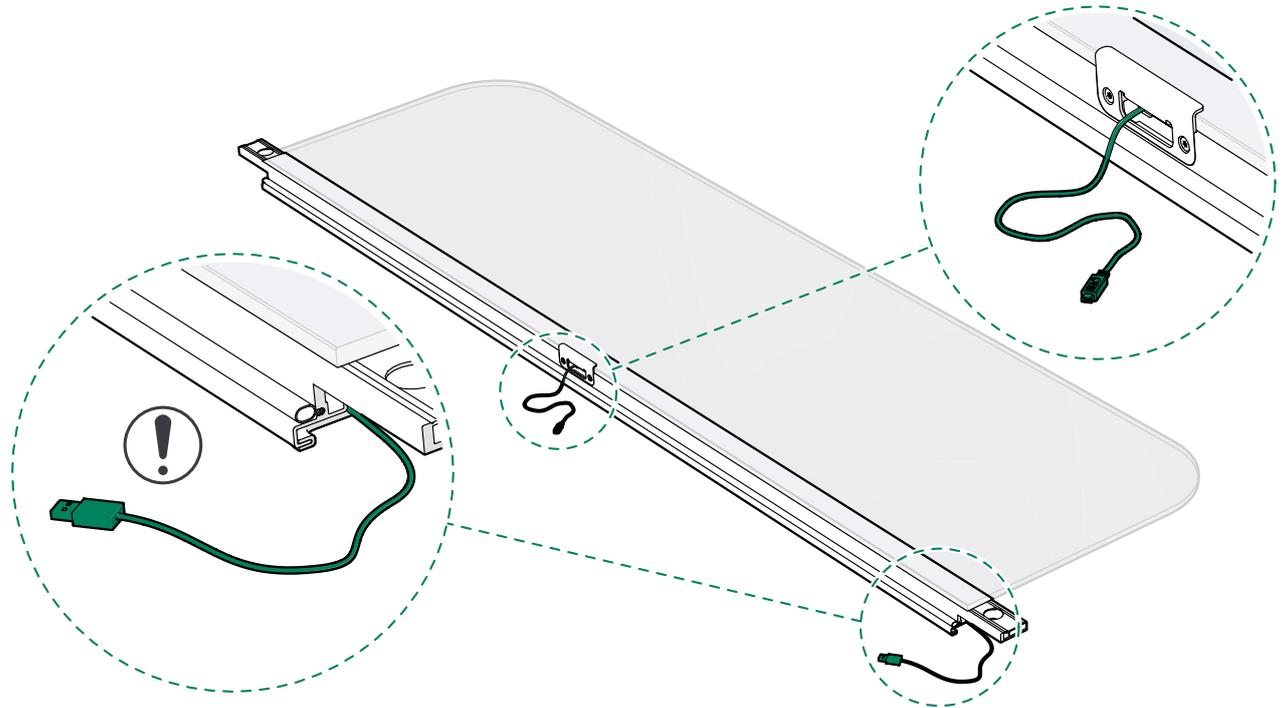


2. Wenn Sie die optionale Buchungssystemhalterung installieren, bringen Sie die Gummidurchführung in der Nut an der Unterseite des Aluminiumrahmens an. Wenn Sie die Buchungssystemhalterung nicht montieren, fahren Sie mit Schritt 4 fort.



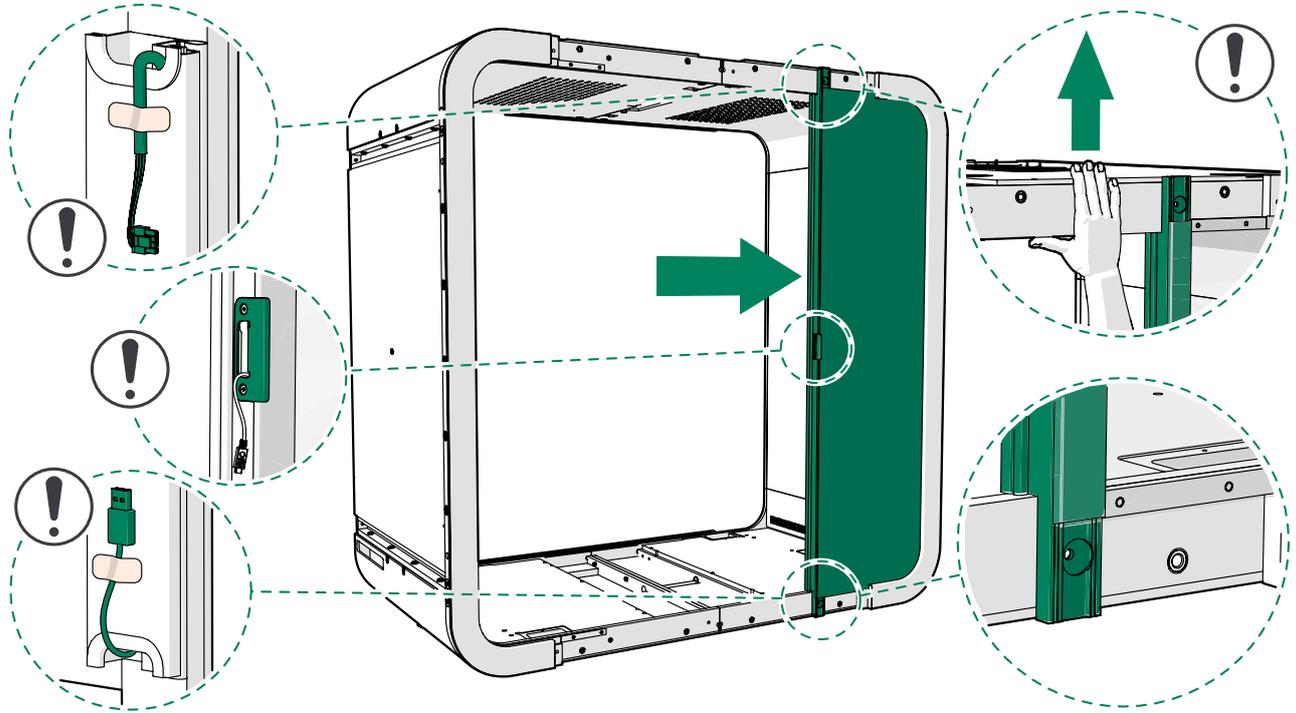
3. Wenn Sie die optionale Buchungssystemhalterung installieren, führen Sie das vom Kunden mitgelieferte USB-Kabel durch die Bohrung hinter der Schließplatte und unten aus dem Aluminiumrahmen heraus.

⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass sich der USB-A-Anschluss des Kabels unten am Aluminiumrahmen befindet.

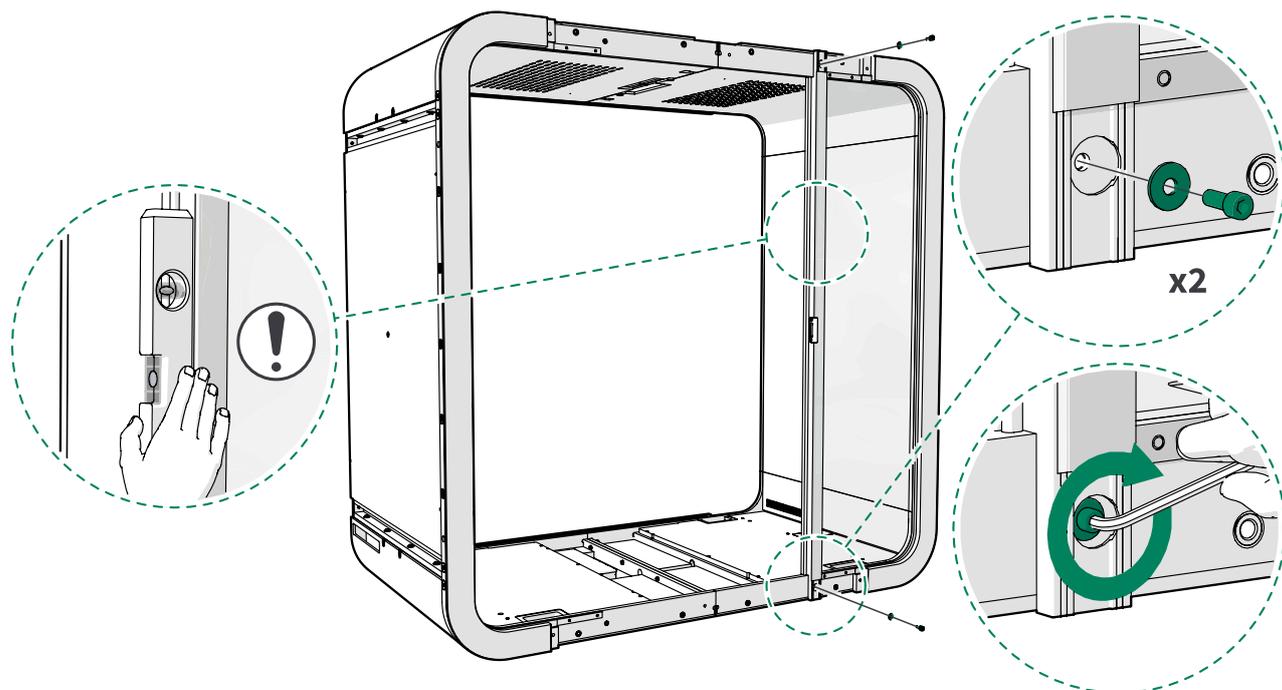


4. Führen Sie die schließblechseitige Glasscheiben in die Nute und schieben Sie sie ein.

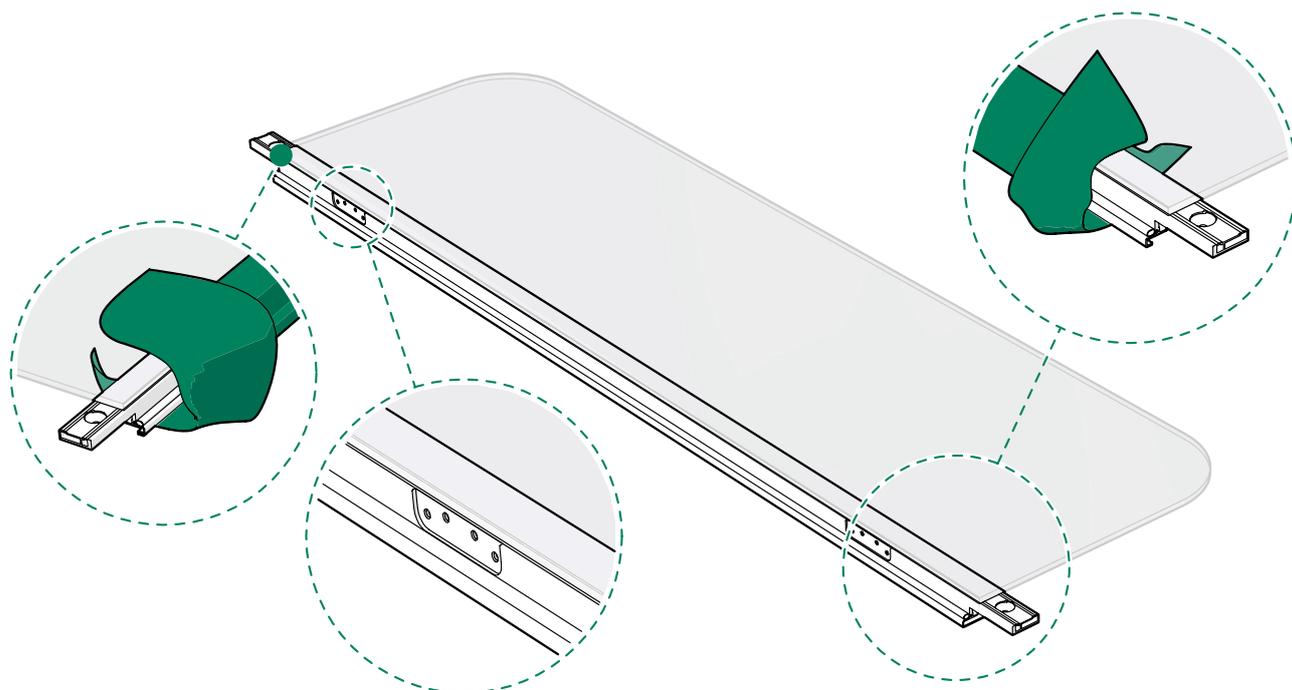
- ⚠ **Anmerkung:** Vergewissern Sie sich, dass sich die schließblechseitige Glasscheiben mit dem Schließblech auf der richtigen Seite für den Türanschlag befindet.
- ⚠ **Anmerkung:** Wenn Sie die optionale Buchungssystemhalterung installieren, achten Sie darauf, dass das USB-Kabel bei der Installation nicht beschädigt wird. Das Kabel kann mit Klebeband am Aluminiumrahmen befestigt werden, um es aus dem Weg zu halten.
- ℹ **Tipp:** Schieben Sie das Dach von der Mittelfuge an der Vorderseite der Kabine nach oben, um den Einbau zu erleichtern.



5. Messen Sie die Geradheit des schließblechseitigen Glasrahmens mit einer Wasserwaage. Bei Bedarf einstellen und mit M8x20-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.) befestigen. Verwenden Sie einen Sechskantschlüssel.

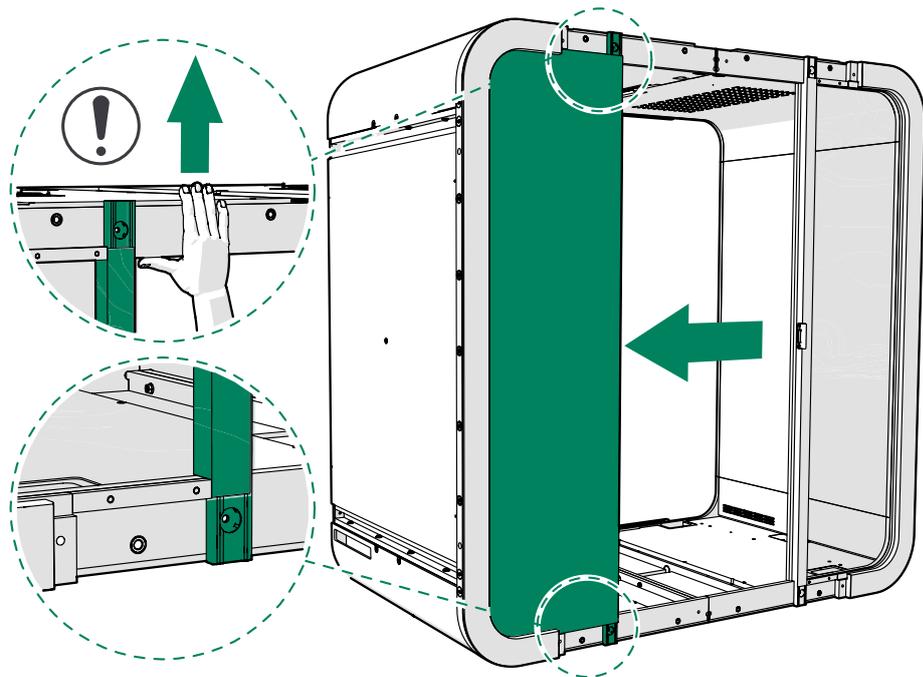


6. Entfernen Sie etwa 10 cm der Schutzfolie von der Ober- und Unterseite des Aluminiumrahmens der scharnierseitigen Glasscheibe.

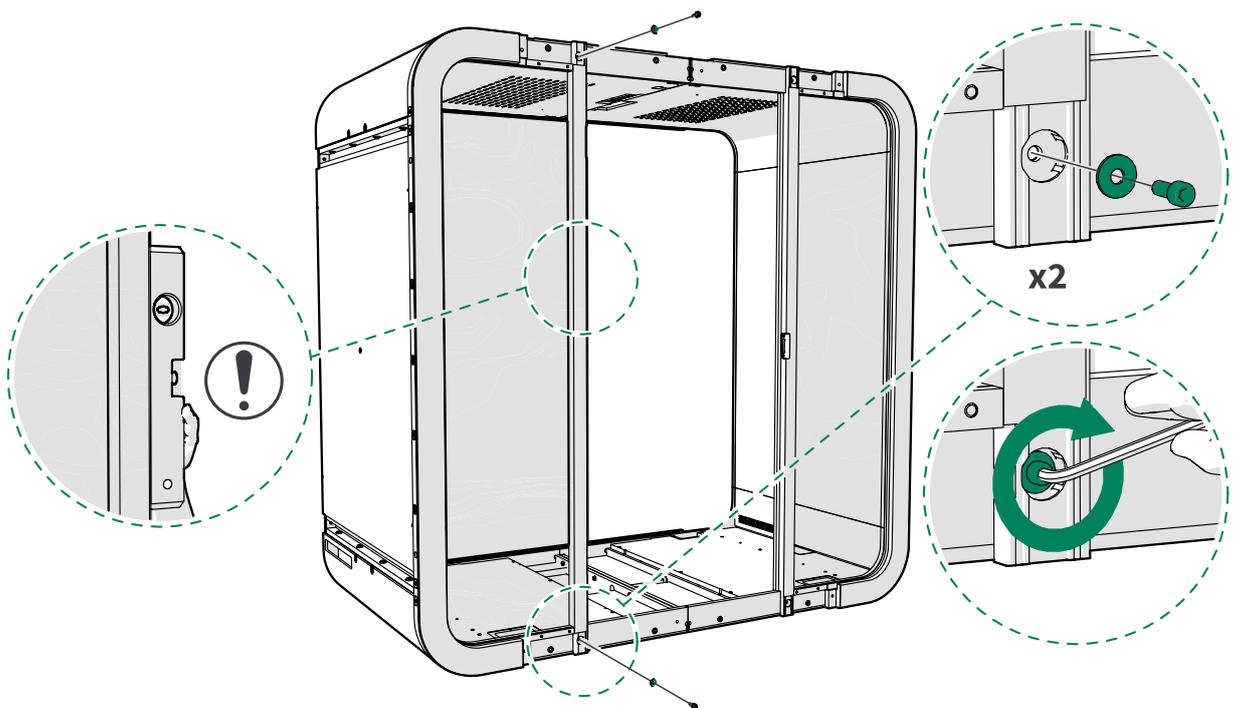


7. Führen Sie die schließblechseitige Glasscheibe in die Nute und lassen Sie sie hineingleiten.

i **Tipp:** Schieben Sie das Dach von der Mittelfuge an der Vorderseite der Kabine nach oben, um den Einbau zu erleichtern.

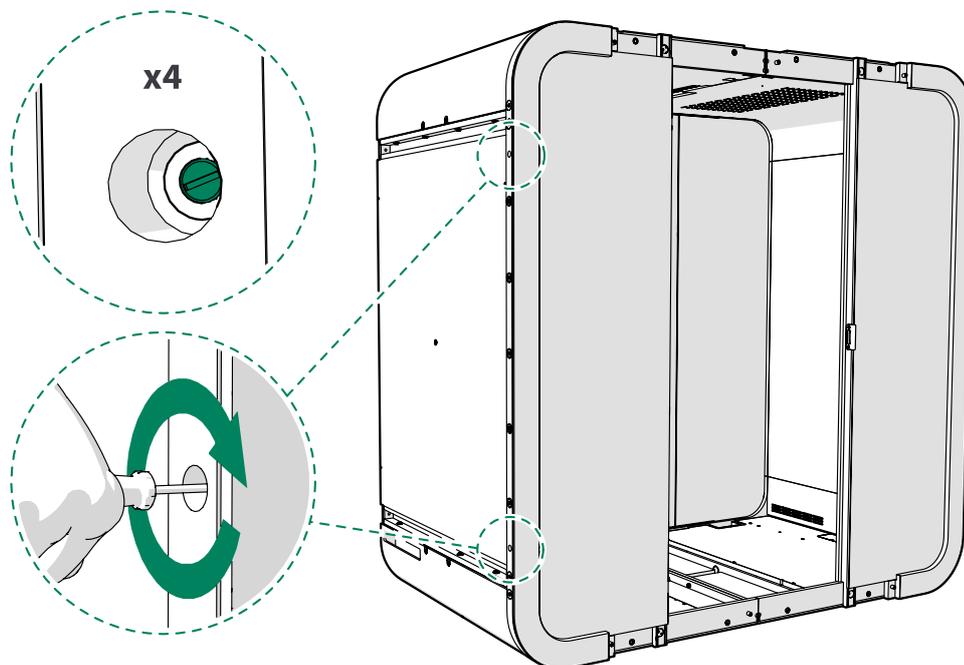


8. Messen Sie die Geradheit des scharnierseitigen Glasrahmens mit einer Wasserwaage. Bei Bedarf einstellen und mit M8x20-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.) befestigen. Verwenden Sie einen Sechskantschlüssel.

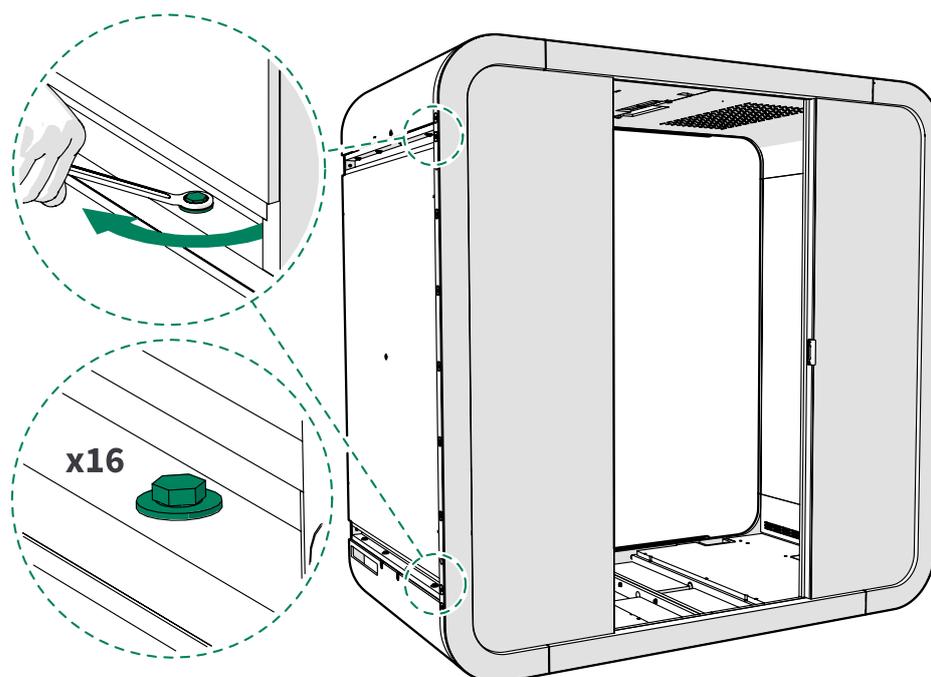


9. Ziehen Sie die Nylonschrauben (2 Stk. pro Seite) an den Seiten der Vorderseite der Kabine mit einem Schlitzschraubendreher fest.

⚠ **Anmerkung:** Die Glas-Einstellschrauben dienen nur zur Versteifung der Glasstruktur. Ziehen Sie die Schrauben an, bis Sie einen Widerstand spüren, und lösen Sie sie dann um eine halbe Umdrehung. Nicht zu fest anziehen.



10. Die M8x35-Schrauben (8 Stück auf jeder Seite) mit einem Schraubenschlüssel festziehen.

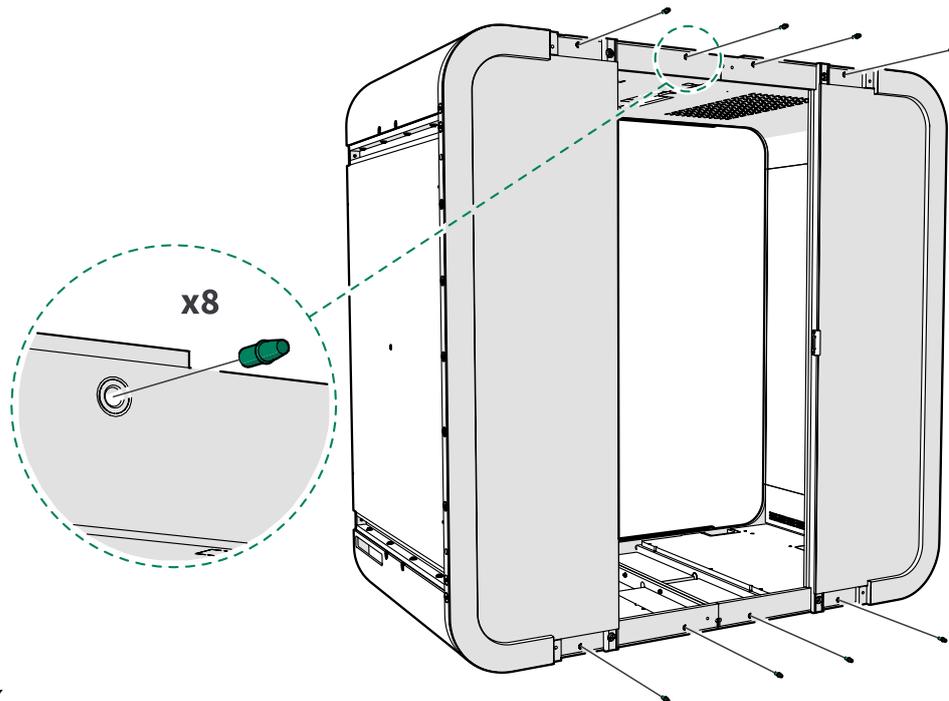


7.4 Montage der oberen und unteren Rahmen

1. Setzen Sie die Führungstifte (8 Stk.) in die Bohrungen an der Vorderseite der Kabine ein.



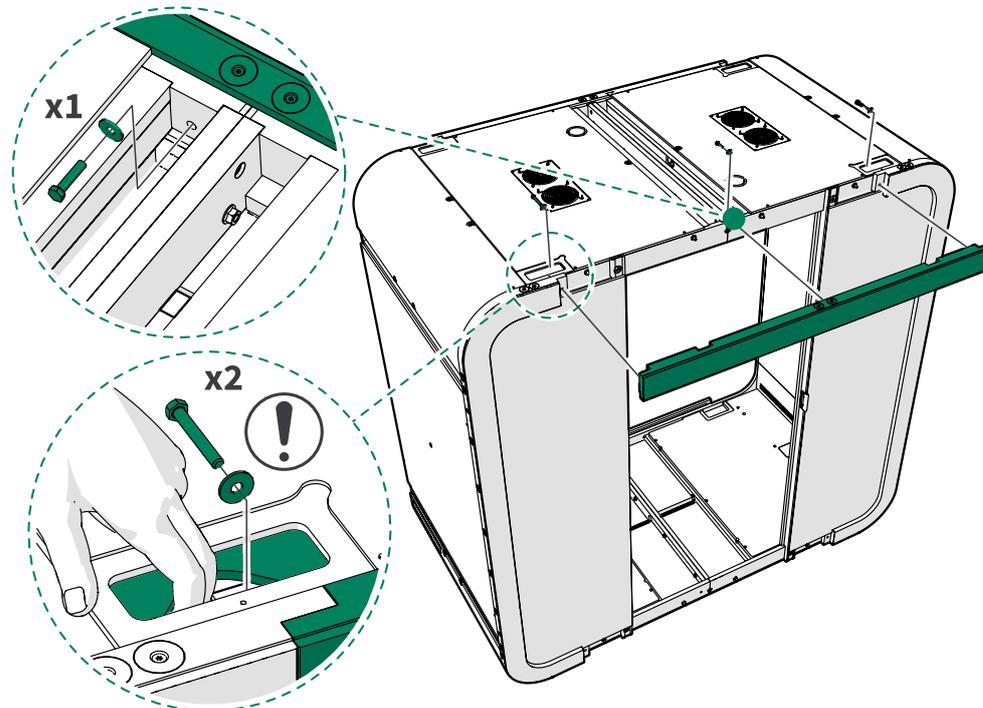
Anmerkung: Stellen Sie sicher, dass die flache Seite des Führungstiftes in die Montagebohrung passt.



2. Montieren Sie den oberen Rahmen mit M8x60-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.) an den kleinen Öffnungen und mit einer M8x35-Schraube und M8-Unterlegscheibe an der mittleren Öffnung.

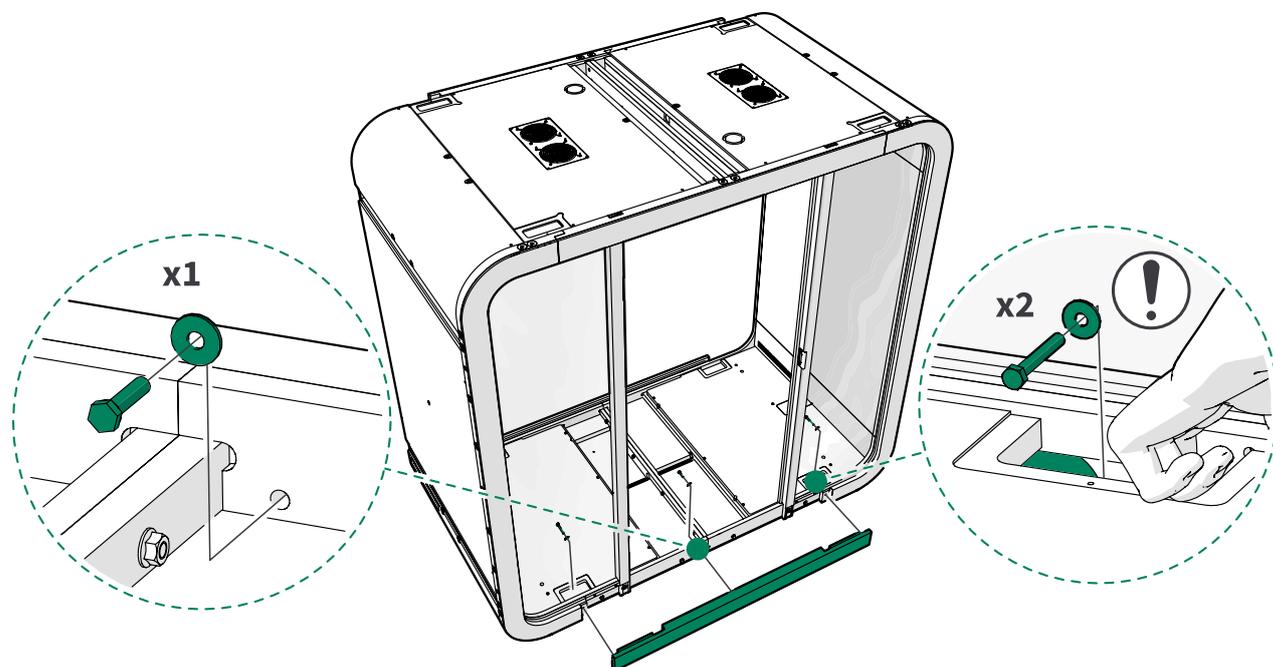


Anmerkung: Stützen Sie den Rahmen, bis er sicher befestigt ist.



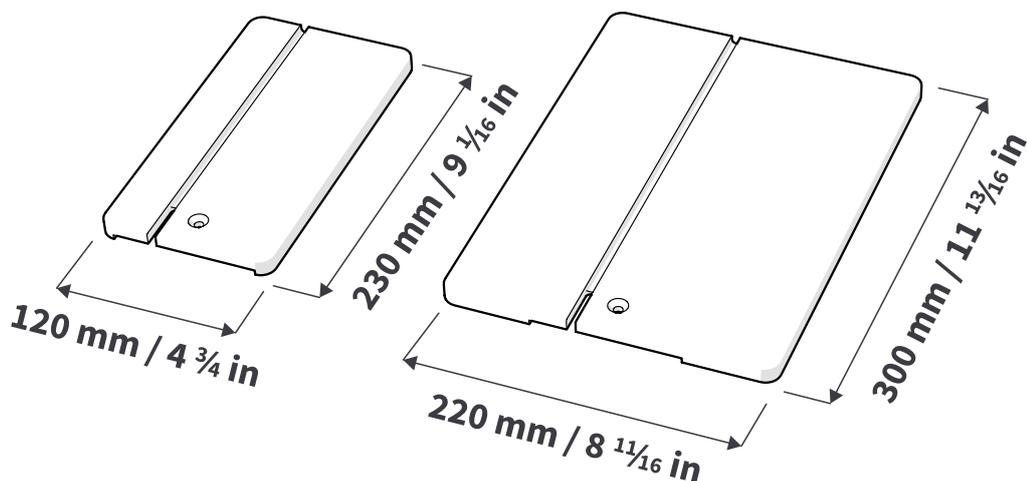
- Montieren Sie den unteren Rahmen mit M8x60-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.) an den kleinen Öffnungen und mit einer M8x35-Schraube und M8-Unterlegscheibe an der mittleren Öffnung.

⚠ **Anmerkung:** Vergewissern Sie sich, dass die unteren Führungsstifte des Rahmens in den Bohrungen an der Vorderseite des Bodens stecken. Wenn nicht, montieren Sie sie.



7.5 Montage der Buchungssystemhalterung (optional)

Wählen Sie die kleine oder große Holzrückwand entsprechend der Größe der vom Kunden gelieferten Tischhalterung.



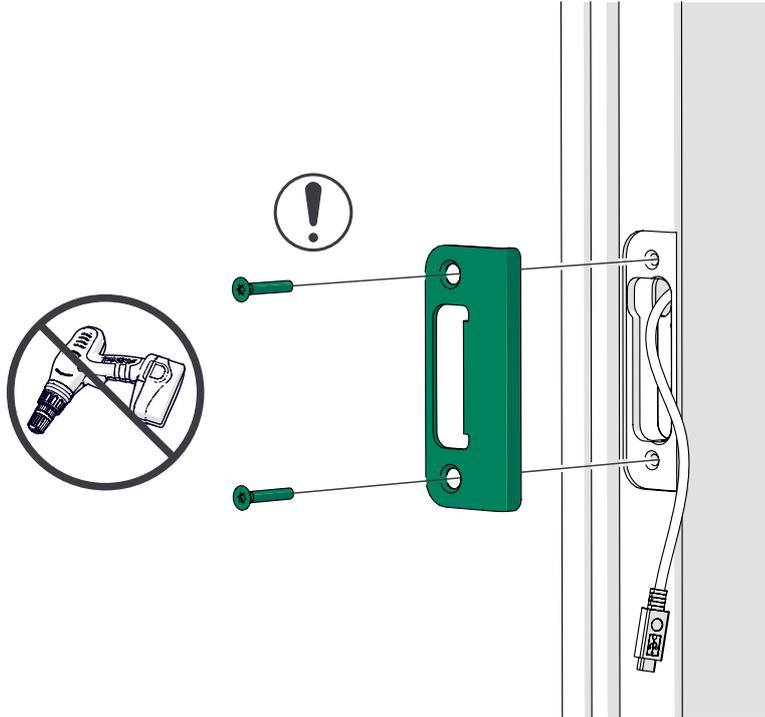
1. Lösen Sie die M5x25 Taptite-Schrauben (2 Stk.) und entfernen Sie das Schließblech vom schlossseitigen Aluminiumrahmen. Verwenden Sie ein Handwerkzeug.



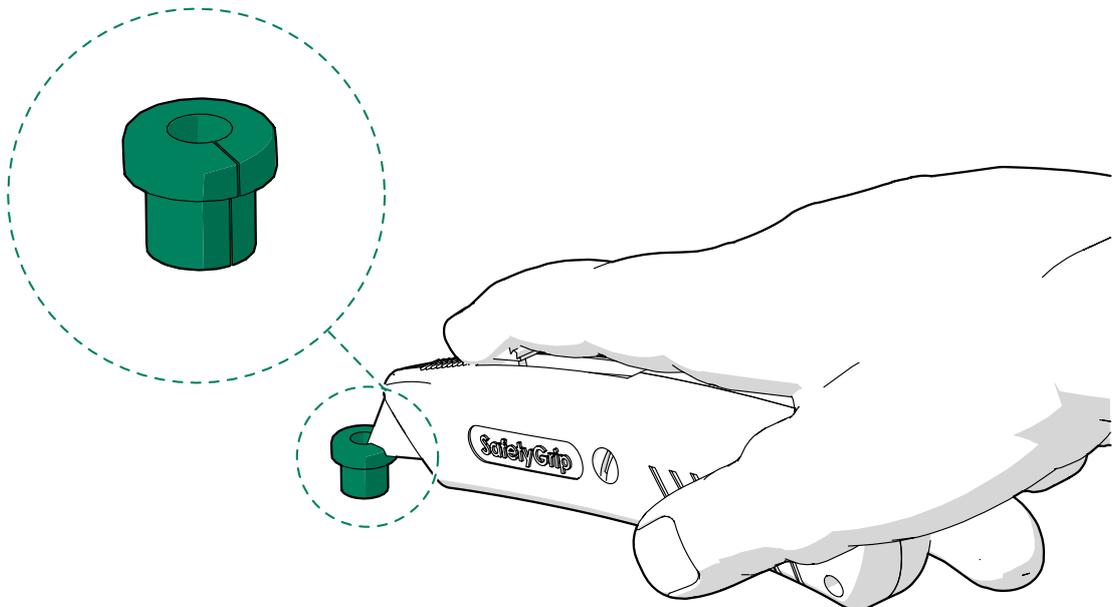
Anmerkung: Verwenden Sie zum Entfernen des Schließblechs keine Elektrowerkzeuge.



Anmerkung: Legen Sie die Schrauben zur späteren Verwendung beiseite. Das Standardschließblech wird nicht benötigt.

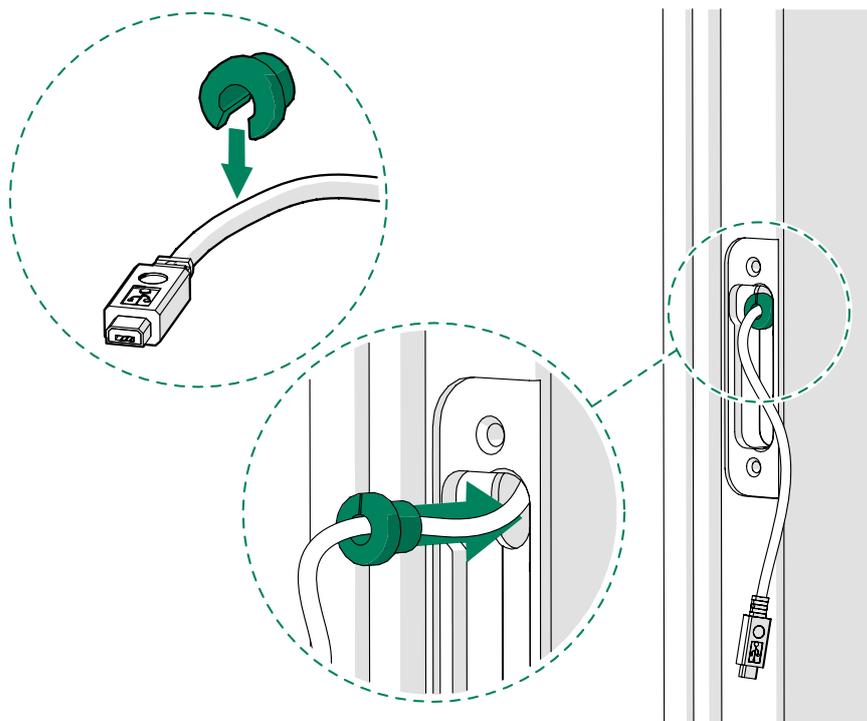


2. Schneiden Sie die Gummidichtungen senkrecht auf.

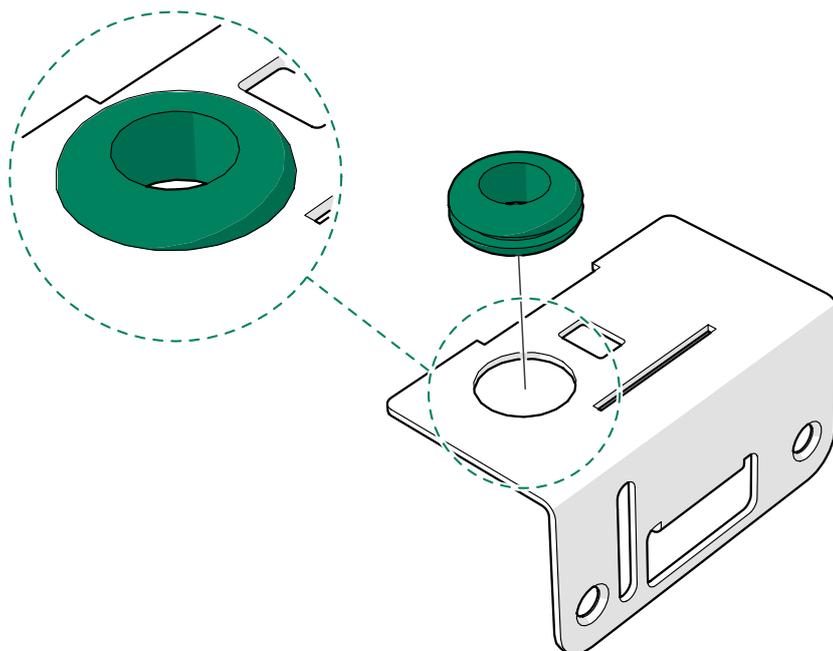


3. Bringen Sie die kleine Gummidichtung am USB-Kabel an und führen Sie die Dichtung in die Öffnung in der Glasscheibe auf der Seite des Schlosses ein.

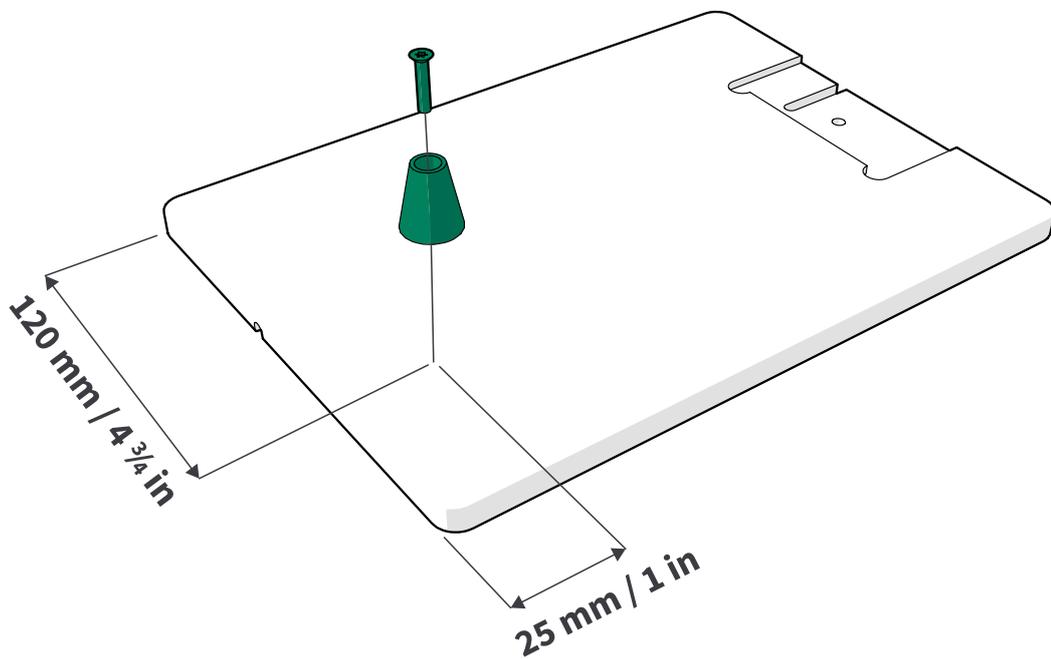
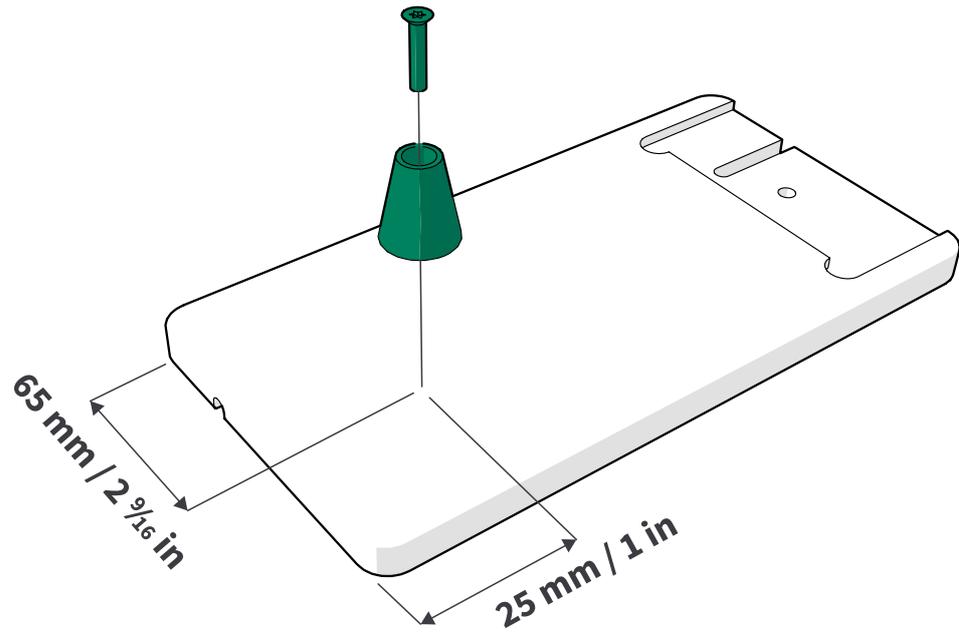
⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass die Kabellänge an der Außenseite ausreicht, um das vom Kunden gelieferte Tablet zu erreichen.



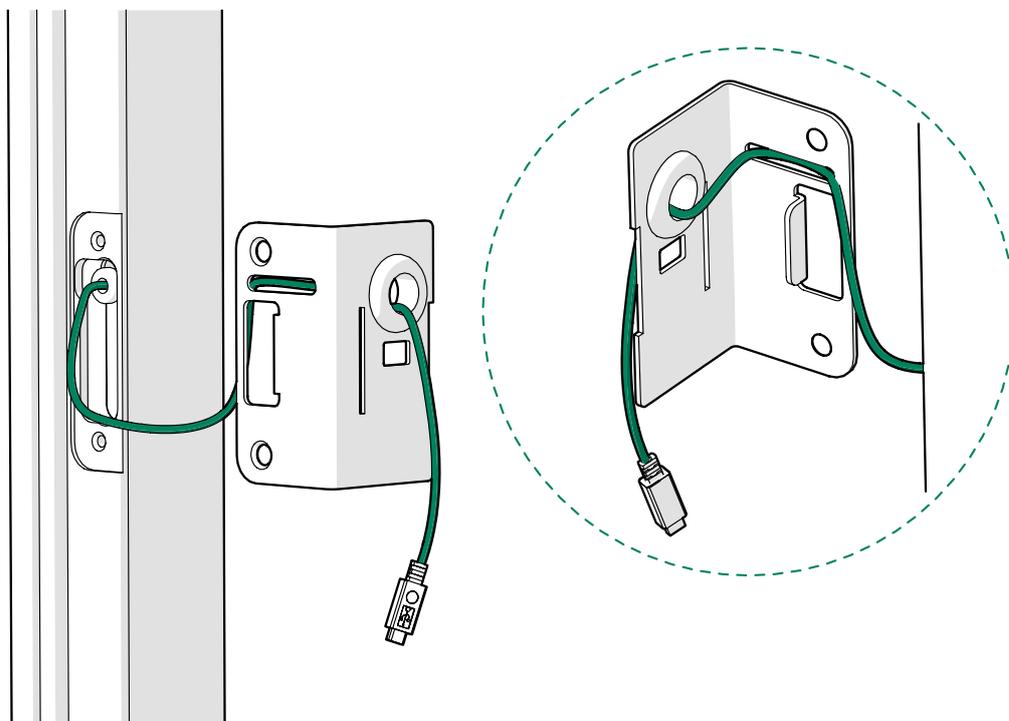
4. Bringen Sie die große Gummitülle an der Schließplatte der Halterung des Buchungsystems an.



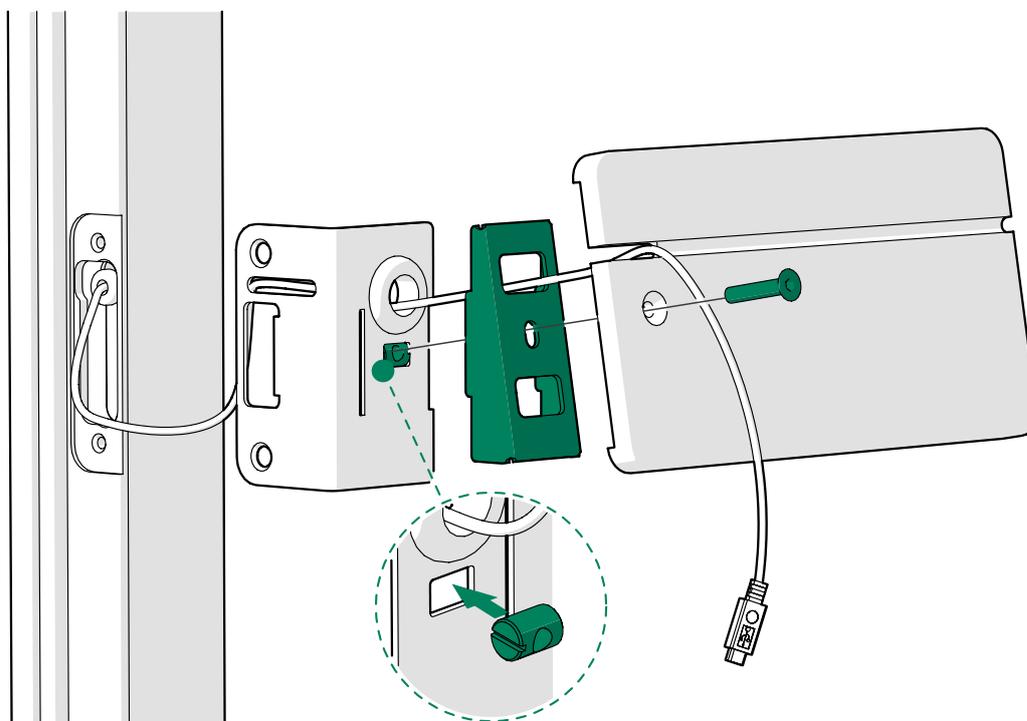
5. Messen Sie den richtigen Platz für den Gummiabstandshalter auf der gewählten Holzrückwand aus und montieren Sie ihn mit einer 4x20-Schraube.



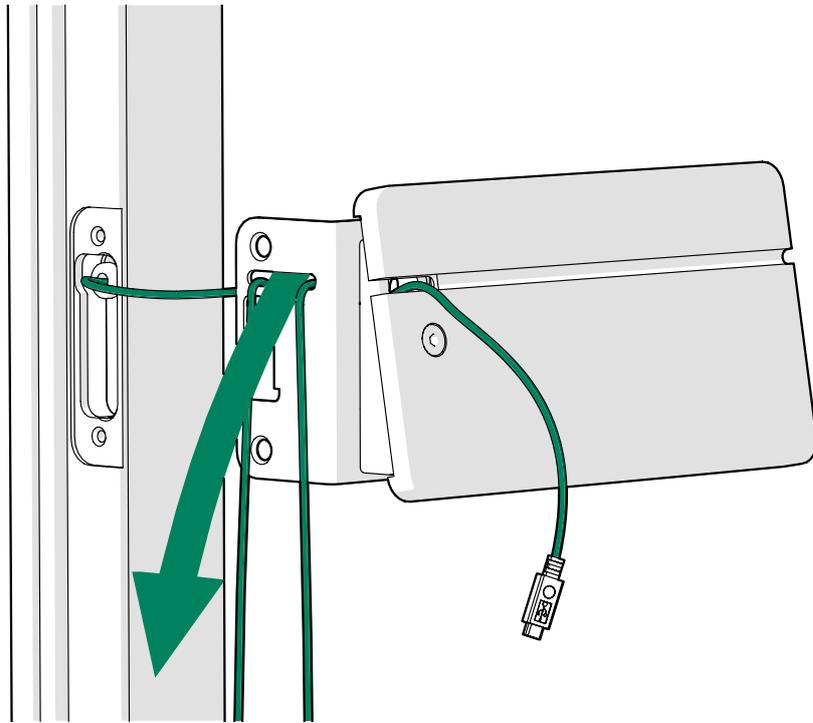
6. Führen Sie das USB-Kabel durch die Dichtung im Schließblech.



7. Montieren Sie die Halterung des Buchungssystems mit einer M6x30-Schraube und einer M6-Zylindermutter.
Halten Sie die Mutter im Schlitz, während Sie die Schraube anziehen.

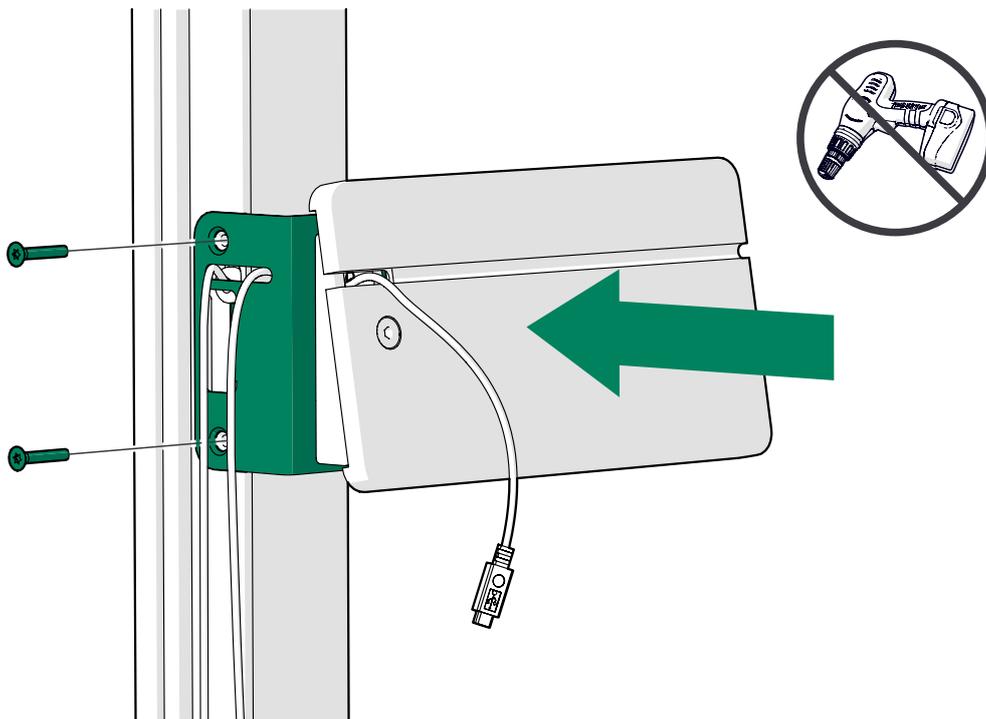


8. Ziehen Sie das überschüssige Kabel aus dem Schlitz im Schließblech.



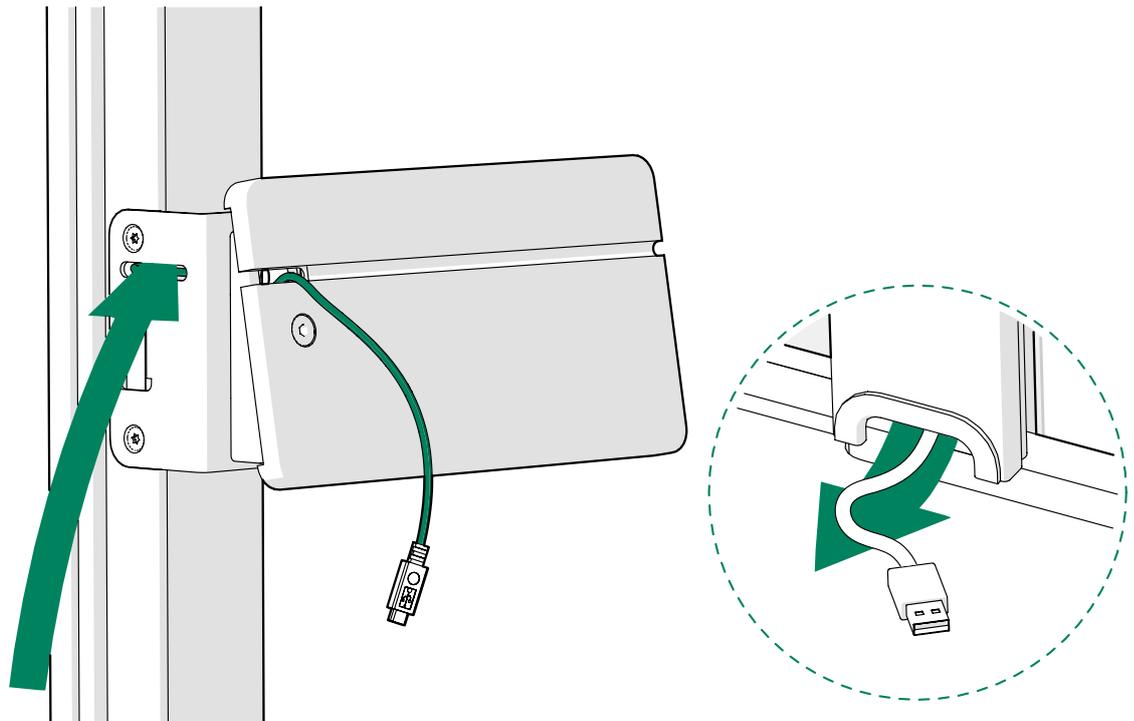
9. Montieren Sie das Schließblech mit Halterung mit den zuvor beiseitegelegten M5x25-Taptite-Schrauben (2 Stk.) am Aluminiumrahmen am Schloss. Verwenden Sie ein Handwerkzeug.

- ⚠ **Anmerkung:** Verwenden Sie für die Montage des Schließblechs keine Elektrowerkzeuge.
- ⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass das USB-Kabel während der Installation nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.

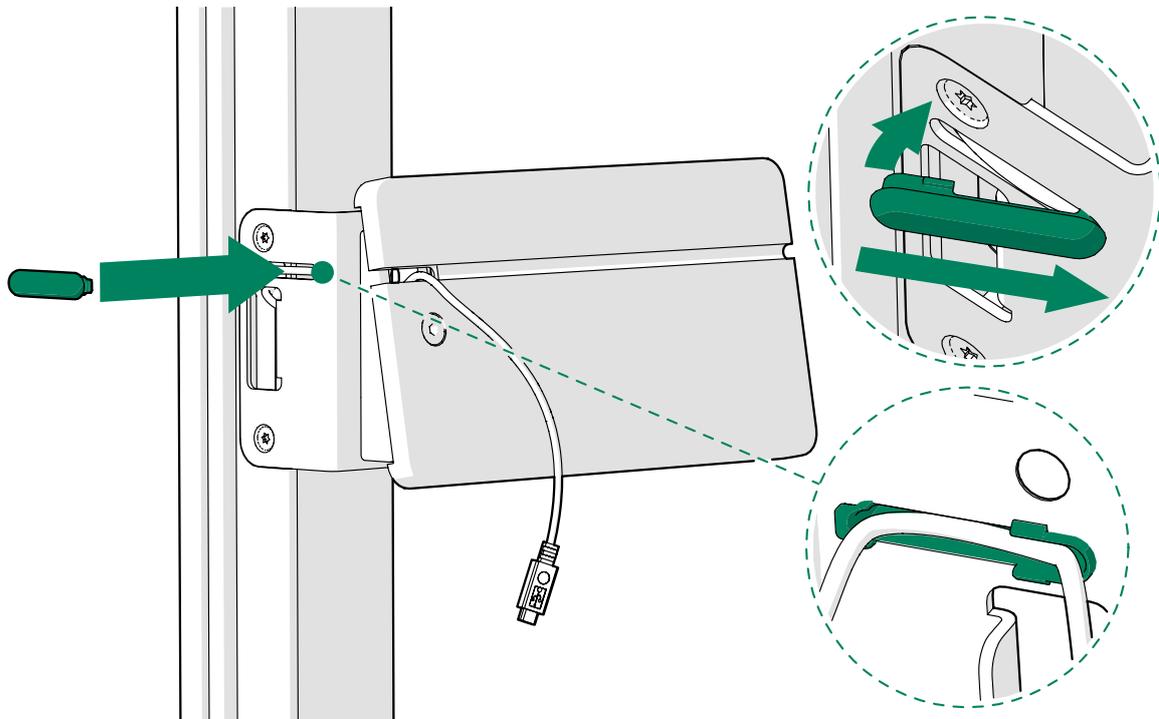


10. Führen Sie das überschüssige USB-Kabel in den Rahmen ein.

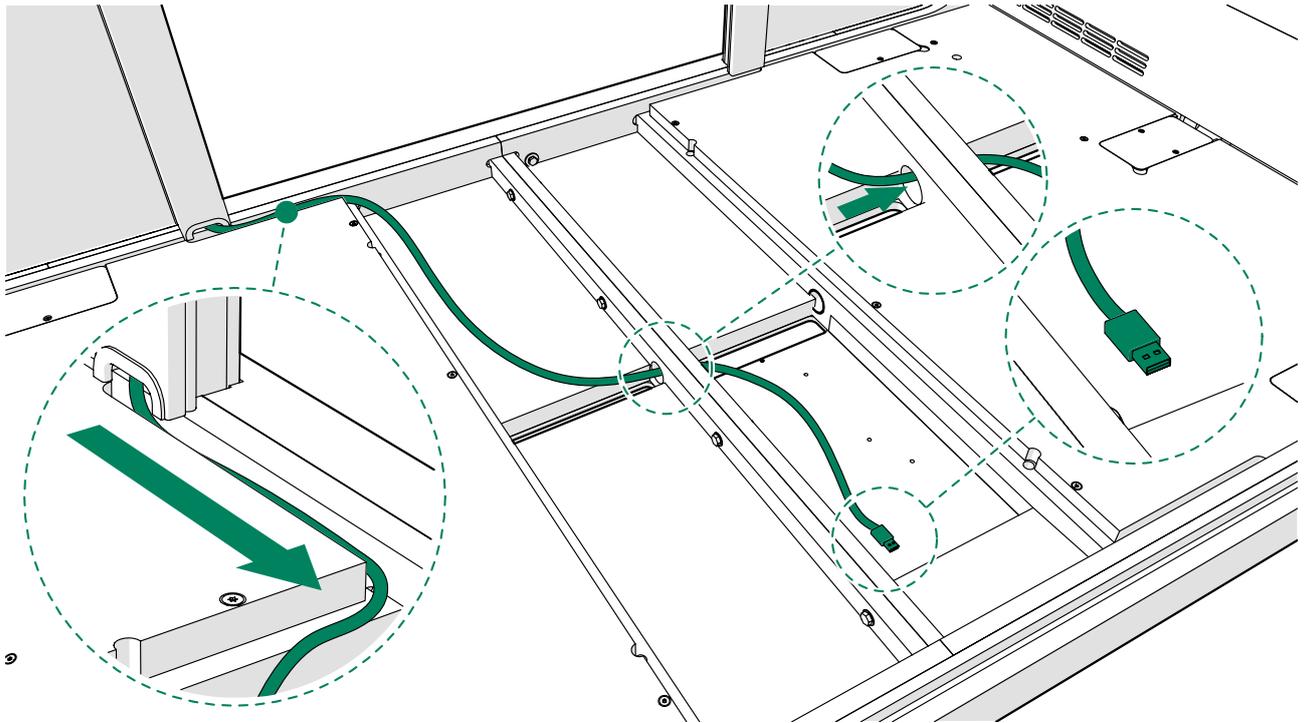
i **Tipp:** Für die Anpassung der Länge müssen Sie ggf. am Kabel an der Öffnung in Bodennähe ziehen.



11. Bringen Sie die Kunststoffabdeckung im Schlitz des Schließblechs an.



12. Führen Sie das untere Ende des USB-Kabels in die Nut an der Seite des Bodens und entlang der Oberseite der Dämmplatte zum freien Raum im Boden.

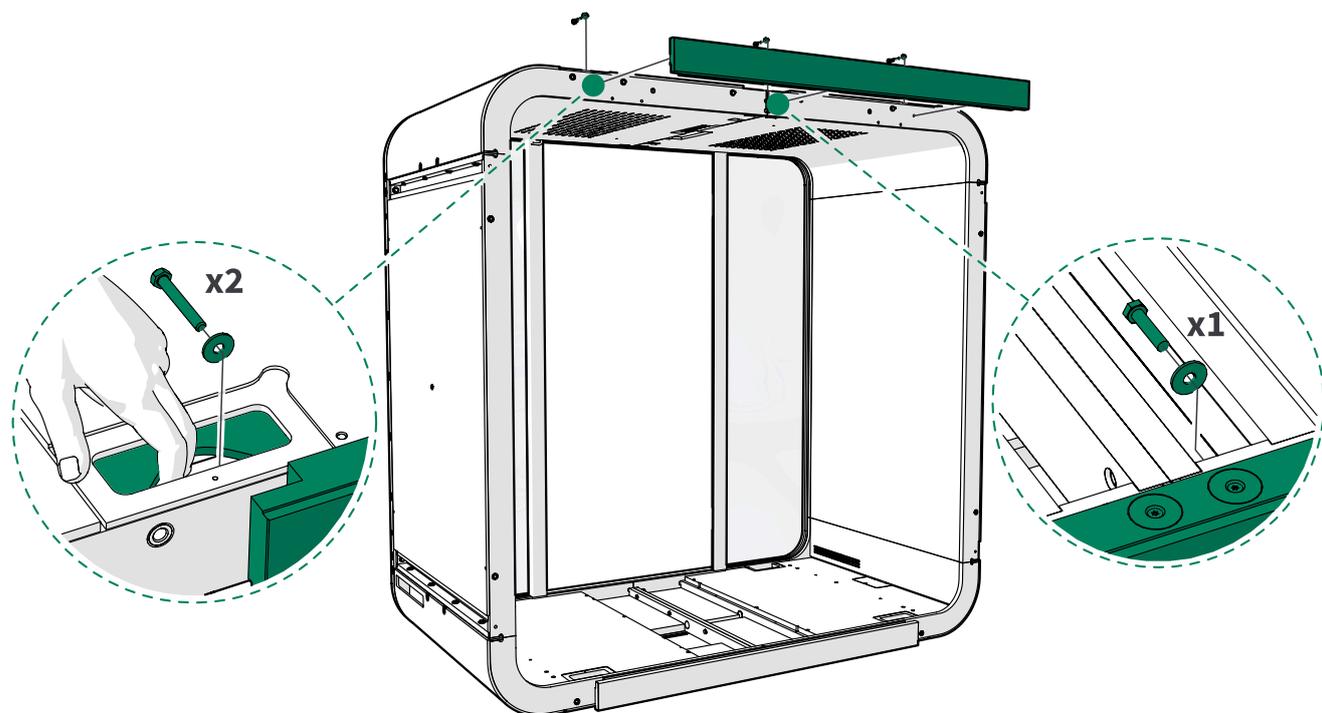


8 Hintere Rahmen und Gläser

8.1 Montage der Seitenrahmen (Rückseite)

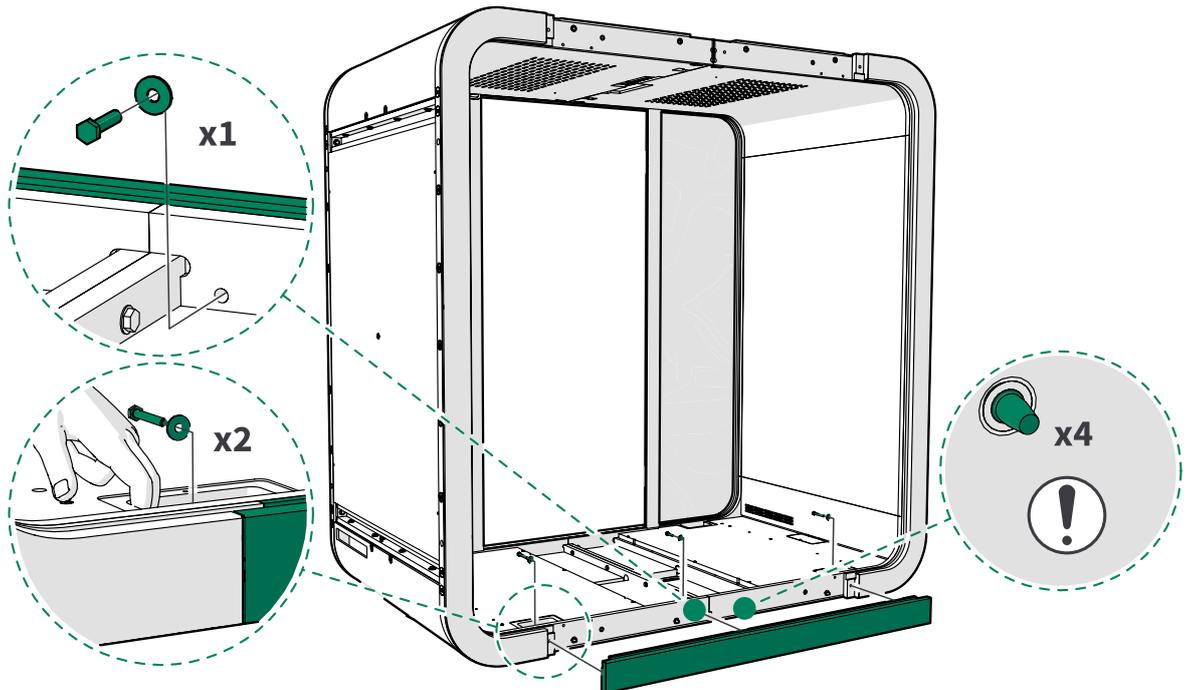
1. Entfernen Sie den hinteren oberen Rahmen vom Dach. Legen Sie den Rahmen und die Schrauben beiseite.

ⓘ **Anmerkung:** Lassen Sie die Führungsstifte des oberen Rahmens an ihrem Platz.



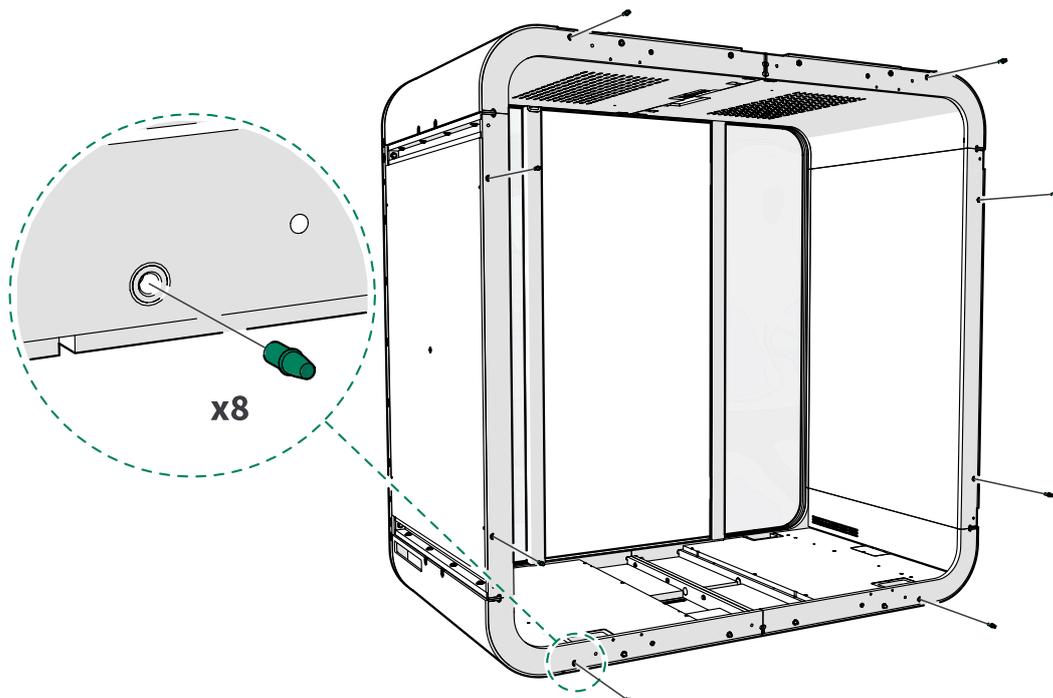
- Entfernen Sie den hinteren unteren Rahmen vom Boden. Legen Sie den Rahmen und die Schrauben beiseite.

⚠ **Anmerkung:** Lassen Sie die unteren Rahmenführungsstifte an ihrem Platz.



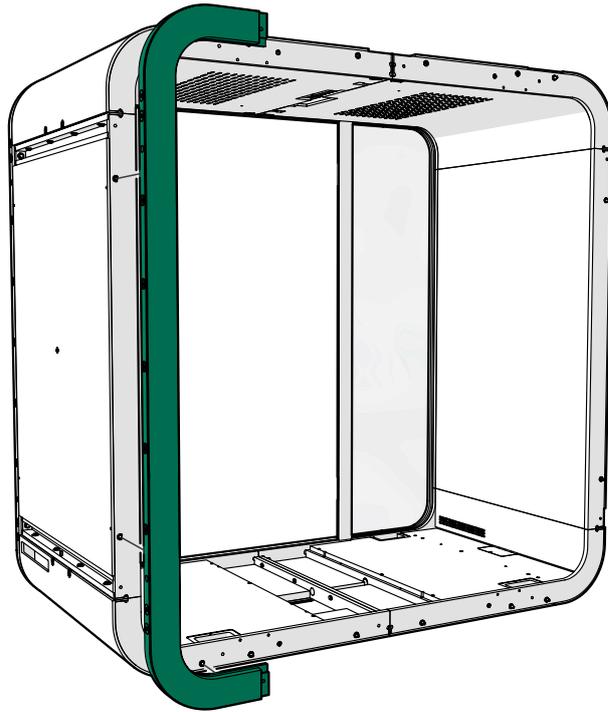
- Setzen Sie die Führungsstifte (8 Stk.) in die freien Öffnungen an der Rückseite der Kabine ein.

⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass die flache Seite des Führungsstiftes in die Montagebohrung passt.

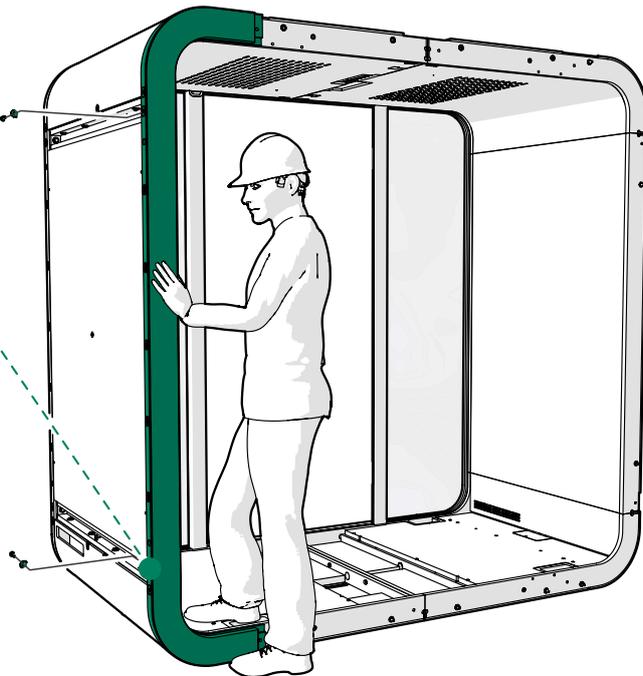
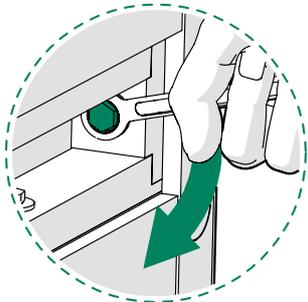
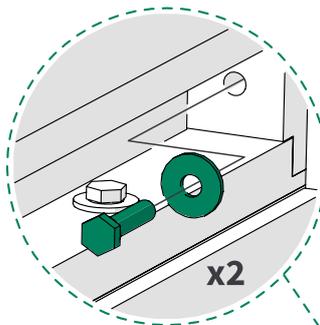


4. Heben Sie den linken Seitenrahmen in seine Position.

⚠ **Anmerkung:** Stützen Sie den Rahmen, bis er sicher befestigt ist.

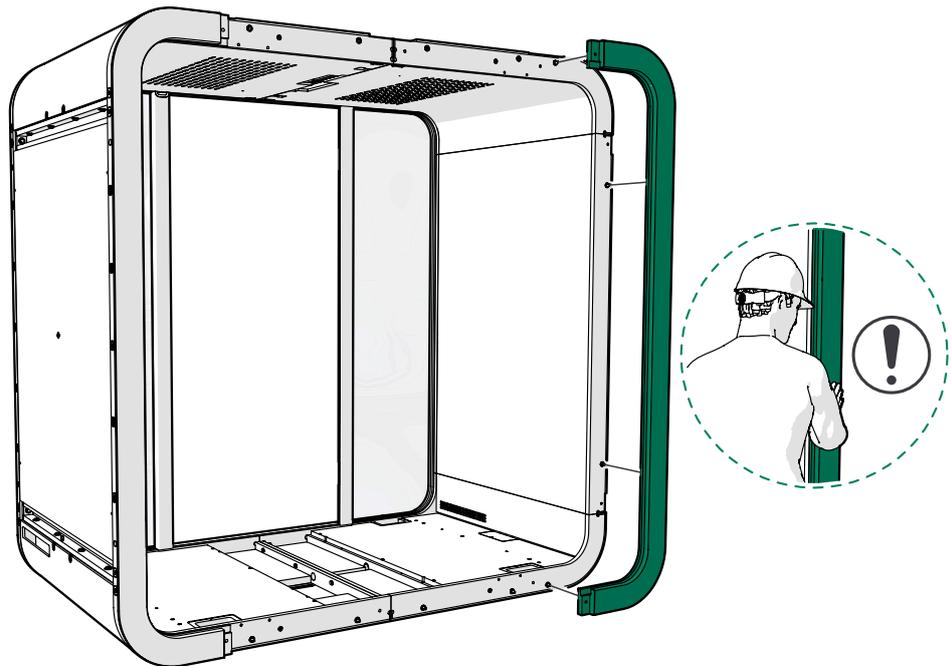


5. Montieren Sie den linken Rahmen mit M8x35-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.).

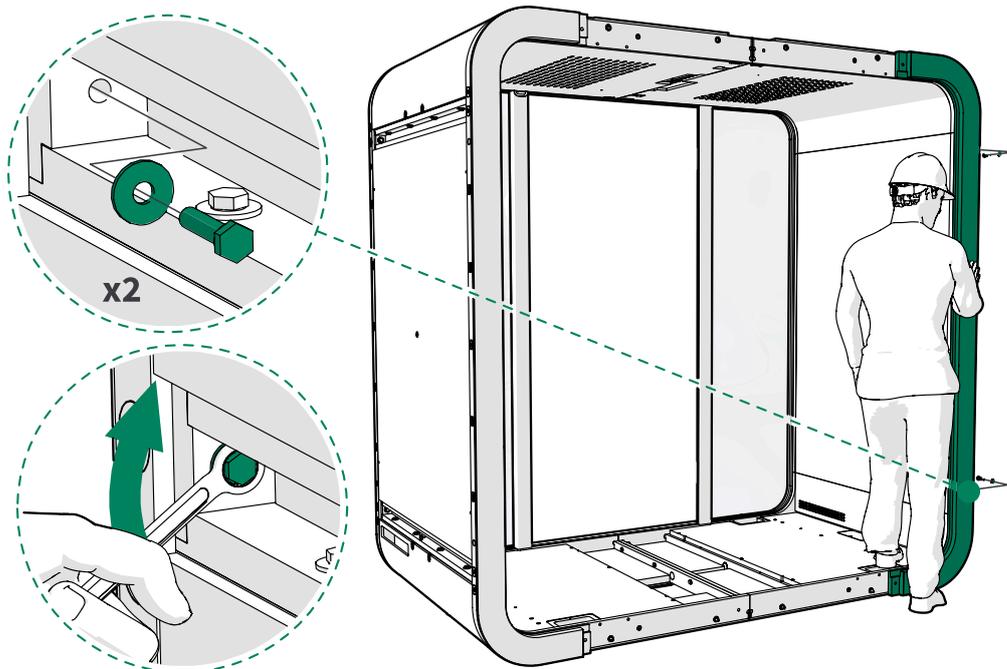


6. Heben Sie den rechten Seitenrahmen in seine Position.

⚠ **Anmerkung:** Stützen Sie den Rahmen, bis er sicher befestigt ist.

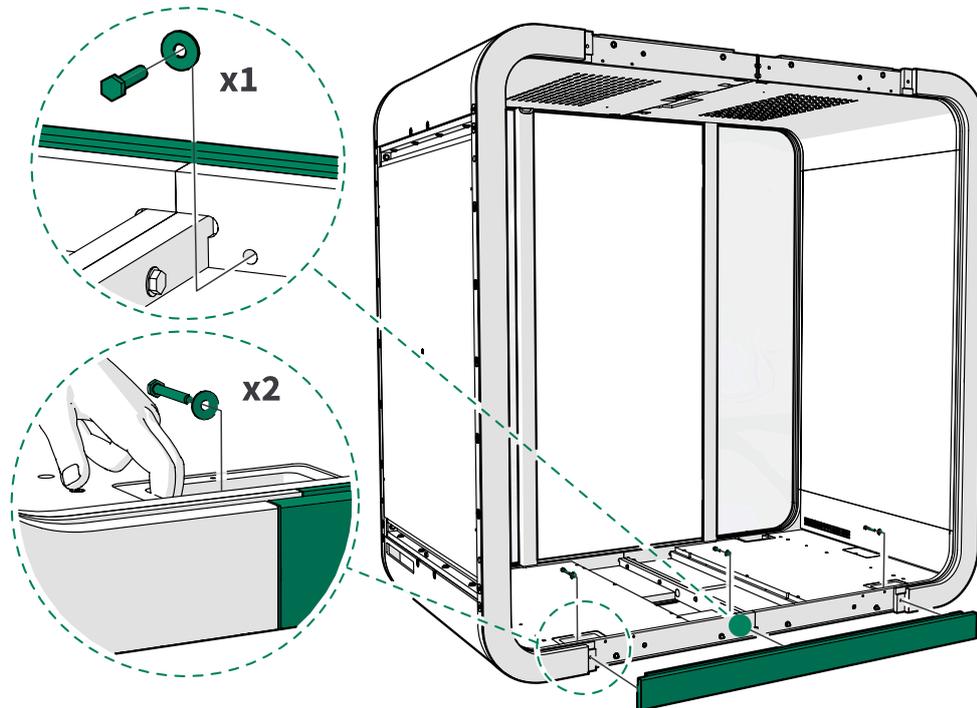


7. Montieren Sie den rechten Rahmen mit M8x35-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.).



8.2 Montage des unteren Rahmens

Befestigen Sie den unteren Rahmen mit M8x60-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.) an den kleinen Öffnungen und mit einer M8x35-Schraube und M8-Unterlegscheibe an der mittleren Öffnung am Boden.



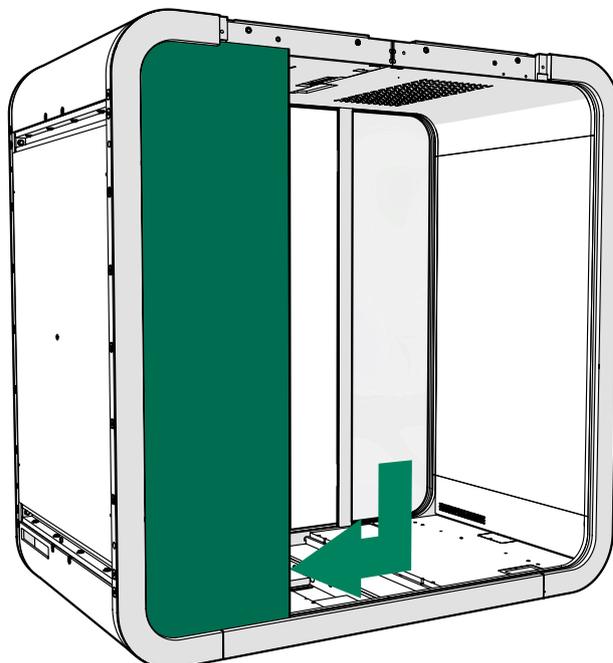
8.3 Montage des Erdbeben-Kits

Wenn die Lieferung das Erbeben-Kit enthält, befolgen Sie die separate Montageanleitung für das Erdbeben-Kit.

8.4 Montage der hinteren Glasscheiben

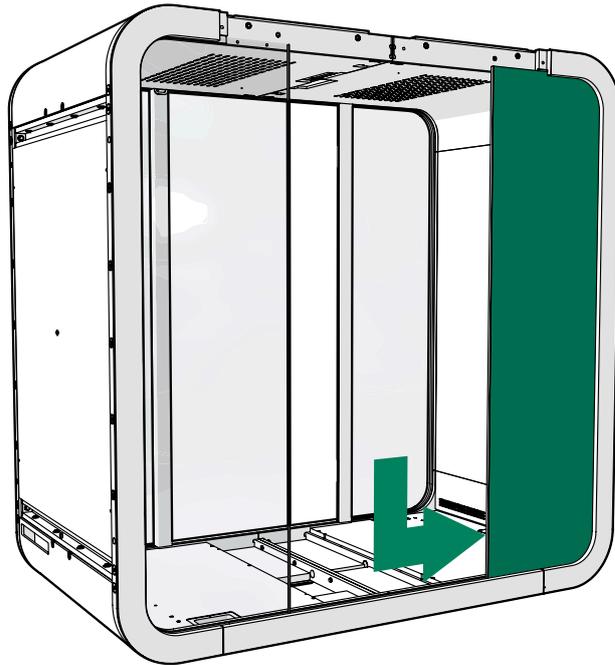
1. Heben Sie eine Seitenscheibe in die Nut des unteren Rahmens und schieben Sie sie in ihre Position.

⚠ **Anmerkung:** Das Glas muss an der Innenkante der Nut sitzen.



2. Heben Sie das andere Seitenglas in die Nut des unteren Rahmens und lassen Sie sie hineingleiten.

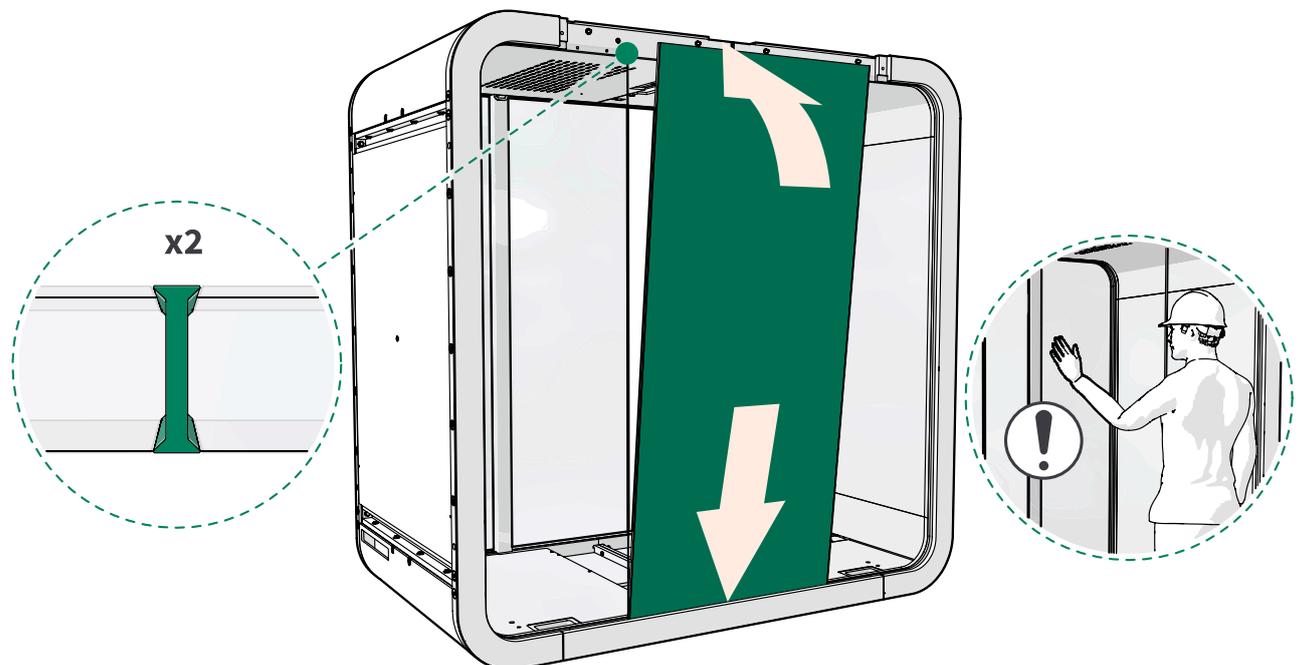
⚠ **Anmerkung:** Das Glas muss an der Innenkante der Nut sitzen.



3. Heben Sie die mittlere Glasscheibe an ihren Platz.

⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass die hinteren Glasscheiben ausgerichtet sind und fest in den H-Profilabdichtungen sitzen.

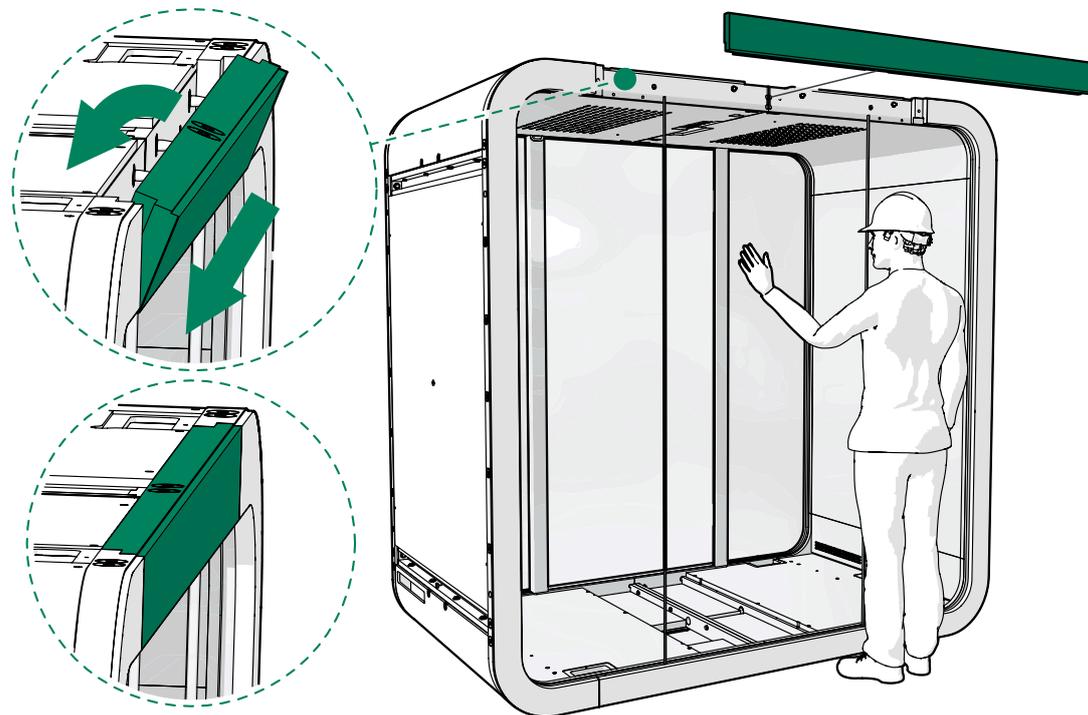
⚠ **Anmerkung:** Stützen Sie die mittlere Glasscheibe, bis der obere Rahmen montiert ist.



8.5 Montage des oberen Rahmens

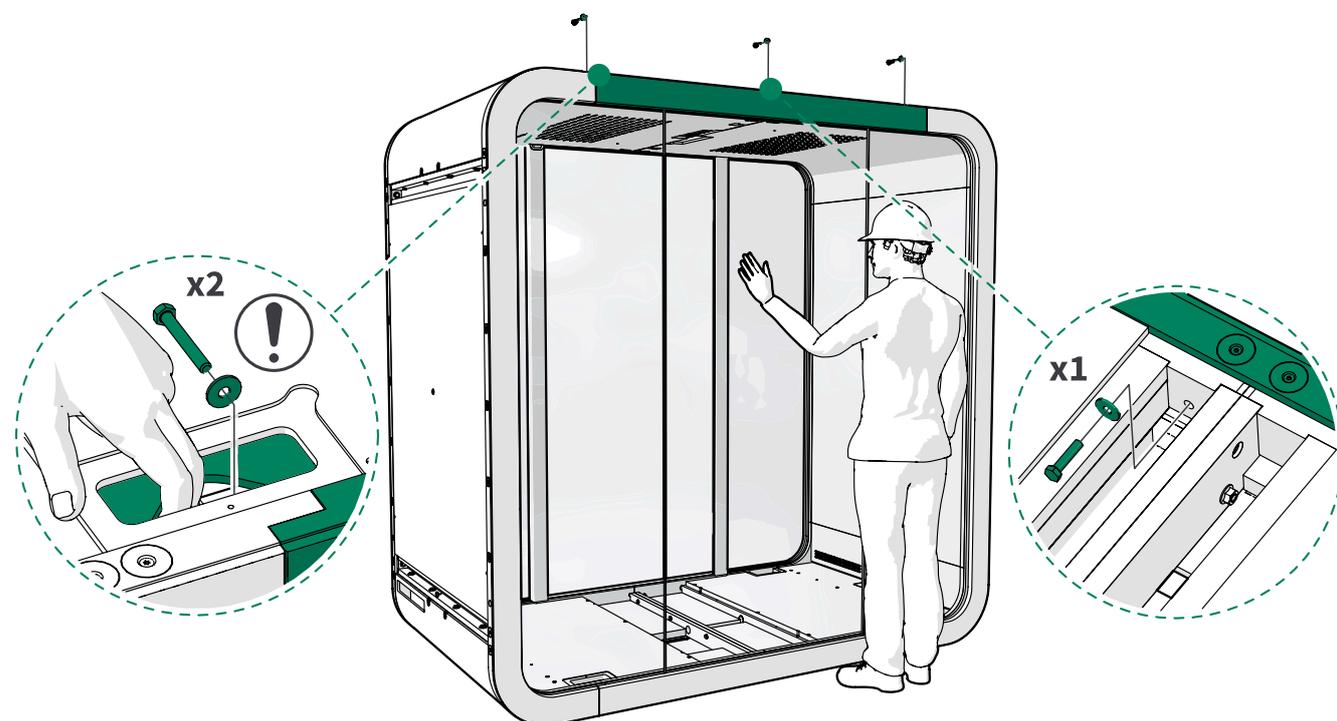
1. Drehen Sie den oberen Rahmen auf den Rand der Glasscheibe und drücken Sie den Rahmen gegen das Dach.

⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass die Glasscheiben ausgerichtet bleiben, während Sie den oberen Rahmen montieren.



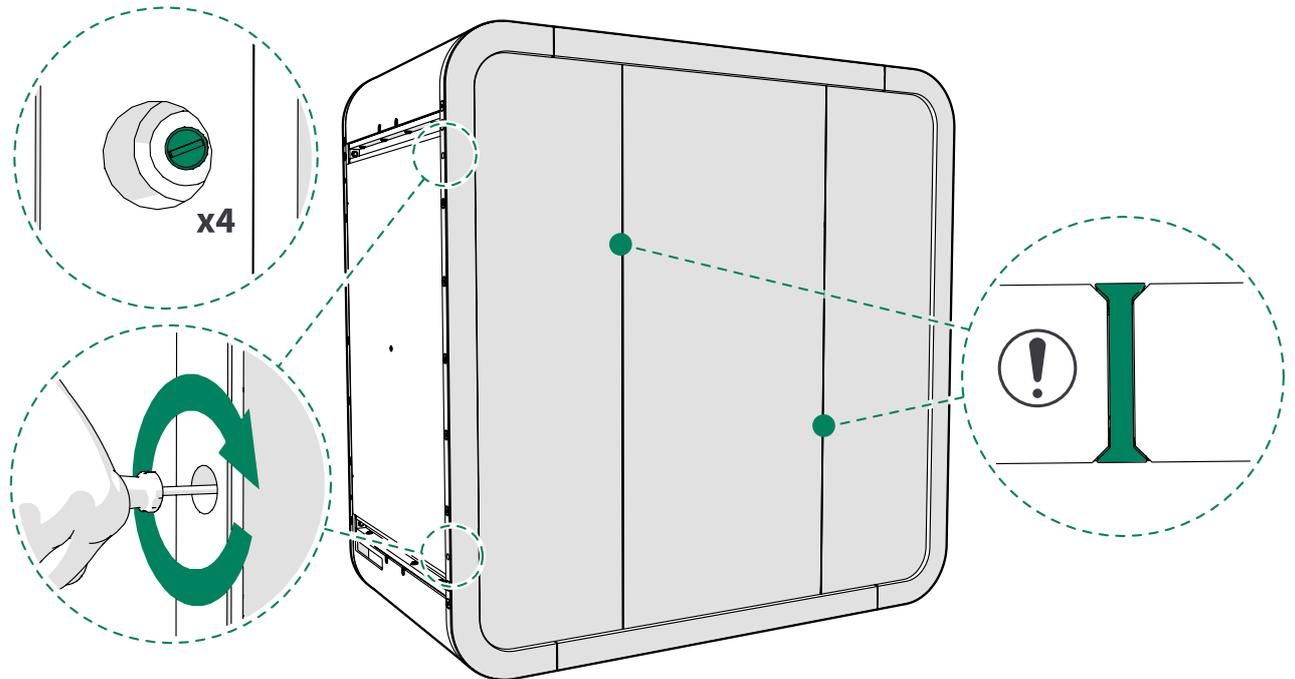
2. Montieren Sie den oberen Rahmen mit M8x60-Schrauben (2 Stk.) und M8-Unterlegscheiben (2 Stk.) an den kleinen Öffnungen und mit einer M8x35-Schraube und M8-Unterlegscheibe an der mittleren Öffnung.

⚠ **Anmerkung:** Stützen Sie den Rahmen, bis er sicher befestigt ist.



3. Ziehen Sie die Nylonschrauben (2 Stk. pro Seite) an den Seiten der Rückseite der Kabine mit einem Schlitzschraubendreher fest. Nicht zu fest anziehen.

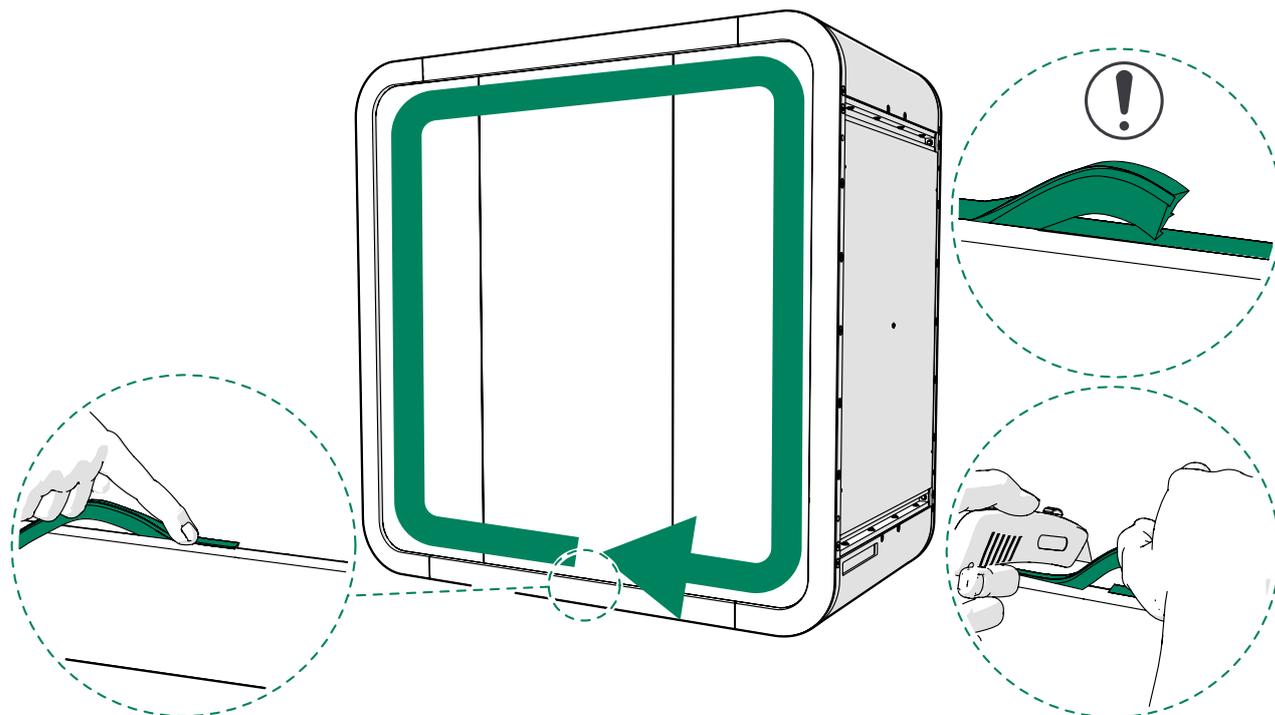
⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass die hinteren Glasscheiben ausgerichtet bleiben und beim Anziehen der Nylonschrauben fest in den H-Profilabdichtungen sitzen.



9 Einbau der Dichtungen

1. Dichten Sie Rückseite der Kabine mit einer keilförmigen Dichtung zwischen Glasscheiben und Rahmen ab.

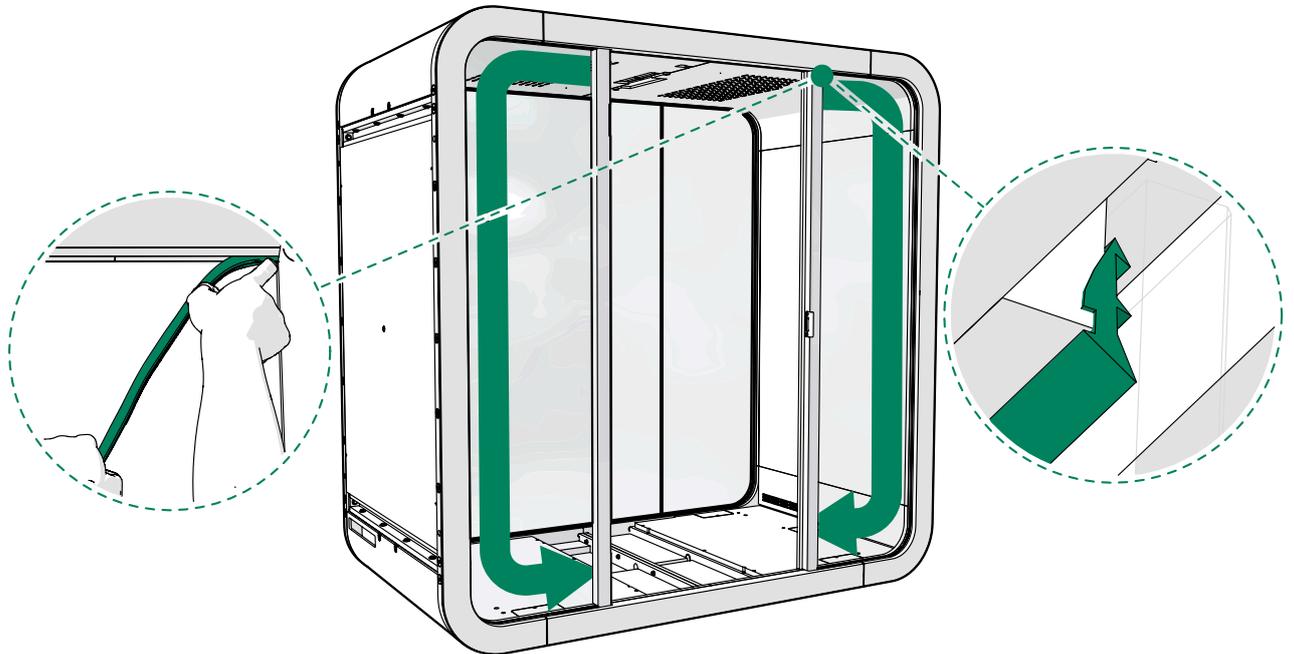
- ⚠ **Anmerkung:** Bringen Sie die Dichtung außen an der Rückseite der Kabine an und schneiden Sie überschüssiges Material ab.
- ℹ **Tipp:** Verwenden Sie Fensterreinigungsmittel als Schmiermittel, um den Einbau der Dichtung zu erleichtern.
- ℹ **Tipp:** Drücken Sie die Glasscheiben vorsichtig an den inneren Rand der Nut, um den Einbau zu erleichtern. Achten Sie darauf, dass die Glasscheiben ausgerichtet bleiben.



2. Bringen Sie die keilförmige Dichtung von der Innenseite der Kabine aus an den vorderen Seitenscheiben an.

⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass Sie die Dichtung auf der Innenseite anbringen und überschüssige Teile abschneiden.

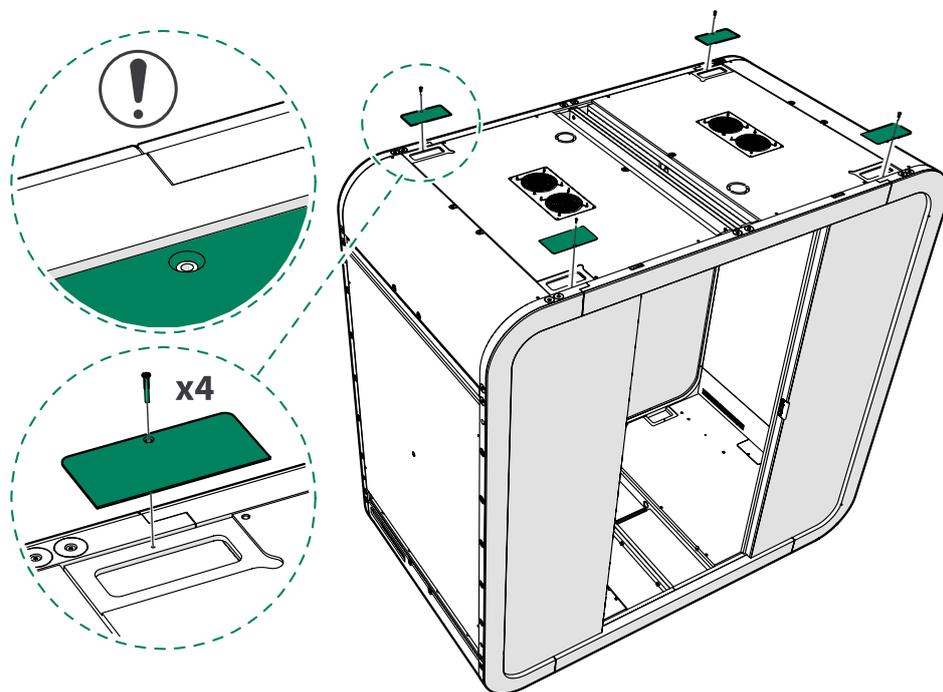
ℹ **Tipp:** Verwenden Sie Fensterreinigungsmittel als Schmiermittel, um den Einbau der Dichtung zu erleichtern.



10 Montage der Innenverkleidungen und Platten

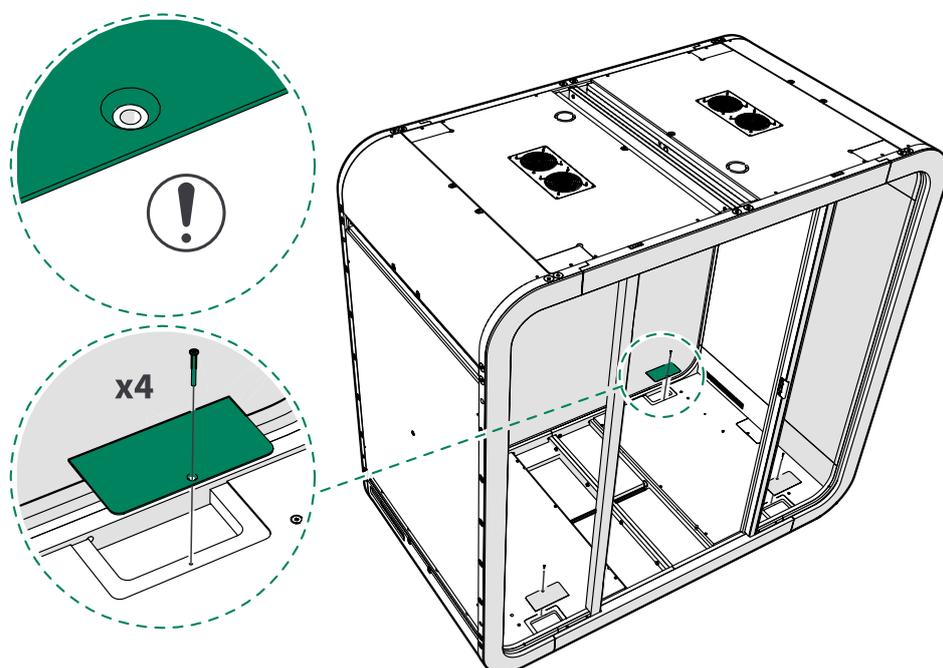
1. Montieren Sie die Dachabdeckungen (4 Stk.) mit 4x20-Schrauben (je 1 Stk.).

⚠ **Anmerkung:** Setzen Sie die Senkbohrungen nach oben. Verwenden Sie die vorhandenen Schraubenlöcher.



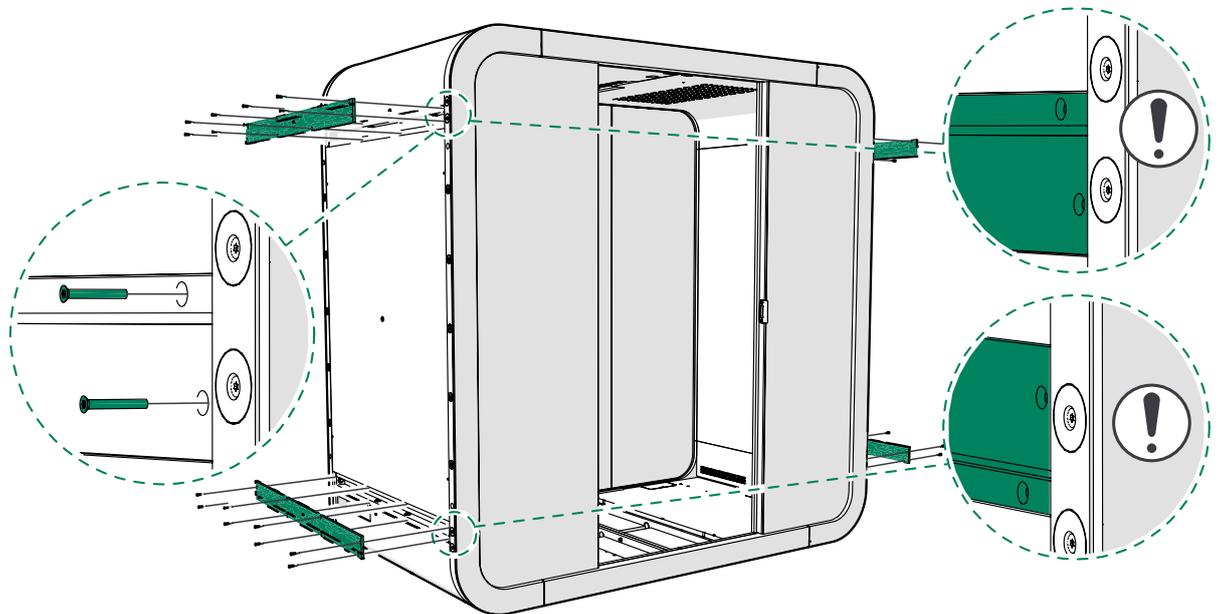
2. Montieren Sie die Bodenabdeckungen (4 Stk.) mit 4x20-Schrauben (je 1 Stk.).

⚠ **Anmerkung:** Setzen Sie die Senkbohrungen nach oben. Verwenden Sie die vorhandenen Schraubenlöcher.



3. Montieren Sie die Wandinnenverkleidungen (4 Stk.) mit 4x30-Schrauben (je 8 Stk.).

- ⚠ **Anmerkung:** Die Nute in den Platten müssen an der Außenkante der Platte sitzen. Verwenden Sie die vorhandenen Schraubenlöcher.
- ⚠ **Anmerkung:** Bei der Erstinstallation benötigen Sie, zusätzlich zu den zu Beginn der Installation entfernten, zwei zusätzliche Schrauben pro Verkleidung. Bringen Sie die beiden zusätzlichen Schrauben an den beiden freien Senkbohrungen in den Innenverkleidungen an.



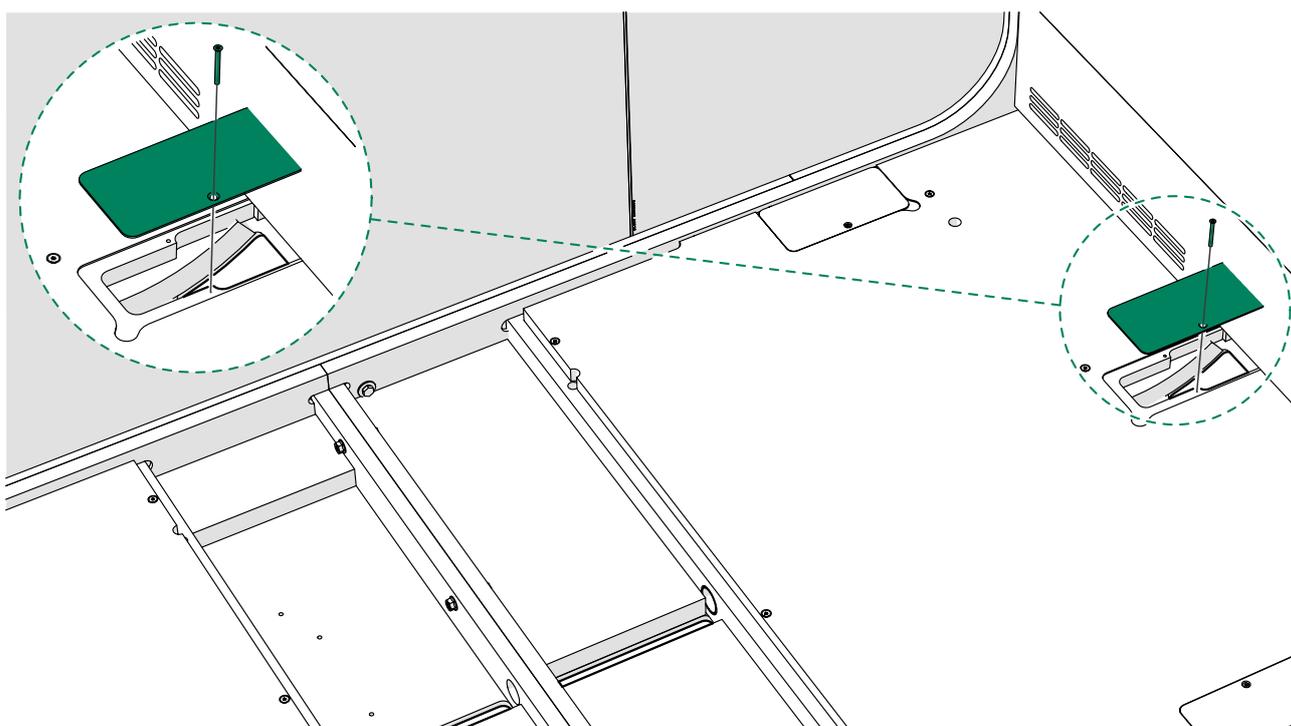
11 Installation der elektrischen Ausrüstung

11.1 Verlegung des Netzkabels vom Boden aus

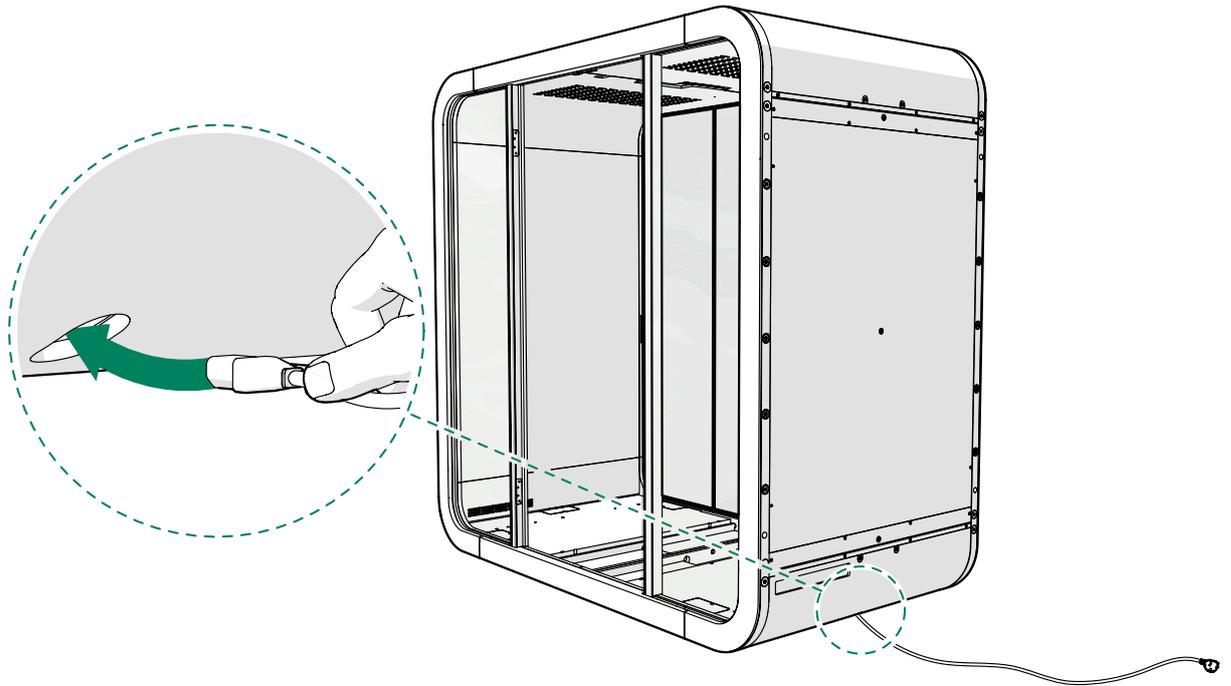
Wenn Sie das Netzkabel vom Boden aus verlegen, befolgen Sie diese Anweisungen. Wenn Sie das Netzkabel vom Dach aus verlegen wollen, siehe **Verlegung des Netzkabels vom Dach aus** auf Seite 75.

Wählen Sie aus, auf welcher Seite des Bodens Sie das Netzkabel verlegen möchten. Die folgenden Anleitungen zeigen die Montage von der rechten Seite aus.

1. Schrauben Sie die 4x20-Schraube (1 Stk.) ab und entfernen Sie die Verkleidung am Fuß der rechten Seitenwand. Legen Sie die Schraube und die Verkleidung beiseite.

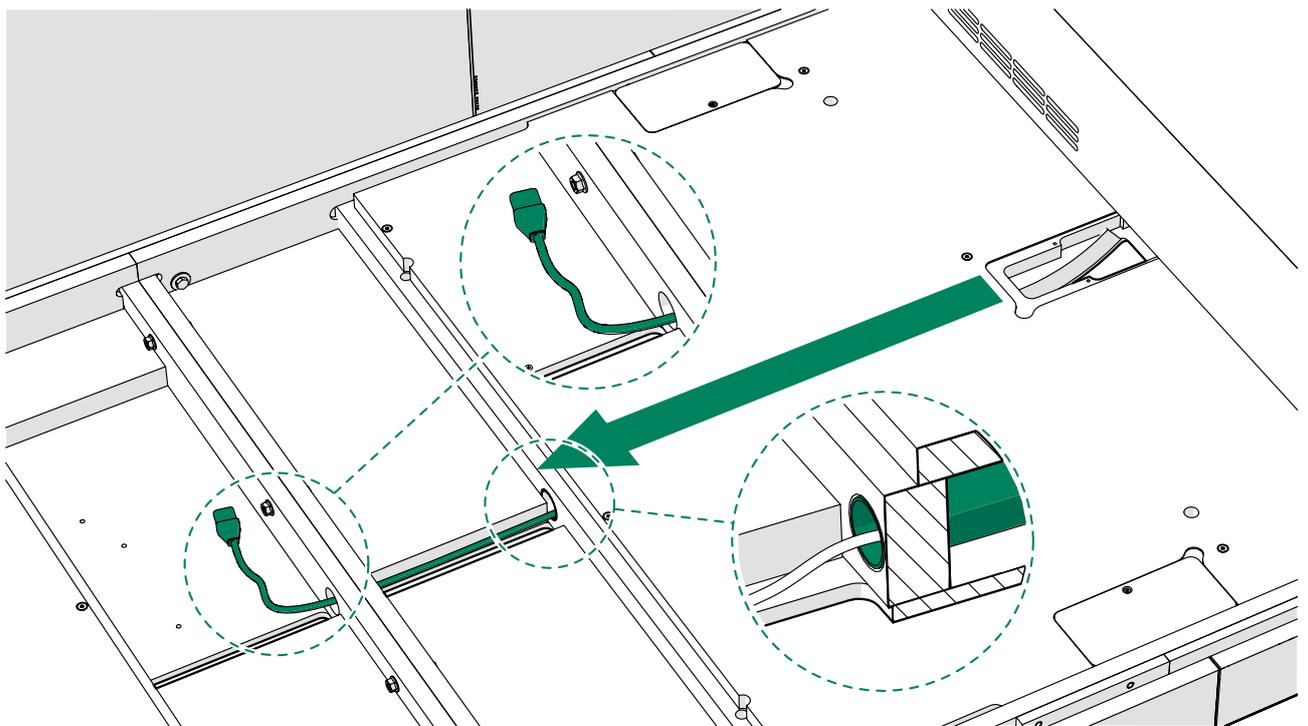


2. Führen Sie das Netzkabel durch die Öffnung an der Außenseite des Bodens.

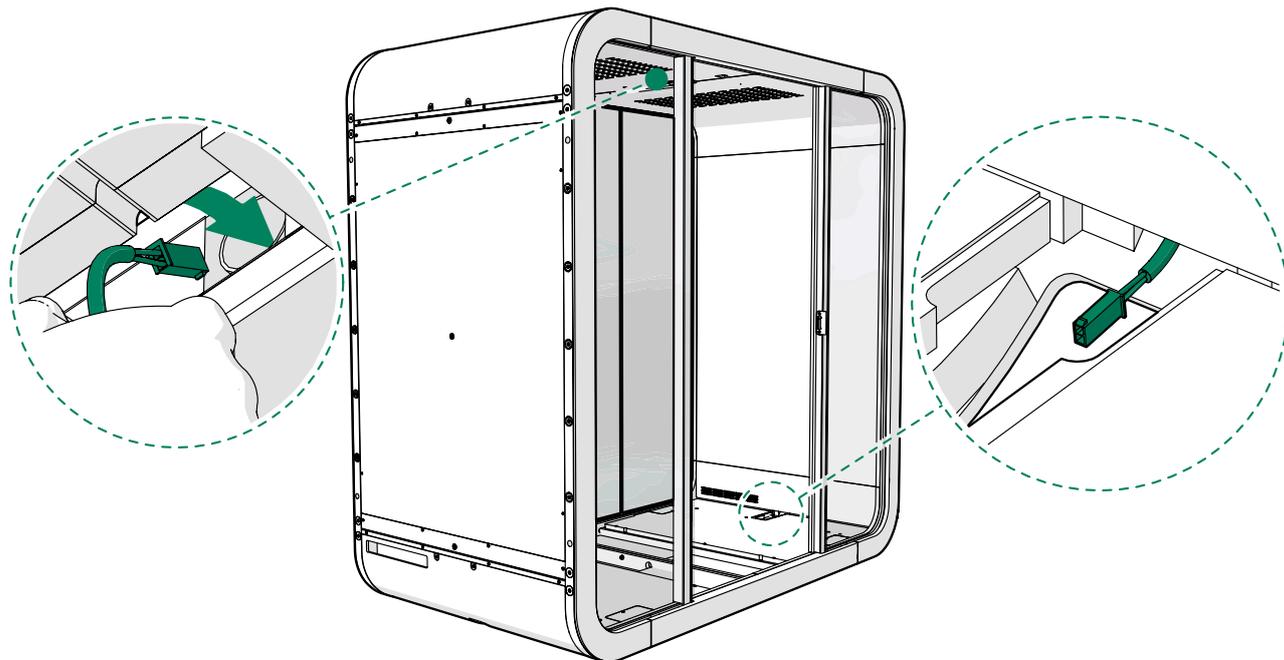


3. Führen Sie das Netzkabel entlang des Elektrorohres und durch die Öffnung in der Mittelfuge.

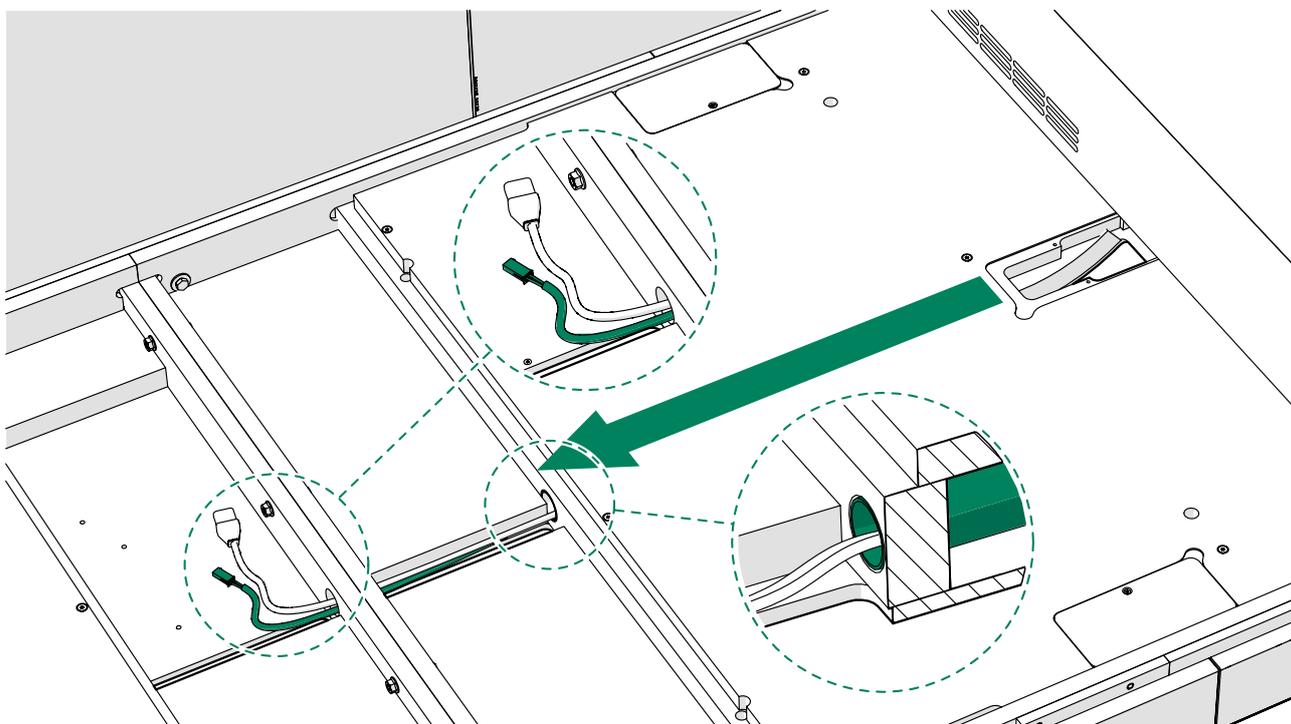
⚠ **Anmerkung:** Vergewissern Sie sich, dass nur 4,5 m des Kabels an der Außenseite der Kabine verbleiben. Befestigen Sie das überschüssige Kabel am Boden.



4. Führen Sie das Gleichstrom-Verlängerungskabel vom Inneren der Kabine aus in den Kabelkanal in der Decke und hinunter zur Öffnung im Boden.



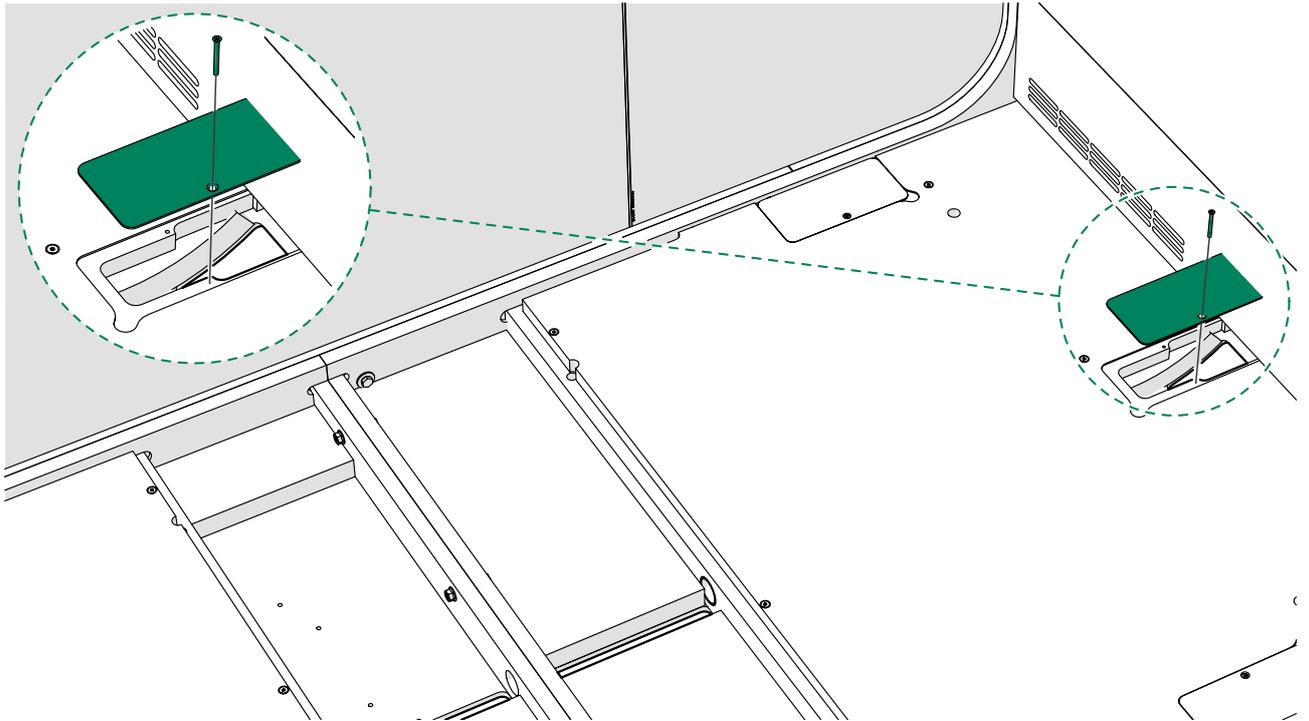
5. Führen Sie das Gleichstrom-Verlängerungskabel an der Öffnung in den Kabelkanal im Boden und durch die Öffnung in der Mittelfuge.



11.2 Verlegung des Netzkabels vom Dach aus

Wenn Sie das Netzkabel vom Dach aus verlegen, befolgen Sie diese Anweisungen.

1. Schrauben Sie die 4x20-Schraube (1 Stk.) ab und entfernen Sie die Verkleidung am Fuß der rechten Seitenwand. Legen Sie die Schraube und die Verkleidung beiseite.



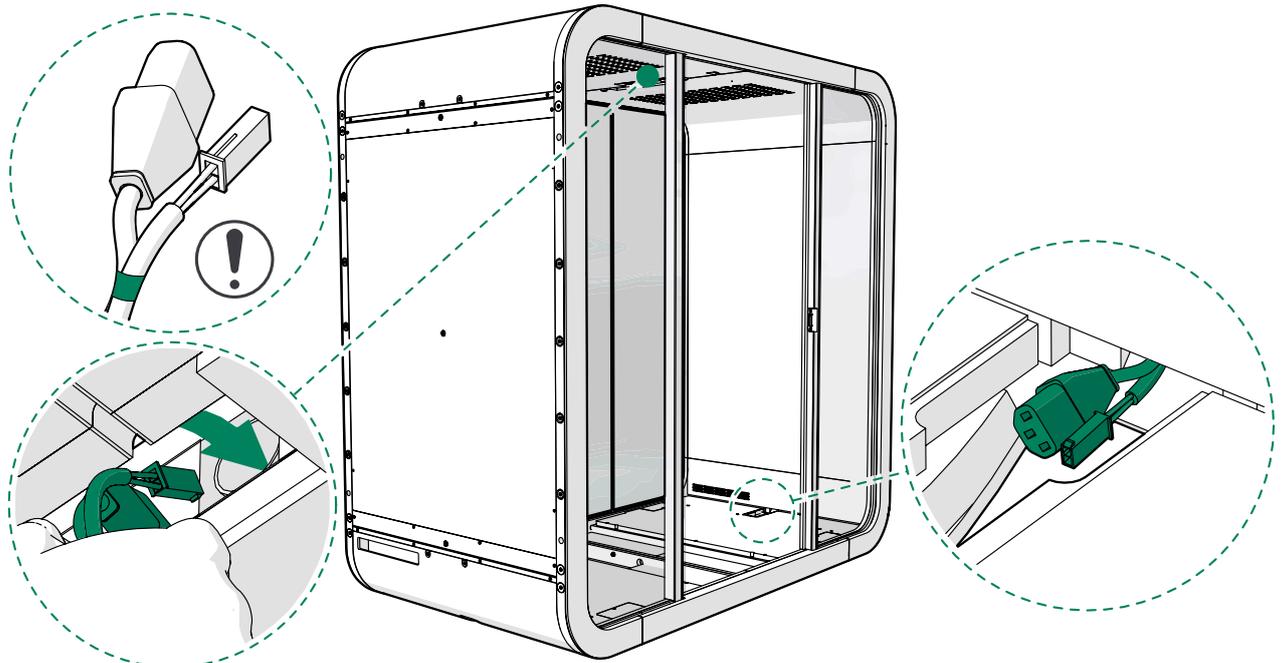
2. Führen Sie das Netzkabel und das Gleichstrom-Verlängerungskabel vom Inneren der Kabine aus in den Kabelkanal in der Decke und hinunter in die Öffnung im Boden.



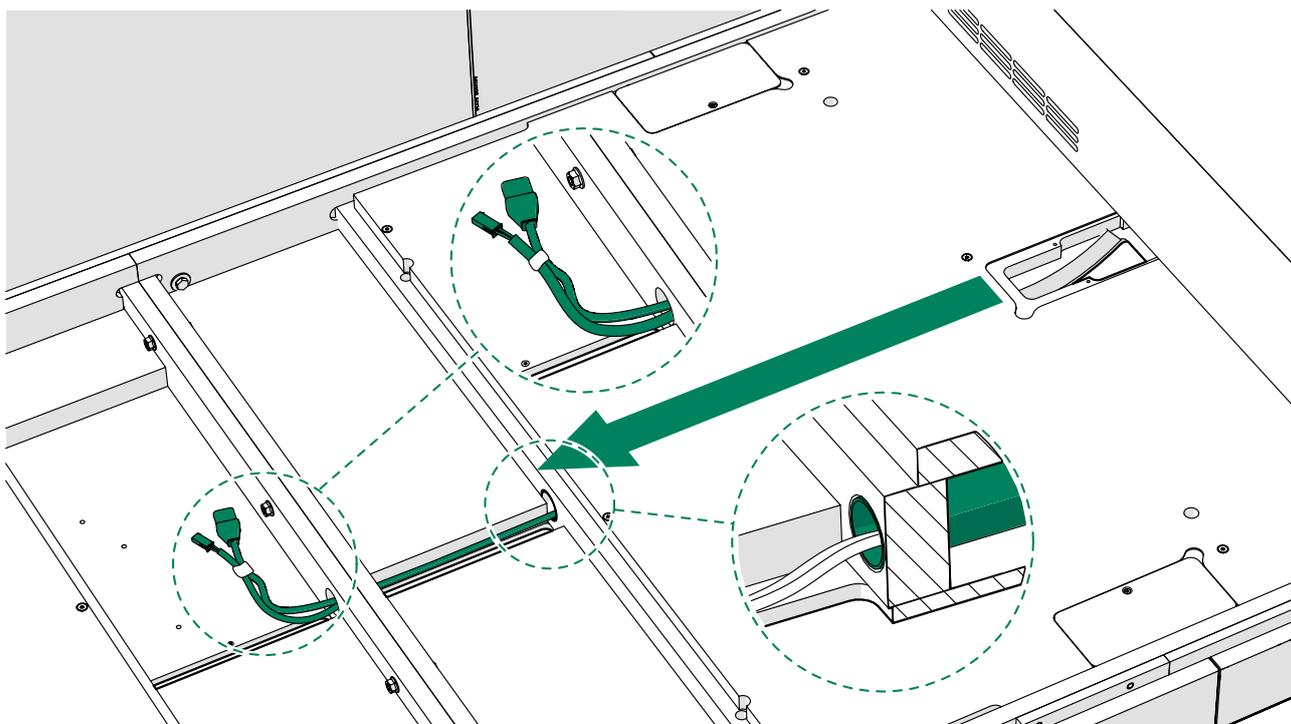
Anmerkung: Stellen Sie sicher das Buchsenende des Gleichstrom-Verlängerungskabels nach unten zum Bodenmodul zu führen.



Tipp: Kleben Sie die Enden von Netz- und Gleichstrom-Verlängerungskabel mit Isolierband zusammen. Dies vereinfacht die weitere Montage.



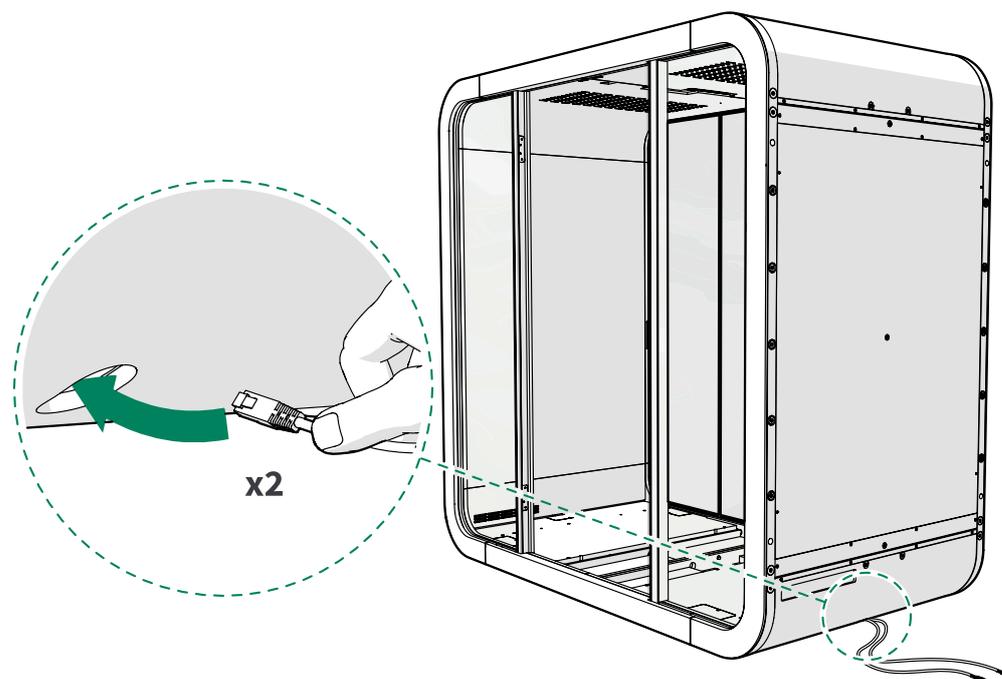
3. Führen Sie das Netz- sowie das Gleichstrom-Verlängerungskabel in die Öffnung des Elektrorohres und durch die Öffnung in der Mittelfuge.



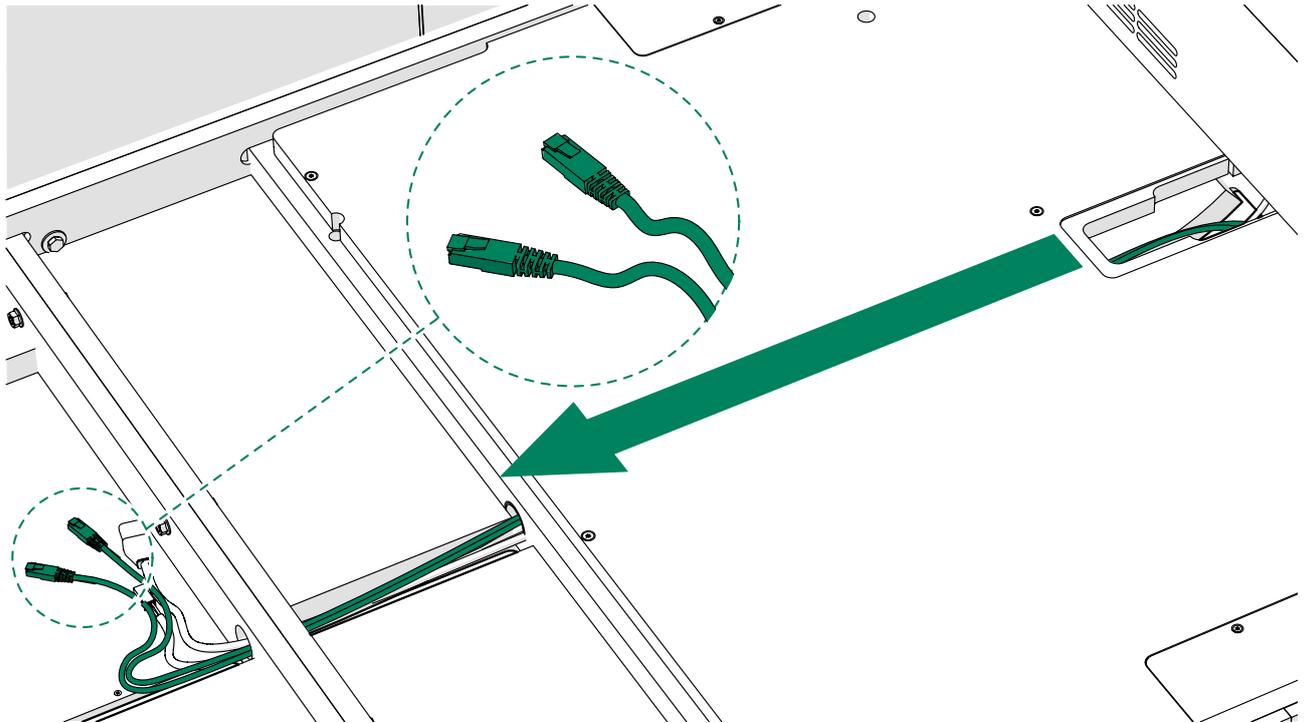
11.3 Verlegung der LAN-Kabel (optional)

Wählen Sie die Bodenseite für die Verlegung des LAN-Kabels. Die folgende Anleitung zeigt den Einbau von der rechten Seite.

1. Wenn die Kabinenlieferung die Option LAN-Datenkassette enthält, führen Sie zwei LAN-Kabel in die Öffnung an der Außenseite des Bodens ein.

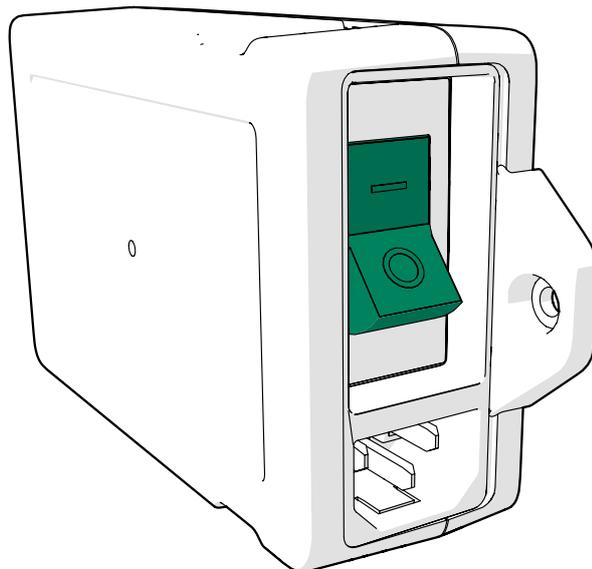


2. Führen Sie die LAN-Kabel nacheinander entlang des Elektrorohres bis zur Mitte des Bodens.



11.4 Montage des Netzteils

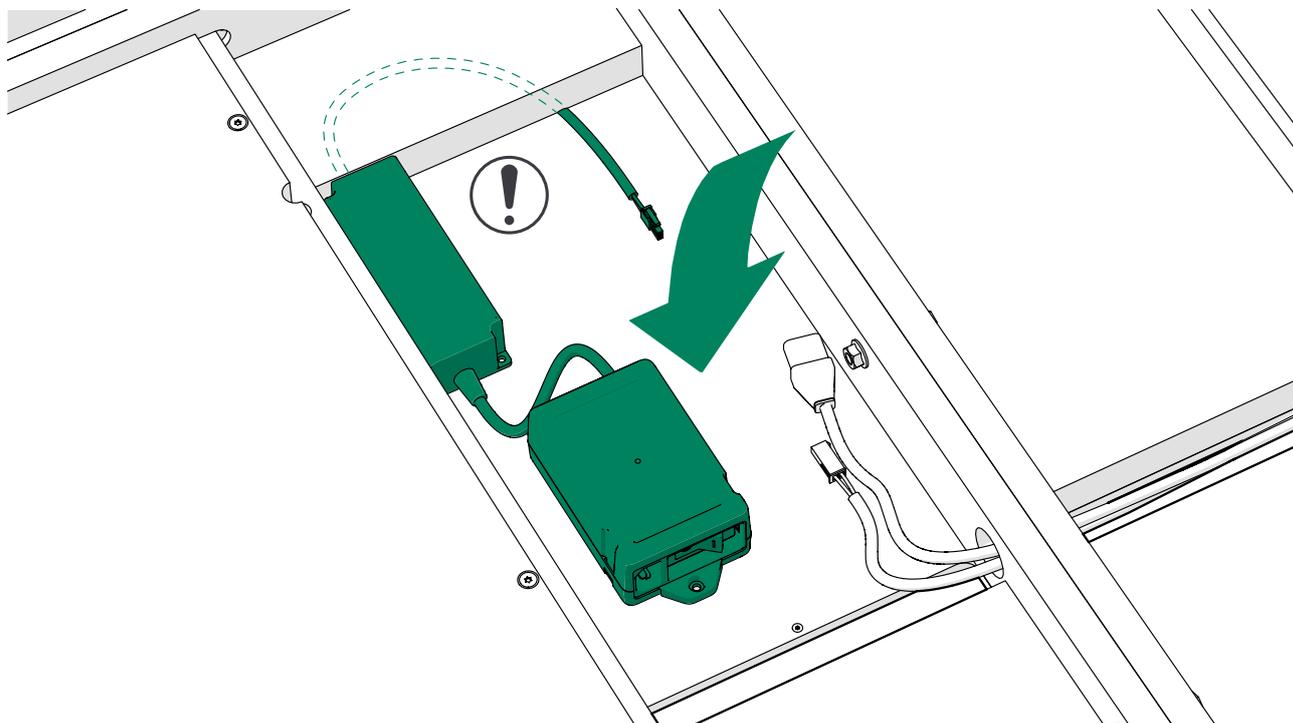
1. Vergewissern Sie sich, dass der ON/OFF-Schalter des Netzteils in der Position "I" steht.



2. Stellen Sie das Netzteil mit dem Wandler in den freien Raum im Bodenmodul neben das kleine Akustikpanel.

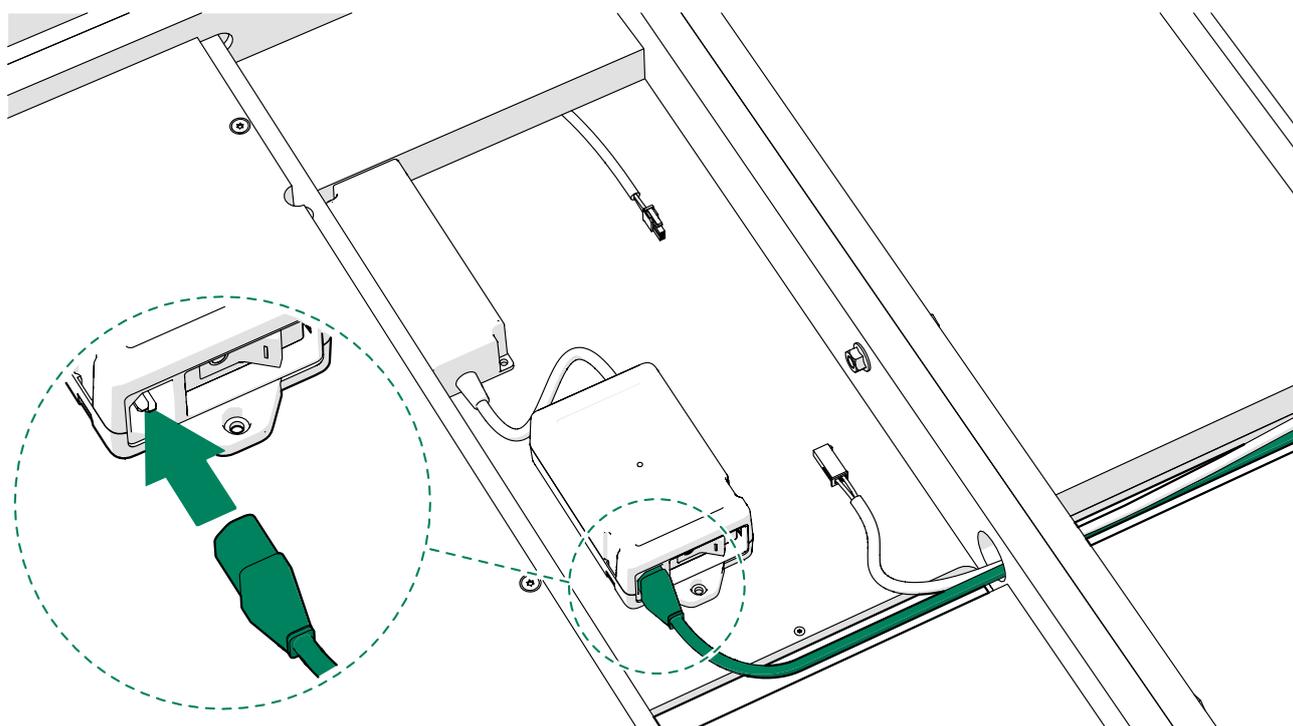
Versetzen Sie das Netzteil näher zur Mittelfuge.

⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass das Netzteil und der Wandler keine Lüftungsöffnungen blockieren.

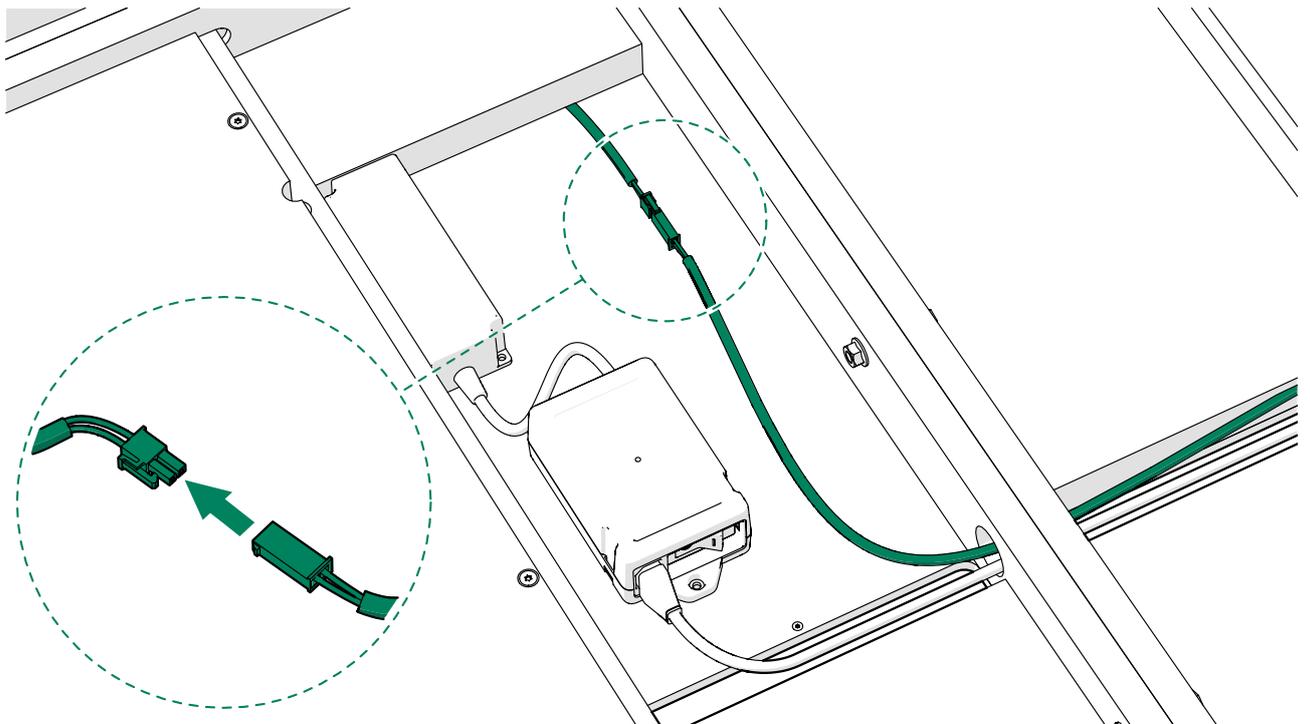


3. Schließen Sie das Netzkabel an das Netzteil an.

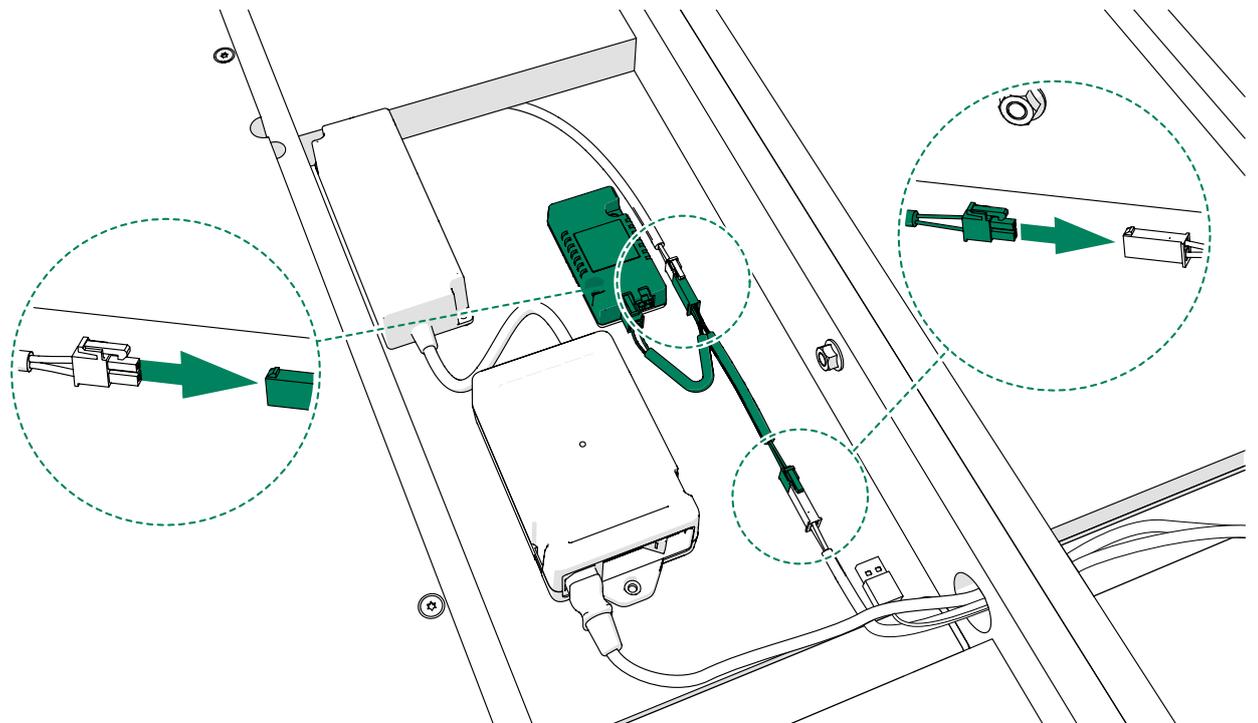
ⓘ **Tipp:** Der Wechselstromanschluss des Netzteils ist mit einem Verriegelungsmechanismus ausgestattet. Um den Verriegelungsmechanismus zu umgehen, kippen Sie den Steckverbinder des Netzkabels zuerst nach unten und dann nach oben.



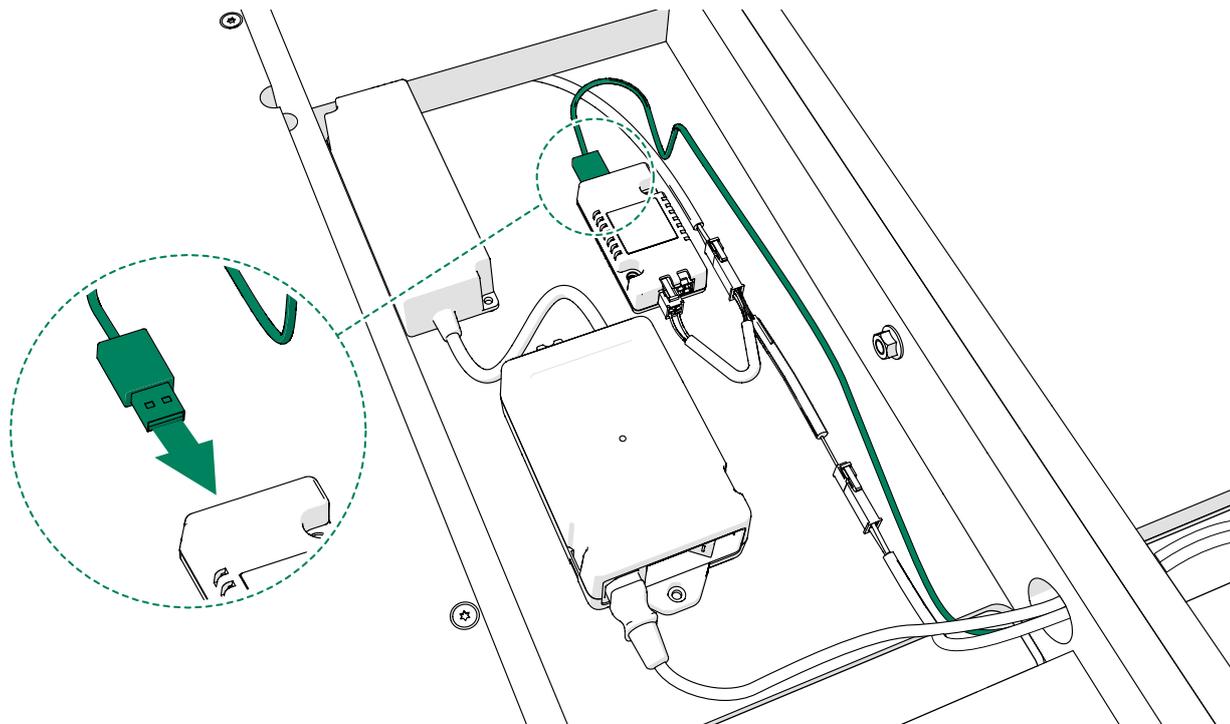
4. Verbinden Sie das Gleichstrom-Verlängerungskabel mit dem Gleichstromsteckverbinder des Wandlers.



5. Wenn Sie die optionale Buchungssystemhalterung oder das optionale kabellose Ladegerät installieren, verbinden Sie das 5-V-Gerätekabel mit dem Gleichstrom-Verlängerungskabel und dem Gleichstromsteckverbinder des Wandlers.



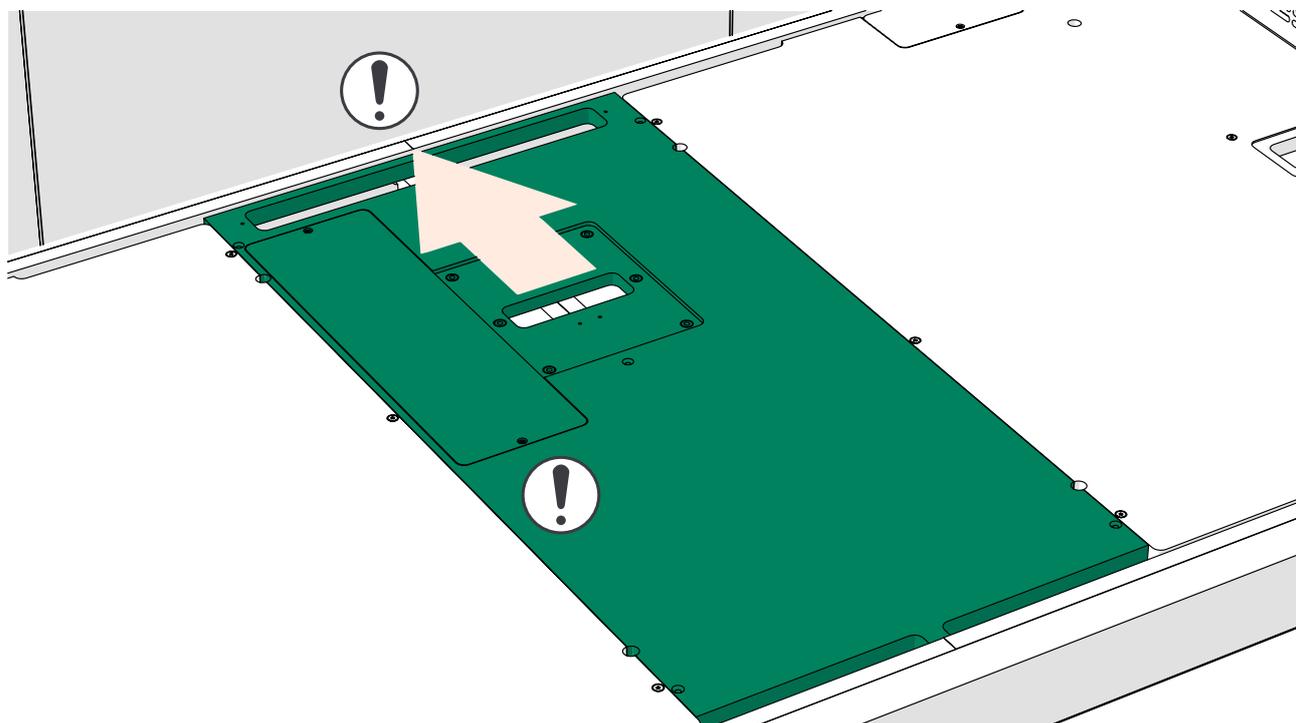
- Wenn Sie die optionale Buchungssystemhalterung installieren, schließen Sie das vom Kunden mitgelieferte USB-Kabel an den USB-Anschluss der 5V-Einheit an.



11.5 Montage der Bodenabdeckung

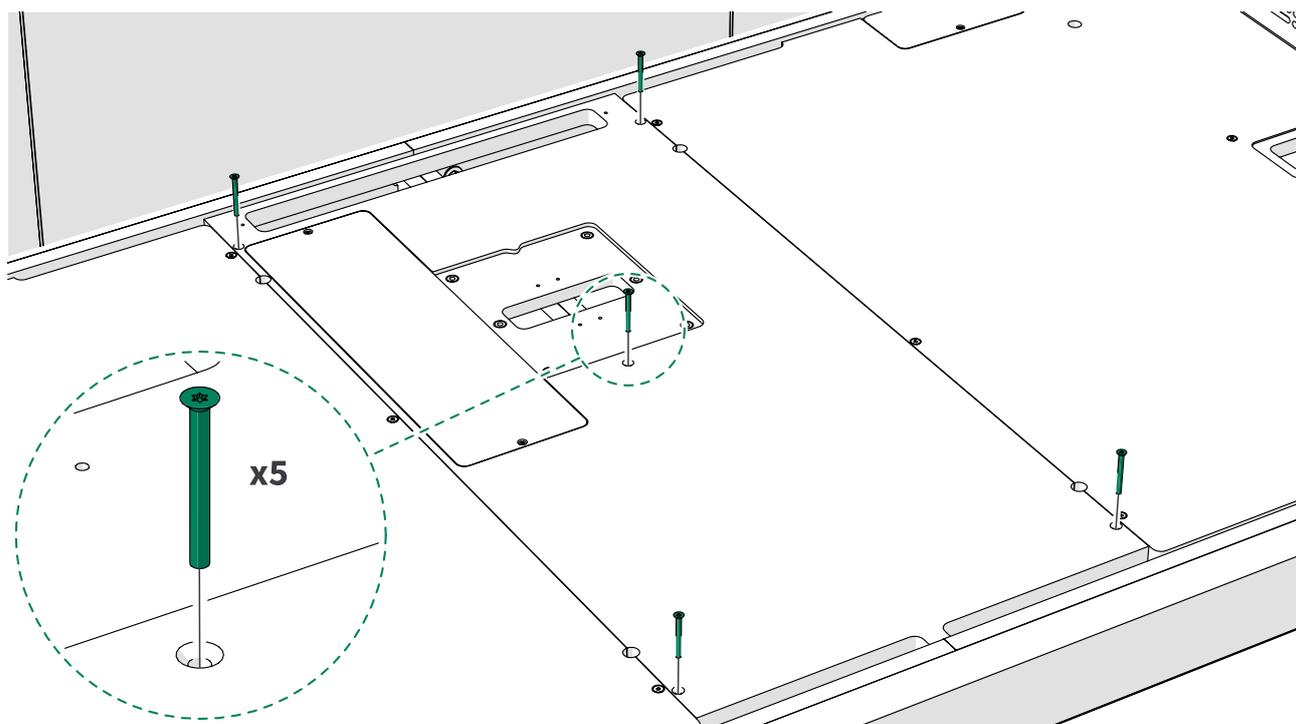
- Setzen Sie die Bodenabdeckung in die Öffnung im Boden ein.

- ⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass die Verkleidung an der Rückwand der Kabine anliegt.
- ⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass die Stromkabel nicht beschädigt oder eingeklemmt sind.



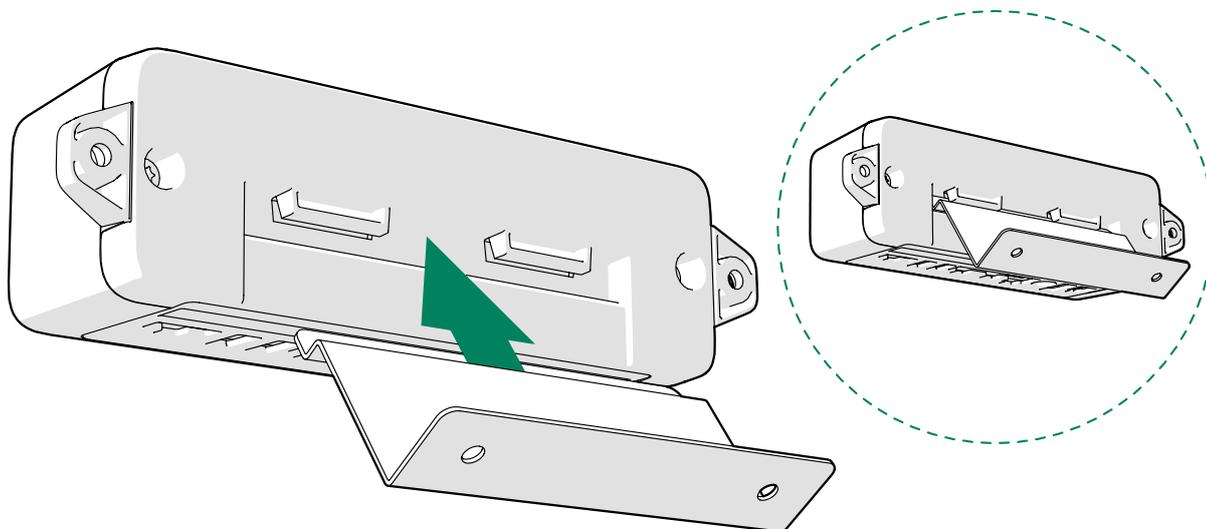
- Montieren Sie die Bodenabdeckung mit 5x50-Schrauben (5 Stk.).

⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass die Stromkabel nicht beschädigt oder eingeklemmt sind.

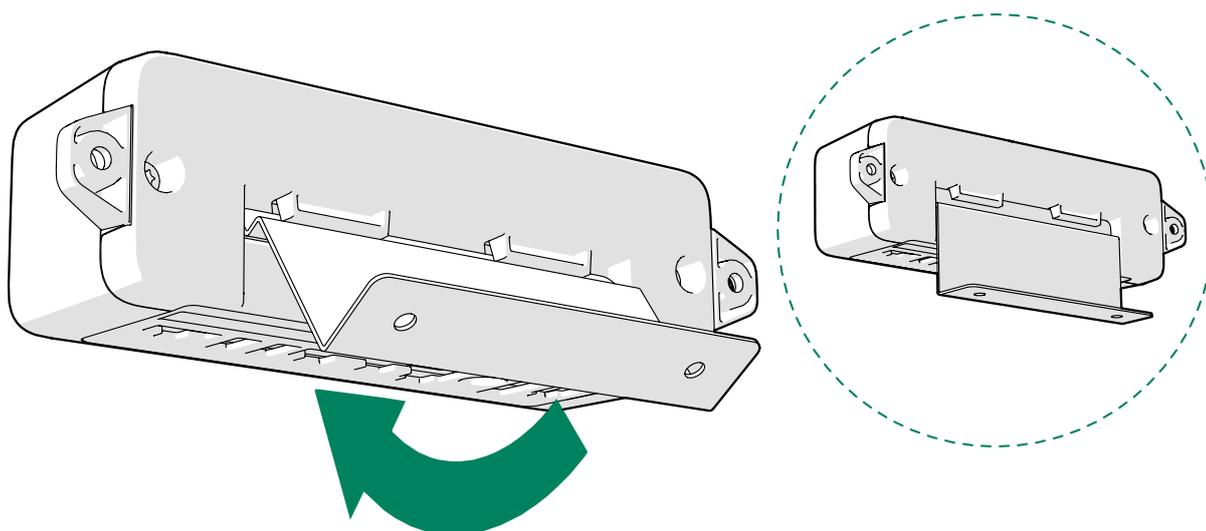


11.6 Montage der Steuereinheit

- Setzen Sie die Halterung der Steuereinheit auf der Rückseite der Steuereinheit ein.

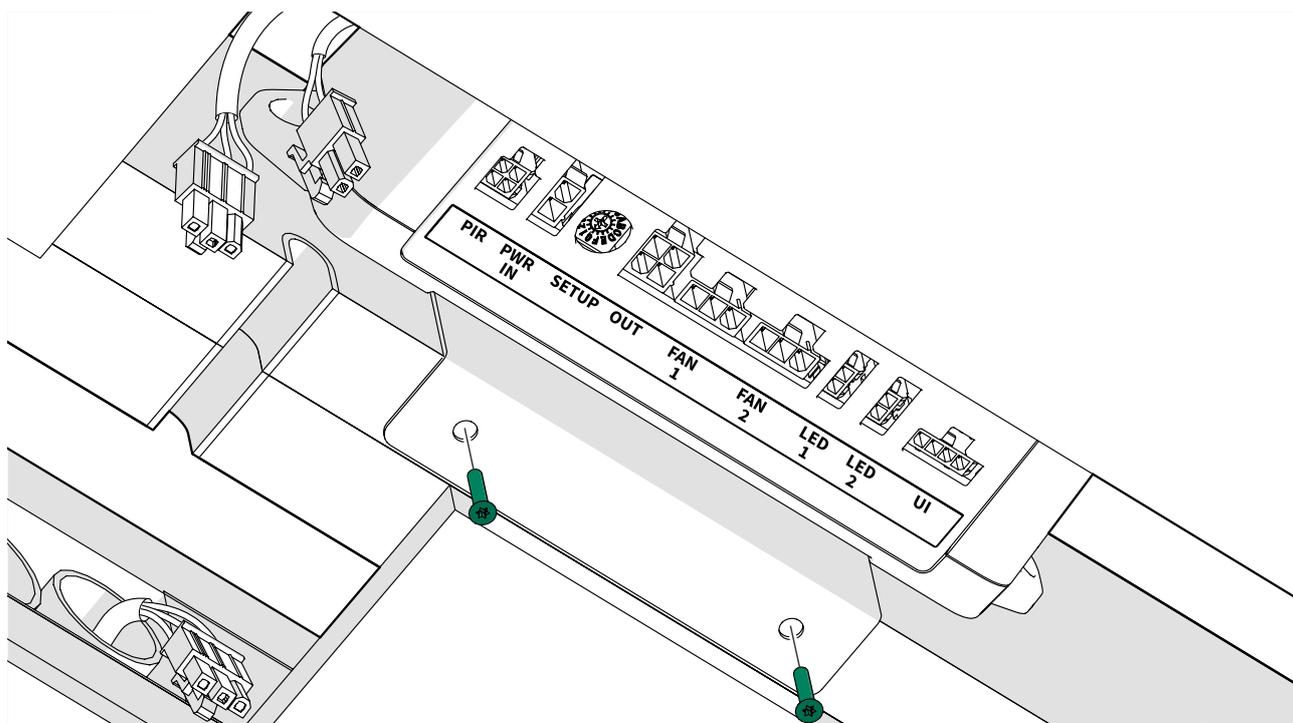


2. Drehen Sie die Halterung in ihre Position.

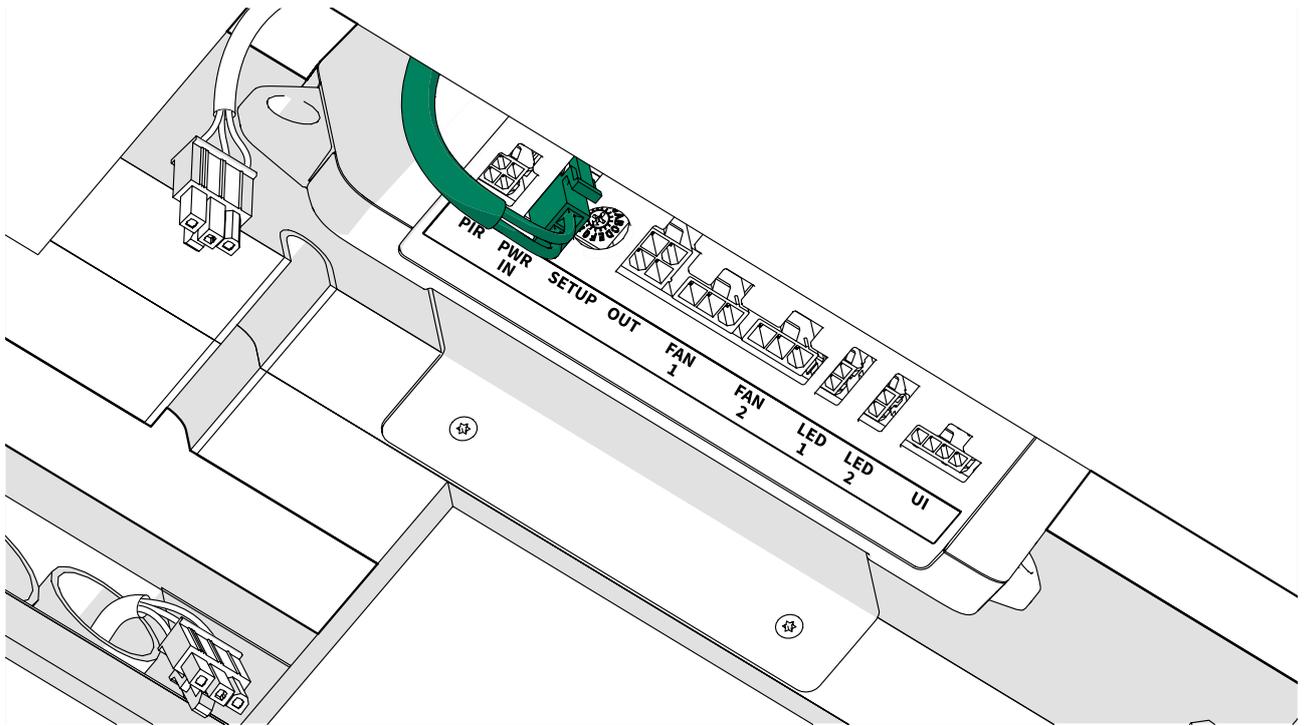


3. Montieren Sie die Halterung mit der Steuereinheit mit 4x30-Schrauben (2 Stk.) in der Deckenöffnung.

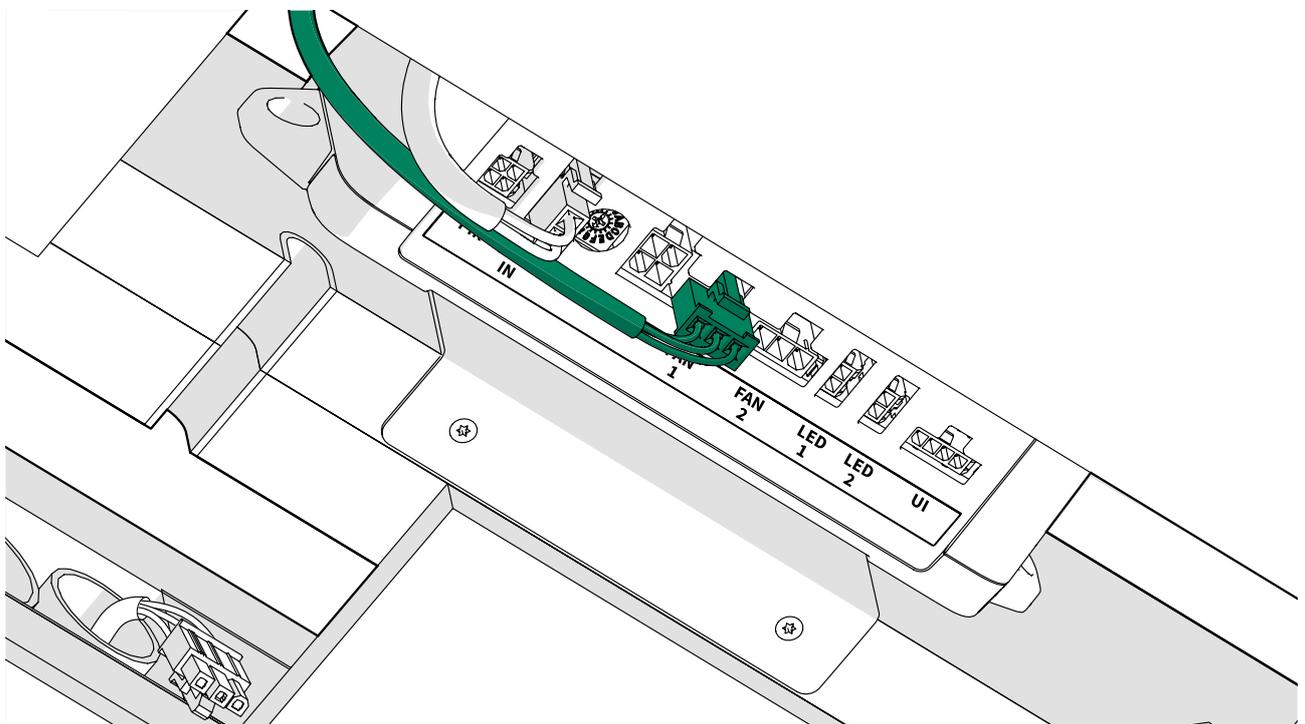
⚠ **Anmerkung:** Bringen Sie die Steuereinheit an der rechten Seite des Mittelträgers an.



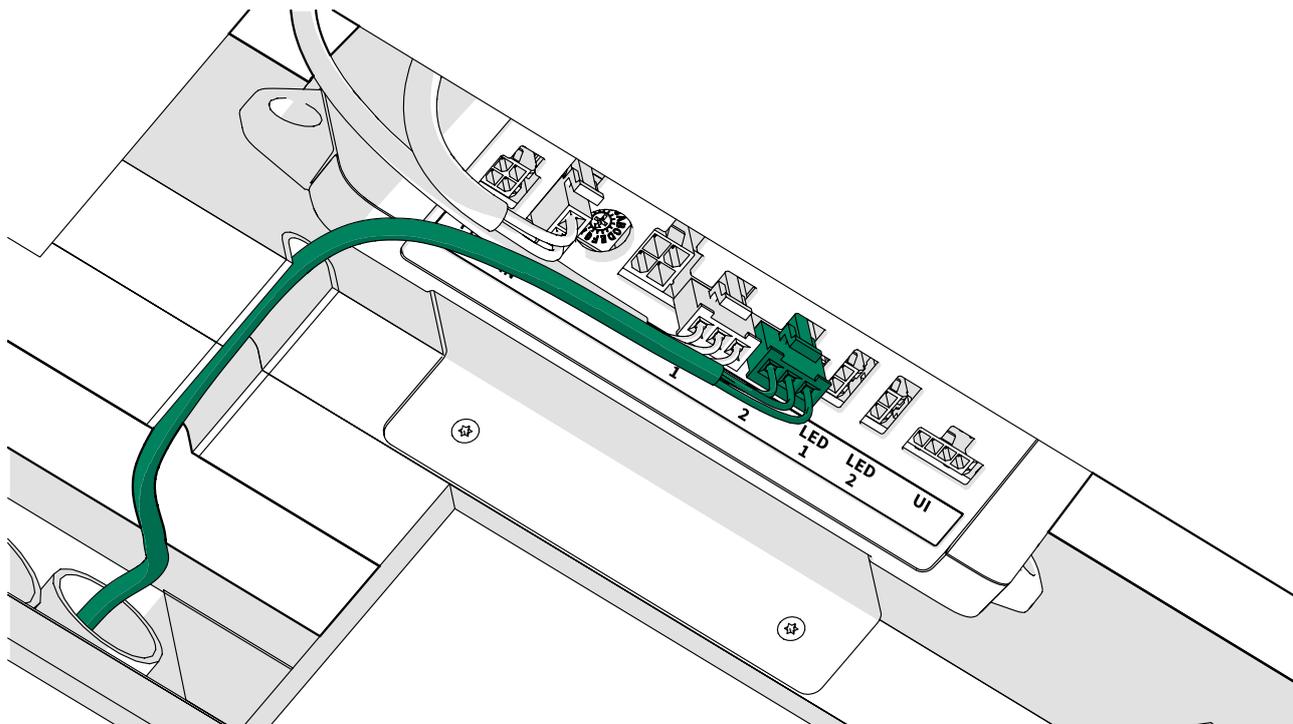
4. Verbinden Sie das Gleichstrom-Verlängerungskabel mit dem Steckverbinder „PWR IN“.



5. Verbinden Sie das nächstgelegene Gebläsekabel mit dem Steckverbinder „FAN 1“.



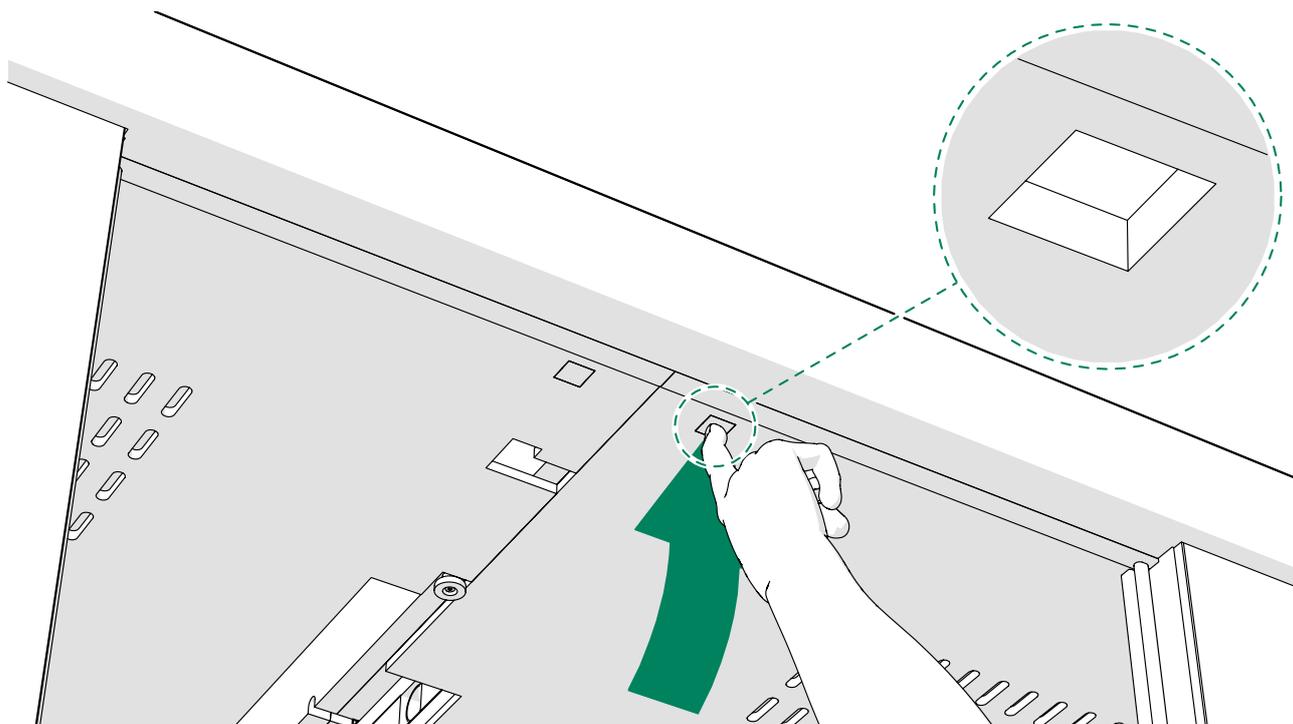
6. Führen Sie das Netzkabel des zweiten Gebläses durch die Nut im Mittelträger und verbinden Sie es mit dem Steckverbinder „FAN 2“.



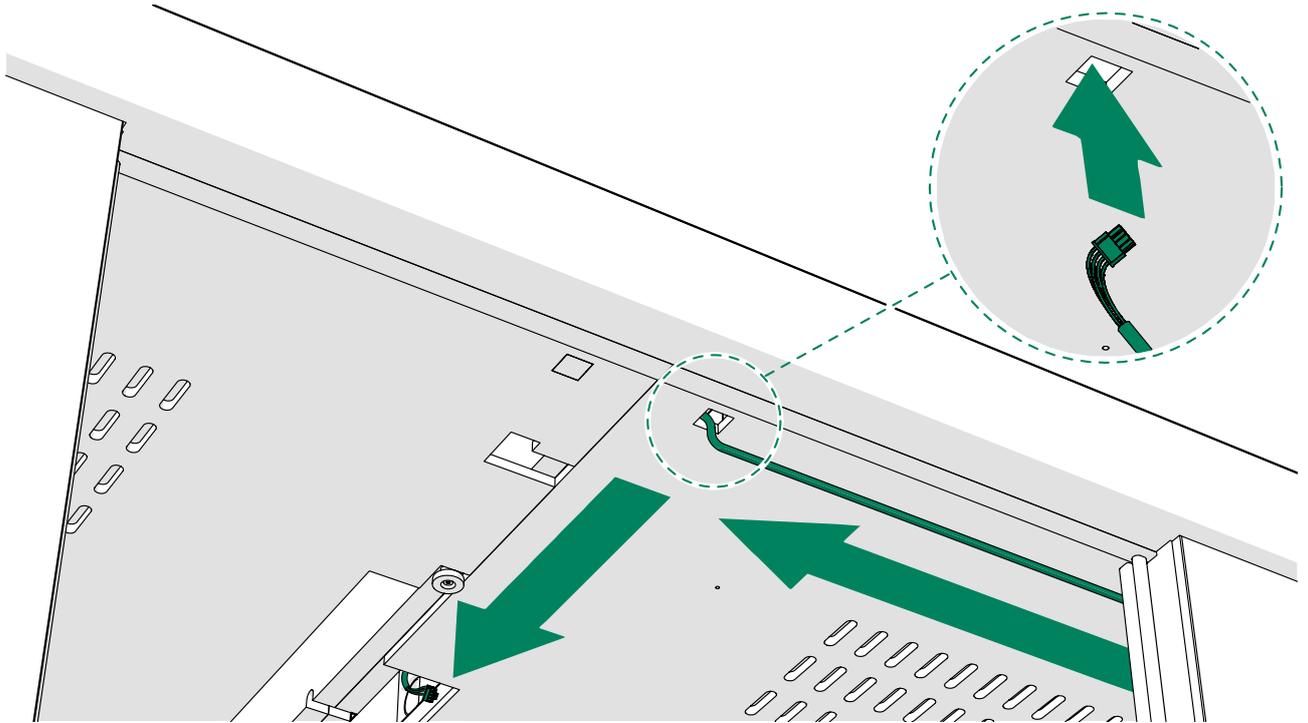
11.7 Montage des Bedienfeldkabels

Wenn Sie das optionale Bedienfeld nicht installieren, fahren Sie mit der **Installation des Bewegungsmelders und der Leuchte fort**.

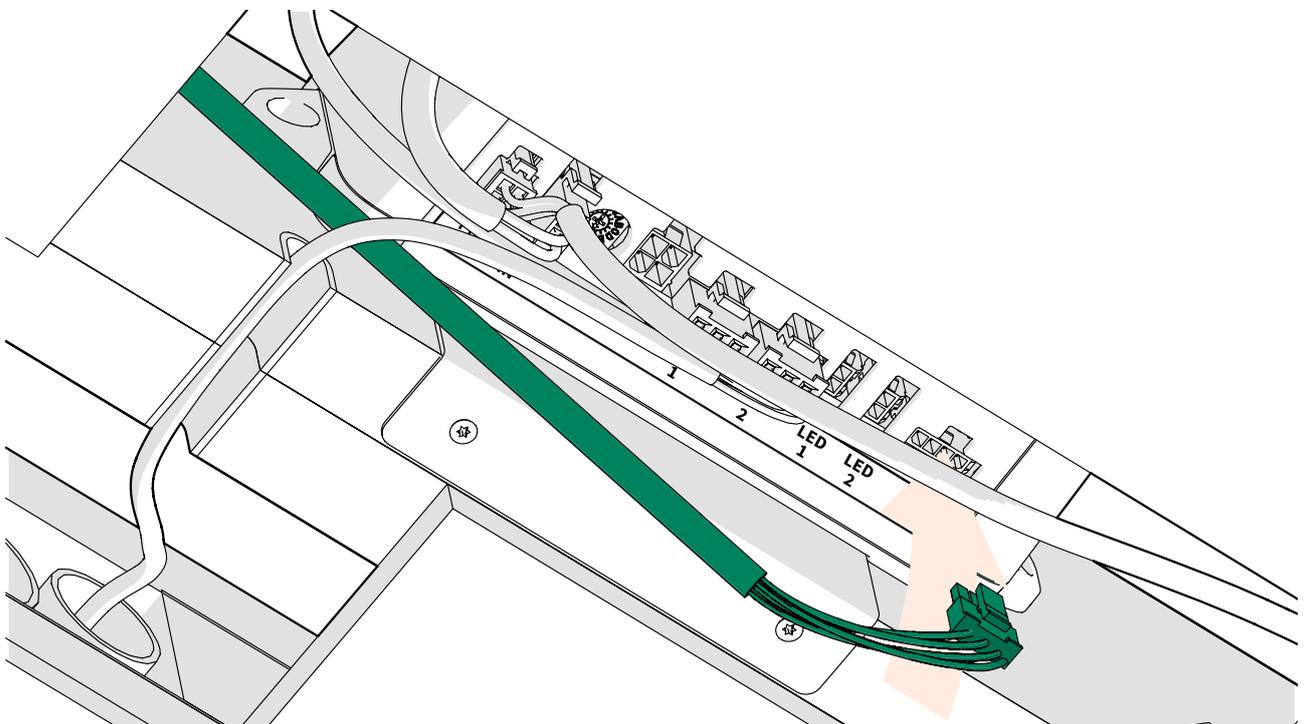
1. Stanzen Sie das vorgestanzte Loch im Deckenfilz aus.



2. Führen Sie das Kabel des Bedienfelds vom U-Profil am schließblechseitigen Glasrahmen zur Steuereinheit und ziehen Sie es aus der Öffnung in der Decke heraus.

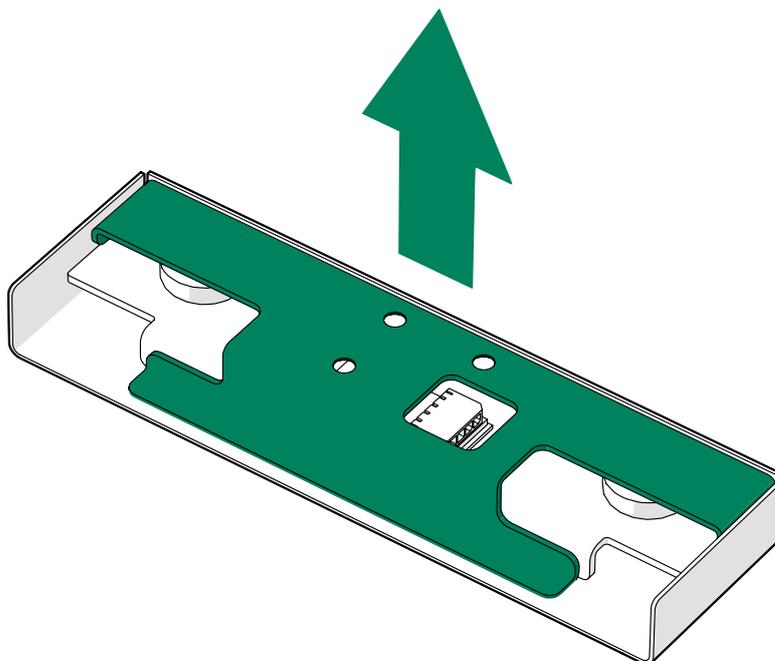


3. Schließen Sie das Kabel des Bedienfelds an den UI-Anschluss der Steuereinheit an.



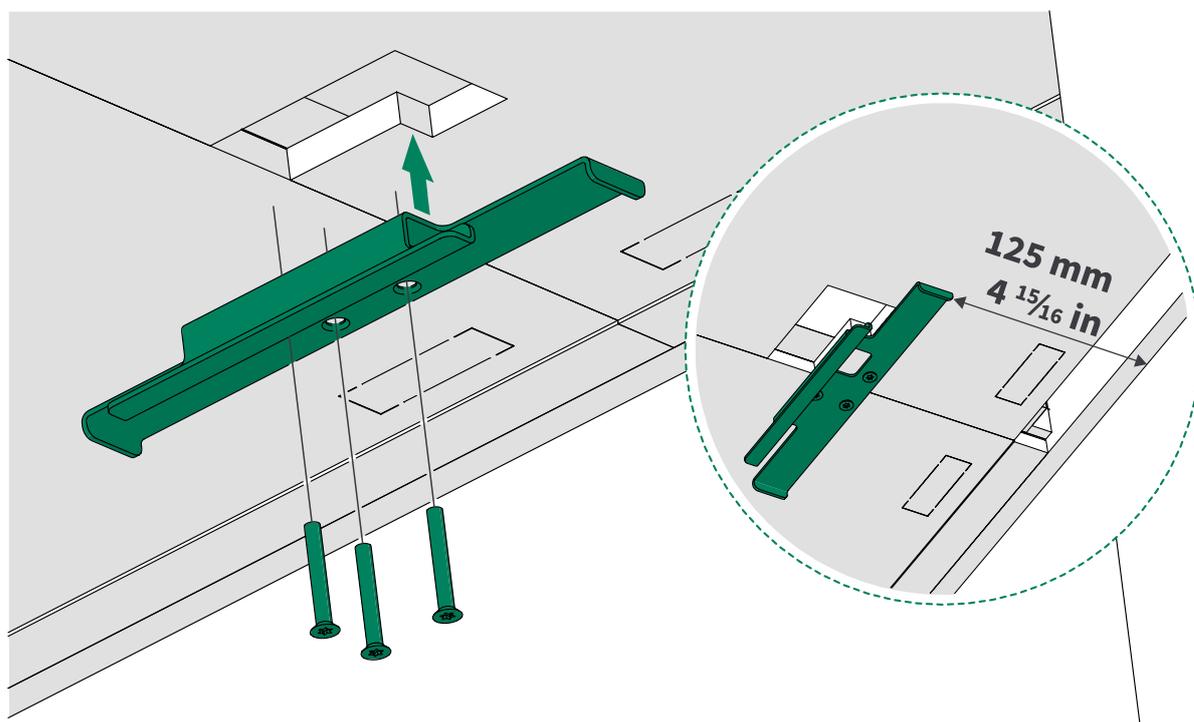
11.8 Montage von Bewegungsmelder und Leuchte

1. Entfernen Sie die Halterung vom Bewegungsmelder.

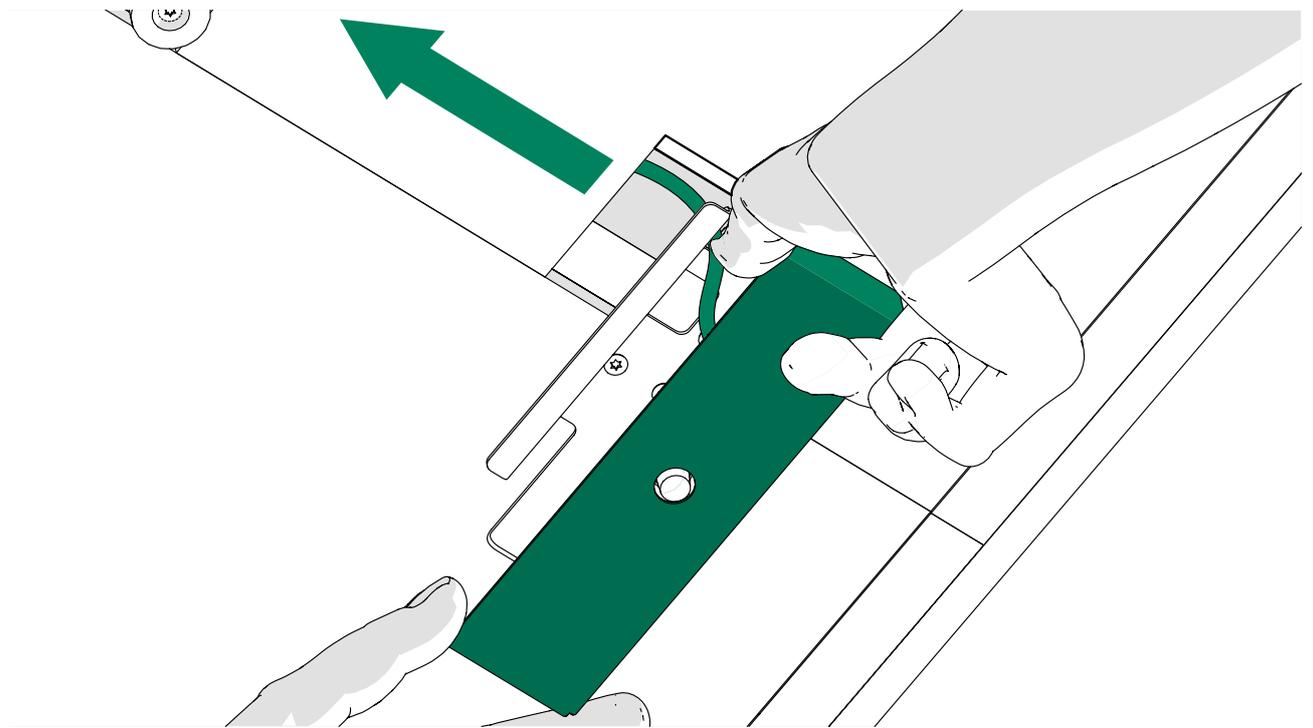


2. Befestigen Sie die Halterung des Bewegungsmelders mit 4x20-Schrauben (3 Stk.) an der Decke an der Rückwand der Kabine.

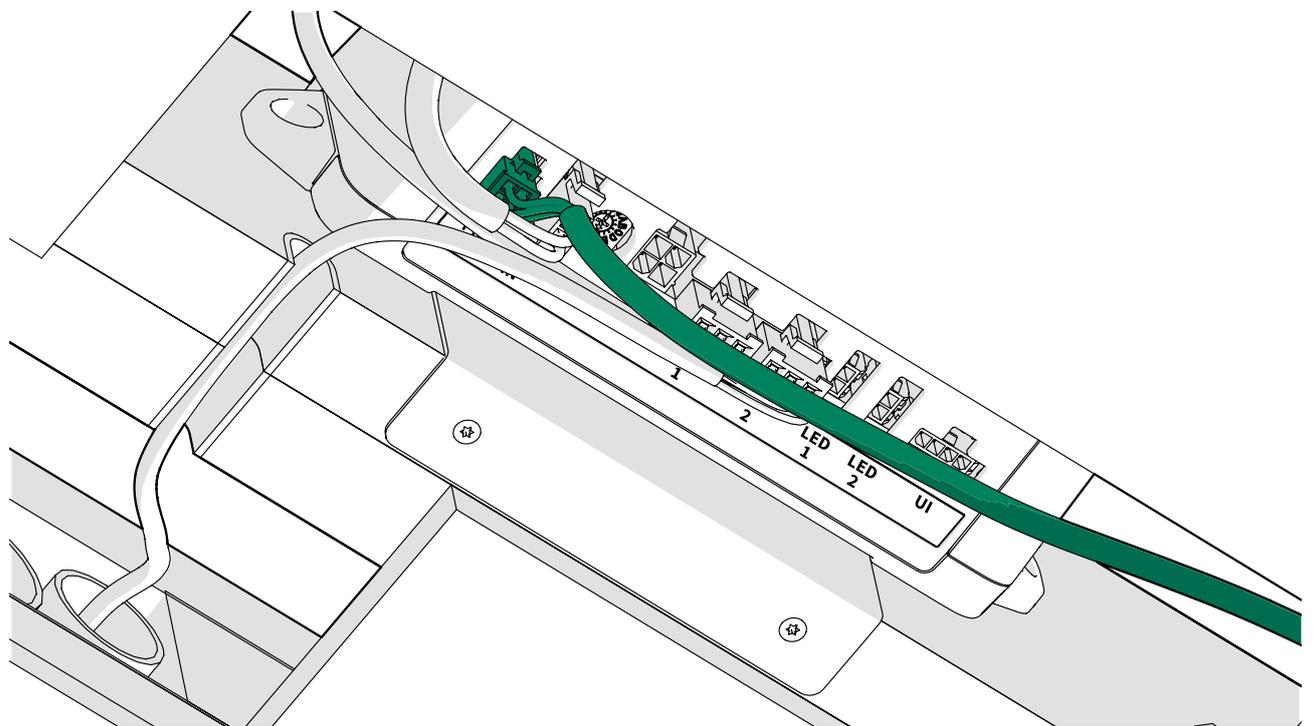
- ⓘ **Anmerkung:** Die Halterung muss (wie abgebildet) an der Öffnung ausgerichtet werden. Der Abstand zwischen dem Rand der Halterung und der Glasscheibe beträgt 12 mm.
- ⓘ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass die Halterung nach dem Anziehen der Schrauben nicht schief ist.



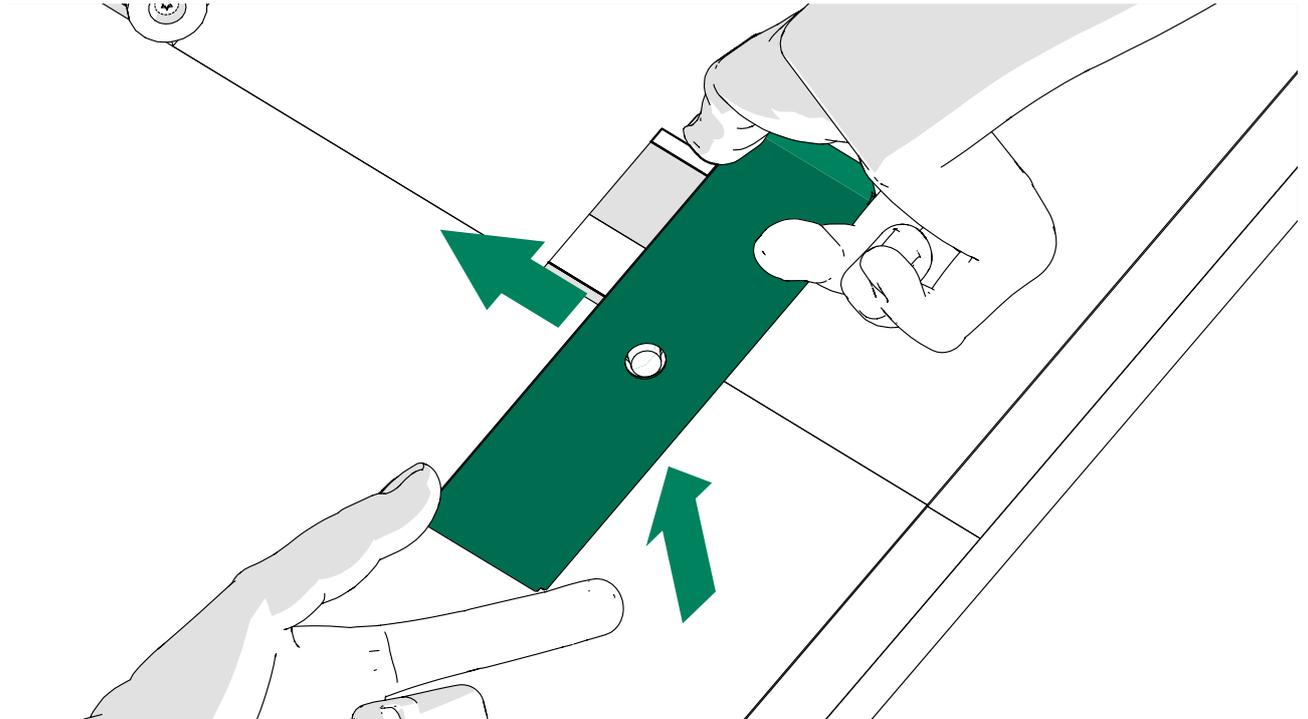
3. Führen Sie das Kabel des Bewegungsmelders durch die Öffnung zur Steuereinheit.



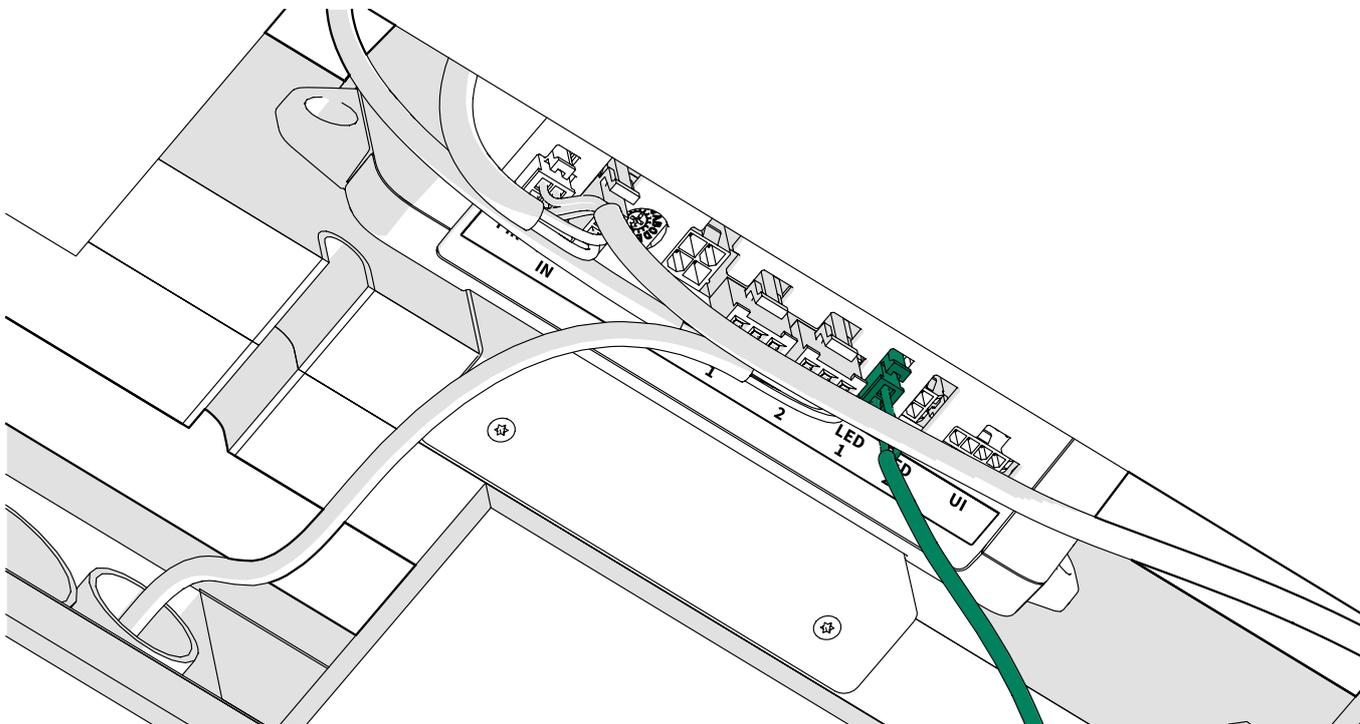
4. Schließen Sie das Kabel des Bewegungsmelders an den PIR-Anschluss der Steuereinheit an.



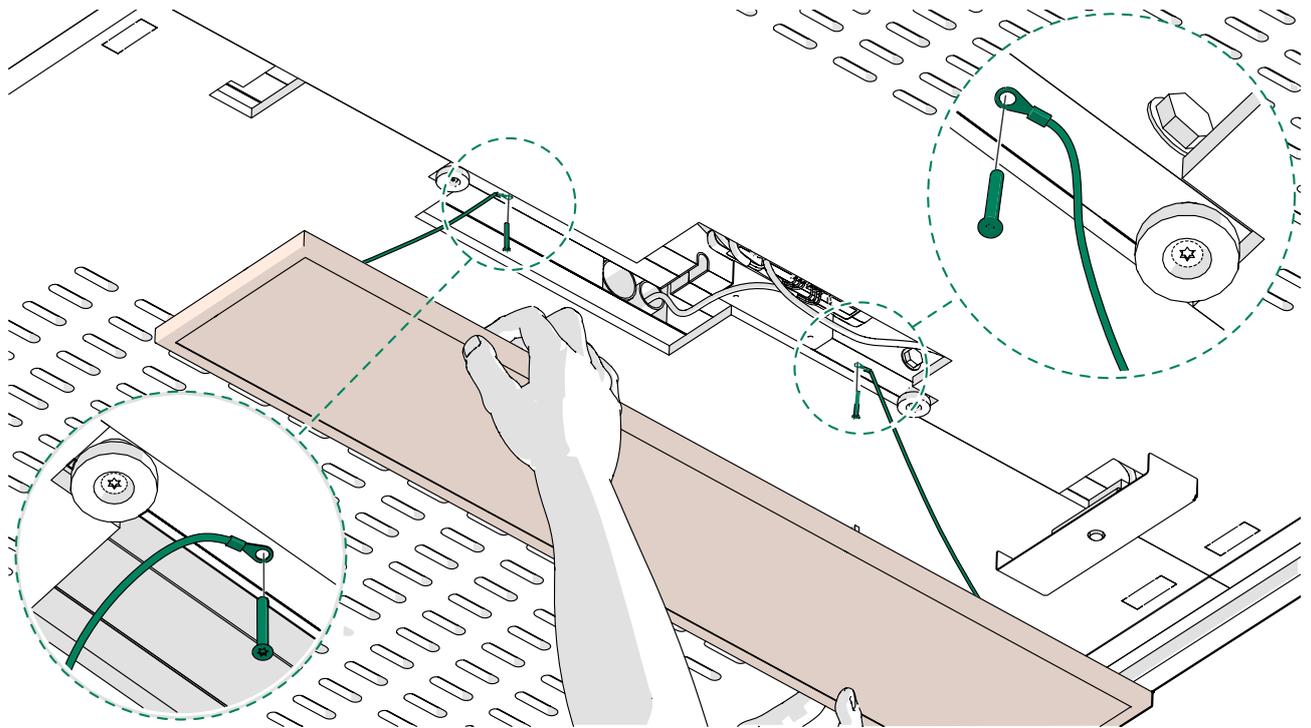
5. Heben Sie den Bewegungsmelder an die Halterung und schieben Sie ihn in die Halterung.



6. Verbinden Sie das Leuchtenkabel mit dem Steckverbinder „LED 1“ der Steuereinheit.

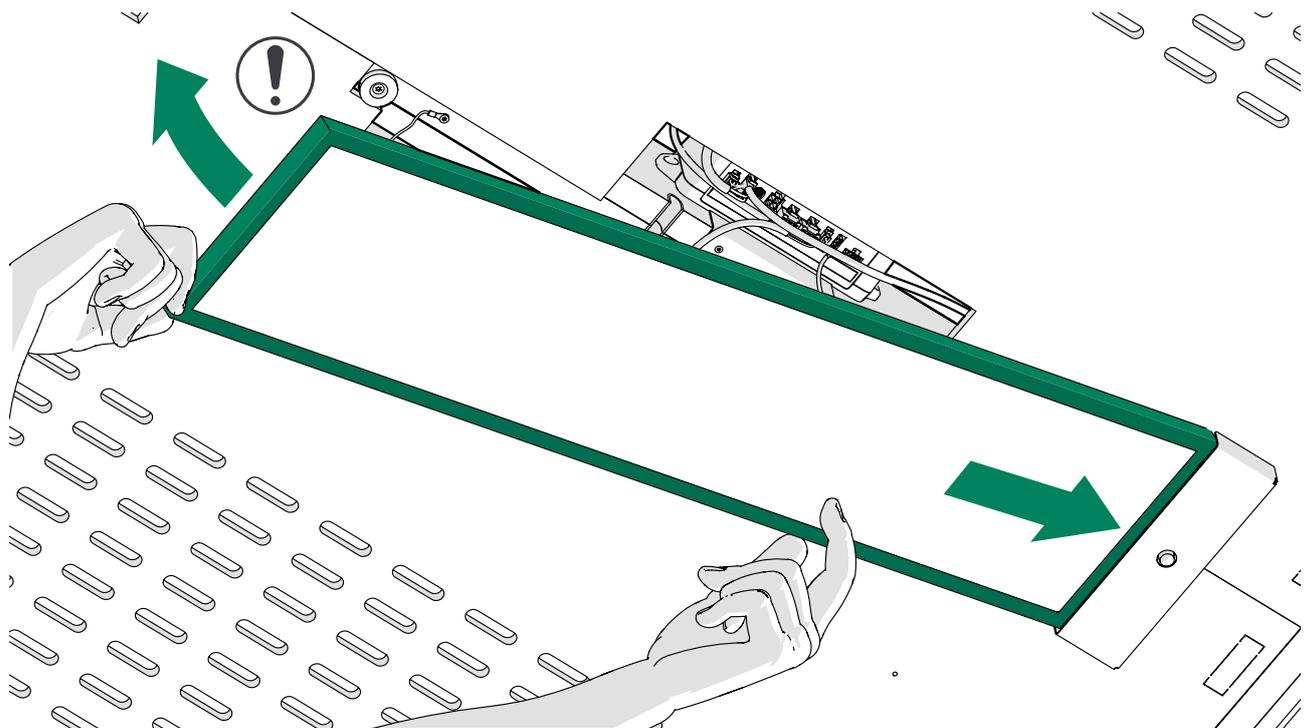


7. Montieren Sie die Leuchtenkabel mit 4x20-Schrauben am Dach.



8. Bringen Sie das Kabelende der Leuchte unter der Klappe der Halterung des Bewegungsmelders an und drehen Sie die Leuchte gegen die Decke. Die Leuchte wird mit Magneten an der Decke befestigt. Richten Sie die Leuchte auf die Mitte der Decke aus.

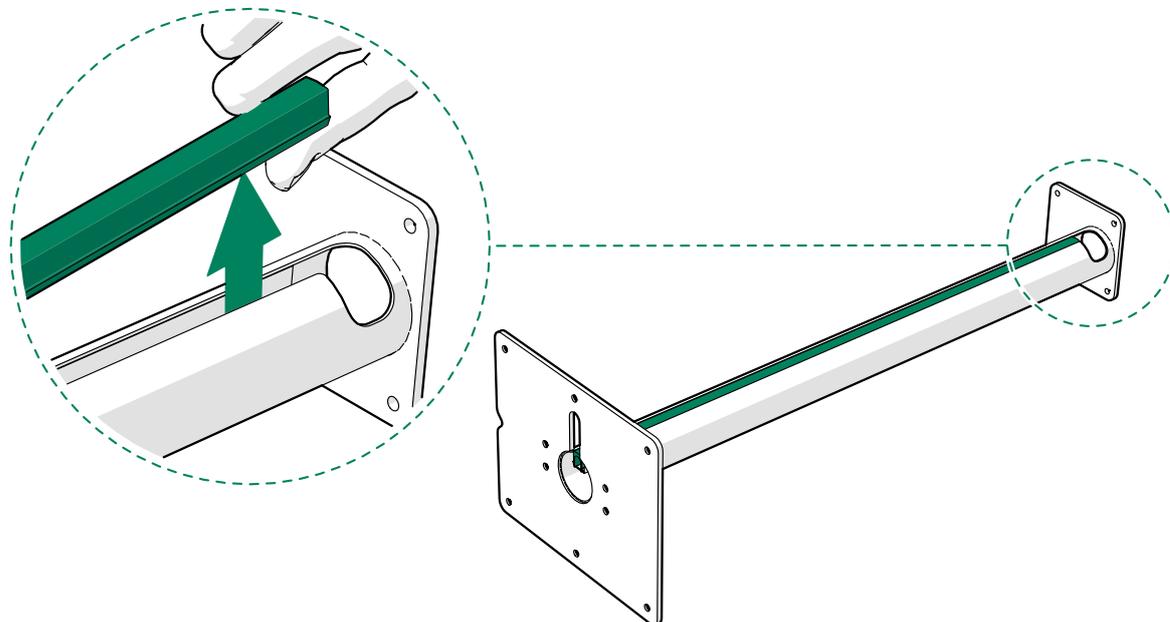
! **Anmerkung:** Die Kabel dürfen während der Montage nicht beschädigt oder eingeklemmt werden.



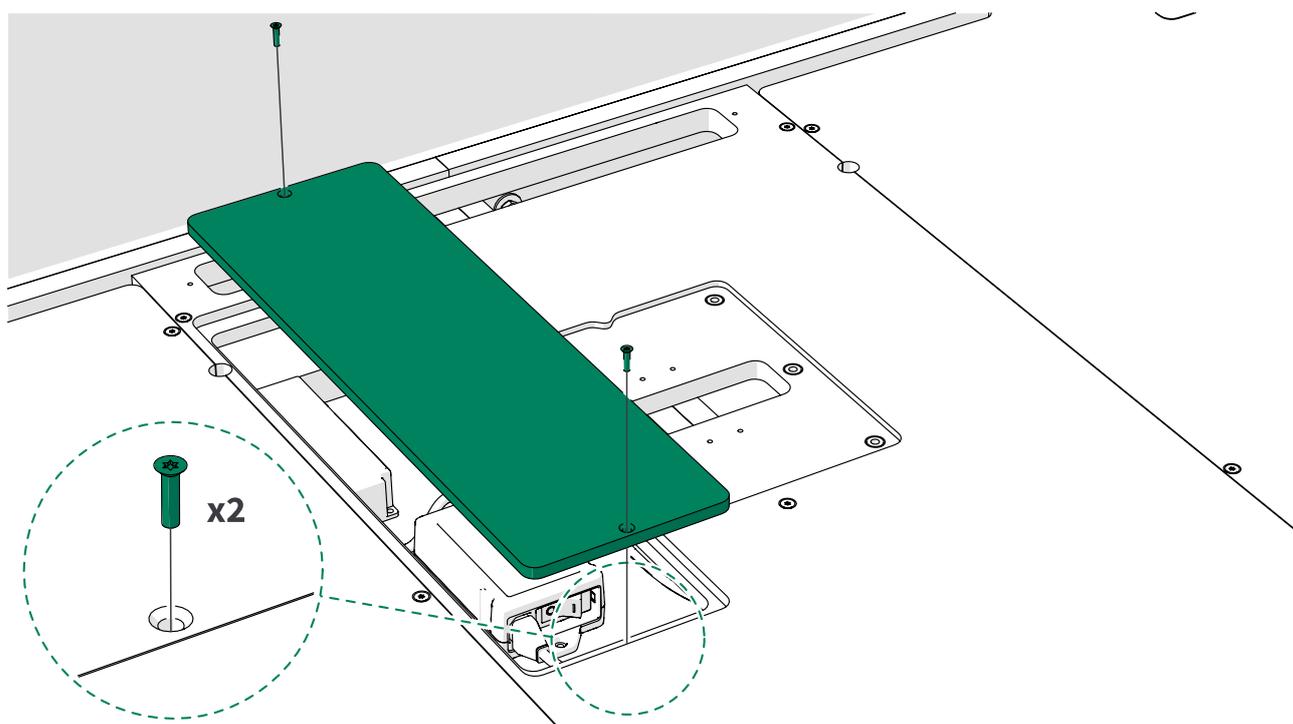
12 Einbau der Innenausstattung

12.1 Montage des Tisches

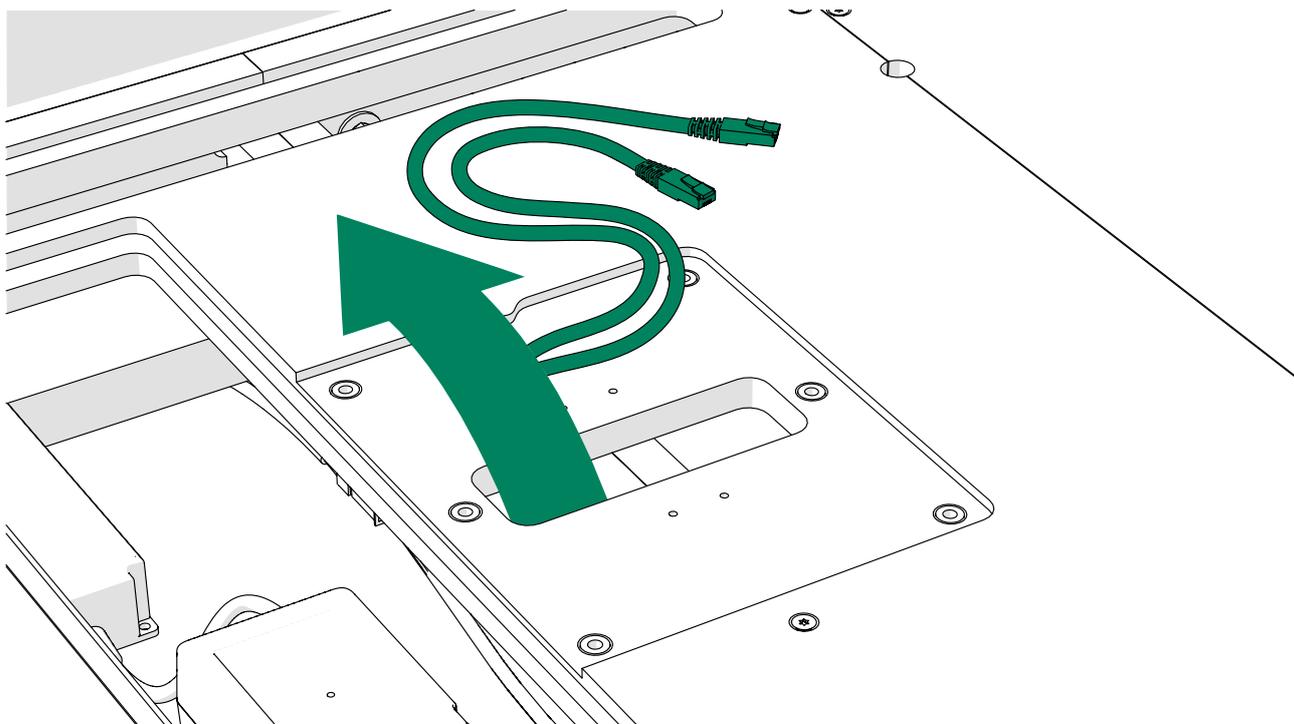
1. Entfernen Sie den Gummiabdeckstreifen vom Tischbein.



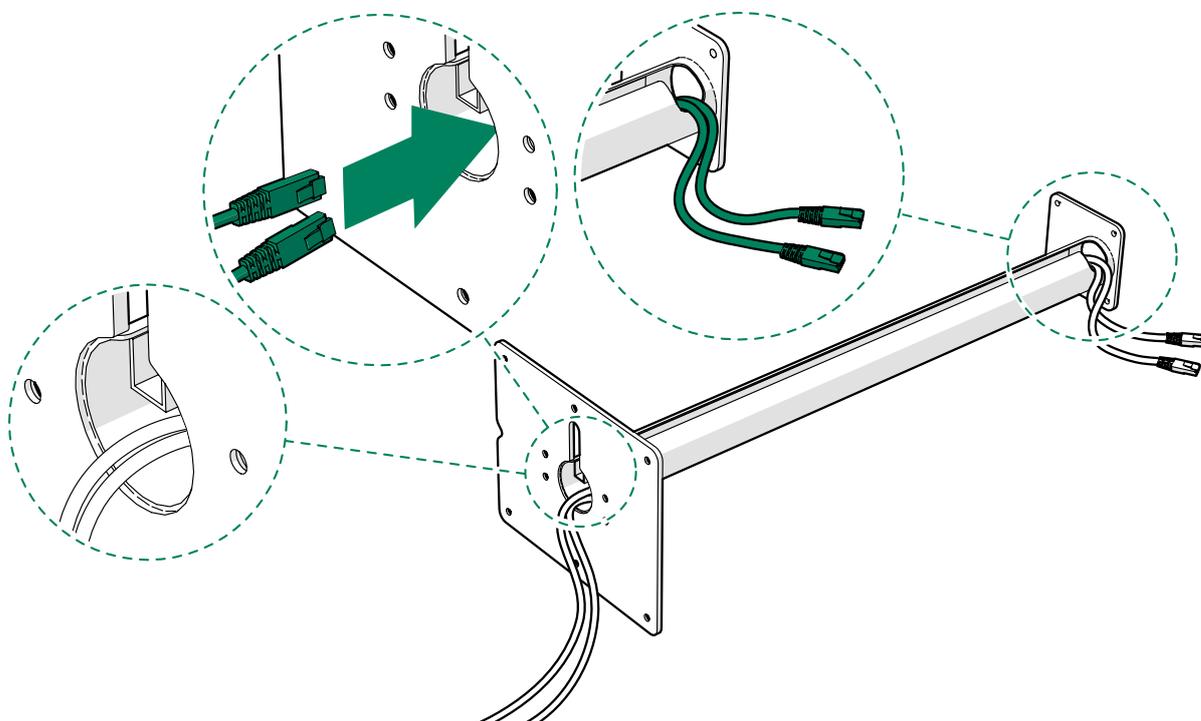
2. Entfernen Sie die 4x20-Schrauben und die kleine Bodenabdeckung.



3. Wenn Sie die optionale LAN-Datenkassette nicht installieren, fahren Sie mit Schritt 5 fort. Ziehen Sie die beiden LAN-Kabel aus der Öffnung im Boden heraus.

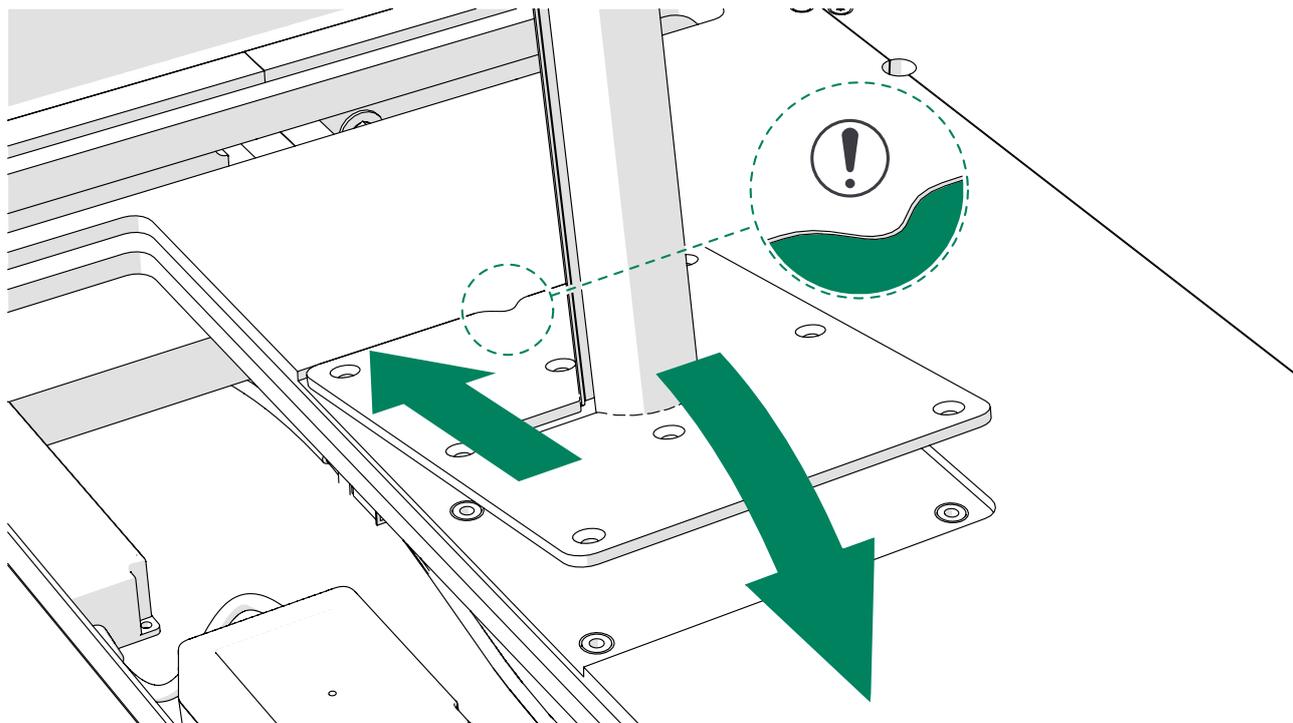


4. Führen Sie die LAN-Kabel vom Boden durch den Fuß des Tischbeins.



5. Setzen Sie den Sockel des Tischbeins an seinen Platz.

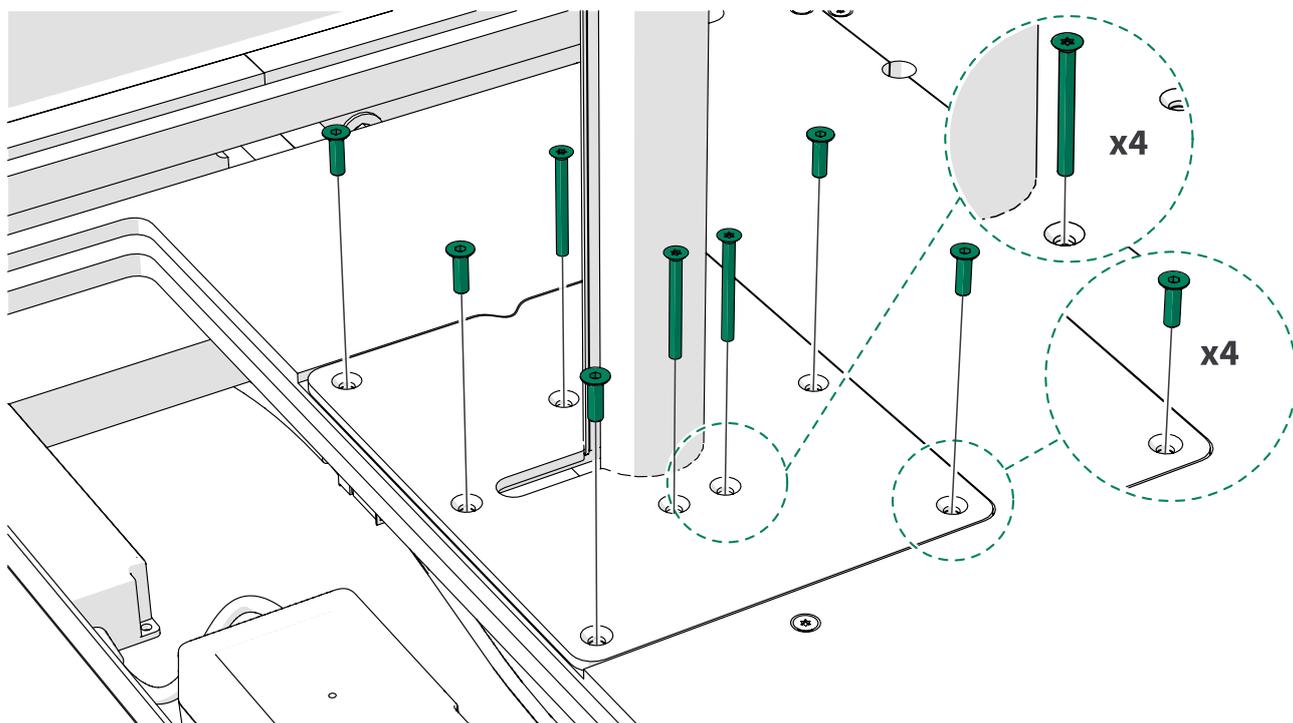
⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass die Aussparung am Fuß des Tischbeins auf der gleichen Seite liegt wie die Aussparung im Boden.



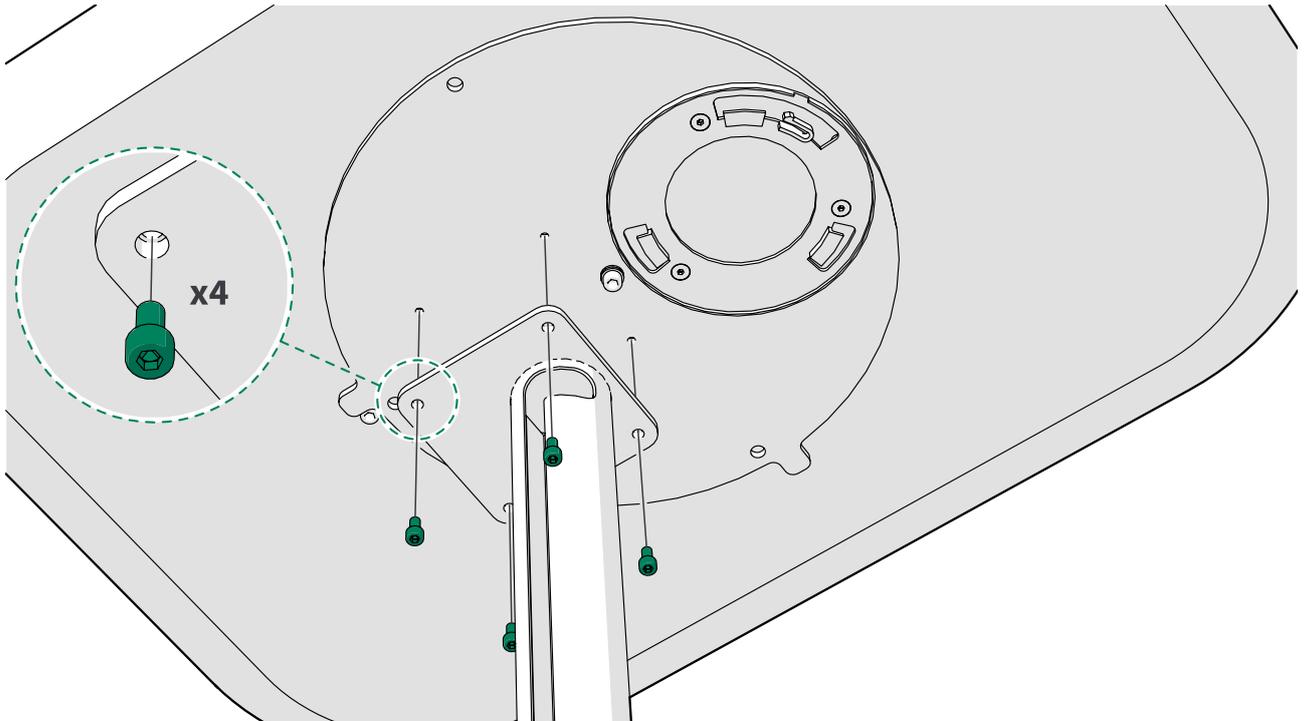
12.2 Montage des Tisches

1. Montieren Sie den Sockel des Tischbeins mit M6x20-Senkkopfschrauben (6 Stück) und 5x50-Schrauben (4 Stück).

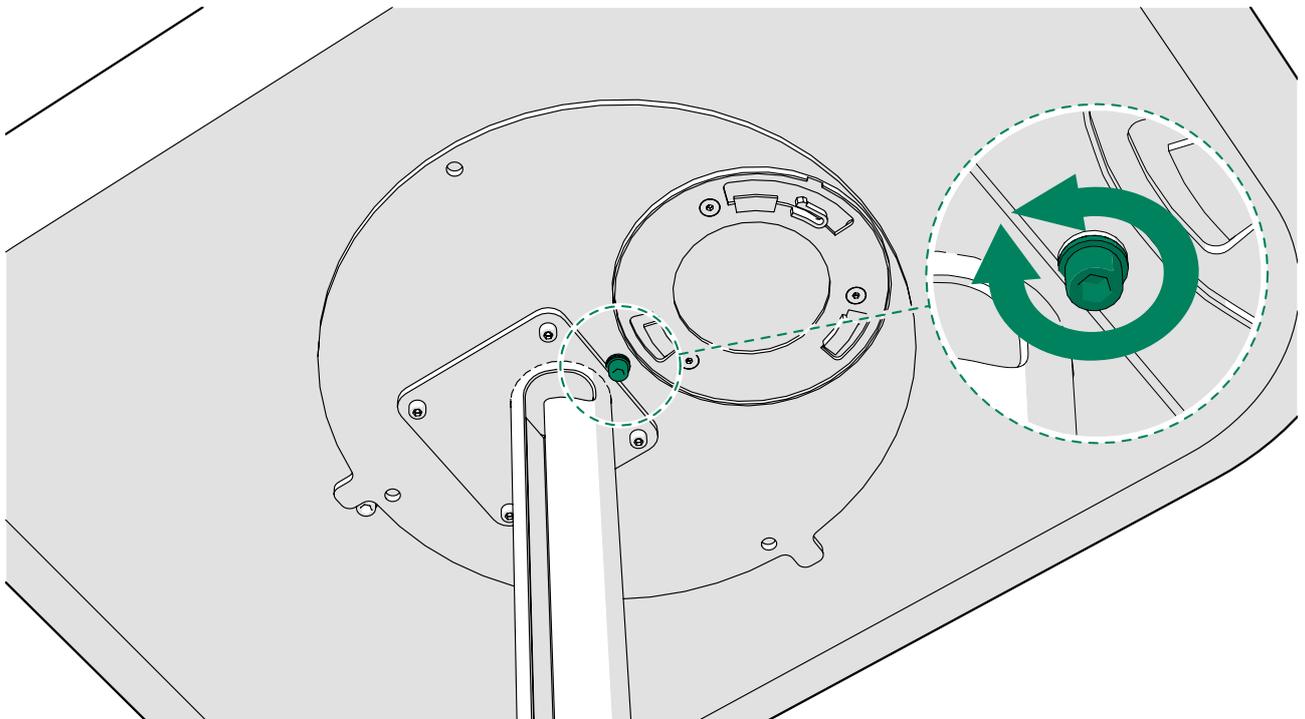
⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass die Kabel während der Installation nicht eingeklemmt oder beschädigt werden.



- Montieren Sie die Tischplatte mit M5x10-Zylinderkopfschrauben (4 Stück) am Tischbein. Verwenden Sie die Gewinde in der Tischplatte als Referenz.



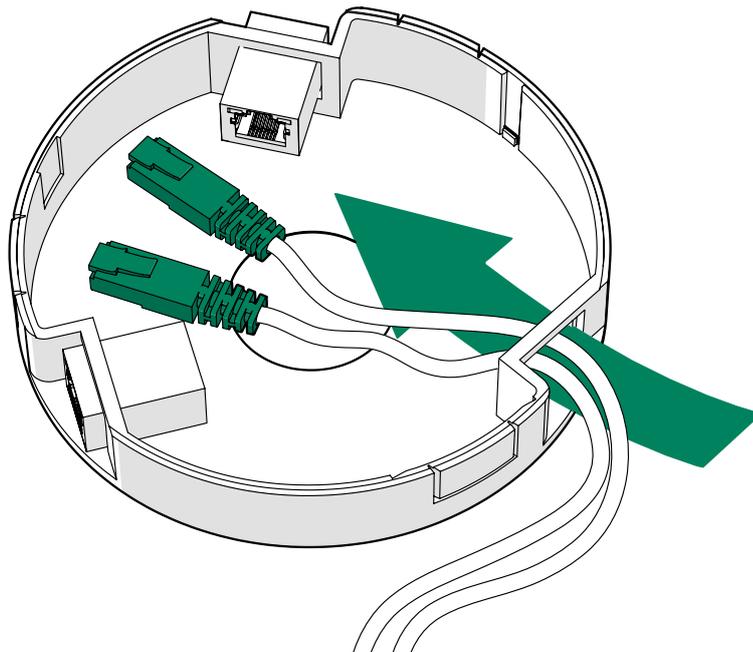
- Wenn sich die drehbare Tischplatte zu steif oder zu locker anfühlt, stellen Sie die M6x20-Schraube ein.



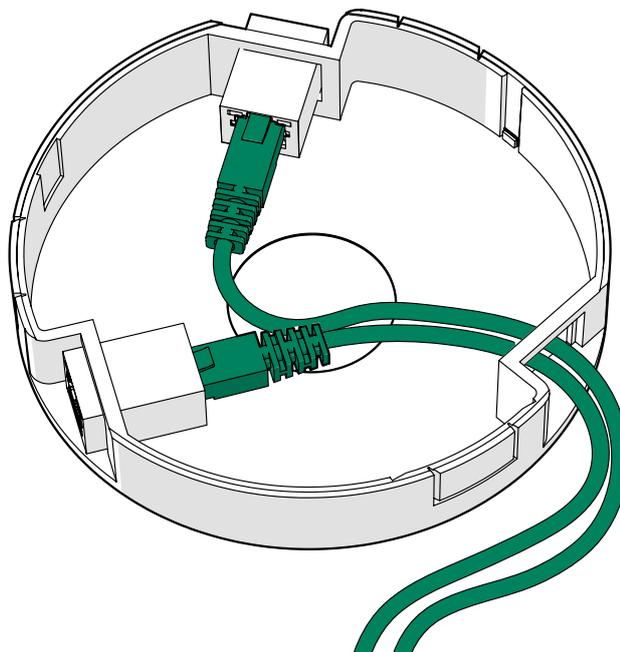
12.3 Montage der LAN-Datenkassette (optional)

Wenn Option LAN-Datenkassette nicht Teil der Lieferung ist, fahren Sie mit dem nächsten Abschnitt fort.

1. Führen Sie die Enden der LAN-Kabel nacheinander durch die freie Öffnung an der Seite der LAN-Datenkassette.



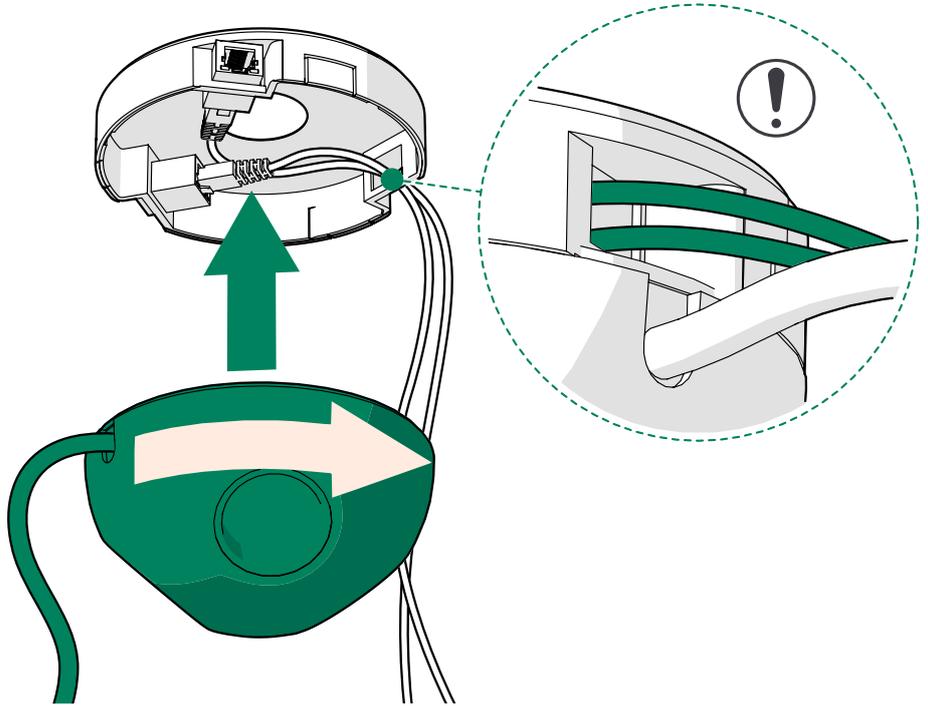
2. Schließen Sie die LAN-Kabel an den Steckverbindern der LAN-Datenkassette an.



3. Setzen Sie die LAN-Datenkassette auf die Steckdose und drehen Sie sie im Uhrzeigersinn, bis sie einrastet.

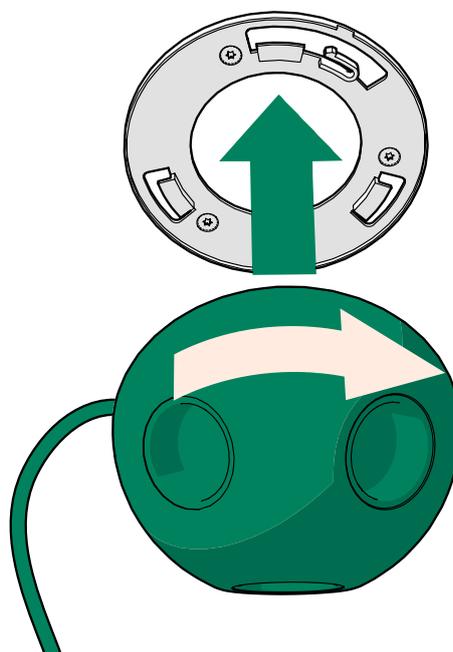
Fahren Sie nach dem Einsetzen der LAN-Datenkassette mit den Anweisungen im folgenden Abschnitt fort.

- ⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass die LAN-Kabel und das Netzkabel auf der gleichen Seite liegen, nachdem Sie die LAN-Datenkassette an die Steckdose angeschlossen haben.

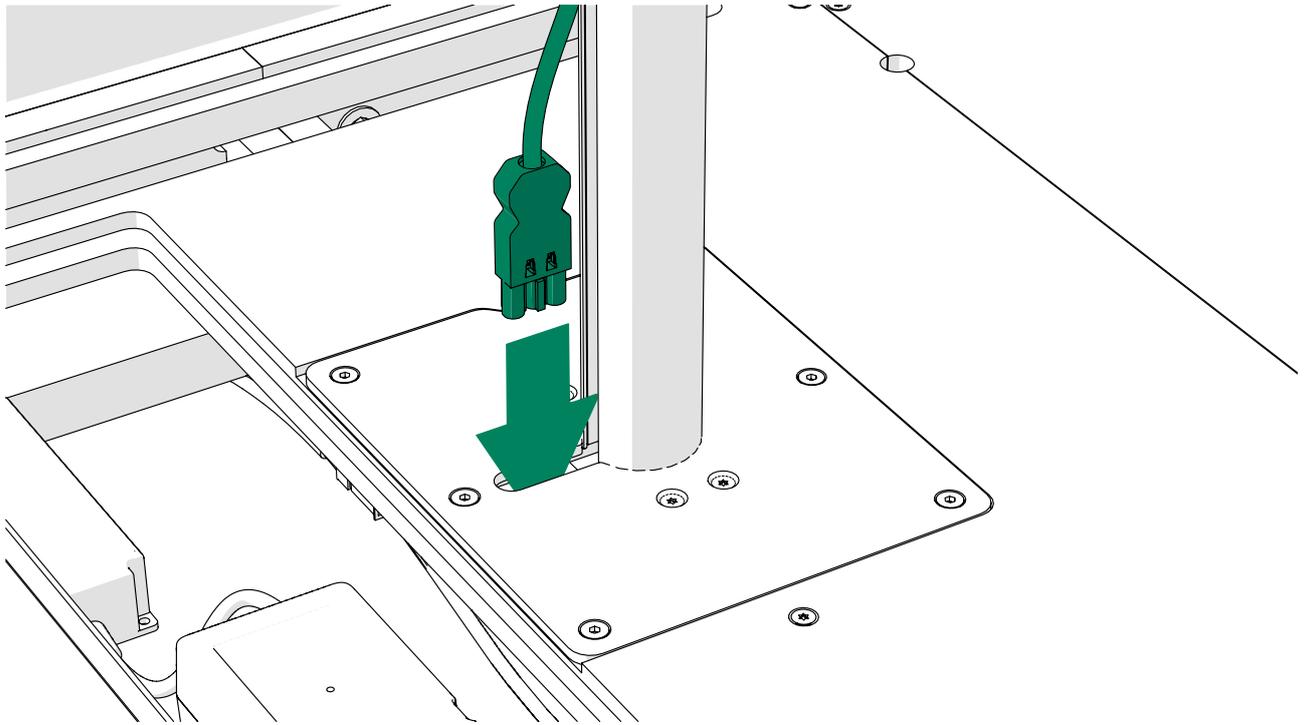


12.4 Montage der Steckdose

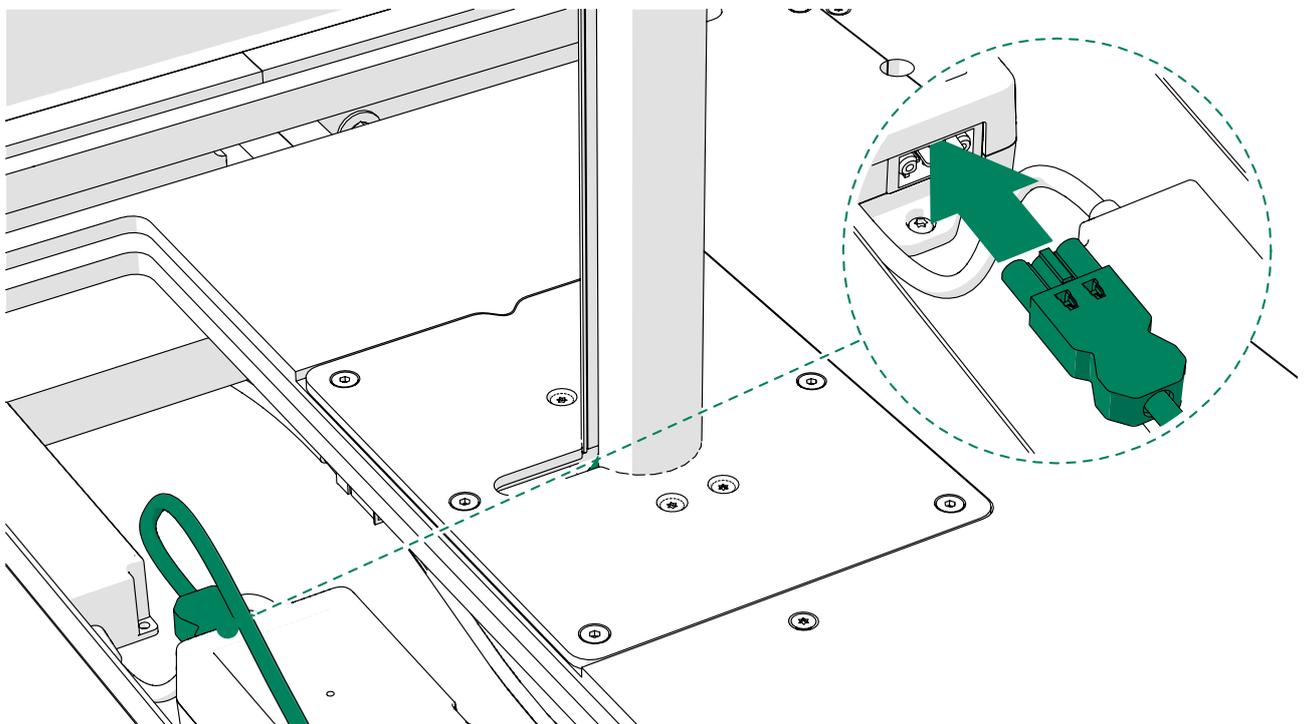
1. Setzen Sie die Steckdose auf die Befestigungsplatte an der Unterseite der Tischplatte und drehen Sie sie im Uhrzeigersinn, bis sie einrastet.



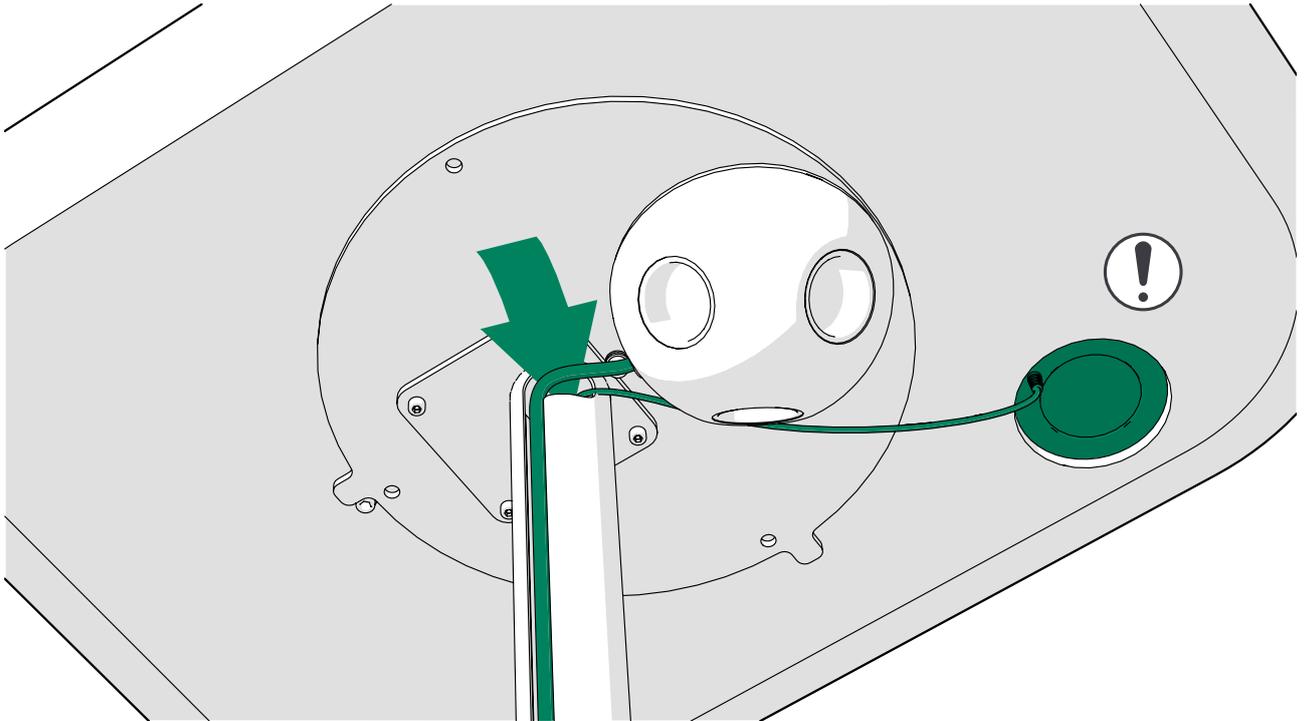
2. Führen Sie das Steckdosenkabel durch die Öffnung an der Unterseite des Tischbeins.



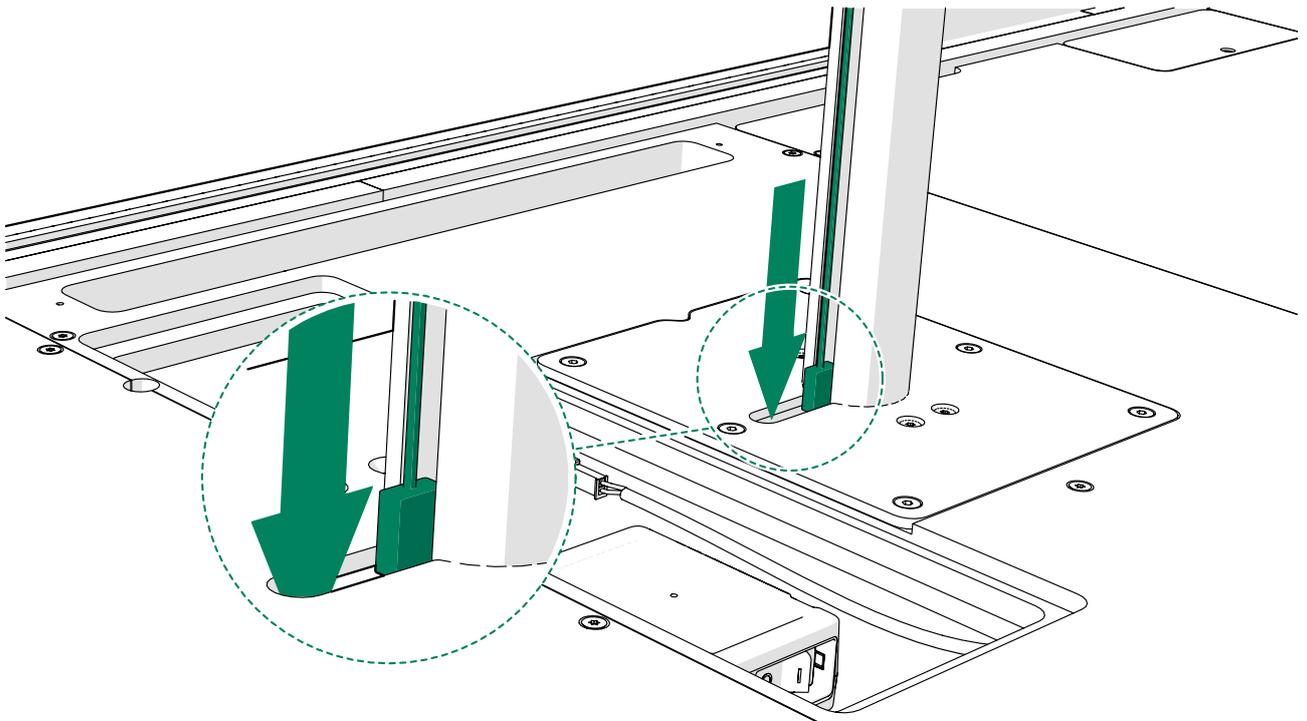
3. Schließen Sie das Netzkabel an das Netzteil an.
Beim Einrasten des Steckers ist ein "Klick"-Geräusch zu hören.



4. Führen Sie nun das Steckdosenkabel in die Nut im Tischbein.
Wenn der Tisch mit einem kabellosen Ladegerät ausgestattet ist, ziehen Sie auch das überschüssige Kabel des kabellosen Ladegeräts in die Nut im Tischbein.

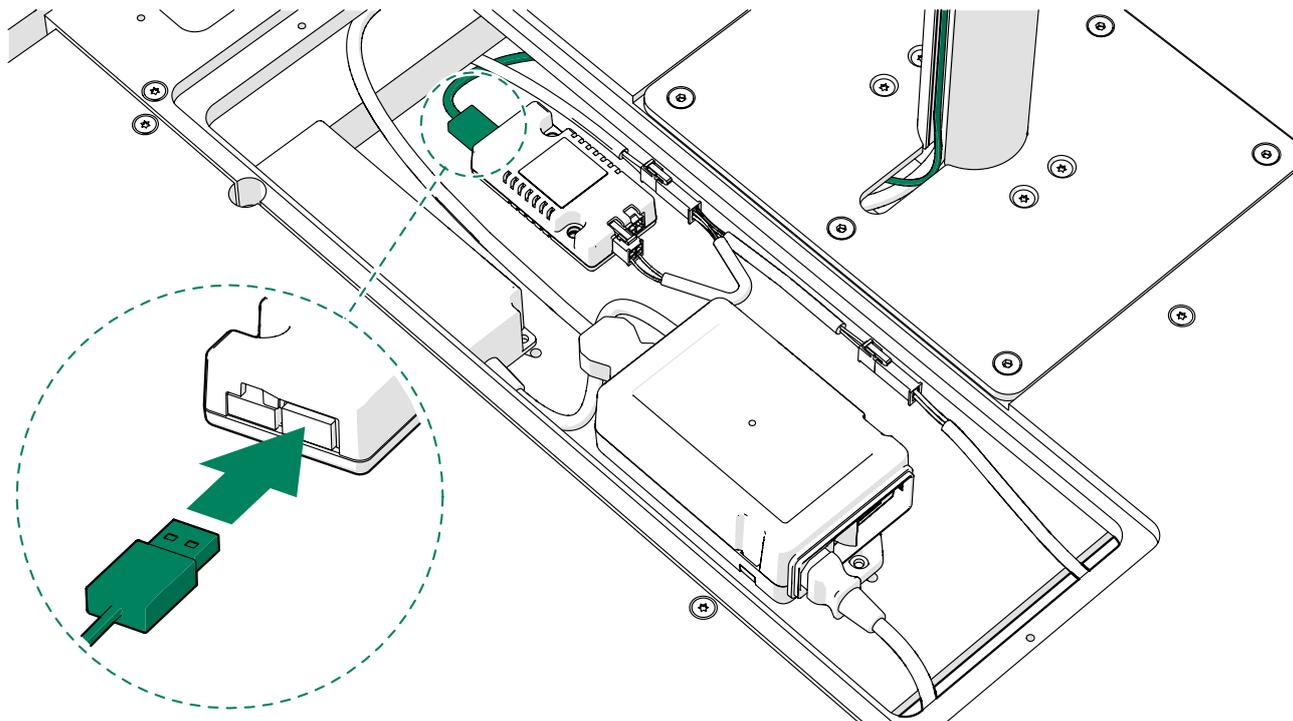


5. Wenn das optionale kabellose Ladegerät installiert ist, führen Sie das USB-Kabel des kabellosen Ladegeräts durch die Öffnung an der Unterseite des Tischbeins.



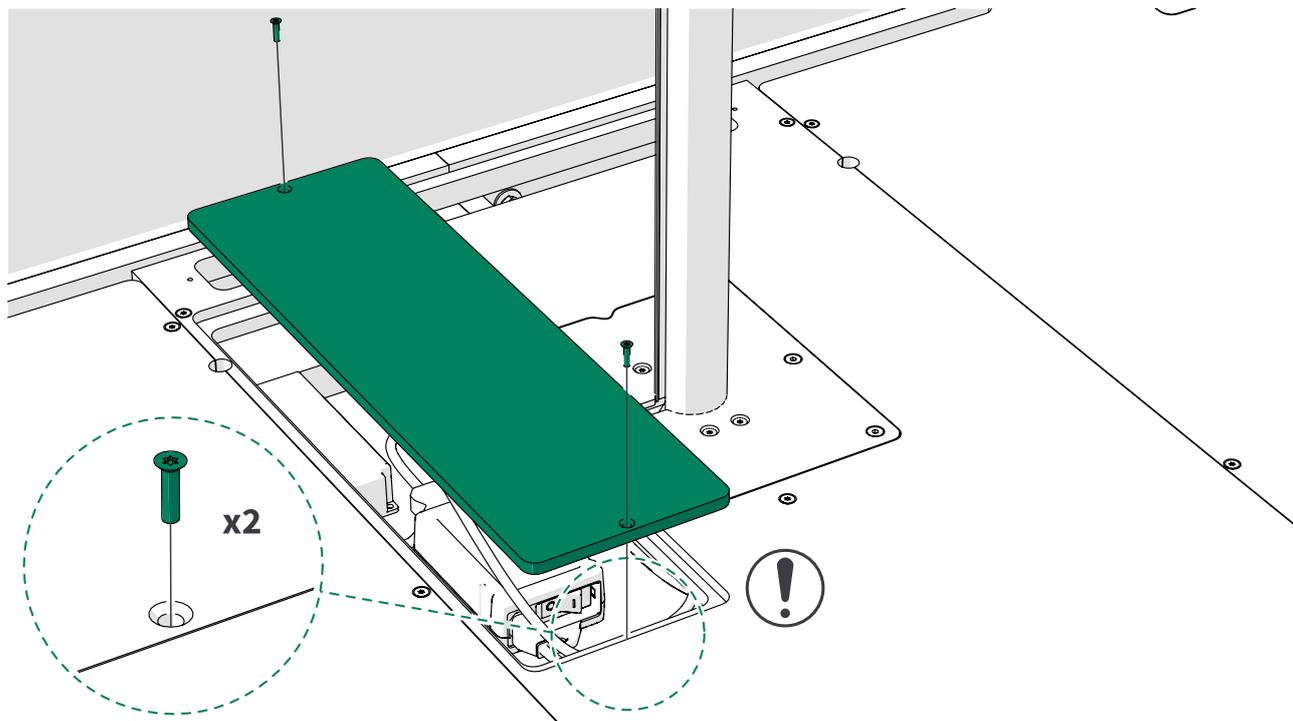
6. Wenn das optionale kabellose Ladegerät installiert ist, schließen Sie das USB-Kabel an den USB-Anschluss des 5-V-Geräts an.

! **Anmerkung:** Wenn sowohl die Buchungssystemhalterung als auch das drahtlose Ladegerät installiert sind, schließen Sie das Kabel des drahtlosen Ladegeräts an den USB-Anschluss an der Steckdose an.

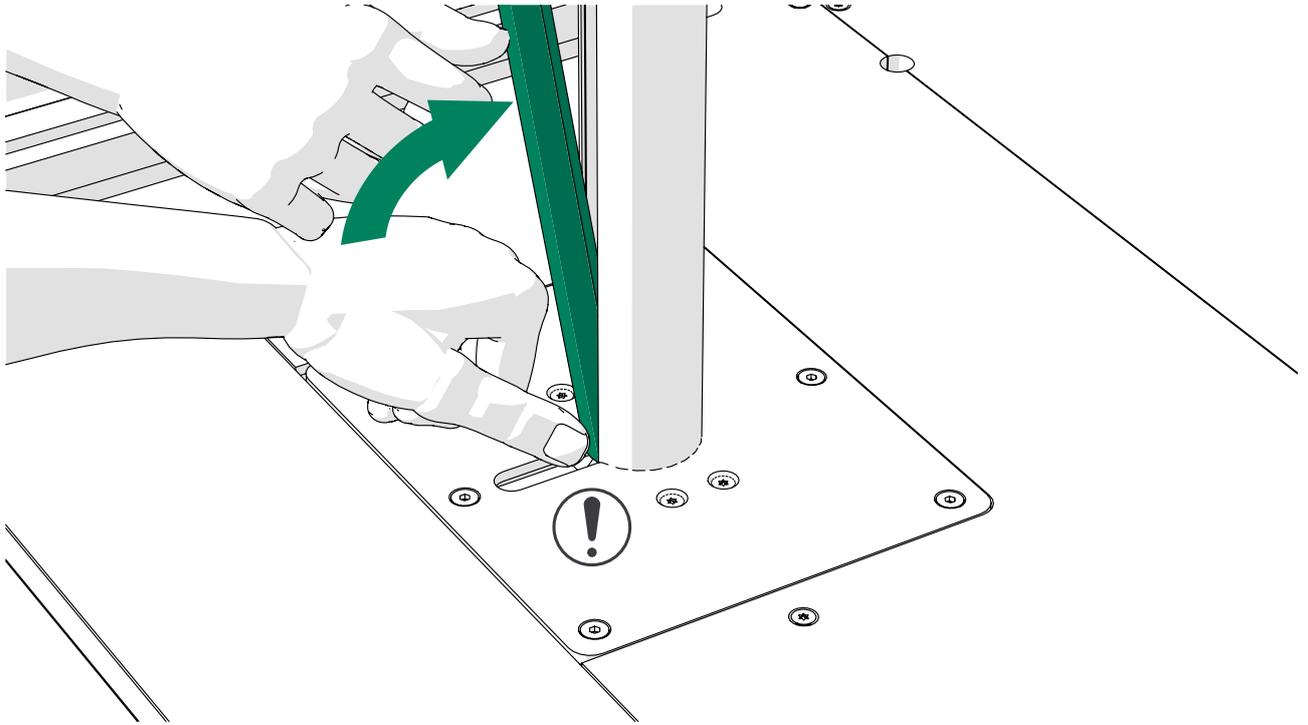


7. Montieren Sie die kleine Abdeckplatte mit 4x20-Schrauben (2 Stück).

! **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, dass die Kabel nicht eingeklemmt oder beschädigt sind.



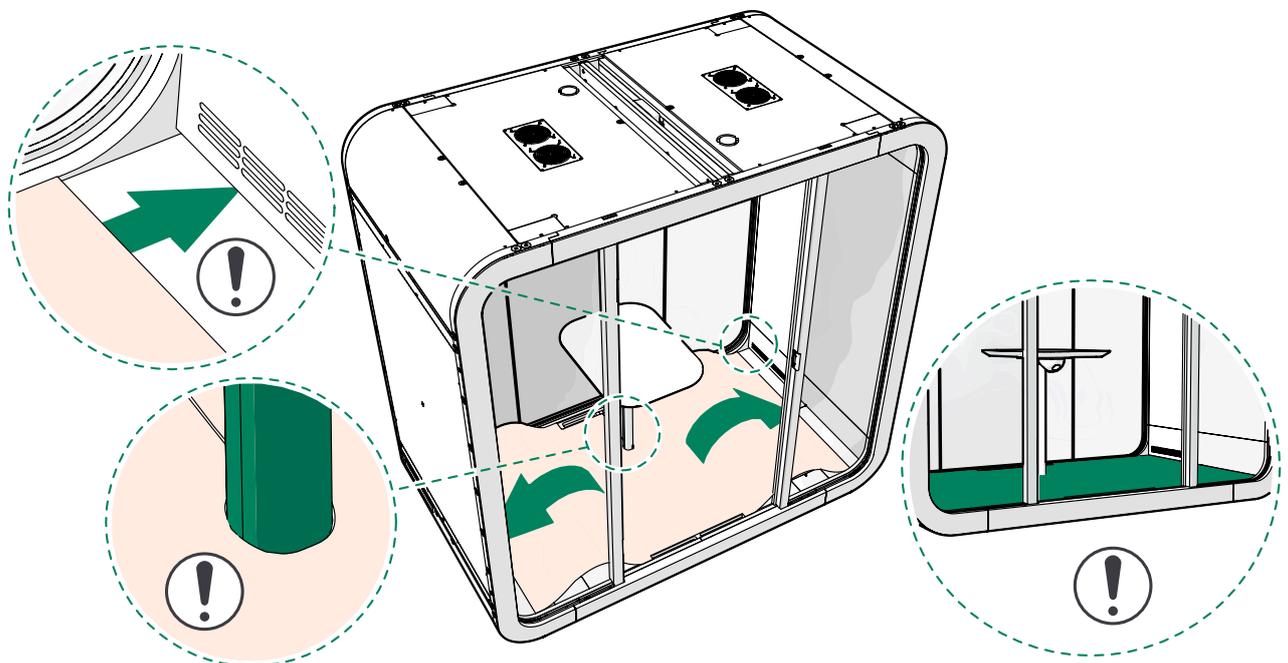
8. Drücken Sie den Gummistreifen auf das Tischbein.



12.5 Teppich und Lüftungsgitter verlegen

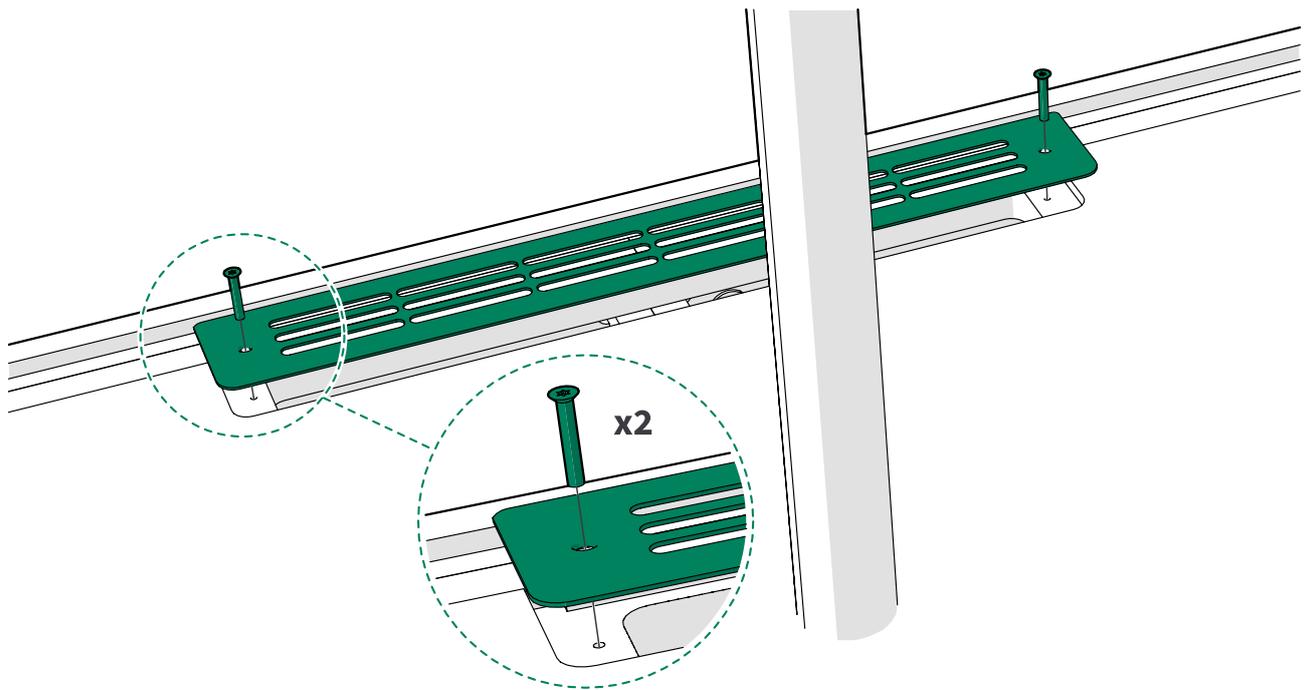
1. Verlegen Sie den Teppich so, dass sich der Randschlitz an der Türseite und die Lüftungsgitteröffnung auf der Seite der Glaswand befindet.

- ⚠ **Anmerkung:** Drücken Sie die Kanten unter den Wandfilz.
- ⚠ **Anmerkung:** Vergewissern Sie sich, dass der Teppich fest verlegt ist, glatt um das Tischbein liegt und keine Unebenheiten aufweist.



2. Montieren Sie das Lüftungsgitter mit schwarzen 5x30-Schrauben (je 1 Stück).

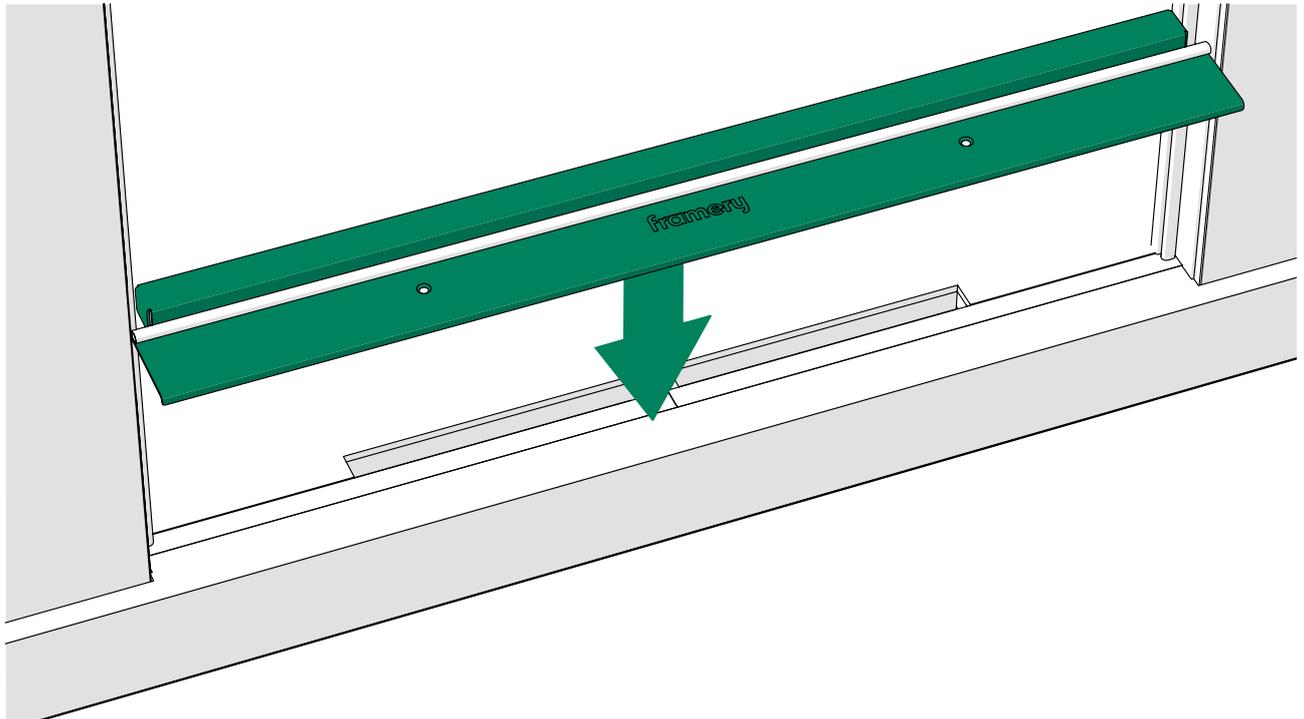
⚠ **Anmerkung:** Verwenden Sie die vorhandenen Schraubenlöcher.



13 Montage der Tür

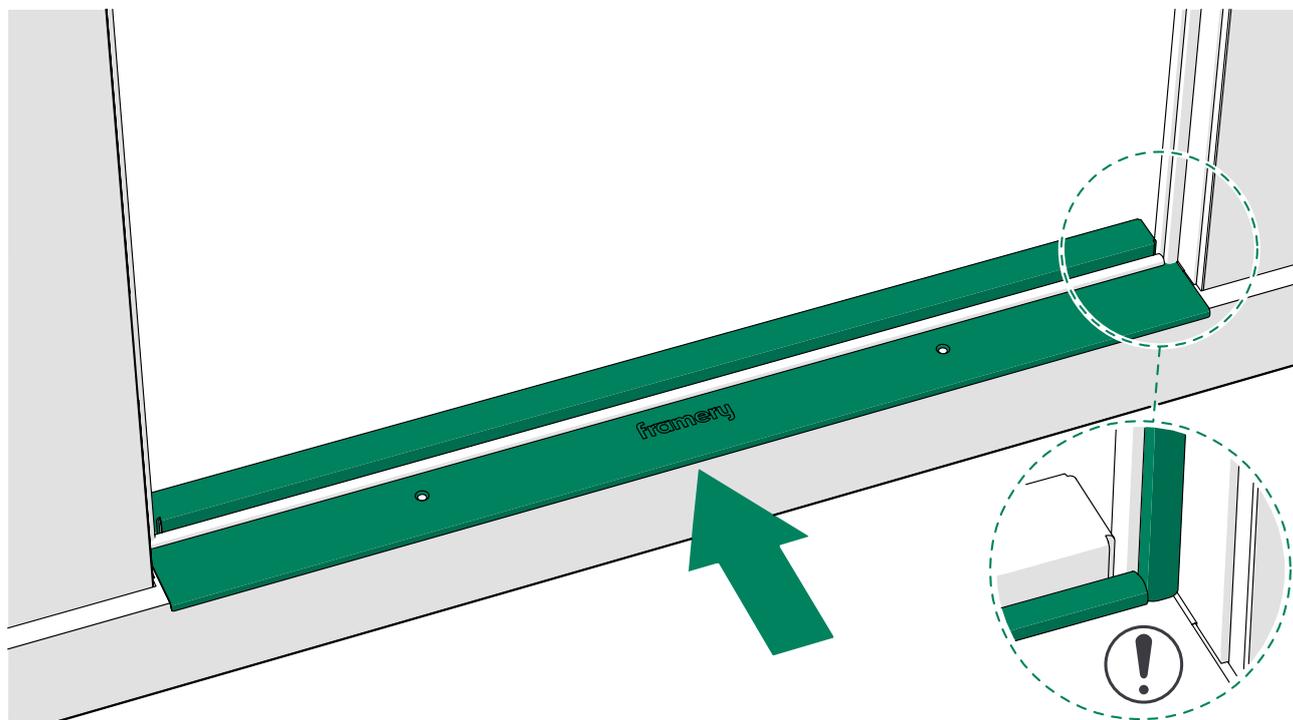
13.1 Einbau der Türschwelle

1. Setzen Sie die Schwelle an der Türöffnung ab.



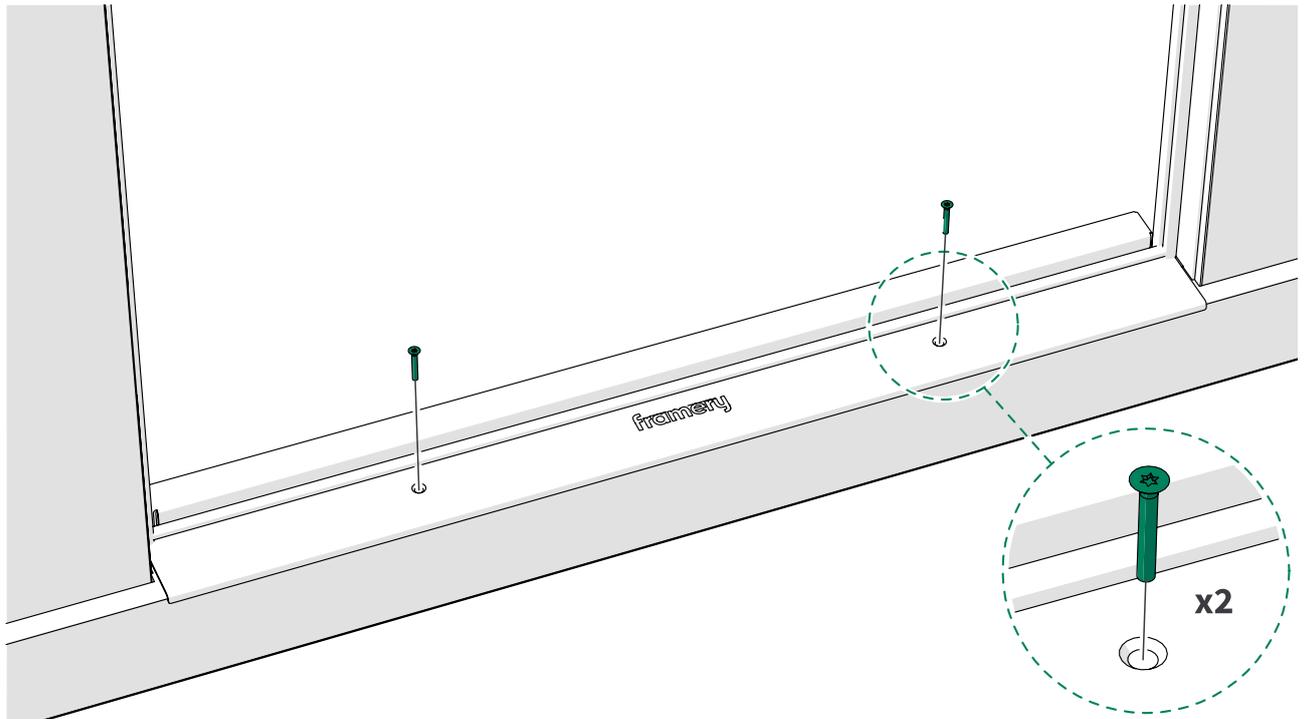
2. Schieben Sie die Schwelle gegen den Türrahmen.

- ⓘ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass die Seitendichtungen nicht zwischen Türschwelle und Türrahmen liegen. Schneiden Sie die seitliche Rahmendichtung bei Bedarf sauber auf die richtige Länge zu.
- ⓘ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass sich die Dichtungen des Seitenrahmens und der Schwelle nicht überlappen. Schneiden Sie die Dichtung der Anschlussleiste bei Bedarf sauber auf die richtige Länge zu.
- ⓘ **Anmerkung:** Vergewissern Sie sich, dass die Schutzfolie der Aluminiumrahmen nicht unter der Schwelle liegt. Ziehen Sie ggf. weitere Folie ab.



3. Montieren Sie die Türschwelle mit 5x50-Schrauben (2 Stk.).

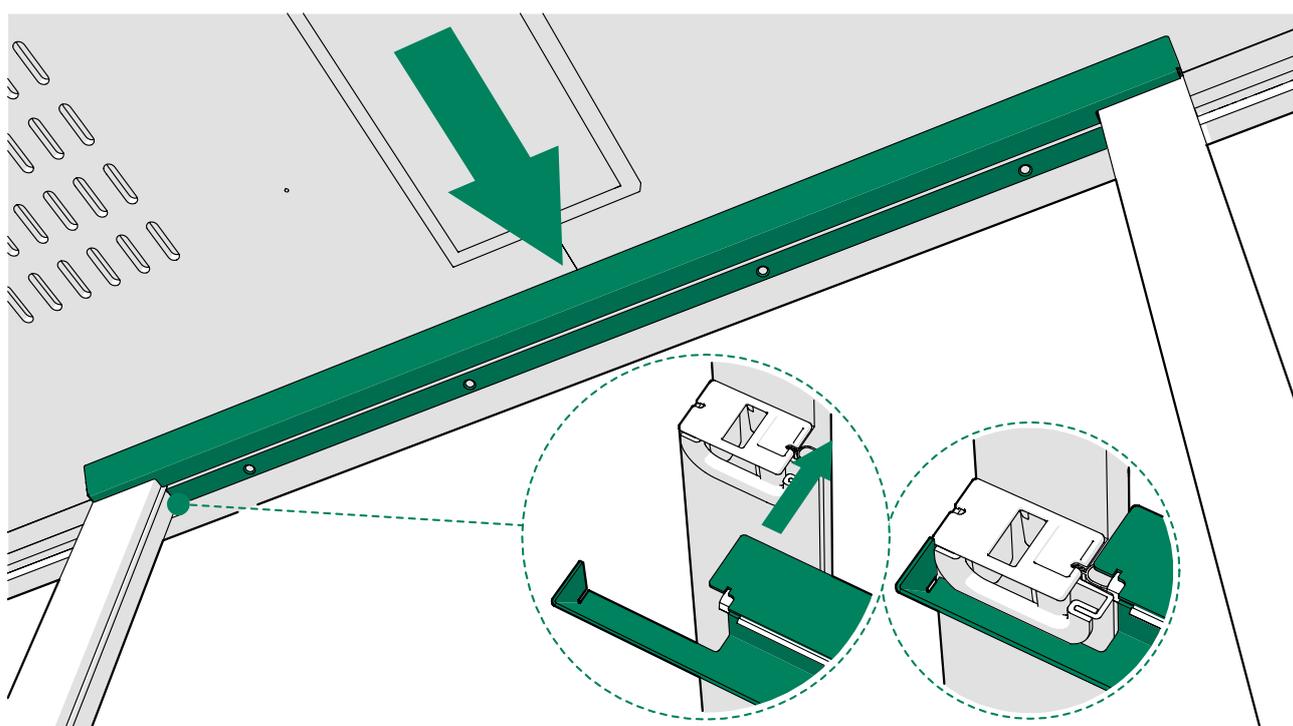
⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf die Schrauben in der Mitte der Schraubenlöcher einzusetzen.



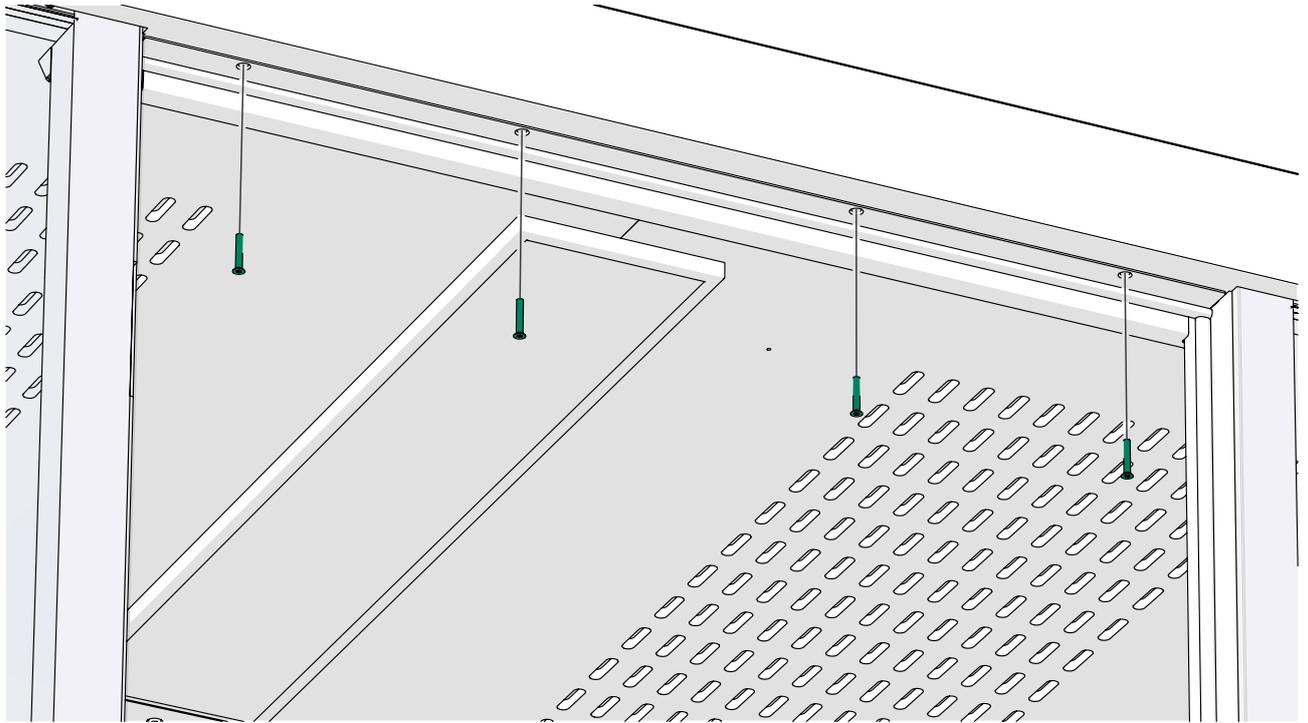
13.2 Einbau der Deckenanschlussleiste

1. Schieben Sie die Anschlussleiste von der Innenseite der Kabine aus gegen den Türrahmen.

- ⚠ **Anmerkung:** Die Dichtungen der seitlichen Rahmen dürfen nicht zwischen Schwelle und Türrahmen liegen. Schneiden Sie die seitliche Rahmendichtung bei Bedarf sauber auf die richtige Länge zu.
- ⚠ **Anmerkung:** Die Dichtungen der Seitenrahmen und der Schwelle dürfen nicht überlappen. Schneiden Sie die Dichtung der Anschlussleiste bei Bedarf sauber auf die richtige Länge zu.
- ⚠ **Anmerkung:** Vergewissern Sie sich, dass die Schutzfolie der Aluminiumrahmen nicht unter der Schwelle liegt. Ziehen Sie ggf. weitere Folie ab.



2. Montieren Sie die Deckenanschlussleiste mit schwarzen 5x30-Schrauben (4 Stk.).

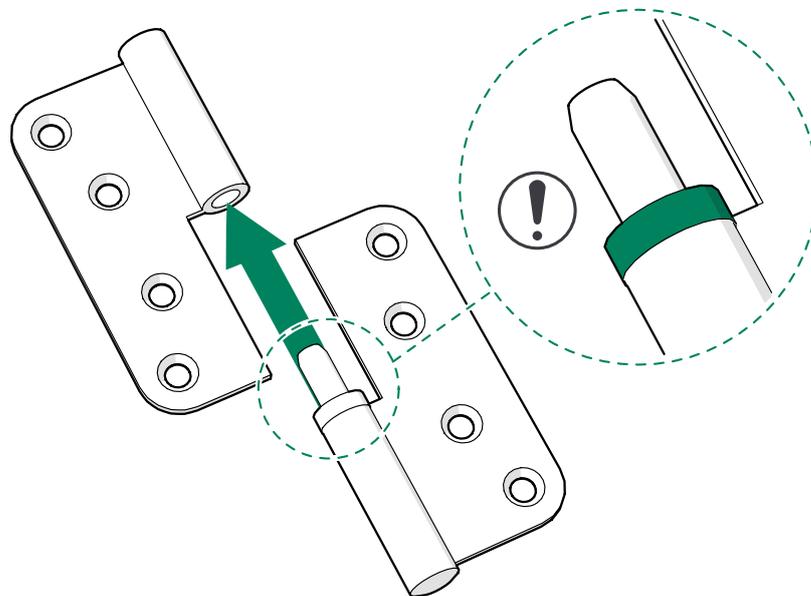


13.3 Montage der Tür mit Standardscharnieren

Wenn Sie beabsichtigen, selbstschließende Scharniere an der Tür anzubringen, siehe [Montage der Tür mit selbstschließenden Scharnieren](#) auf Seite 109.

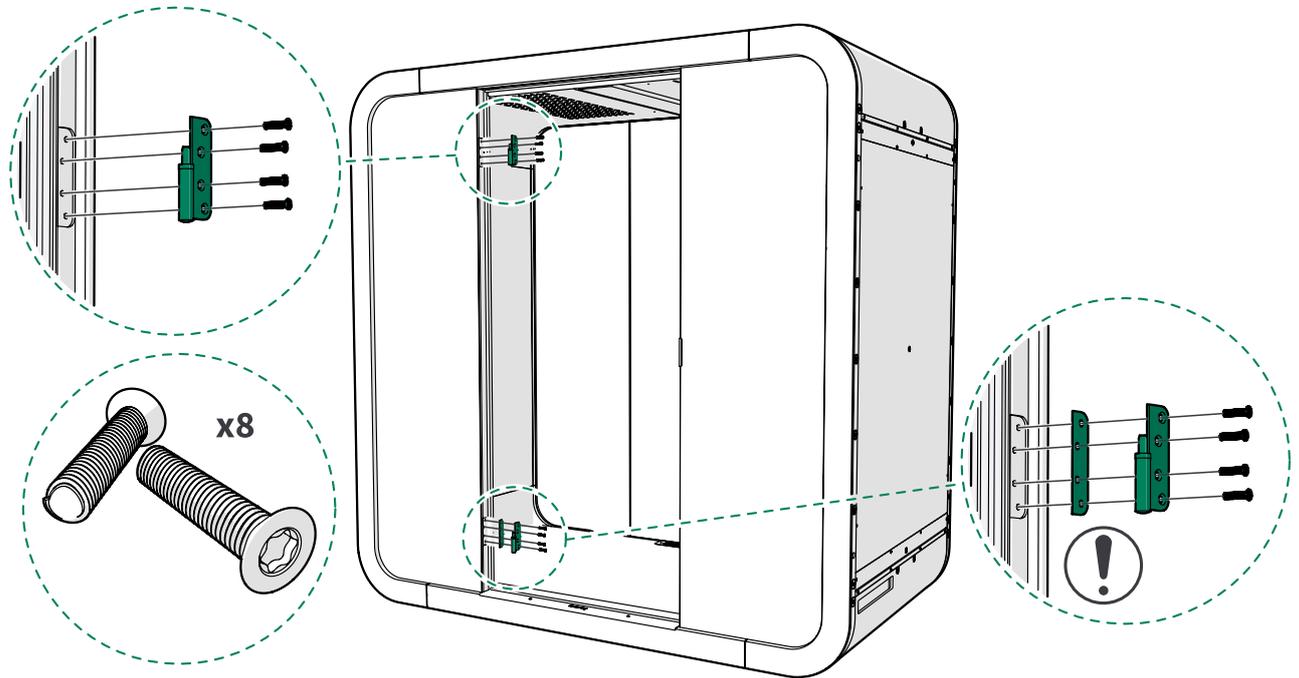
1. Trennen Sie die Scharnierhälften.

- ⚠ **Anmerkung:** Ziehen Sie das schwarze Band von den Scharnieren nicht ab. Das Band wird benötigt, um die Glasteile vor den Metallscharnieren zu schützen.
- ⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass die Unterlegscheiben beim Lösen der Scharnierhälften an ihrem Platz bleiben.



2. Setzen Sie die 1-mm-Einstellplättchen in die untere Scharnierbefestigungsbohrung ein und befestigen Sie die Hälfte der beiden Scharniere mit M6x30-Taptit-Schrauben (je 4 Stk.). Verwenden Sie ein Handwerkzeug.

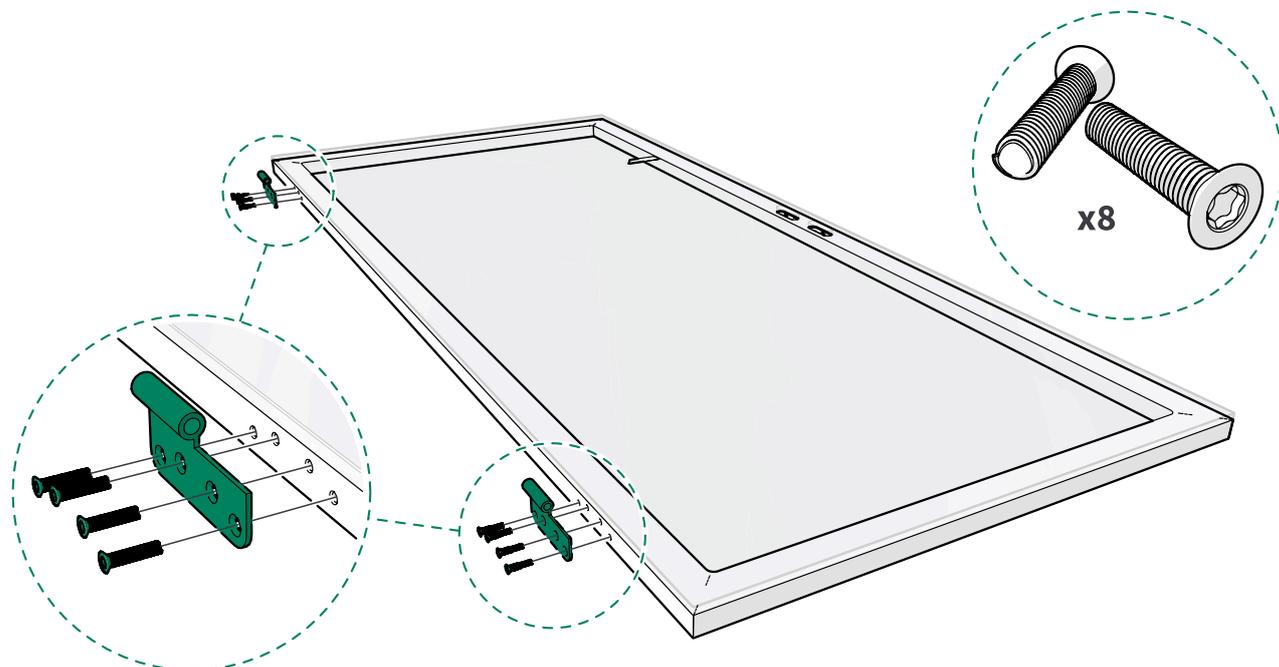
- ⚠ **Anmerkung:** Verwenden Sie für die Montage der Scharniere keine Elektrowerkzeuge.
- ⚠ **Anmerkung:** Montieren Sie nur die Einstellplatte unter dem unteren Scharnier.
- ⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass die Dichtung nicht zwischen Scharnier und Türrahmen gequetscht wird.



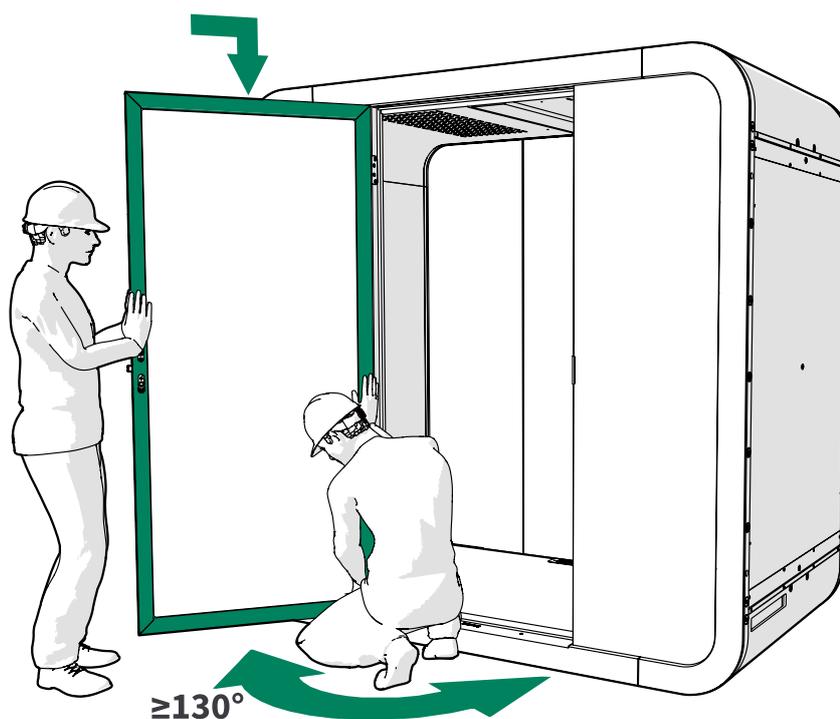
3. Befestigen Sie die übrigen Scharnierhälften mit M6x30-Taptit-Schrauben (je 4 Stk.) an der Tür. Verwenden Sie ein Handwerkzeug.

⚠ **Anmerkung:** Verwenden Sie für die Montage der Scharniere keine Elektrowerkzeuge.

⚠ **Anmerkung:** Ziehen Sie genug von der Schutzfolie ab, um die Scharniere anzubringen. Entfernen Sie die Schutzfolie nicht vollständig.



4. Heben Sie die Tür in der geöffneten Position ($\sim 130^\circ$) an.

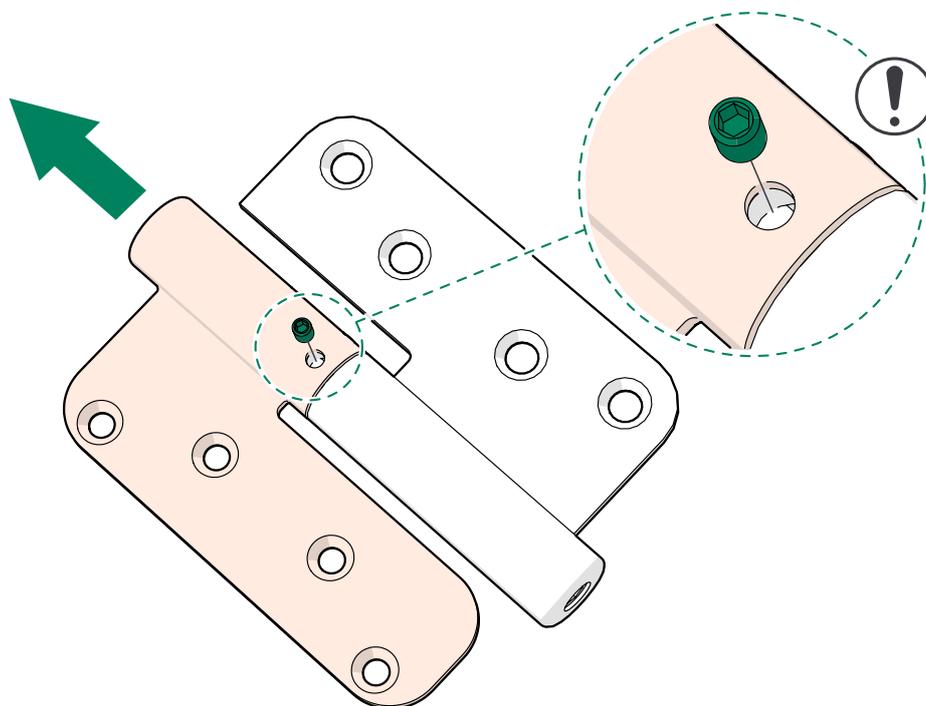


13.4 Montage der Tür mit selbstschließenden Scharnieren

Wenn selbstschließende Scharniere im Lieferumfang enthalten sind, befolgen Sie die Anweisungen in diesem Abschnitt. Wenn KEINE selbstschließende Scharniere im Lieferumfang enthalten sind, fahren Sie fort mit **Montage des Schlosskastens** auf Seite 118.

1. Ziehen Sie die Schutzfolie vom Türrahmen ab, um die Scharniere anzubringen. Entfernen Sie die Schutzfolie nicht vollständig.
2. Entfernen Sie die M5x6-Schraube aus dem oberen Teil der beiden Scharniere. Trennen Sie die Scharniere in je zwei Teile.

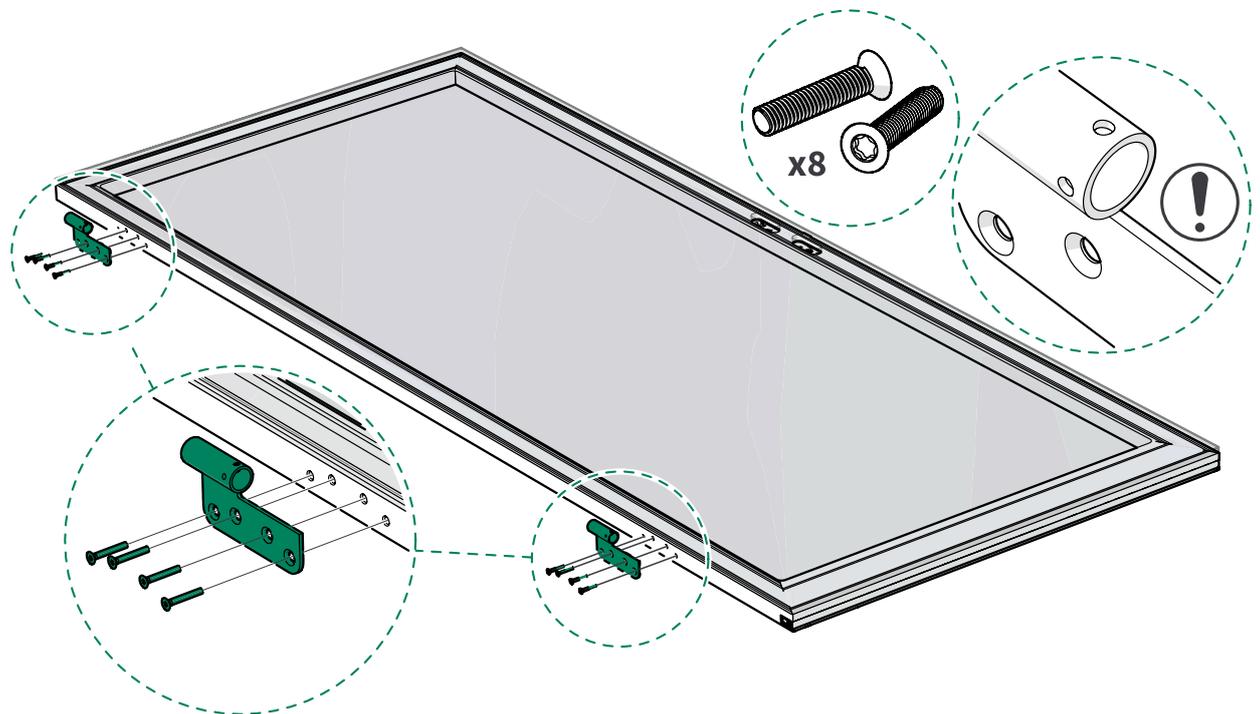
⚠ **Anmerkung:** Legen Sie die Schraube beiseite und achten Sie darauf, dass Sie sie nicht verlieren.



3. Befestigen Sie die oberen Hälften der Scharniere mit schwarzen M6x30-Taptit-Schrauben (je 4 Stk.) an der Tür. Ziehen Sie die Schrauben mit einem Handwerkzeug fest.

⚠ **Anmerkung:** Die oberen Scharnierhälften besitzen an der Seite zwei kleine Bohrungen.

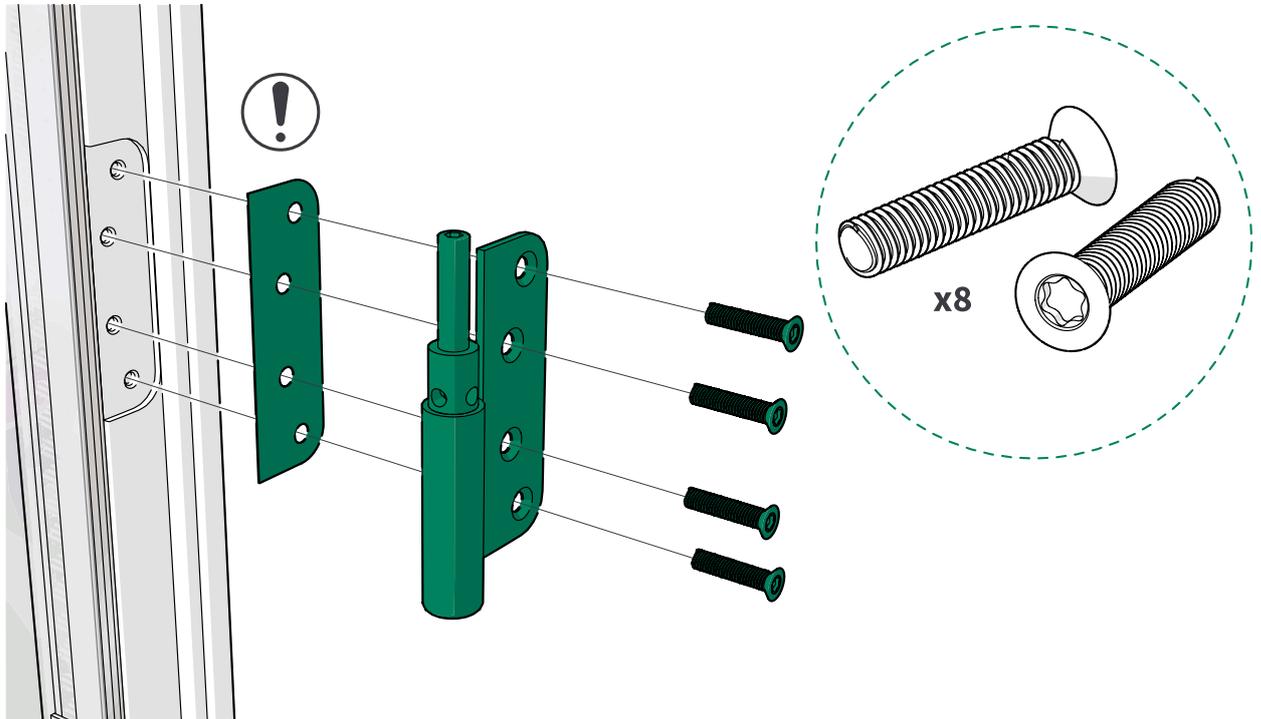
⚠ **Anmerkung:** Die Scharniere dürfen die Dichtung nicht überlappen.



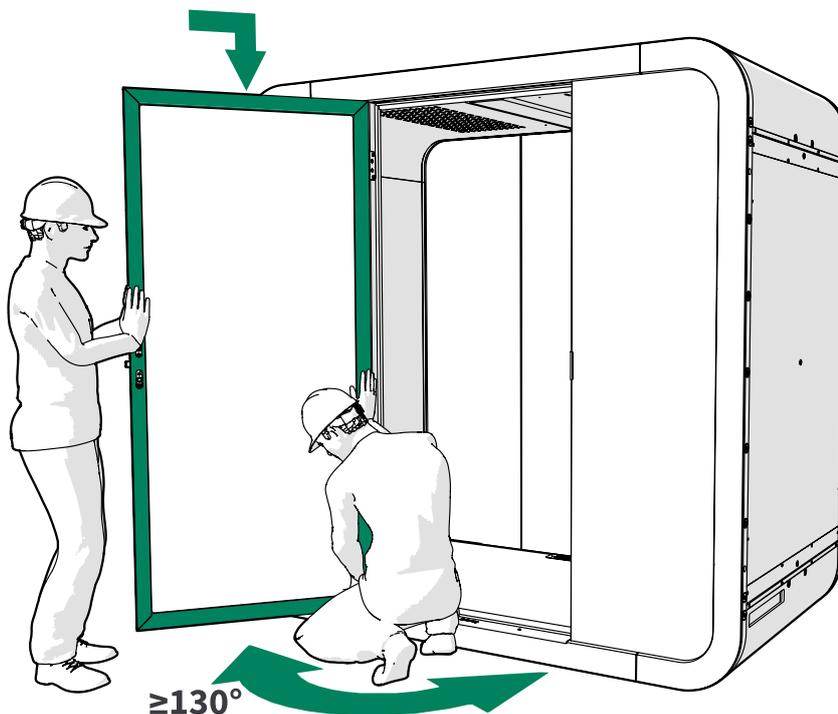
4. Befestigen Sie die unteren Scharnierhälften mit schwarzen M6x30-Taptit-Schrauben (je 4 Stk.) am Türrahmen und setzen Sie ein 1-mm-Einstellplättchen in die untere Montagebohrung des Scharniers ein. Ziehen Sie die Schrauben mit einem Handwerkzeug fest.

! **Anmerkung:** Montieren Sie die Einstellplättchen nur unter dem unteren Scharnier.

! **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass die Dichtung nicht zwischen Scharnier und Türrahmen gequetscht wird.



5. Heben Sie die Tür in der geöffneten Position ($\sim 130^\circ$) an.

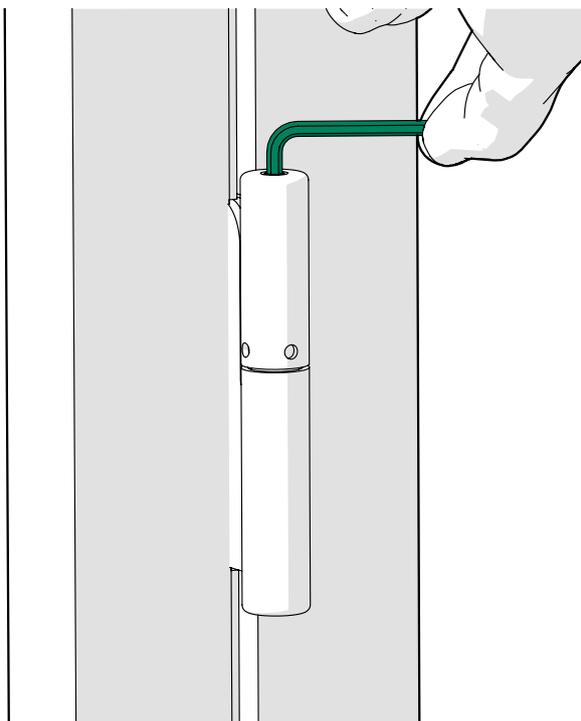


13.5 Einstellen der Schließgeschwindigkeit der Tür

Wenn die Lieferung selbstschließende Scharniere enthält und Sie möchten, dass die Tür schneller schließt, können Sie diese einstellen. Testen Sie die Tür vor der Einstellung.

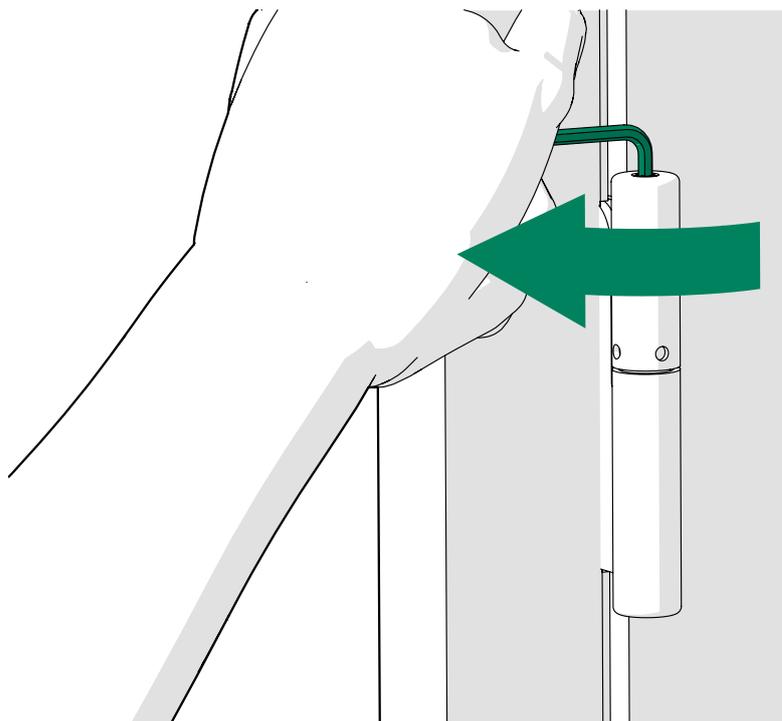
ⓘ **Anmerkung:** Wenn Sie eine rechtshändige Tür haben, stellen Sie die Feder gegen den Uhrzeigersinn ein.

1. Stecken Sie den 5-mm-Sechskantschlüssel in das obere Ende des Scharniers.



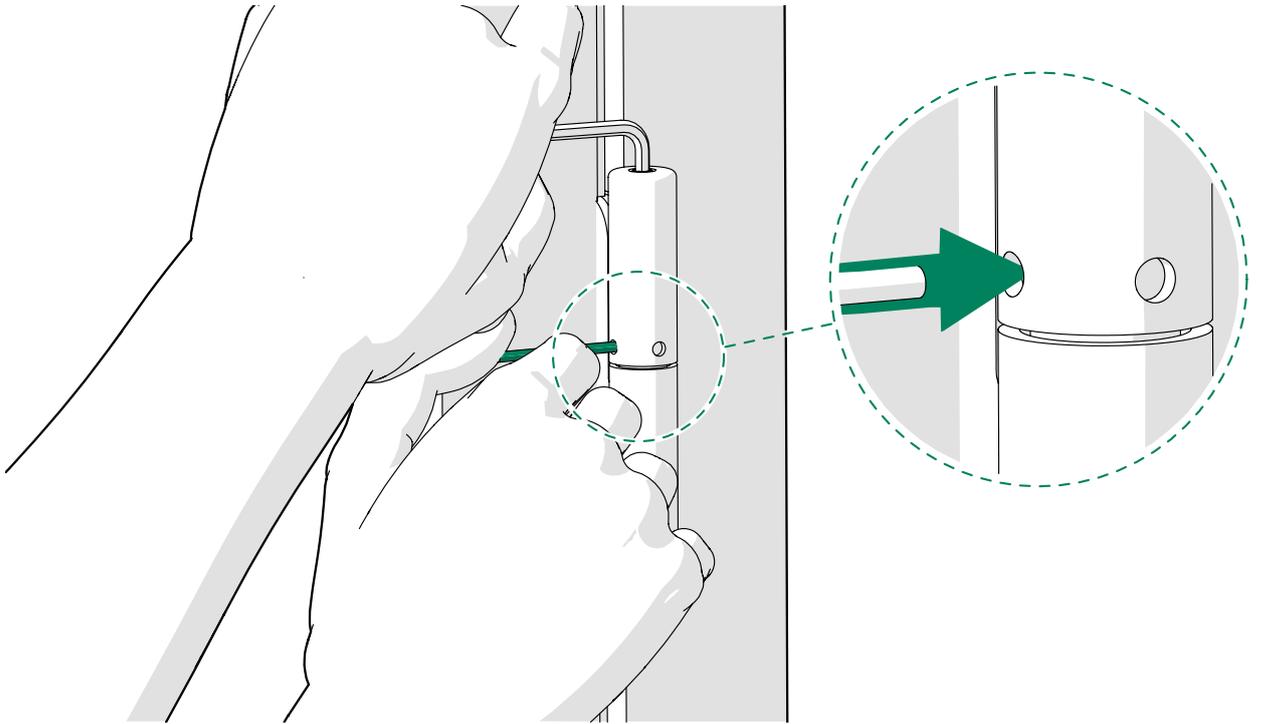
2. Ziehen Sie die Feder mit einem 5-mm-Sechskantschlüssel im Uhrzeigersinn bis zu dem Punkt an, an dem Sie einen Widerstand spüren.

Der Schlüssel springt zurück, wenn er auf Widerstand stößt.



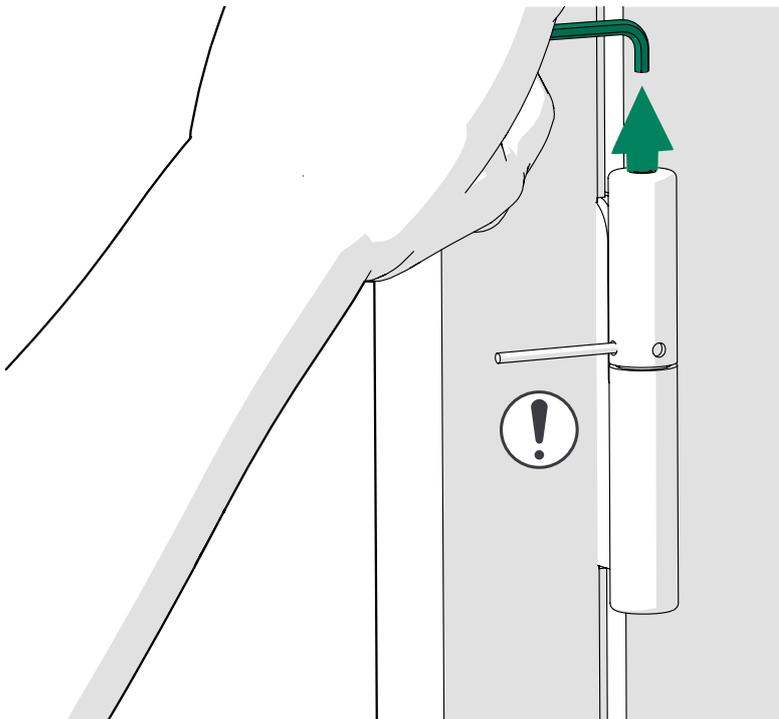
- Halten Sie den Sechskantschlüssel gegen den Widerstand und führen Sie den Sicherungsstift in die Bohrung auf der linken Seite des Scharniers in der Nähe des Türrahmens ein.

ⓘ **Anmerkung:** Zum Einsetzen des Sicherungsstifts richten Sie die Bohrung im Innenzylinder des Scharniers auf die Bohrung Loch in der Außenfläche aus.

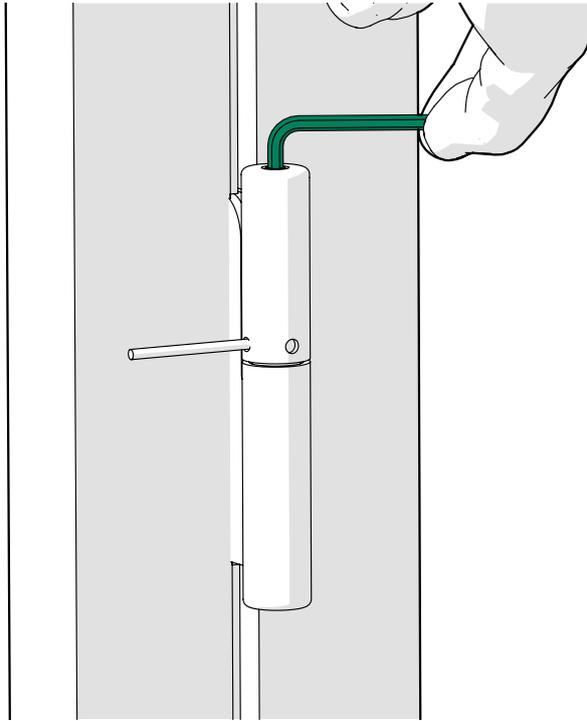


- Entfernen Sie den Sechskantschlüssel.

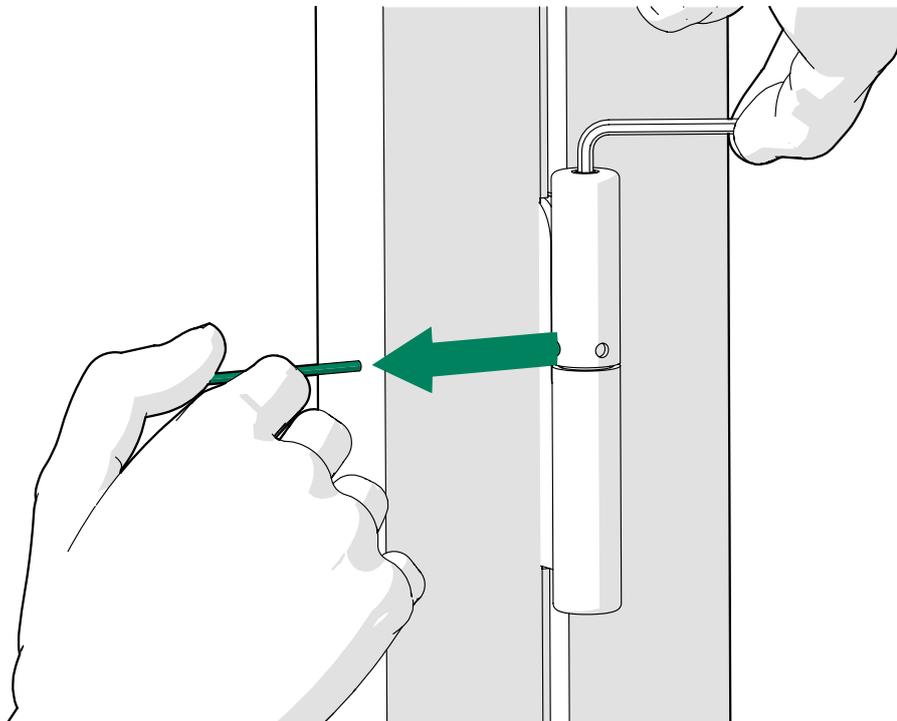
ⓘ **Anmerkung:** Entfernen Sie den Sicherungsstift nicht. Er hält die Feder an ihrem Platz, so dass sie sich nicht abwickeln und brechen kann.



5. Stecken Sie den 5-mm-Inbusschlüssel wieder in das obere Ende des Scharniers.

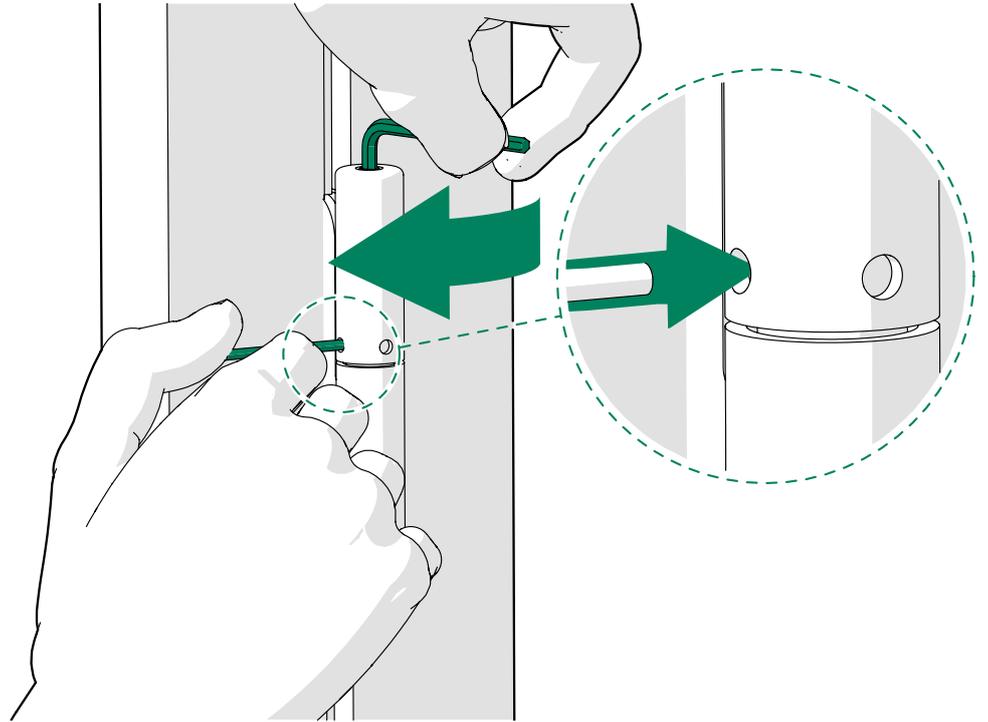


6. Halten Sie den Sechskantschlüssel fest und entfernen Sie den Sicherungsstift.



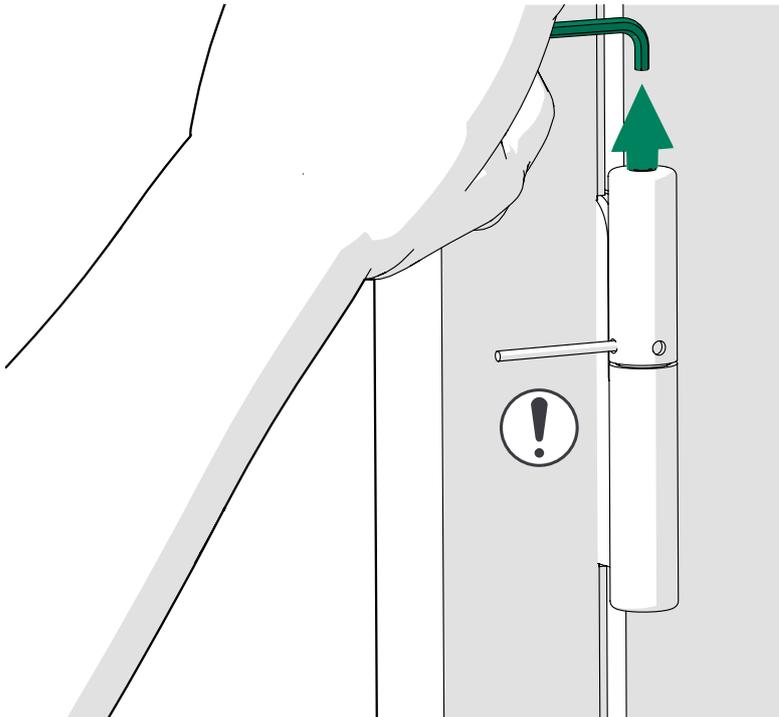
7. Drehen Sie den Sechskantschlüssel um eine ¼-Umdrehung und führen Sie den Sicherungsstift in die Bohrung auf der linken Seite des Scharniers in der Nähe des Türrahmens ein.

⚠ **Anmerkung:** Zum Einsetzen des Sicherungsstifts richten Sie die Bohrung im Innenzylinder des Scharniers auf die Bohrung Loch in der Außenfläche aus.



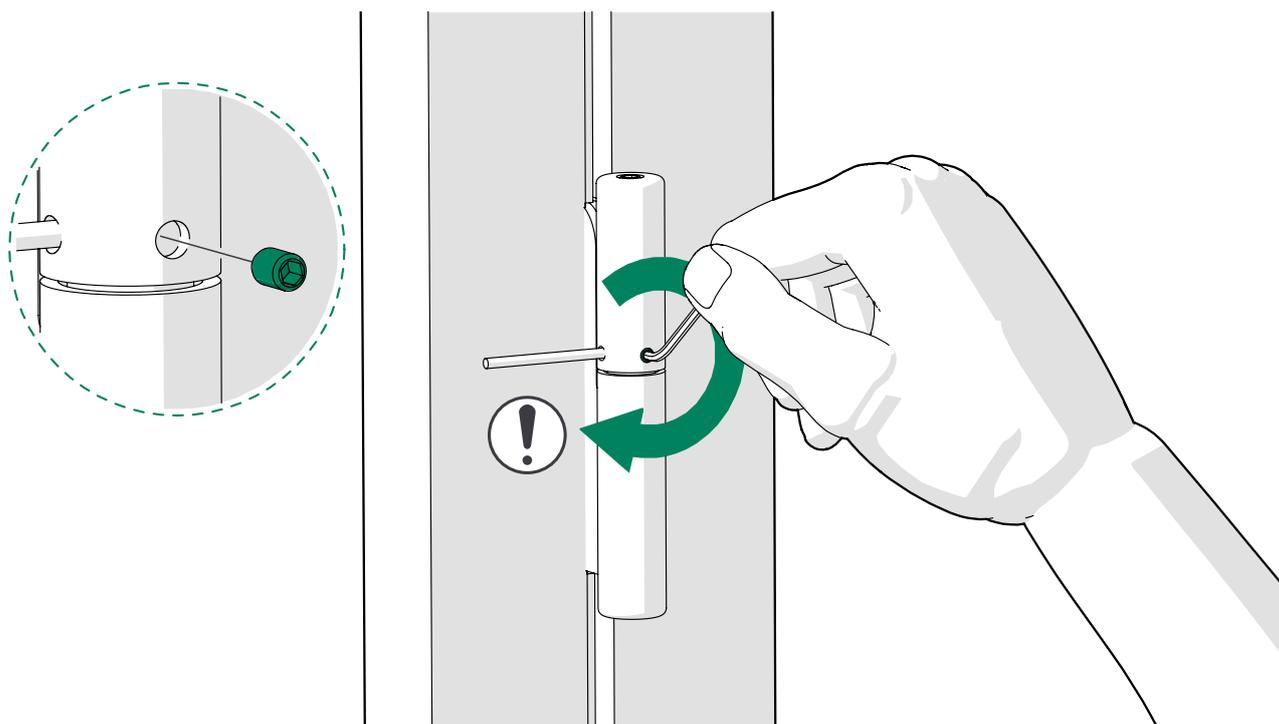
8. Entfernen Sie den Sechskantschlüssel.

⚠ **Anmerkung:** Entfernen Sie den Sicherungsstift nicht. Er hält die Feder an ihrem Platz, so dass sie sich nicht abwickeln und brechen kann.

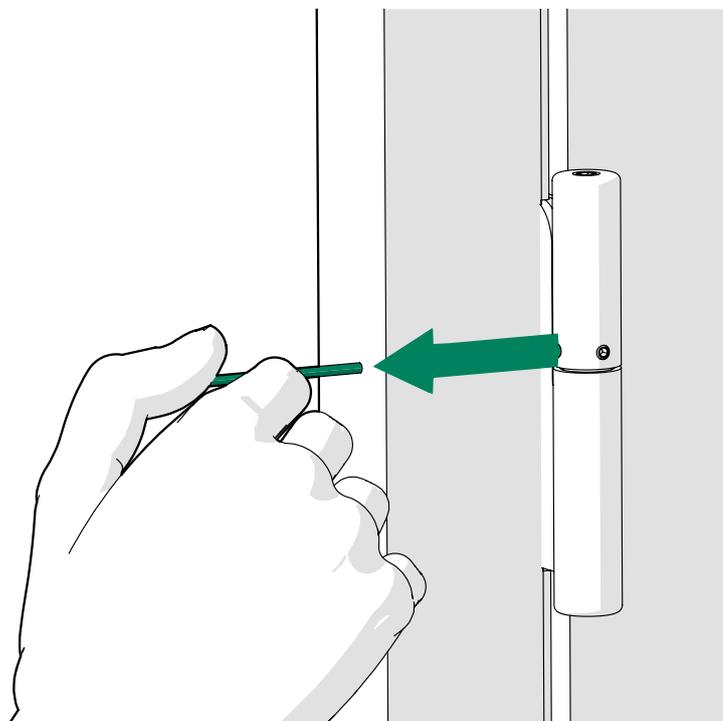


9. Montieren Sie die Schraube M5x6.

- ⓘ **Anmerkung:** Entfernen Sie den Sicherungsstift erst, wenn die Schraube vollständig eingedreht ist.



10. Entfernen Sie den Sicherungsstift.

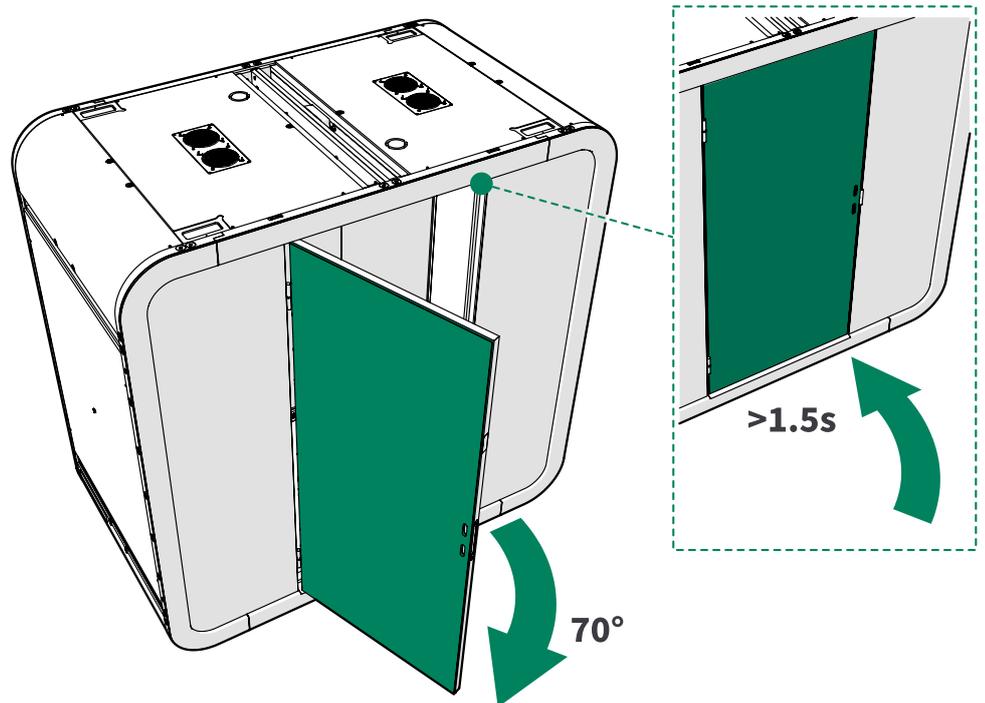


11. Stellen Sie das untere Scharnier auf die gleiche Einstellung wie das obere Scharnier.

- ⓘ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass Sie beide Scharniere auf die gleiche Einstellung bringen.

12. Testen Sie die Tür und wiederholen Sie den Vorgang bei Bedarf.

- ⓘ **Anmerkung:** Sie können die Federn maximal 6 x ¼ Umdrehungen vom Widerstandspunkt aus anziehen.
- ⓘ **Anmerkung:** Das Schließen der Tür aus einem Winkel von 70° muss mindestens 1,5 Sekunden dauern.



13.6 Montage des Schlosskastens

Befestigen Sie den Schlosskasten mit M5x25-Schrauben (2 Stk.) an der Tür.

- ⓘ **Anmerkung:** Achten Sie beim Einbau des Schlosskastens, der mit dem Smart-Lock-Kit verwendet wird, darauf, dass der Schlosskasten richtig herum liegt (Schiebehaken über der Schlossfalle).

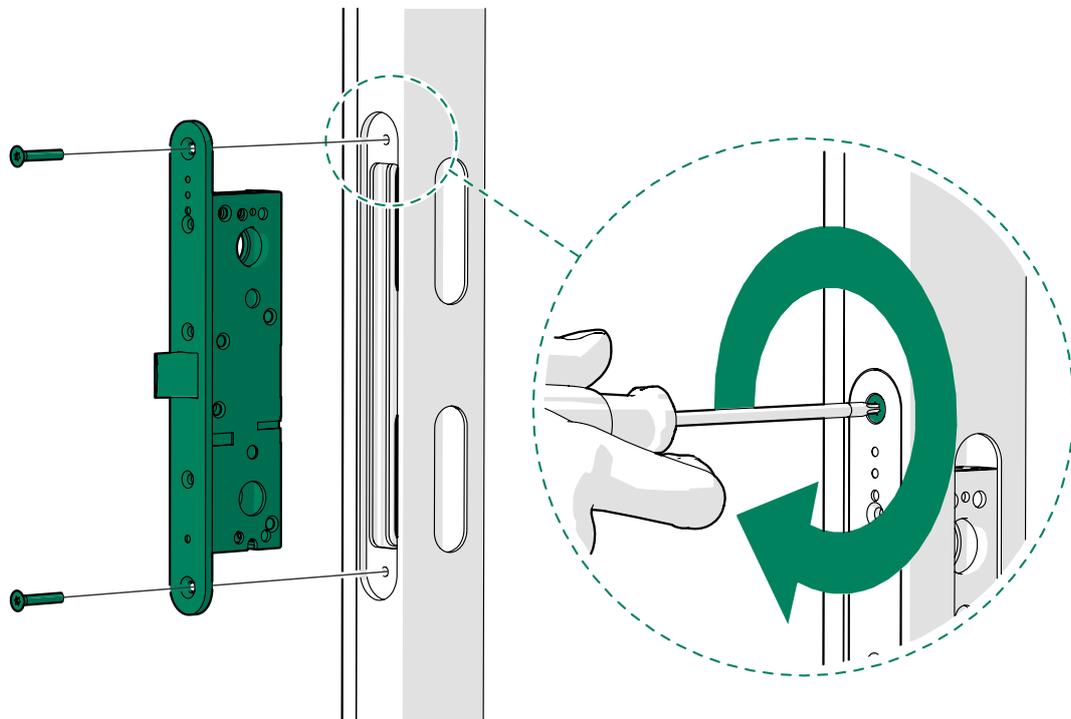


Abbildung 5: Standard-Schlosskasten

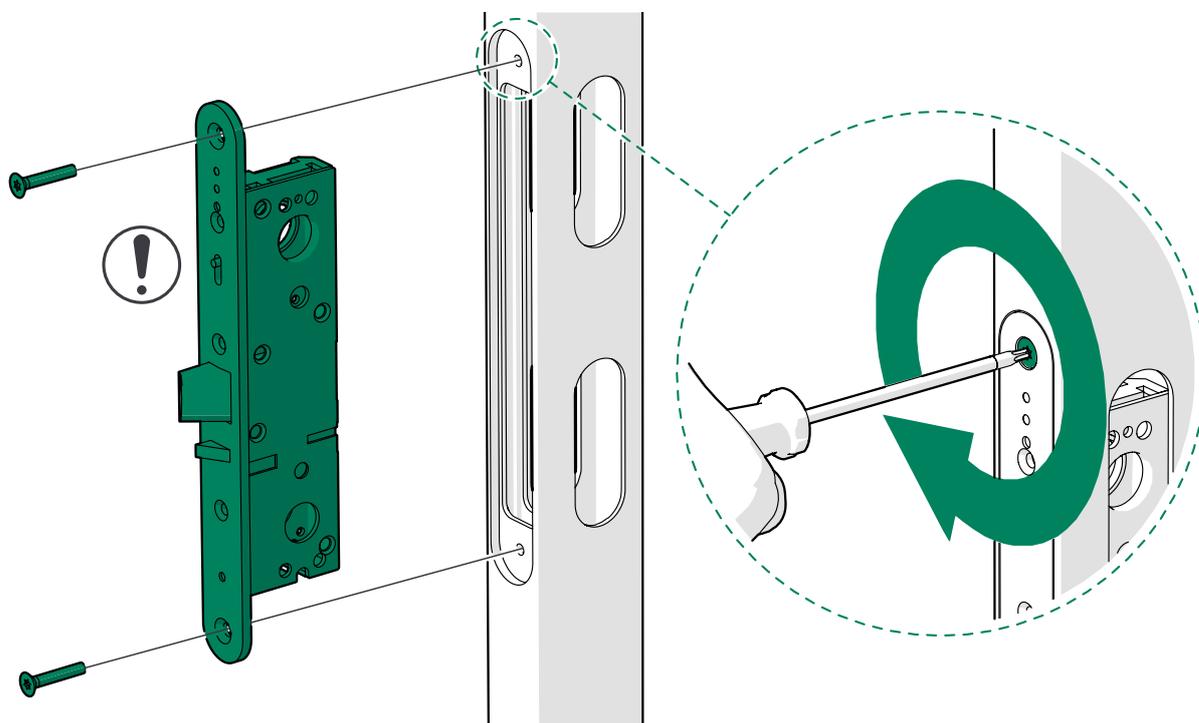


Abbildung 6: Schlosskasten mit Smart-Lock-Kit

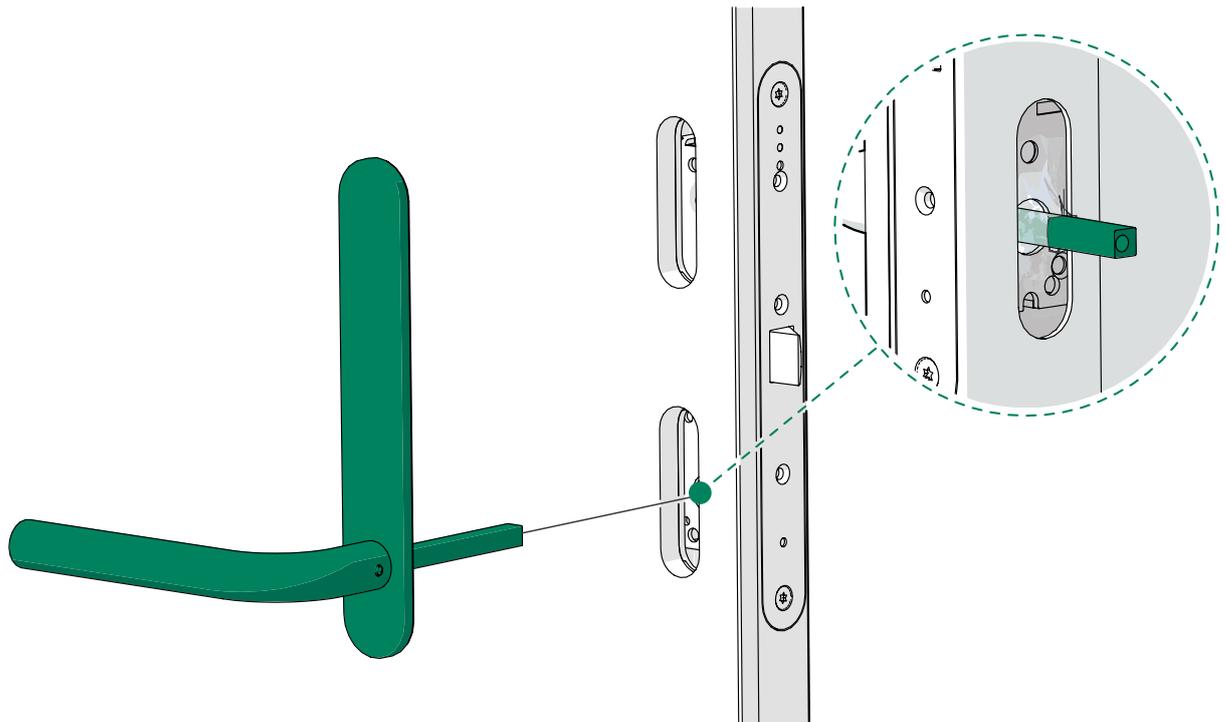
13.7 Montage des Türgriffs

Wenn der Smart Lock-Türgriff montiert werden soll, lesen Sie bitte den Abschnitt **Montage des Smart Lock-Türgriffs**.

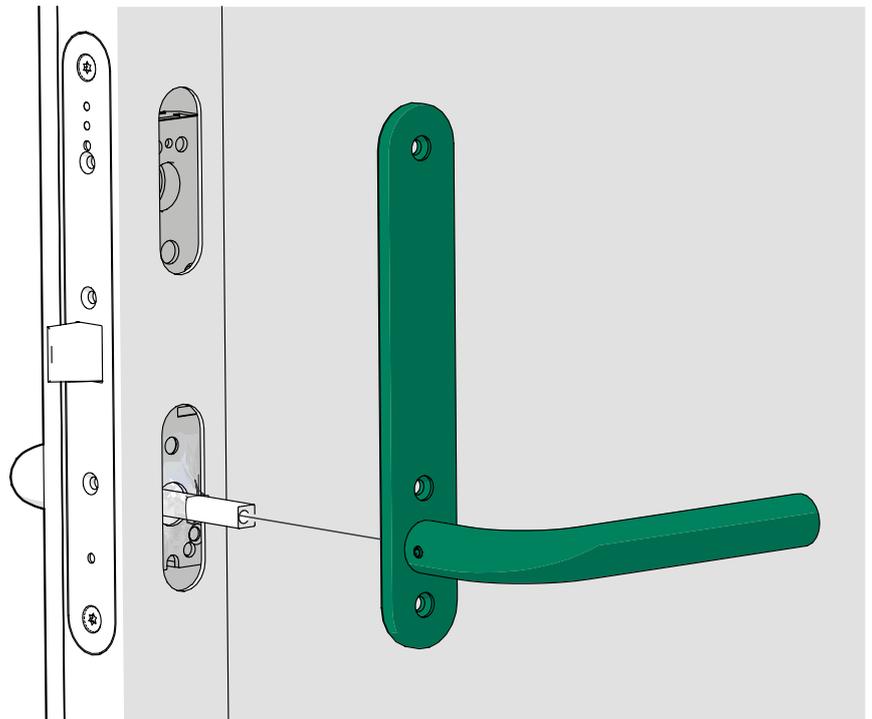
1. Entfernen Sie die Schutzfolie auf der Innenseite der Tür.

2. Schieben Sie den Griff mit der daran befestigten Spindel an der Außenseite der Tür in Position.

Stechen Sie mit der Spindel in den Kunststoff des Schlosskastens.

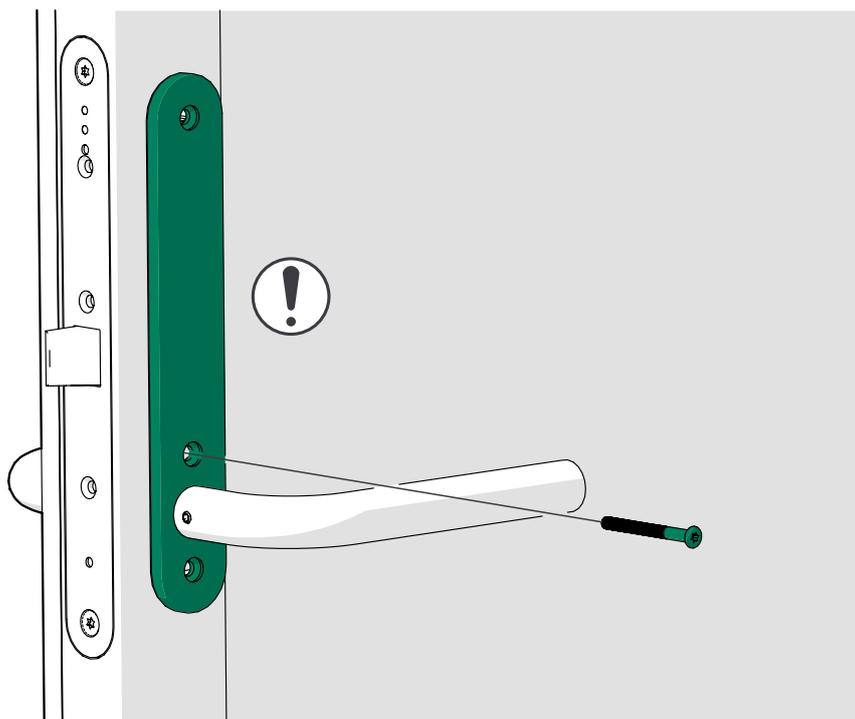


3. Schieben Sie den zweiten Griff auf der Innenseite der Tür in Position.

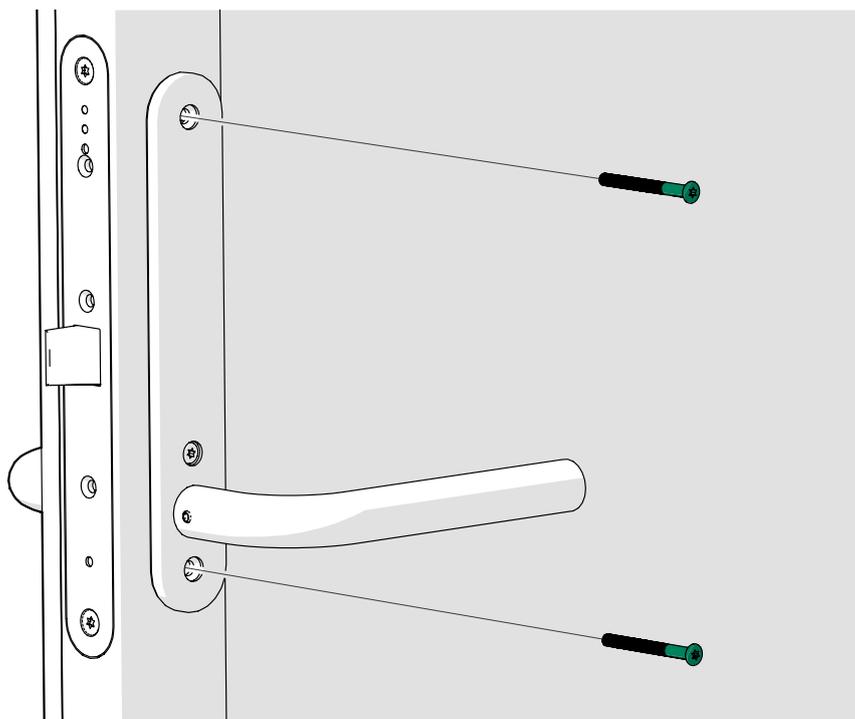


4. Montieren Sie eine M5x46-Schraube von der Innenseite der Tür aus in der Bohrung in der Mitte des Griffs.

⚠ **Anmerkung:** Prüfen Sie, ob die Abdeckplatte gerade sitzt.



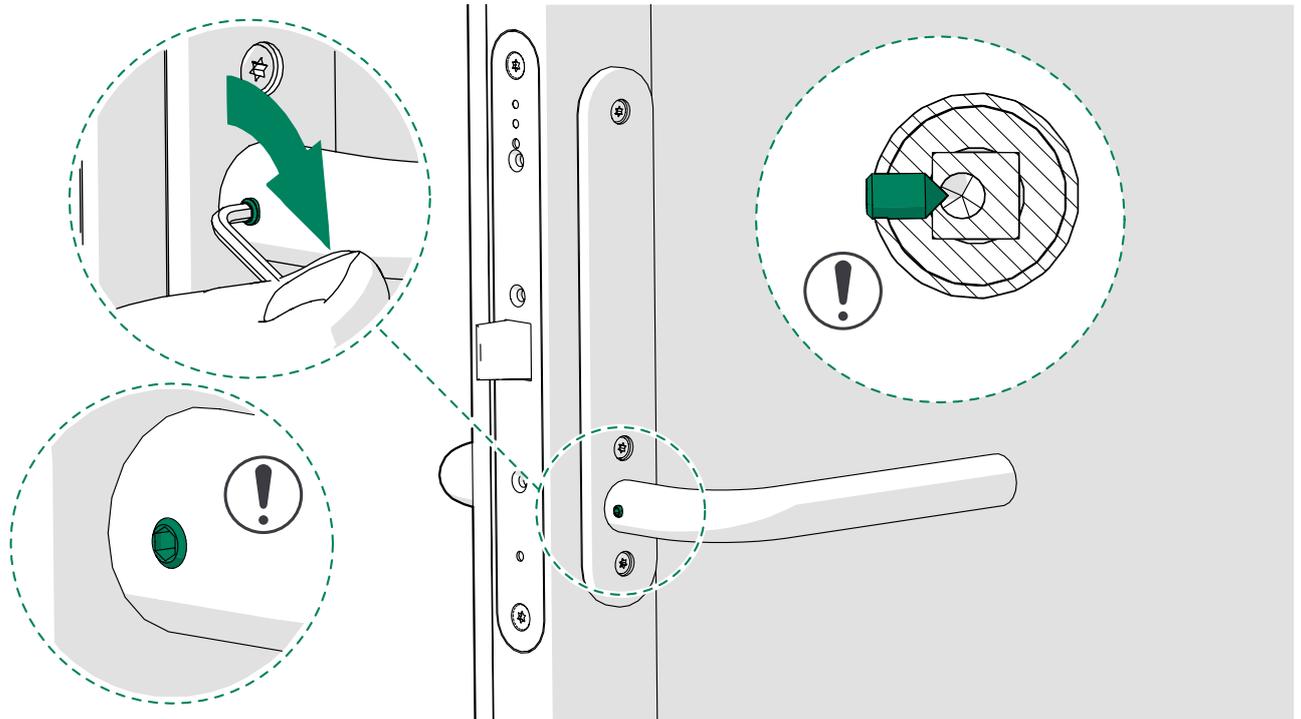
5. Montieren Sie M5x46-Schrauben (2 Stk.) von der Innenseite der Tür aus in die freien Löcher.



6. Ziehen Sie die Stellschraube am Innengriff fest.

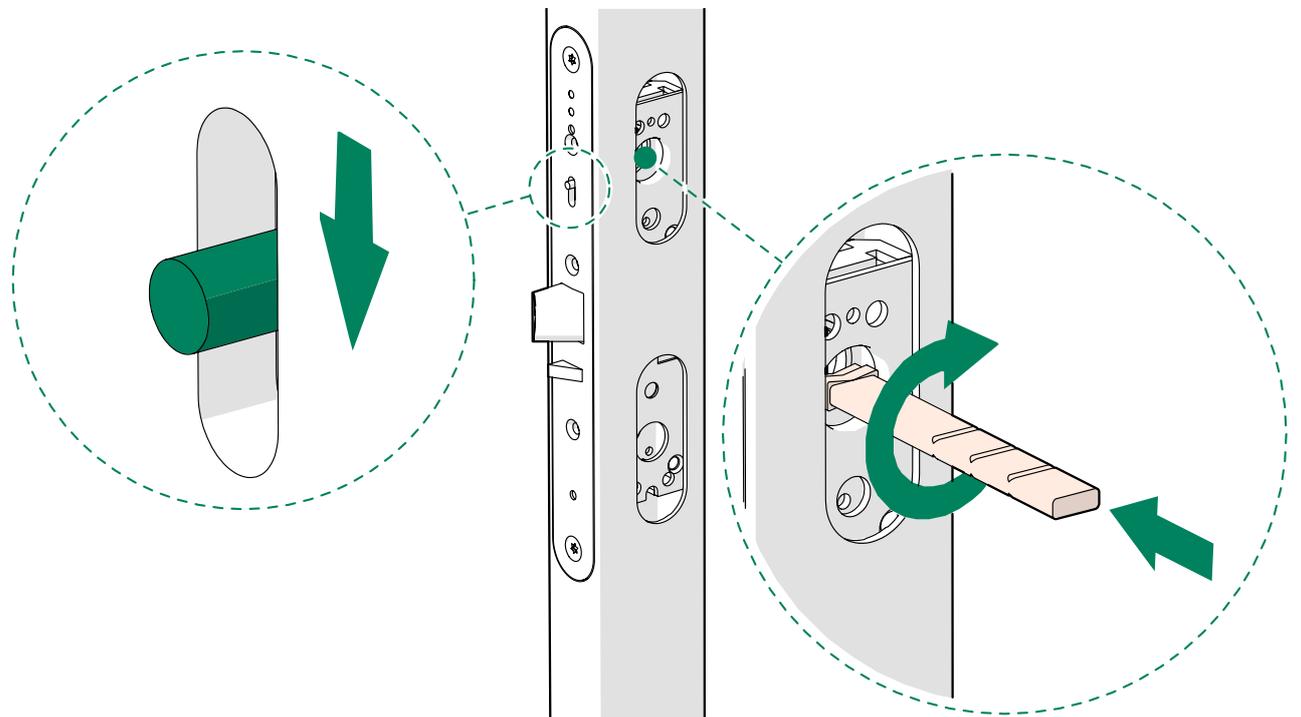
Der Widerstand nimmt stetig zu, bis die Schraube die Spindel durchstößt. Der Widerstand ist spürbar, sobald die Stellschraube die Spindel durchstößt.

- ⚠ **Anmerkung:** In der endgültigen Position befindet sich der Kopf der Stellschraube leicht über der Oberfläche des Griffs.



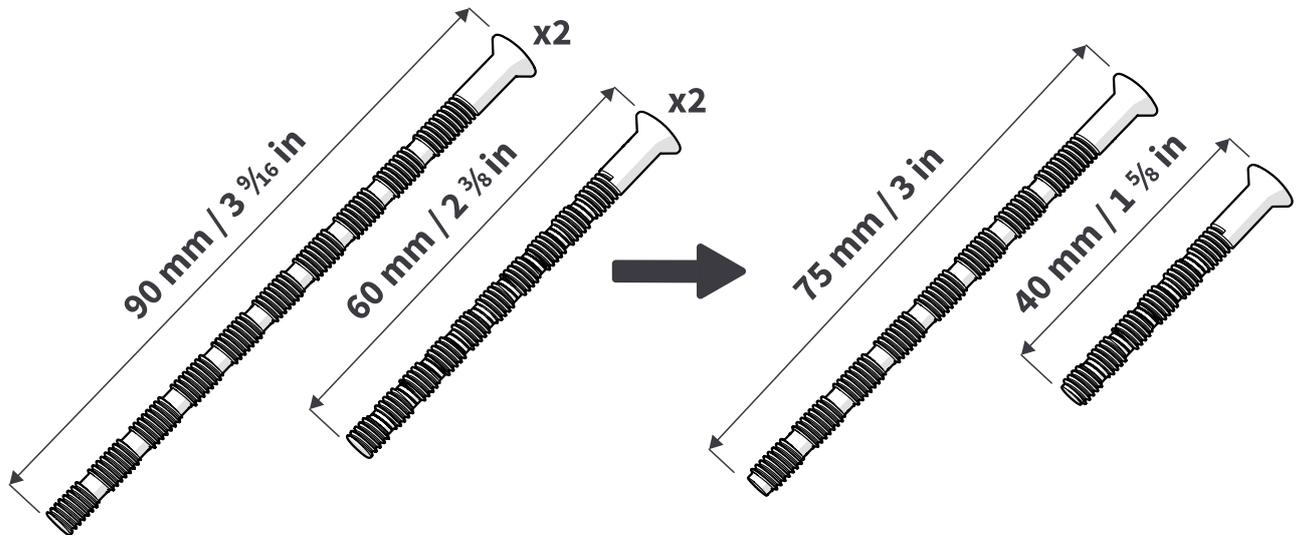
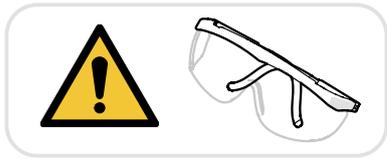
13.8 Montage des des Smart Lock-Türgriffs (optional)

1. Drehen Sie die Drehspindel in der oberen Öffnung der Tür und drücken Sie den Schieber in die mittlere Position, um ein Verriegeln der Tür zu verhindern.



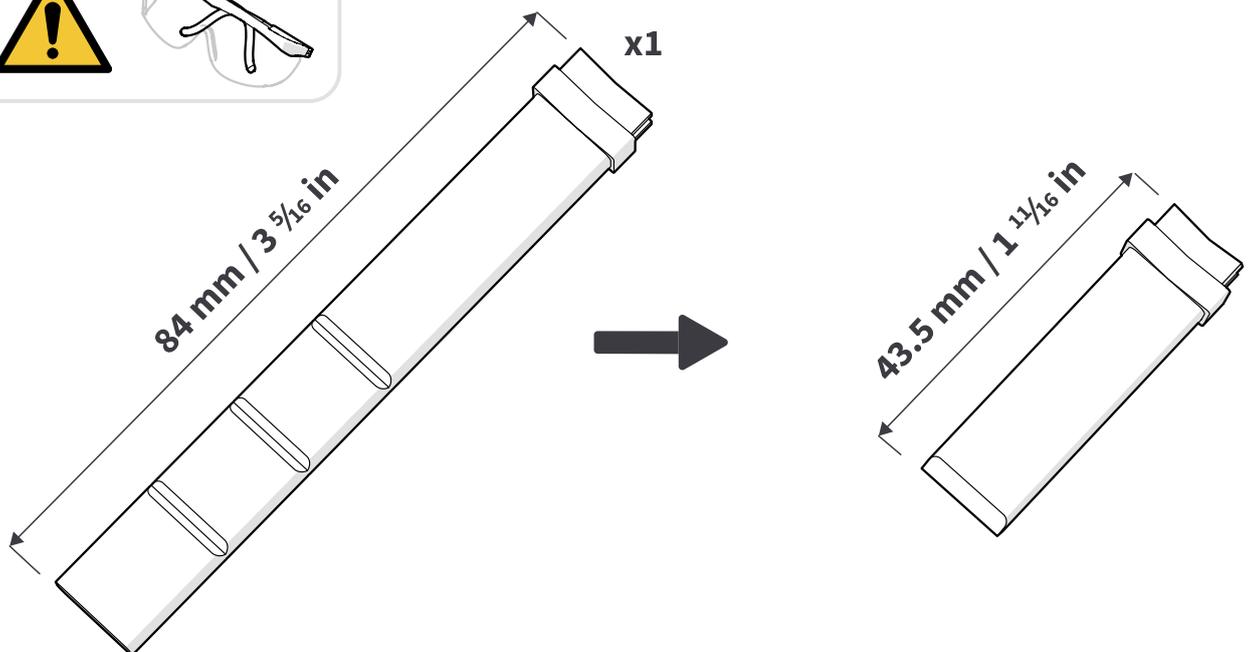
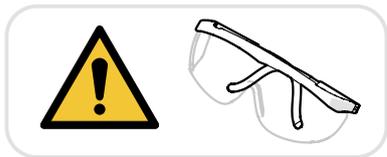
2. Kürzen Sie die M5-Schrauben auf die richtige Länge.

⚠️ WARNUNG: Tragen Sie beim Schneiden der Schrauben eine Schutzbrille.

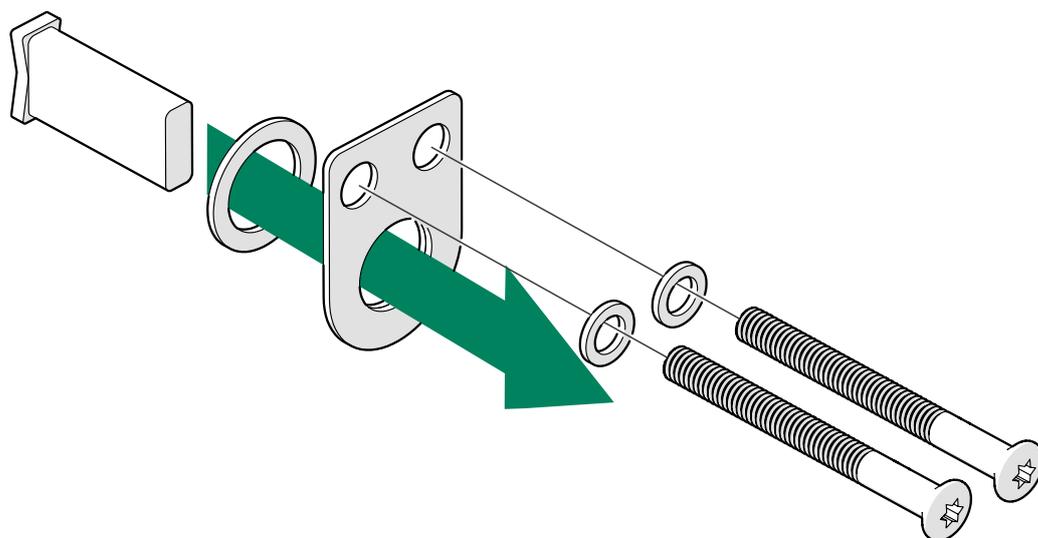


3. Kürzen Sie die Drehspindel an der ersten Nut der Drehspindel auf die richtige Länge.

⚠️ WARNUNG: Tragen Sie beim Schneiden der Drehspindel eine Schutzbrille.

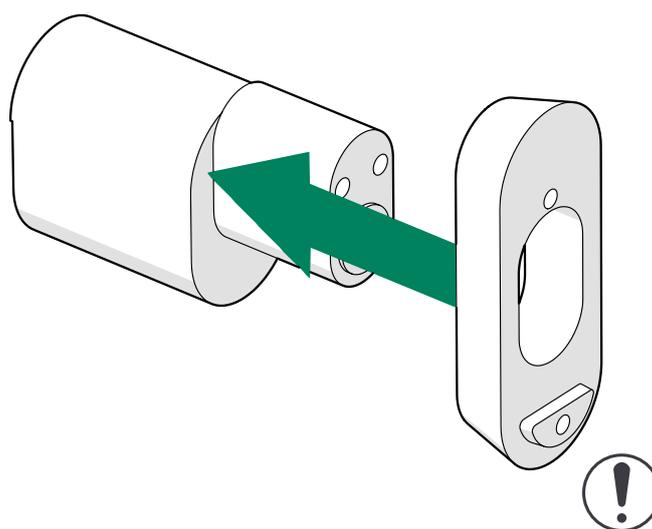


4. Montieren Sie die Anschlussplatte, die Drehspindel und die zuvor zugeschnittenen M5x40-Schrauben (2 Stk.).



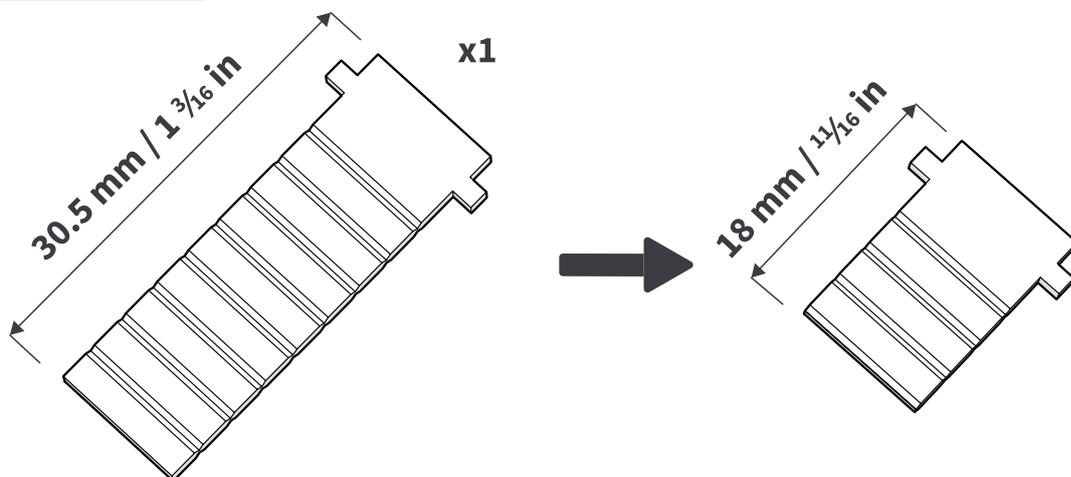
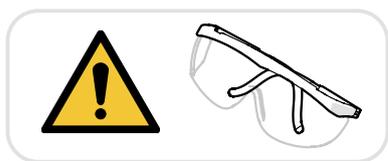
5. Montieren Sie den Smart-Lock-Zylinder und die Zylinderrosette.

⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie sicher, die Zylinderrosette mit der richtigen Seite nach oben einzubauen.

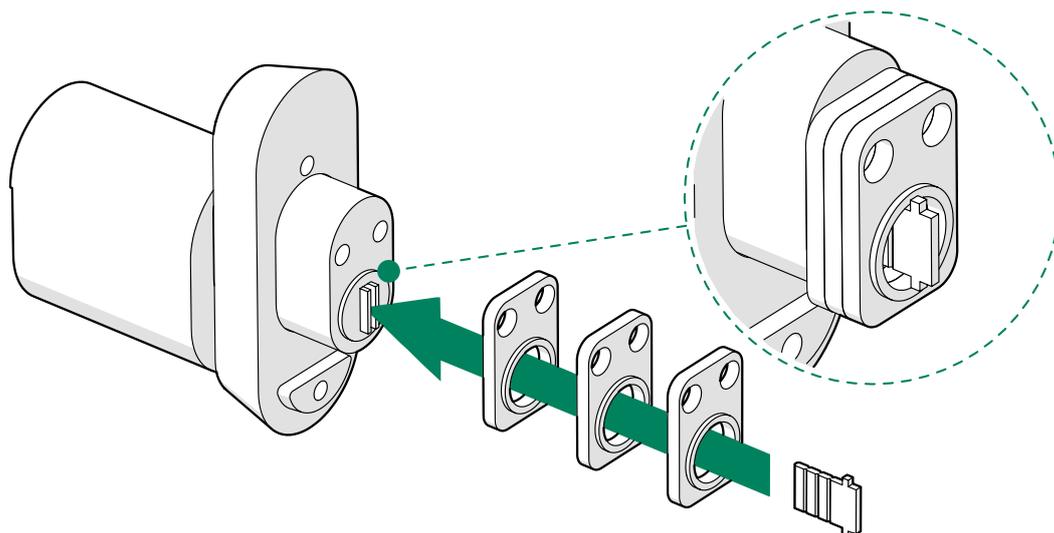


6. Kürzen Sie die Drehspindel an der dritten Nut der Drehspindel auf die richtige Länge.

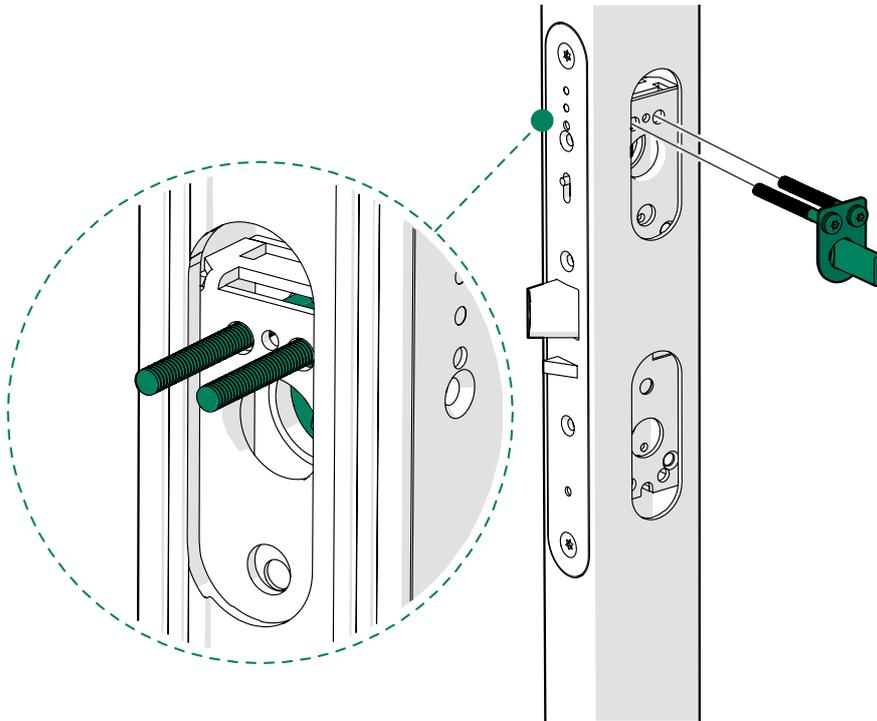
⚠️ WARNUNG: Tragen Sie beim Schneiden der Drehspindel eine Schutzbrille.



7. Schieben Sie die Drehspindel durch die Verlängerungsplatten zum Smart Lock. Verlängerungsplatten sind nicht erforderlich, wenn der Schließzylinder mindestens 38 mm lang ist.



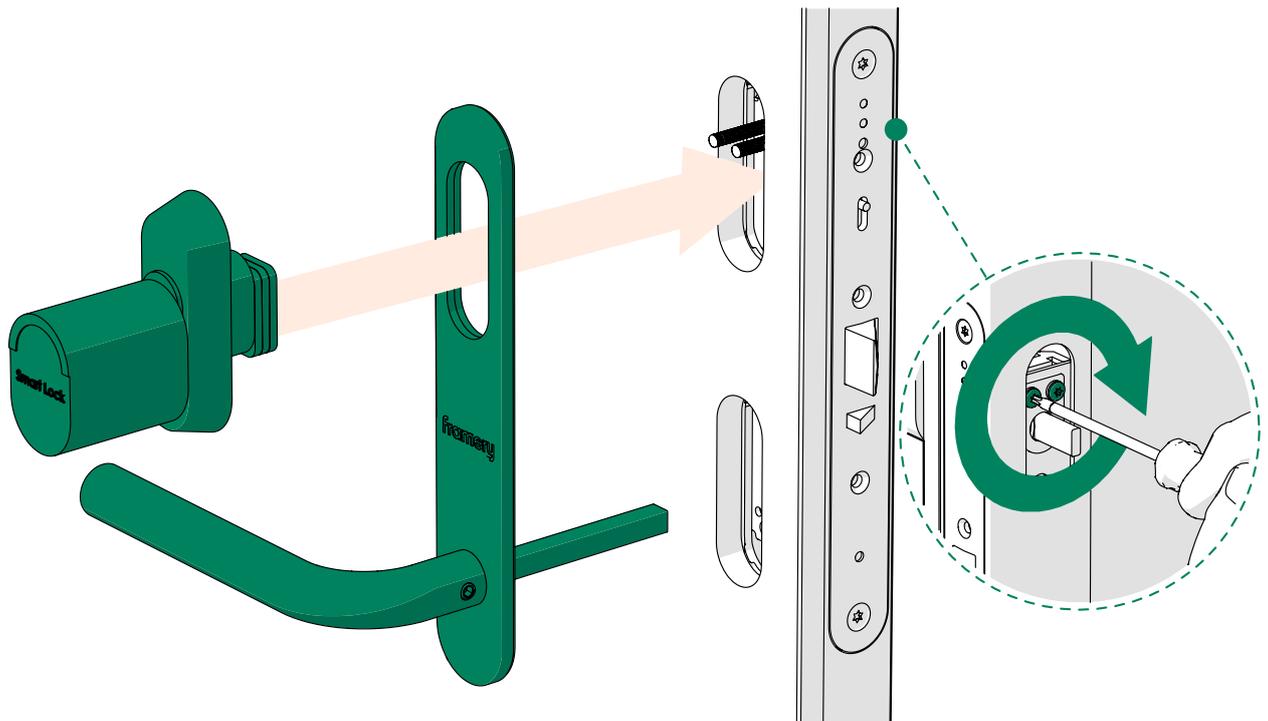
8. Setzen Sie die Anschlussplatte auf die obere Öffnung in der Tür.



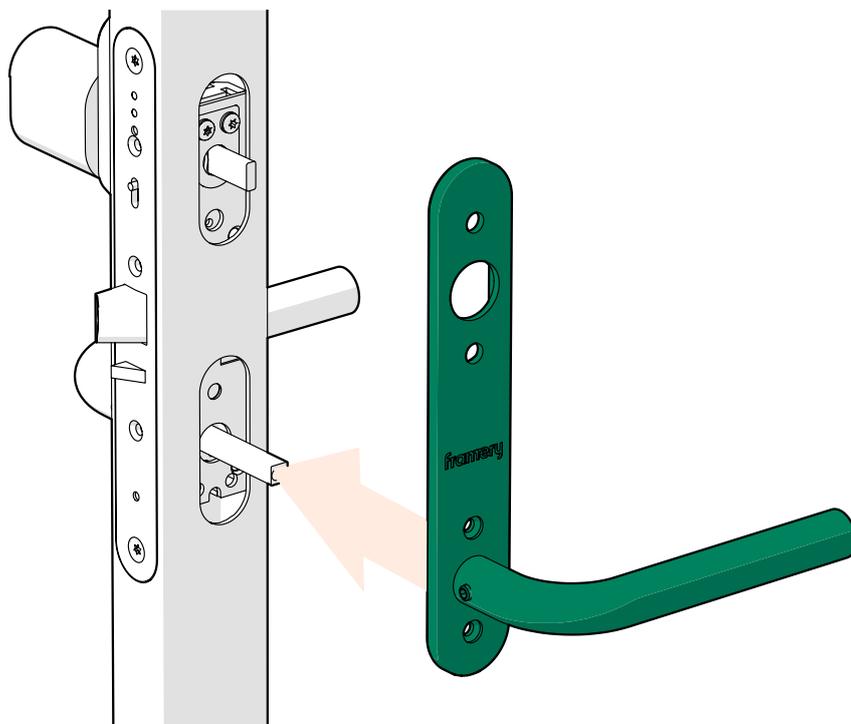
9. Bringen Sie die Smart Lock-Baugruppe und den Türgriff mit der Spindel von außen an der Tür an und ziehen Sie die Schrauben (2 Stk.) von innen fest.

Ziehen Sie die Schrauben mit einem Handschraubendreher fest. Nicht zu fest anziehen.

Wenn die Schlossfalle nicht leicht in die Ausgangsposition zurückkehrt, lösen Sie die Schrauben leicht. Überprüfen Sie die Schlossfunktion dann erneut.



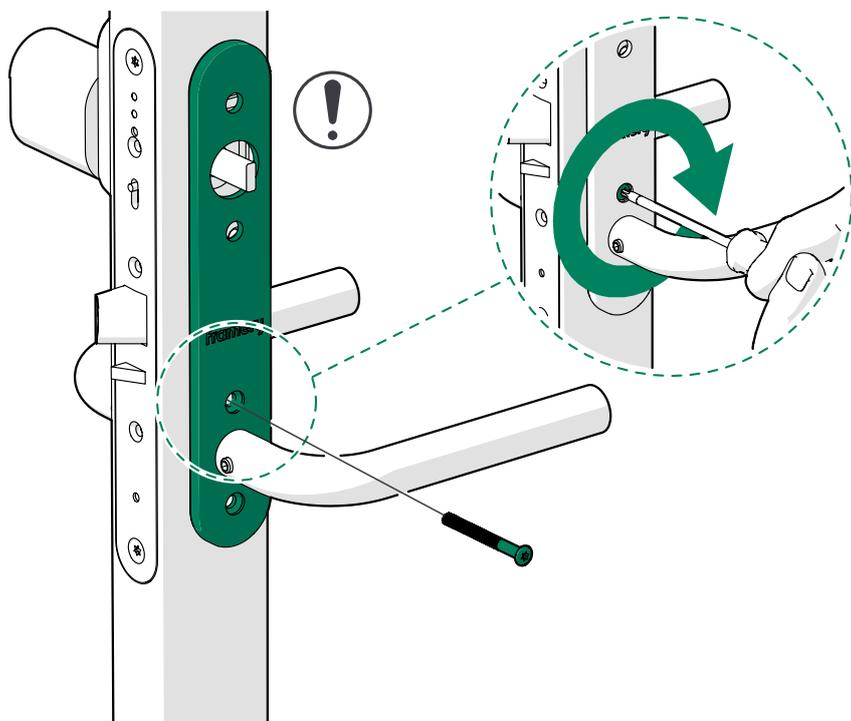
10. Drücken Sie das Gegenstück des Türgriffs von innen auf die Tür.



11. Ziehen Sie die M5x32-Schraube oberhalb des Türgriffs von innen fest.

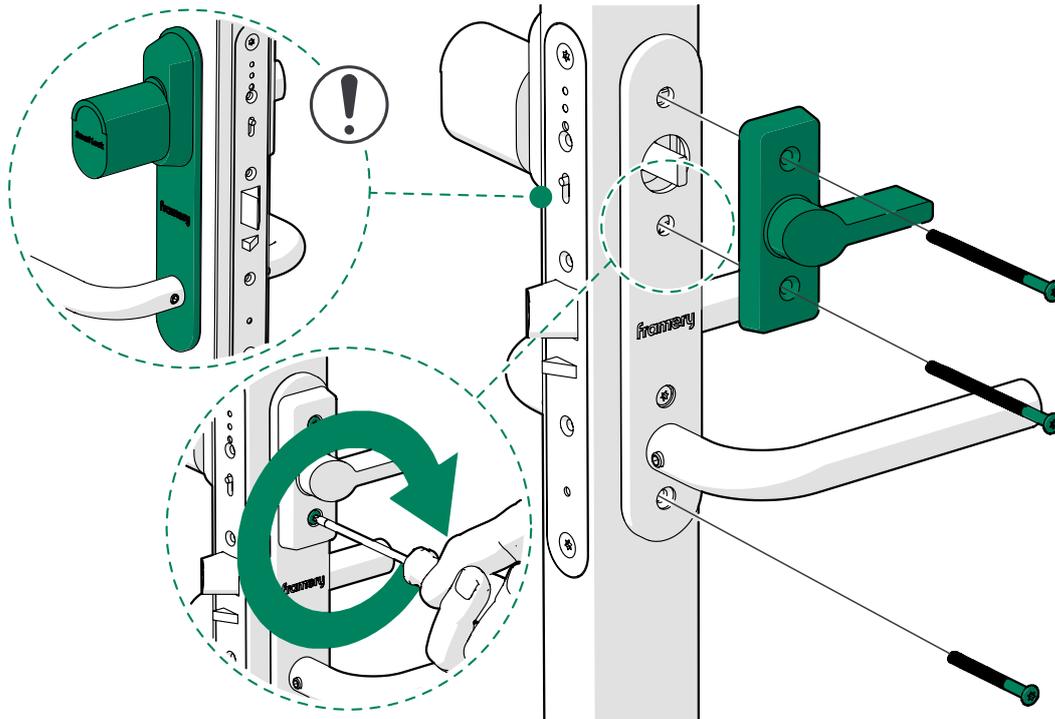


Anmerkung: Überprüfen Sie die Geradheit der Abdeckplatte, bevor Sie die Schraube fest anziehen.



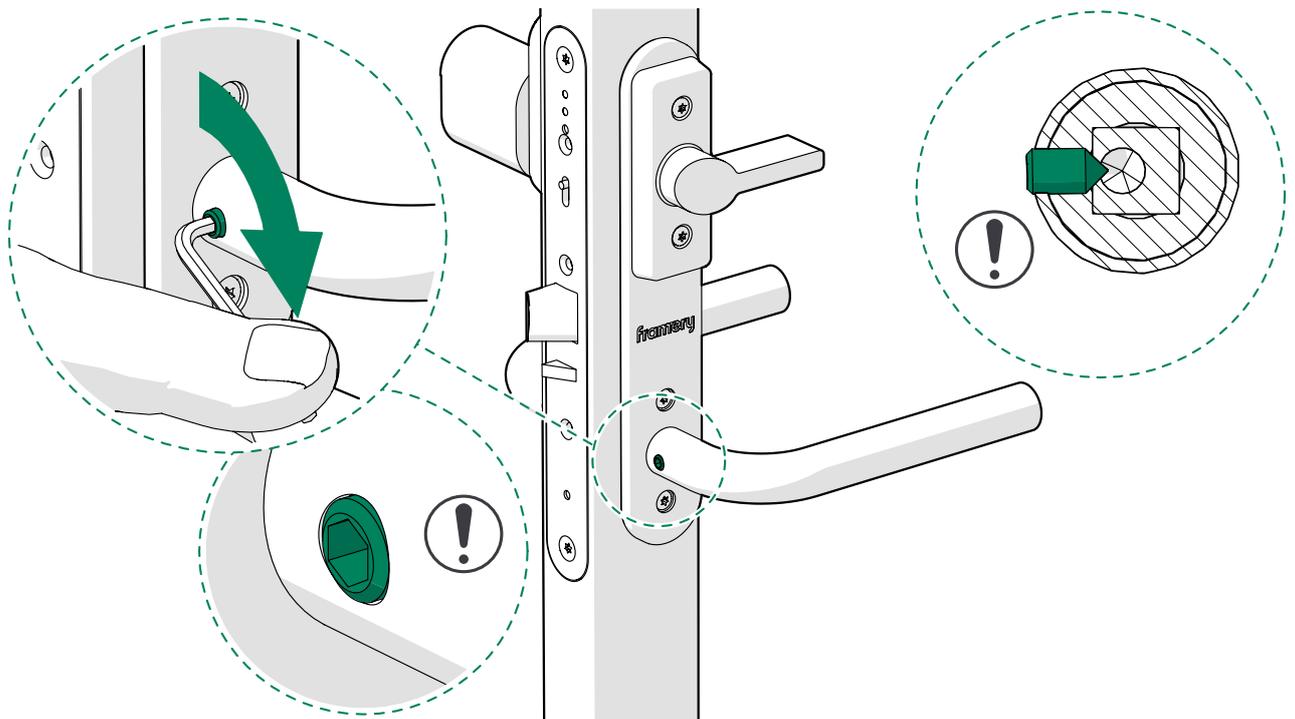
12. Montieren Sie den Drehknopf mit den zuvor zugeschnittenen M5x61-Schrauben (2 Stk.) und die Griffplatte mit der verbleibenden M5x32-Schraube von innen.

⚠ **Anmerkung:** Überprüfen Sie die Geradheit der Verkleidung an der Außenseite der Tür vor dem Festziehen der Rändelschrauben.

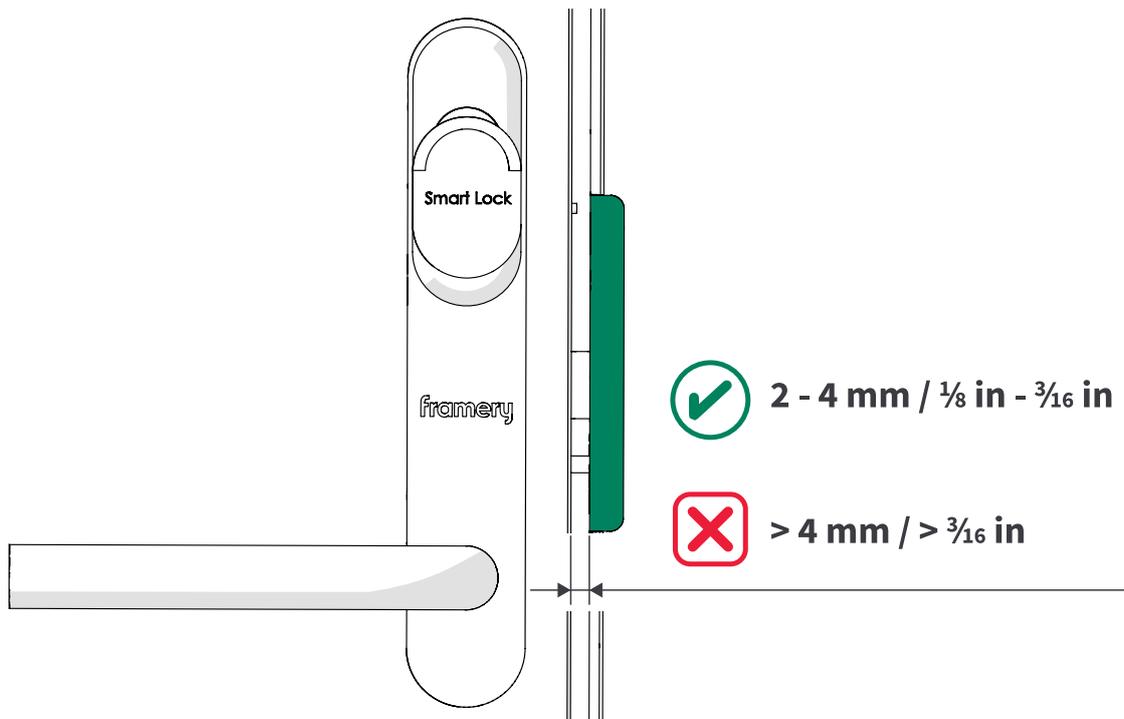


13. Ziehen Sie die Stellschraube am Innengriff fest.

⚠ **Anmerkung:** Ziehen Sie die Stellschraube an. Der Widerstand nimmt stetig zu, bis die Schraube die Spindel durchstößt. In der endgültigen Position befindet sich der Kopf der Stellschraube leicht über der Oberfläche des Griffs.



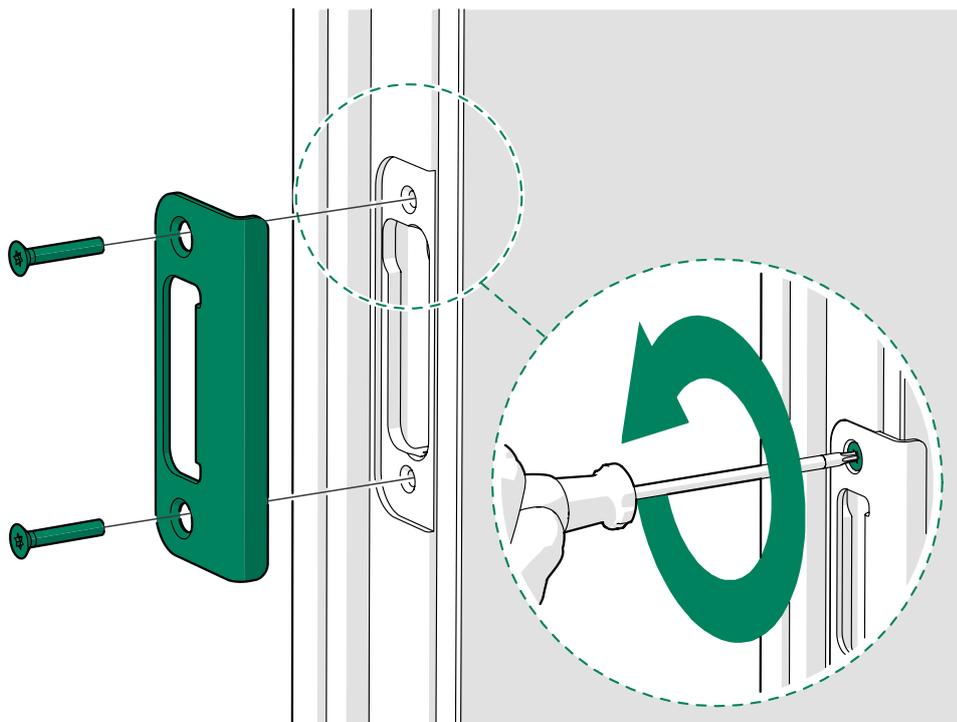
14. Überprüfen Sie den Abstand zwischen Schloss und Schließblech.
 Wenn der Spalt größer als 4 mm ist, siehe **Einstellen des Schließblechs**.



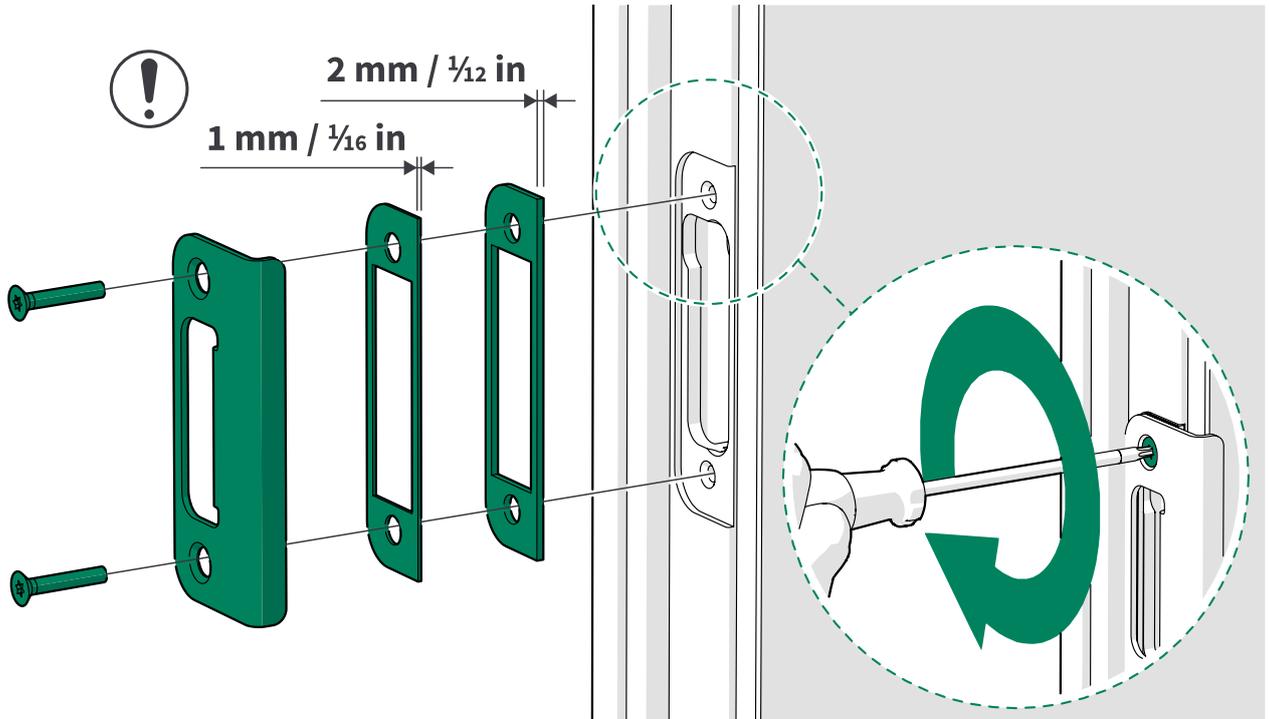
13.8.1 Einstellen des Schließblechs

Der Spalt zwischen Schloss und Schließblech kann mit den im Lieferumfang enthaltenen Einstellplättchen eingestellt werden.

1. Entfernen Sie das Schließblech.

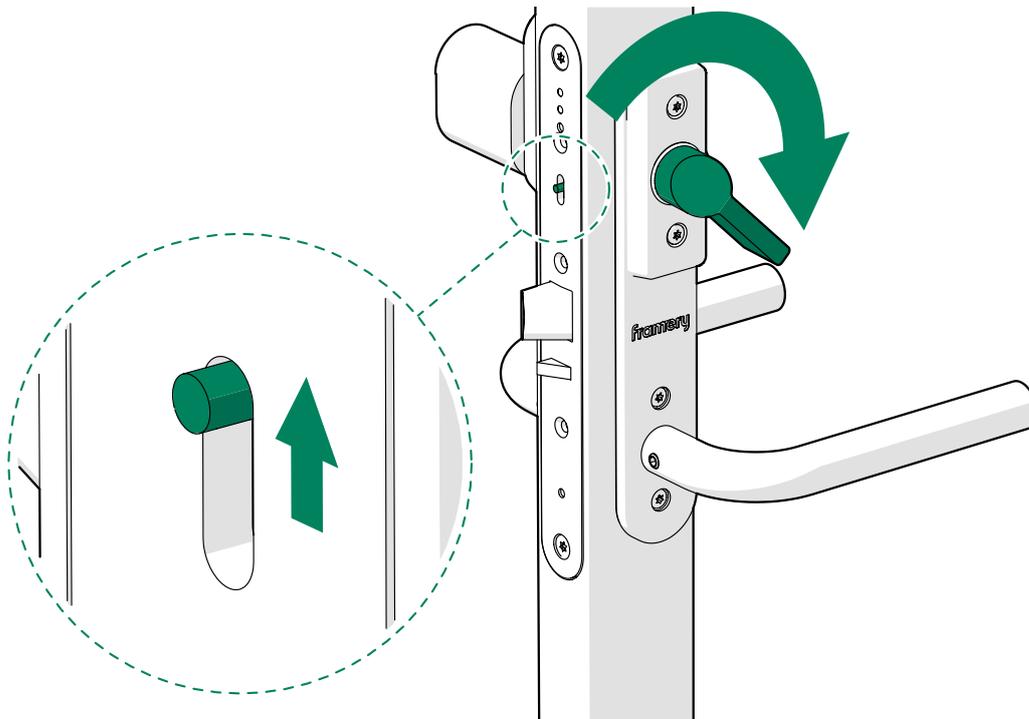


- Setzen Sie das Schließblech und die Einstellplättchen wieder ein.

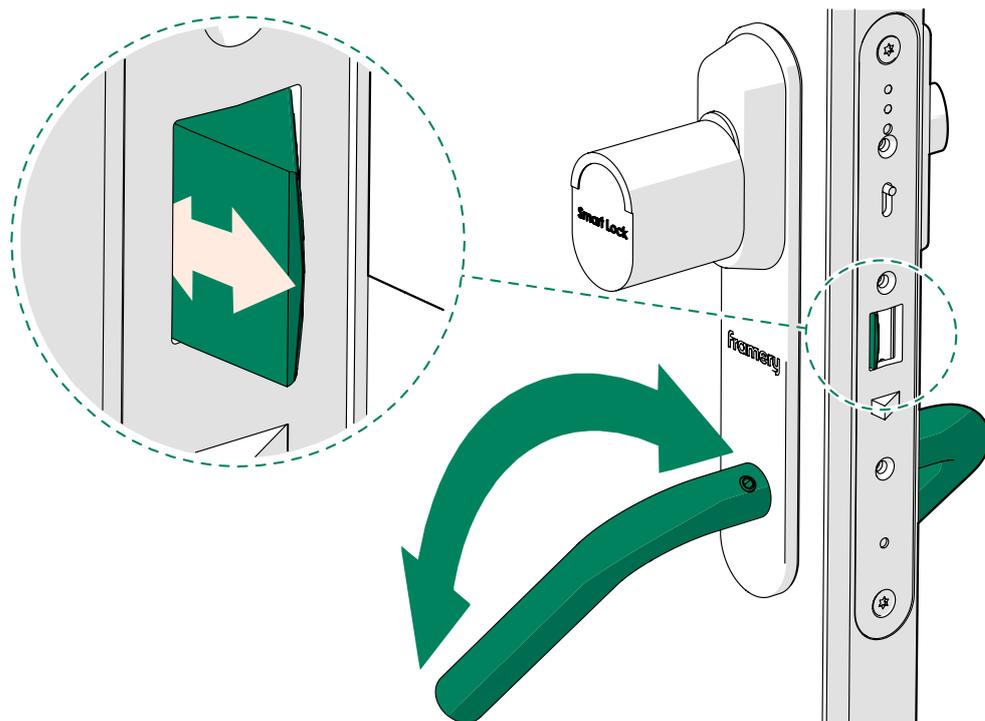


13.8.2 Überprüfen der Verriegelungsfunktion

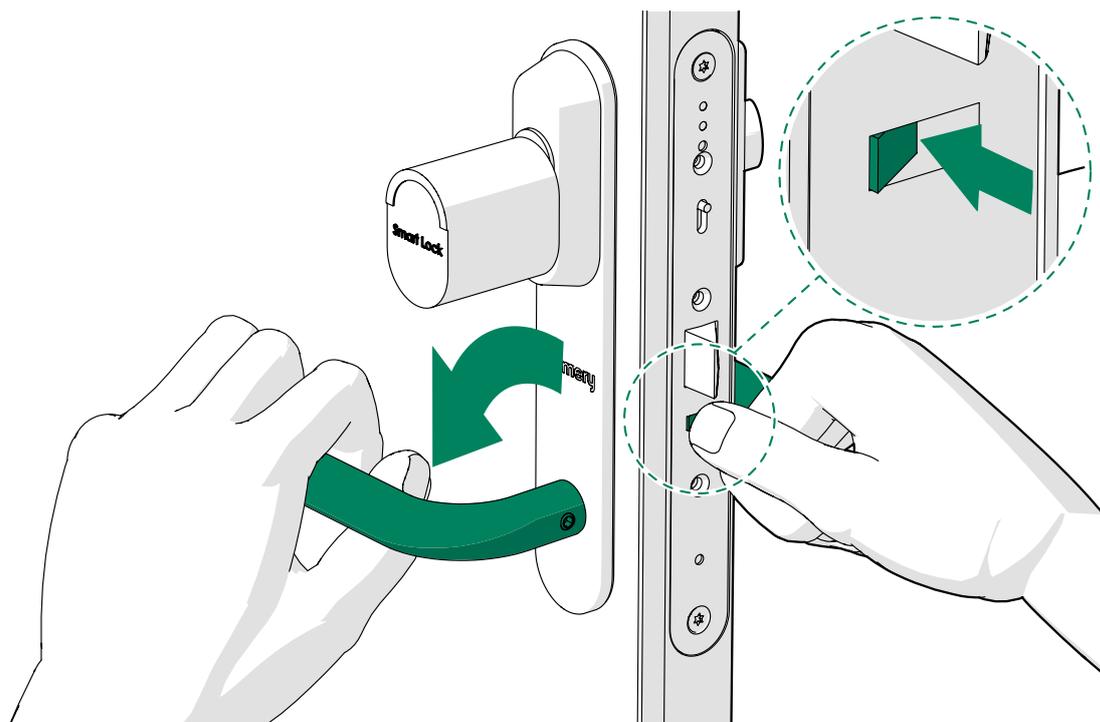
- Drücken Sie bei geöffneter Tür den Daumenhebel nach unten und schieben Sie den Schiebeknopf nach oben.



2. Drücken Sie den Türgriff nach unten, um die Funktion der Verriegelung zu prüfen. Wenn die Schlossfalle nicht leicht in ihre Ausgangsposition zurückkehrt, ziehen Sie bitte die Anleitungen hinzu.

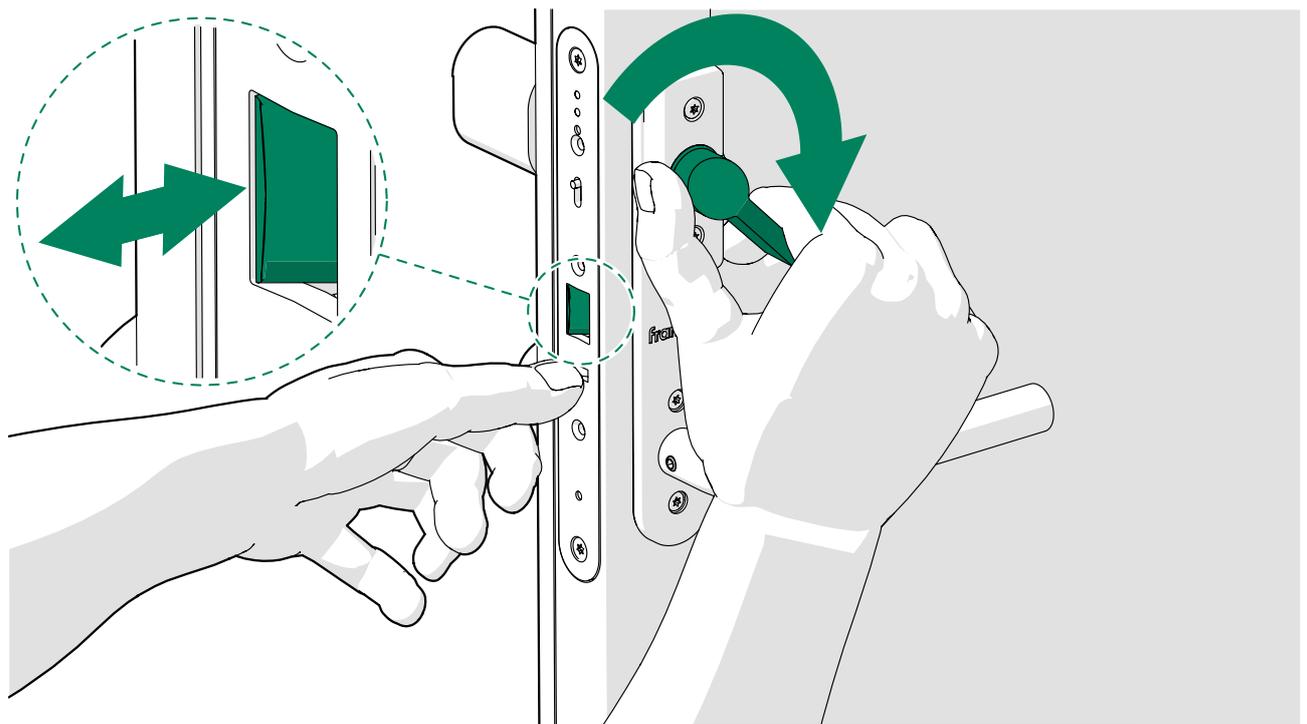


3. Drücken Sie die kleinere Schlossfalle mit dem Daumen ein. Versuchen Sie dann den Türgriff nach unten zu drücken. Lässt sich der Griff nicht nach unten drücken, funktioniert das Schloss korrekt.



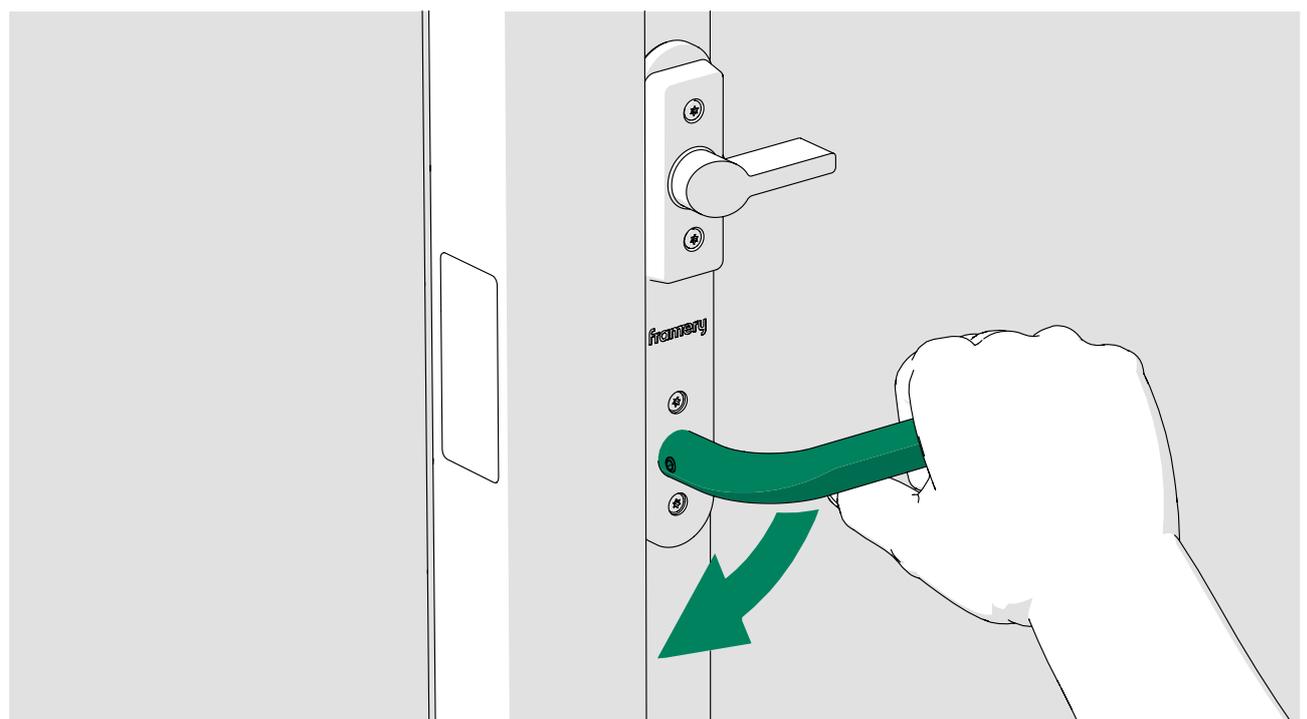
4. Wenn die kleinere Schlossfalle eingedrückt ist, drücken Sie den Daumenhebel nach unten, die Schlossfalle zu testen.

Die Schlossfalle sollte sich in den Schlosskasten zurückziehen.

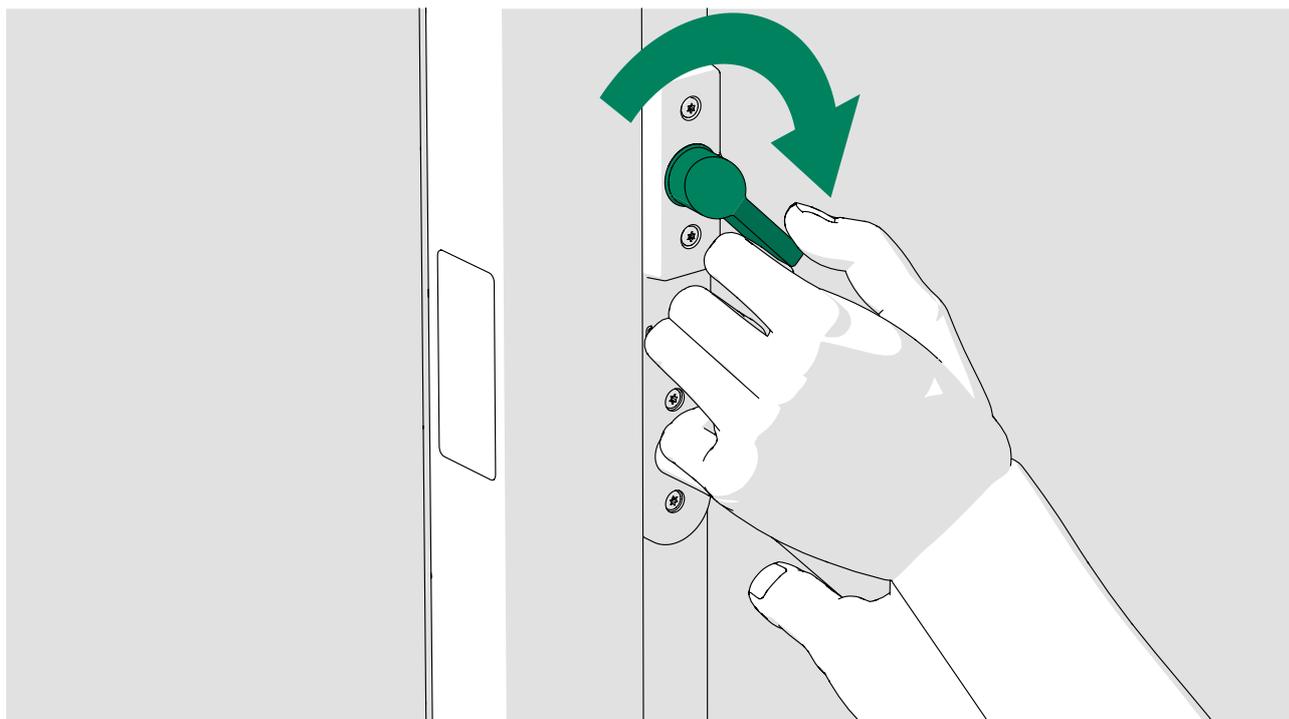


5. Gehen Sie in die Kabine und schließen Sie die Tür. Drücken Sie den Türgriff nach unten.

Die Tür darf sich nicht öffnen.



6. Drücken Sie auf den Türgriff und drehen Sie den Daumenhebel nach unten. Die Tür sollte sich öffnen.



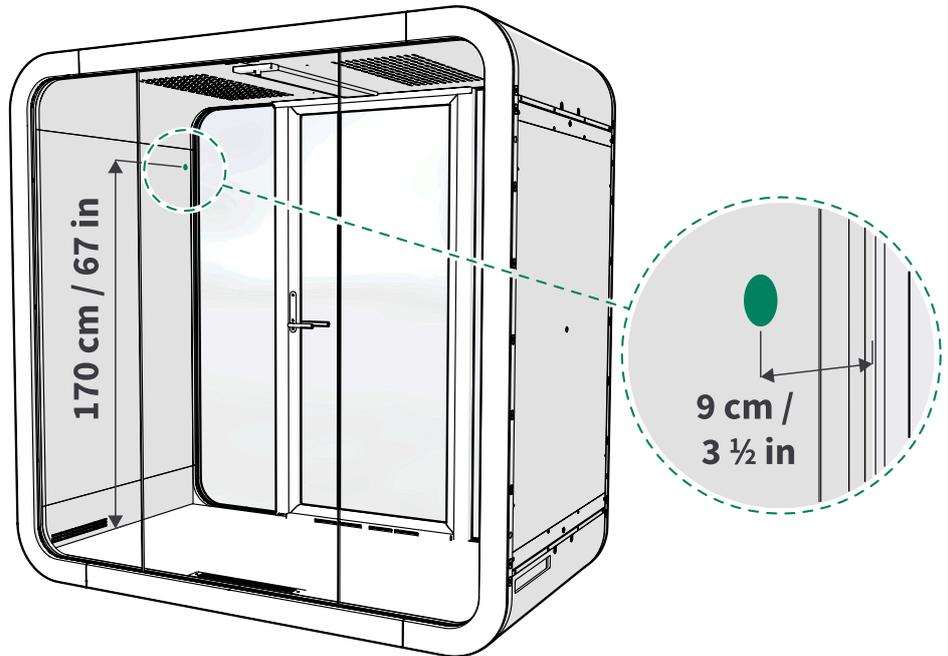
7. Programmieren Sie das Smart Lock gemäß den Anweisungen des Herstellers.



Anmerkung: Wenn das Smart Lock in Betrieb ist, kann die Tür nicht durch Herunterdrücken des Türgriffs geöffnet werden.

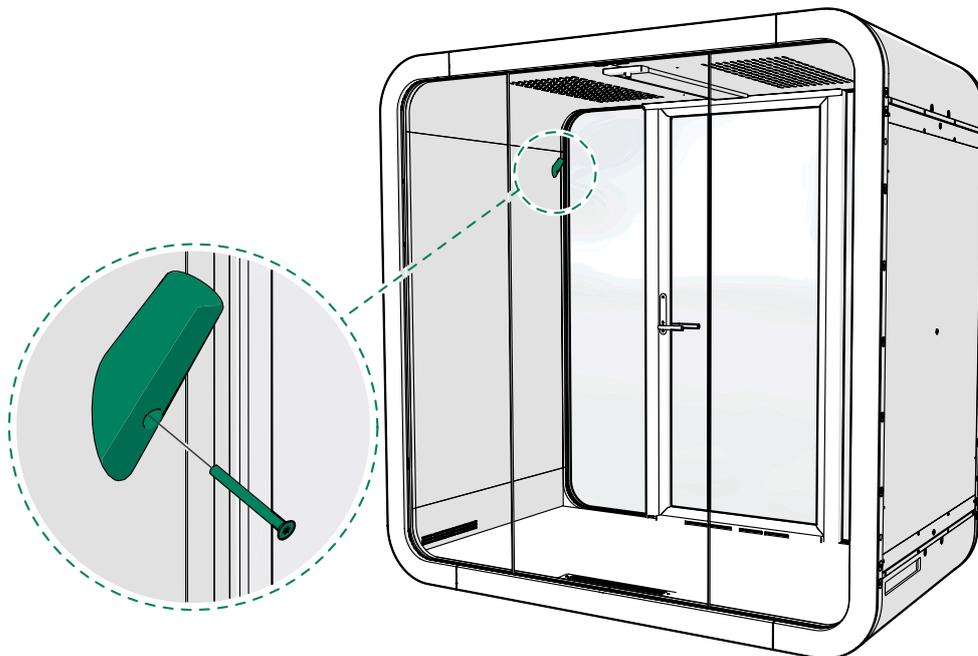
14 Anbringen der Kleiderhaken

1. Messen Sie die Plätze für die Kleiderhaken an beiden Wänden aus.
170 cm von der Sockel der Wand und 9 cm von der vorderen Glaswand.



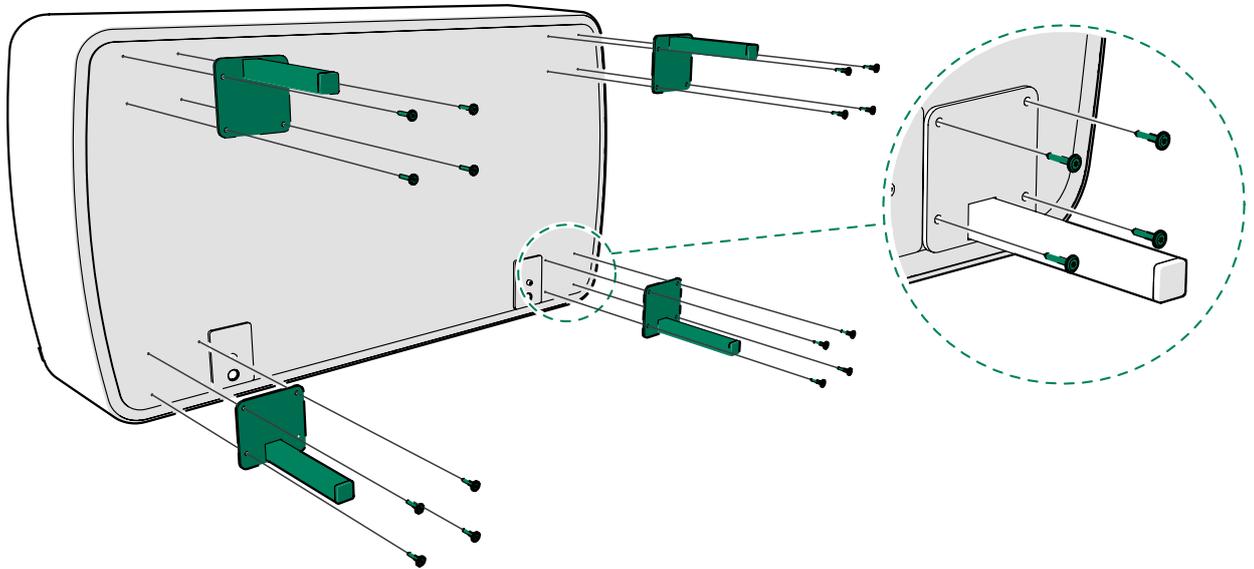
2. Montieren Sie die Kleiderhaken mit schwarzen 5x50-Schrauben (je 1 Stk.).

i **Tipp:** Falls der Kleiderhaken nicht sicher montiert sein sollte, entfernen Sie ihn. Versetzen Sie ihn dann leicht zur Glaswand und montieren Sie ihn erneut.

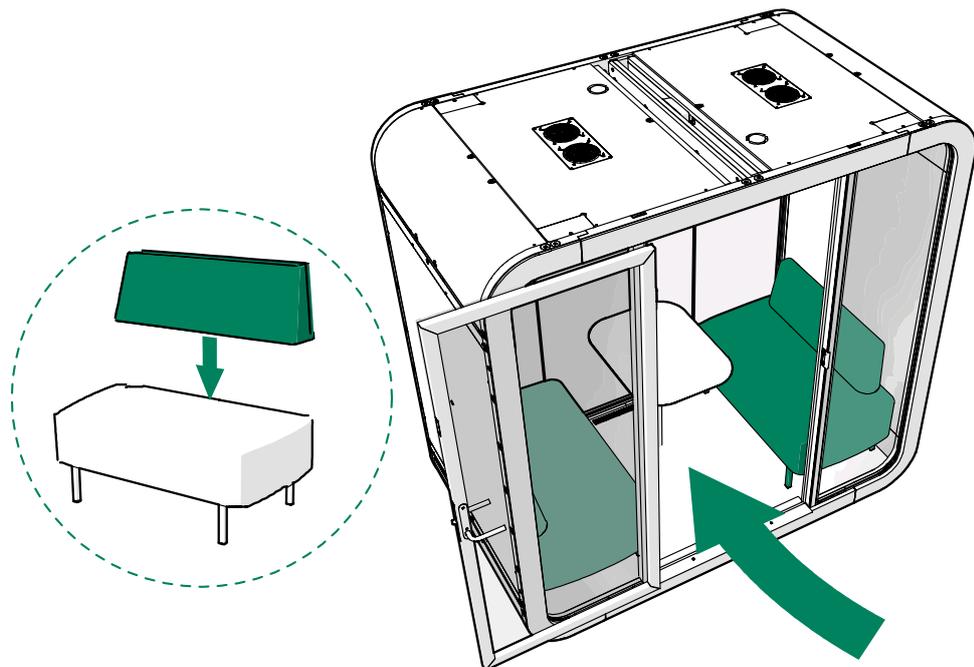


15 Montage der Sitze

1. Befestigen Sie die Sitzbeine an der Unterseite des Sitzes mit 4,25x25 „Wronic“-Schrauben (4 Stück).



2. Heben Sie den Sitz an Ort und Stelle und legen Sie die Rückenlehne auf die Hinterkante des Sitzes.

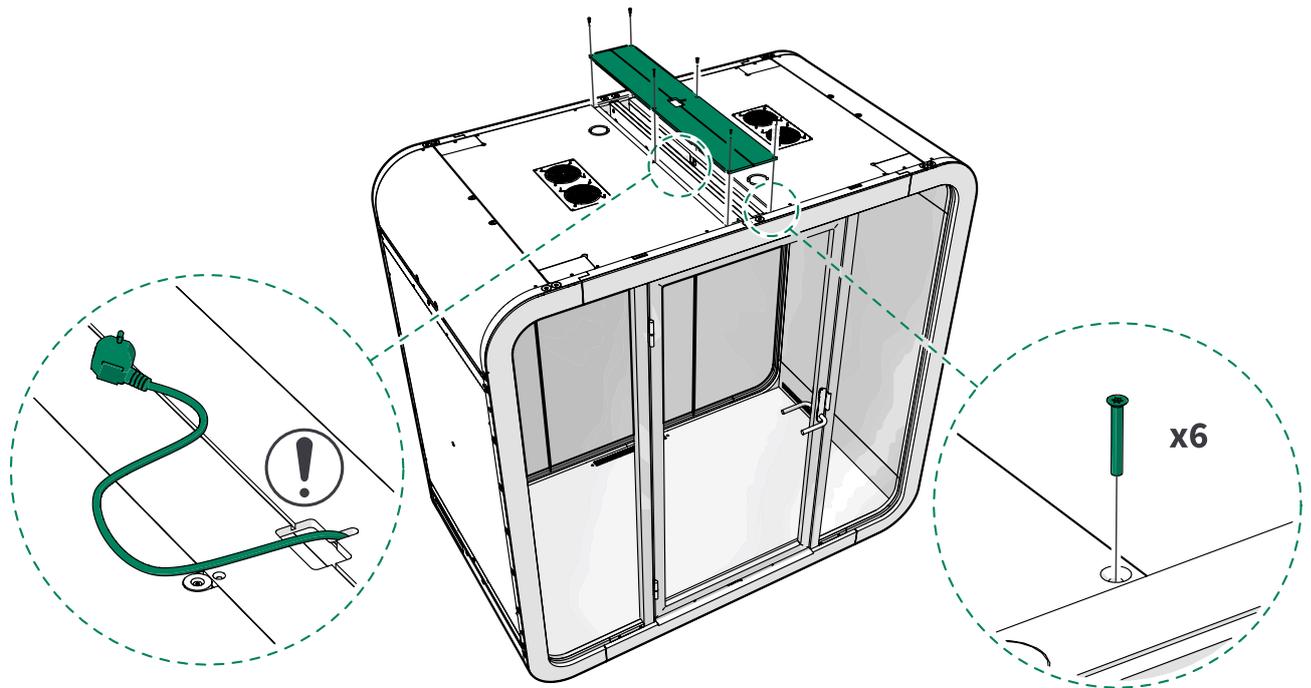


16 Montage der Außenverkleidungen

16.1 Montage der Dachinnenverkleidung

Montieren Sie die Dachinnenverkleidung mit 4x30-Schrauben (6 Stk.).

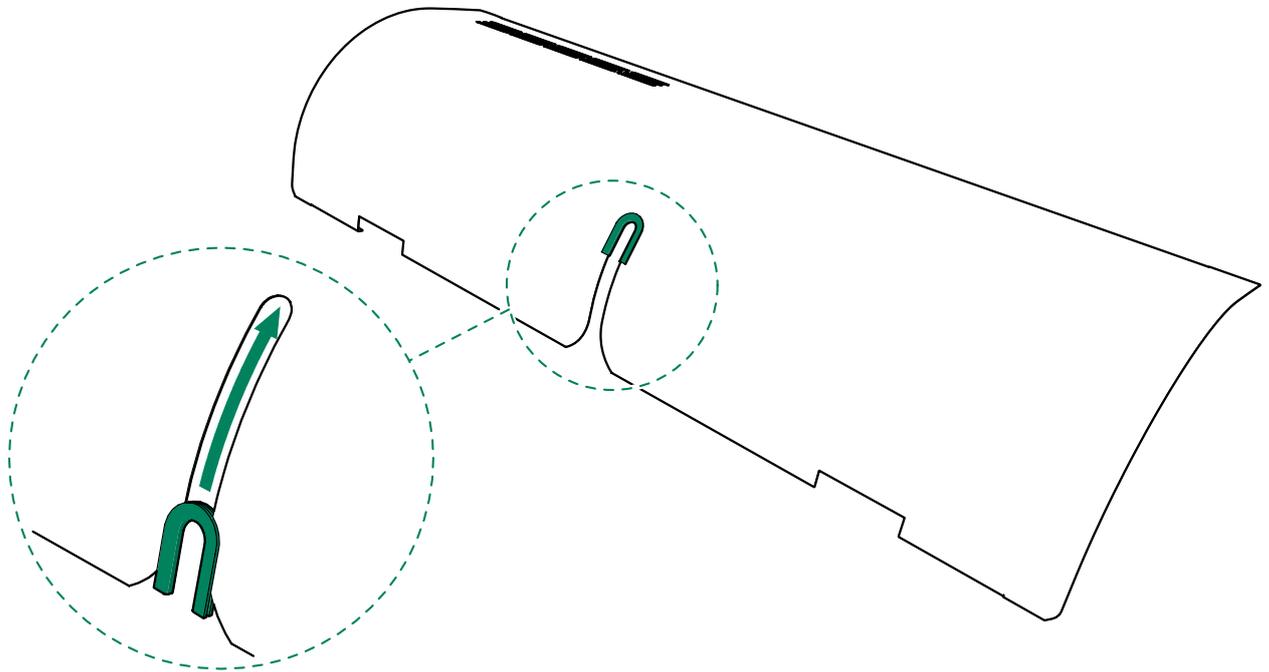
- ⚠ **Anmerkung:** Wenn Sie das Netzkabel auf dem Dach verlegt haben, führen Sie es durch die Öffnung in der Dachinnenverkleidung und in die Nut, bevor Sie die Dachinnenverkleidung anbringen. Achten Sie darauf, dass das Netzkabel während der Montage nicht beschädigt wird.



16.2 Montage der unteren Außenverkleidungen

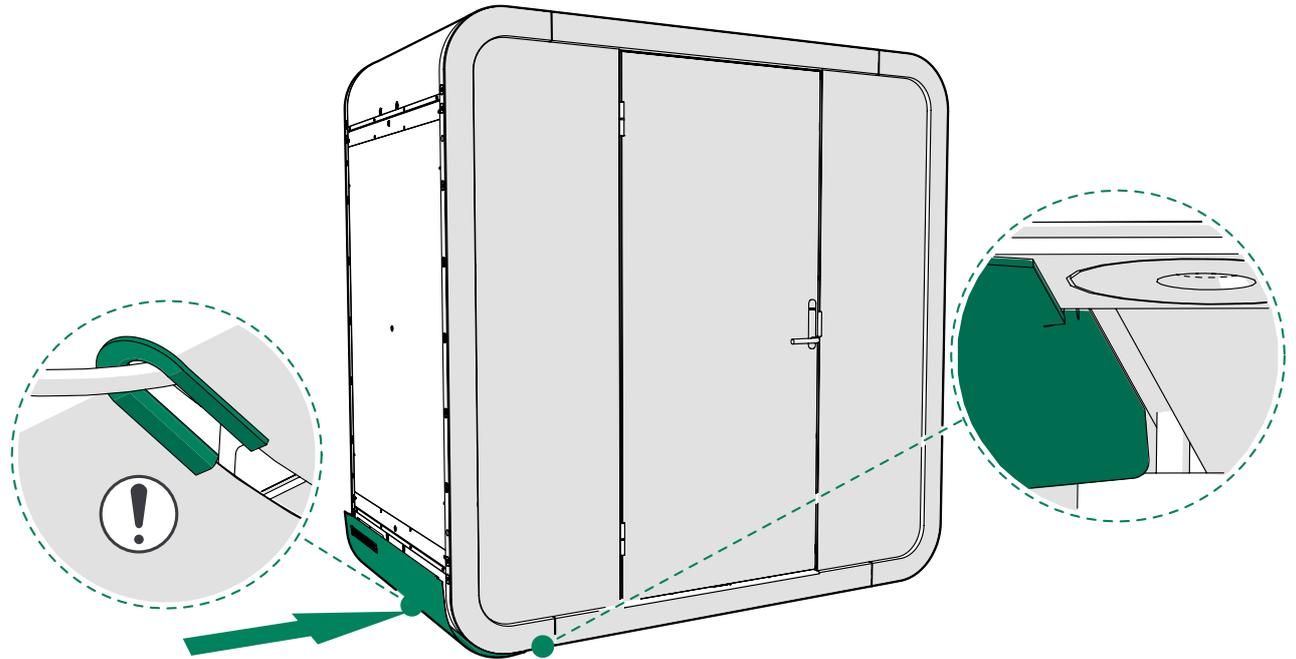
1. Wenn Sie das Netzkabel am Boden verlegt haben, fügen Sie die Gummidurchführung einer unteren Außenverkleidungen hinzu. Verwenden Sie diese Außenverkleidung an der Seite des Netzkabels.

- ① **Tipp:** Biegen Sie den Gummi vor dem Einbau in Form.
- ⚠ **Anmerkung:** Sie müssen dies nur bei der Erstinstallation tun.

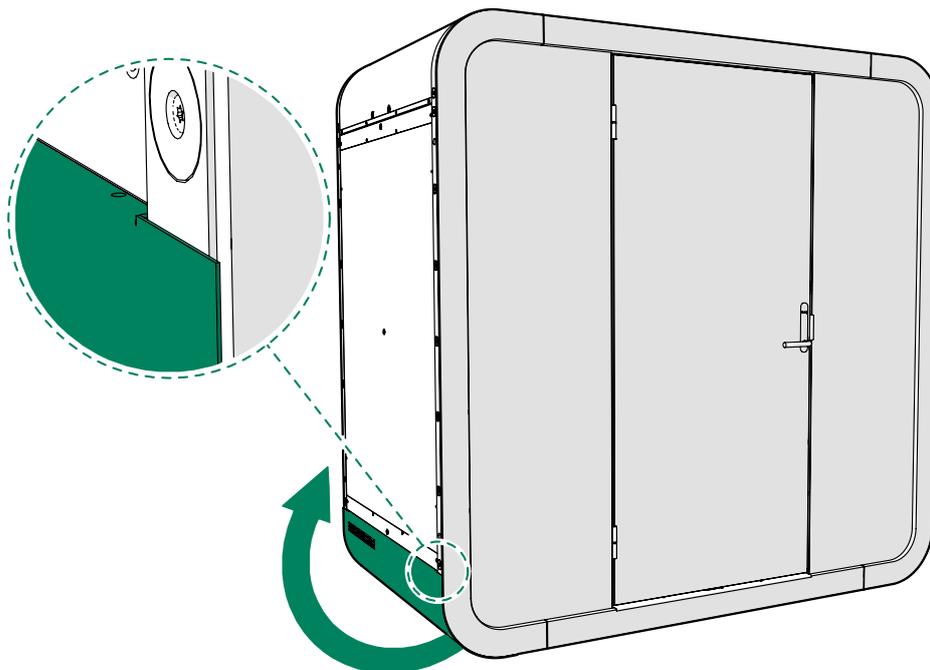


2. Schieben Sie die linke untere Außenverkleidung unter die Kabine.
Führen Sie die Kante der Verkleidung in die Nut unter dem Boden.

ⓘ **Anmerkung:** Stellen Sie bei dem bodenverlegten Netzkabel sicher, die untere Außenverkleidung mit der Gummidurchführung an der Seite des Netzkabels zu montieren.

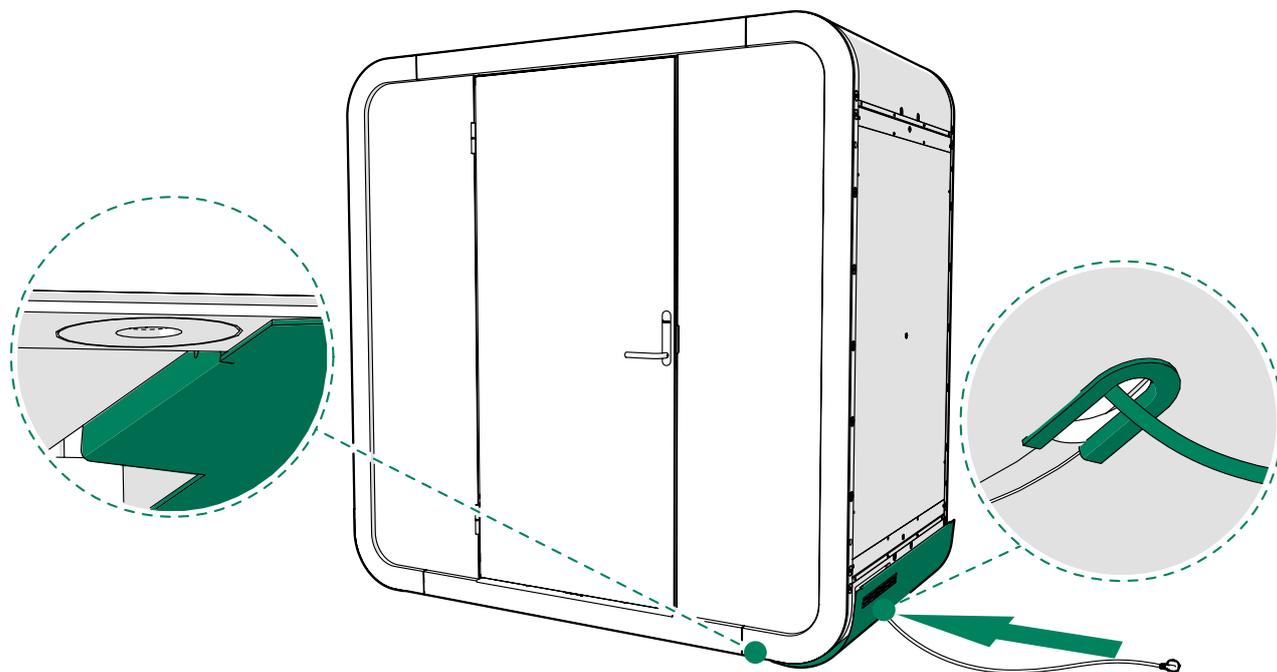


3. Führen Sie die andere Kante der linken unteren Außenverkleidung in die Nut am unteren Teil der linken Wand.

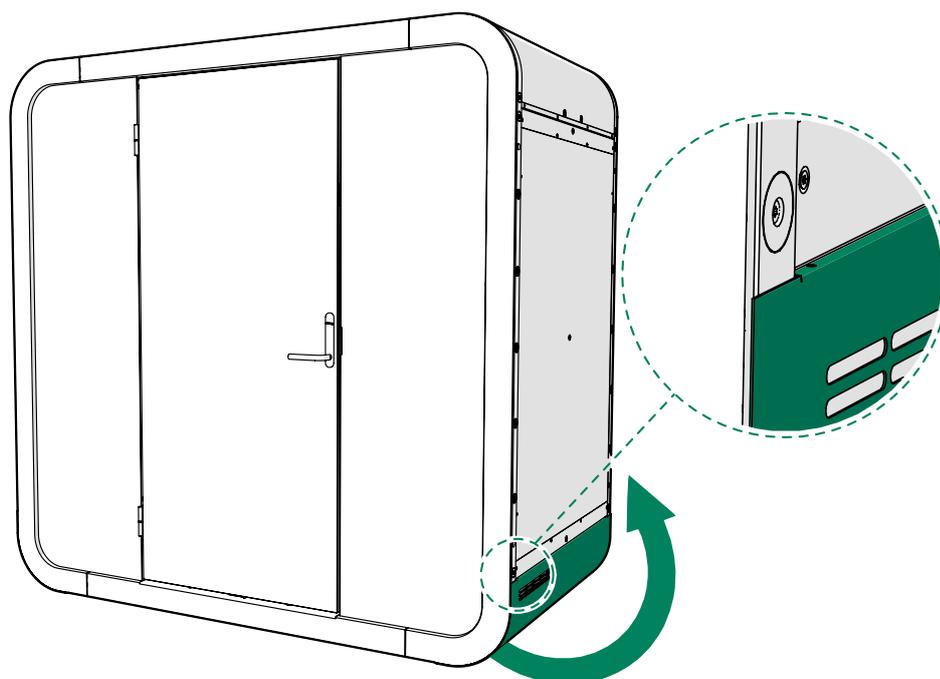


4. Schieben Sie die rechte untere Außenverkleidung unter die Kabine.
Führen Sie die Kante der Verkleidung in die Nut unter dem Boden.

⚠ **Anmerkung:** Stellen Sie bei dem bodenverlegten Netzkabel sicher, die untere Außenverkleidung mit der Gummidurchführung an der Seite des Netzkabels zu montieren.



5. Führen Sie die andere Kante der rechten unteren Außenverkleidung in die Nut im unteren Teil der rechten Wand.

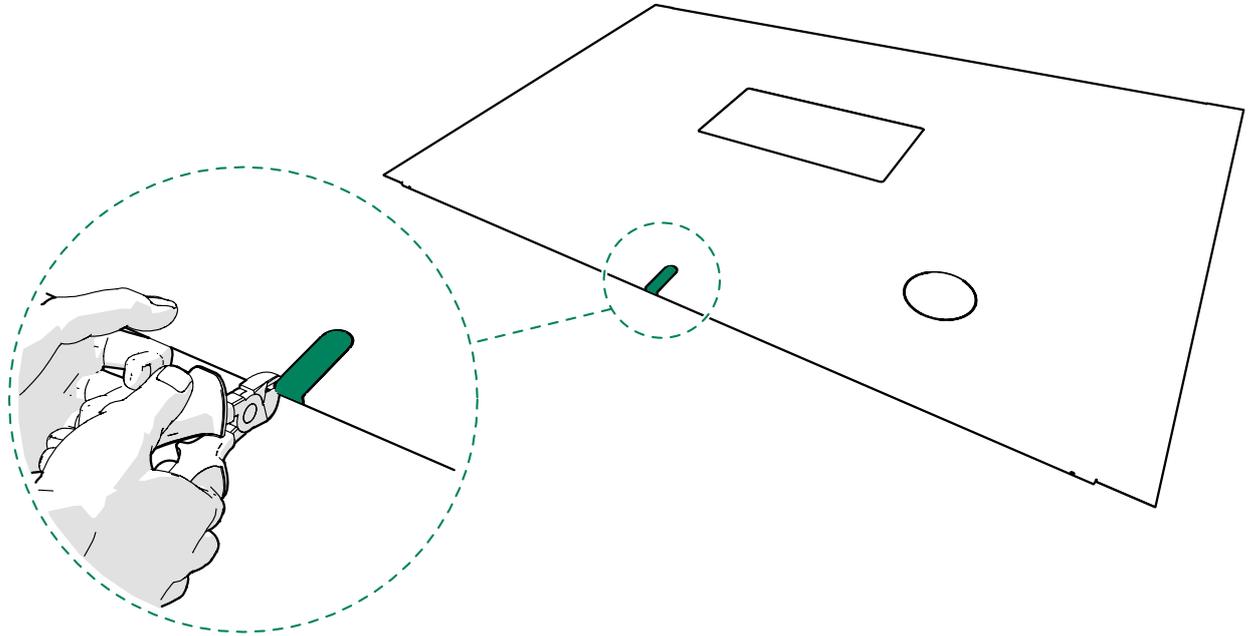


16.3 Montage der Dachaußenverkleidungen

1. Wenn Sie das Netzkabel von der Decke aus verlegt haben, schneiden Sie die Kerbe aus der Außenverkleidung heraus.

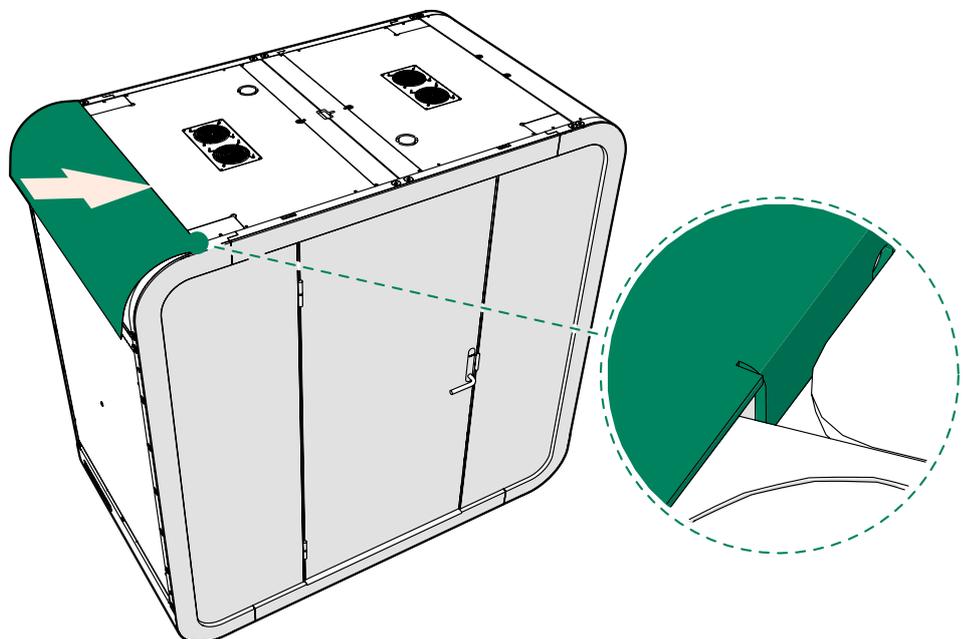
Dies ist nicht erforderlich, wenn Sie das Netzkabel am Bodenmodul montiert haben.

⚠ **Anmerkung:** Sie müssen dies nur bei der Erstinstallation tun.

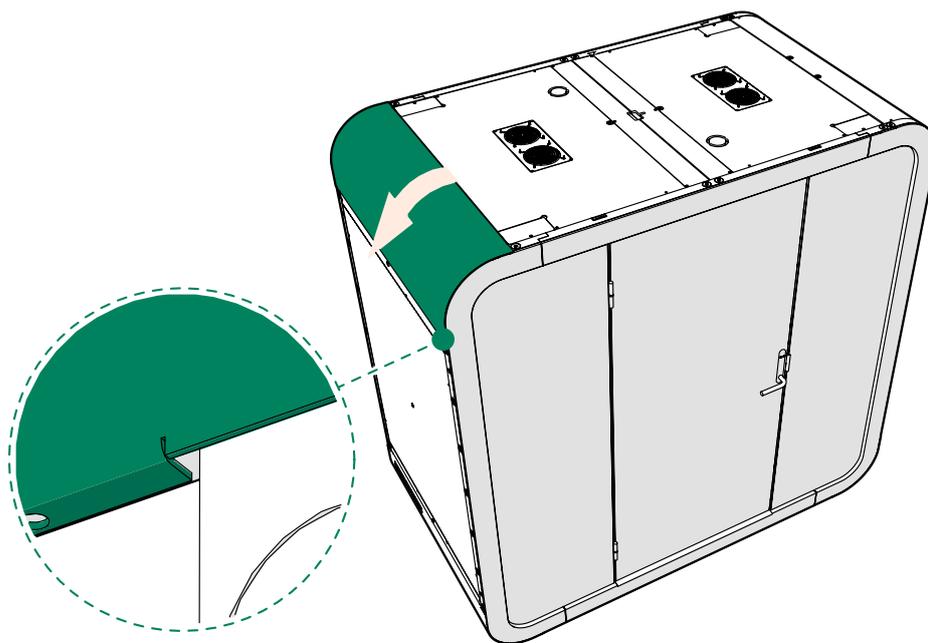


2. Führen Sie die Kante einer der gewölbten Dachaußenverkleidungen in die Nut an der Dachkante.

⚠ **Anmerkung:** Achten Sie auf die korrekte Montage der Verkleidung. Der kürzere gerade Abschnitt nach der Wölbung wird bis zur Dachkante verlegt.

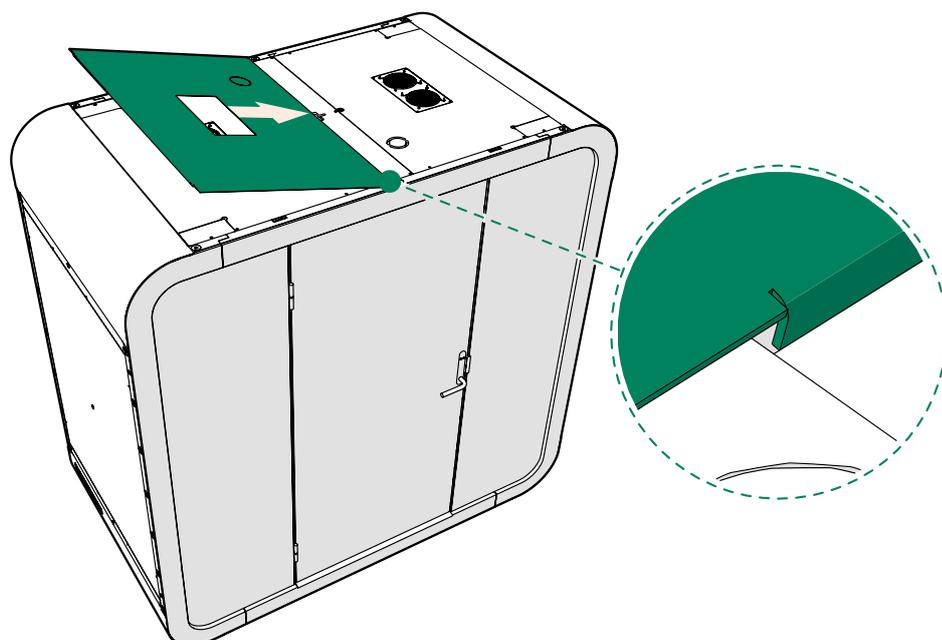


3. Führen Sie die andere Kante der Außenverkleidung in die Nut am oberen Teil der Wand.

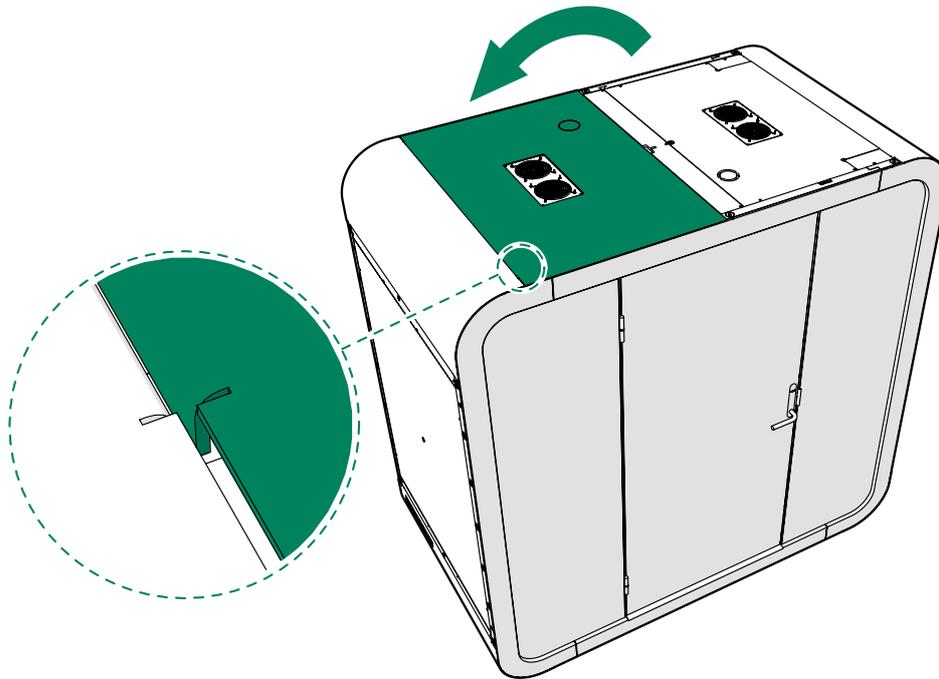


4. Wiederholen Sie die Schritte 2 und 3, um die andere gewölbte Außenverkleidung des Daches auf der anderen Seite des Daches anzubringen.
5. Führen Sie die Kante der geraden Dachaußenverkleidung der linken Seite in die Nut in der Mitte des Daches.

⚠ **Anmerkung:** Achten Sie darauf, dass der Kreis in der Außenverkleidung mit dem Kreis im Dach übereinstimmt.



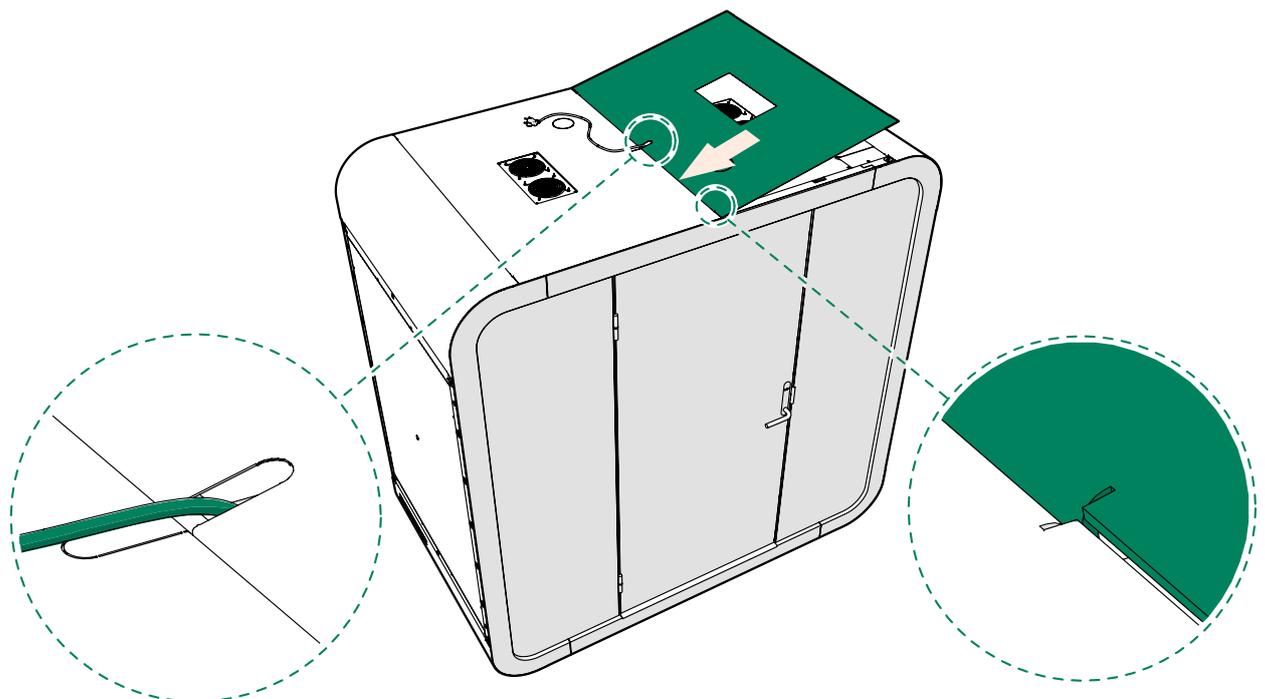
6. Führen Sie die andere Kante der Außenverkleidung in die Nut am Rand des Daches.



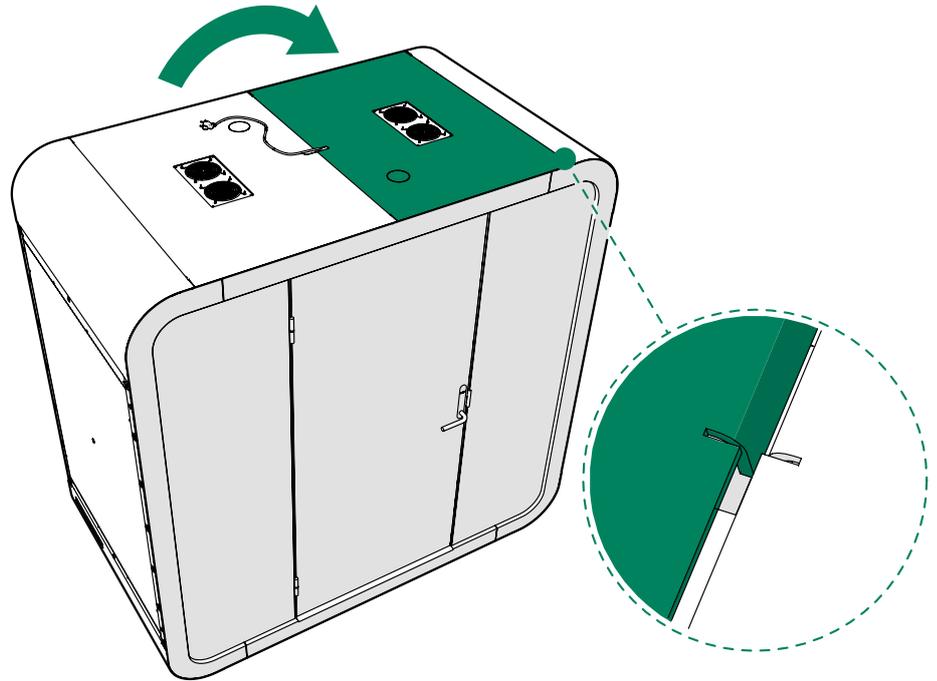
7. Führen Sie die Kante der geraden Dachaußenverkleidung auf der rechten Seite in die Nut in der Mitte des Daches.



Anmerkung: Wenn Sie das Netzkabel am Dachmodul montiert haben, führen Sie das Netzkabel aus der Aussparung in der Verkleidung heraus. Achten Sie darauf das Kabel während der Montage nicht zu beschädigen.

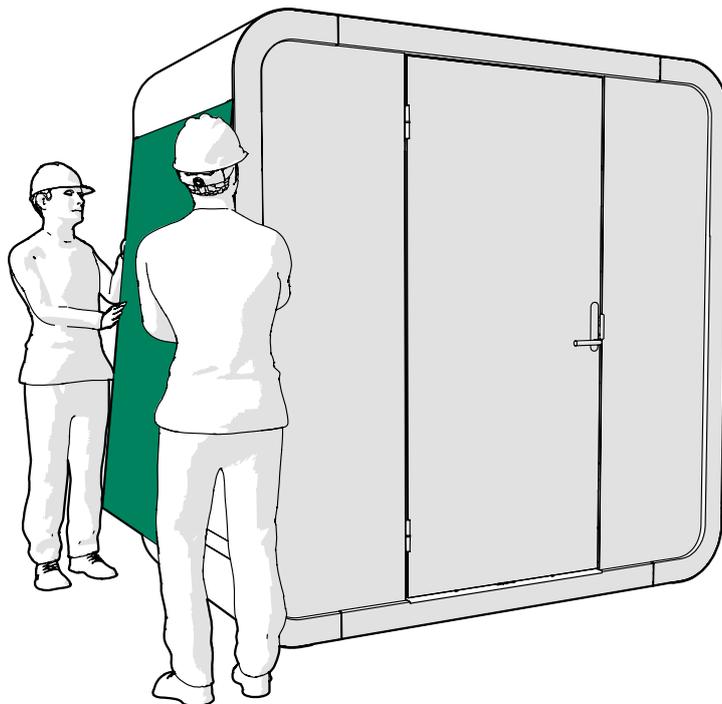


8. Führen Sie die andere Kante der Außenverkleidung in die Nut am Rand des Daches.

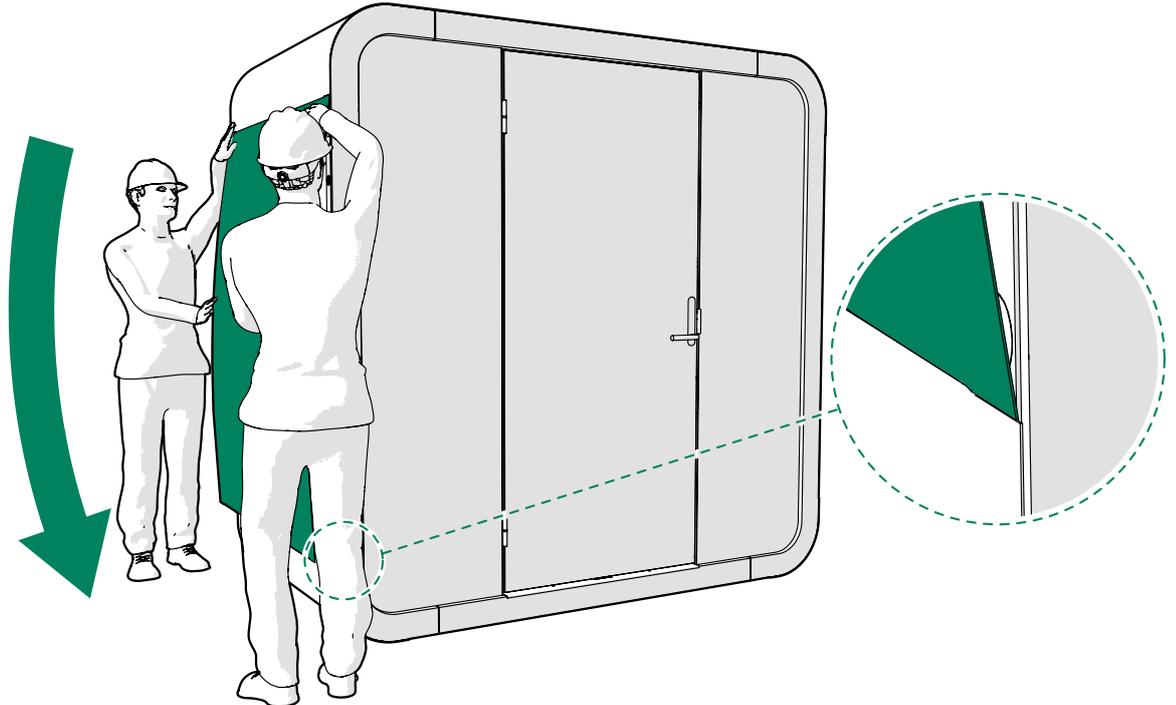


16.4 Montage der Wandaußenverkleidungen

1. Führen Sie die Kante einer Wandaußenverkleidung in die Nut oben an der Wand.



2. Drücken Sie die Außenverkleidung mit einer Hand in die obere Nut und biegen Sie sie mit der anderen Hand leicht nach außen. Schieben Sie die untere Kante der Außenverkleidung in die Nut an der Unterseite der Wand und drücken Sie die Außenverkleidung an ihren Platz.

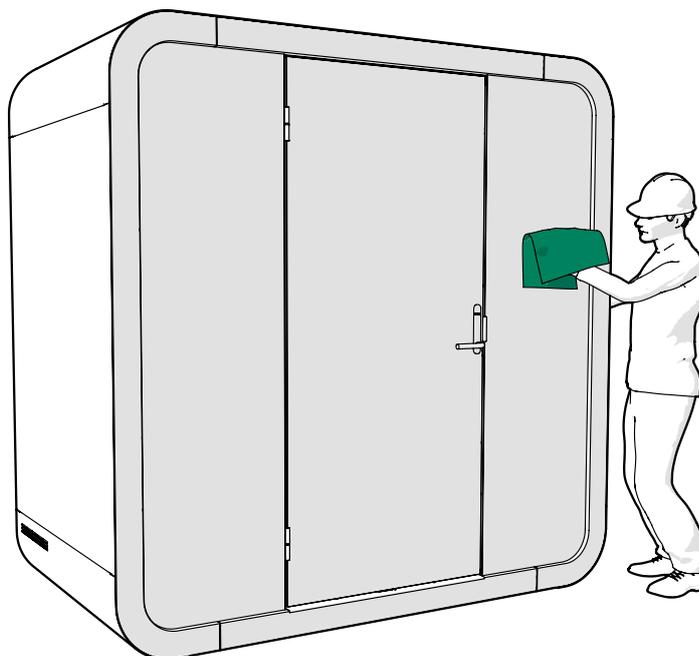


3. Wiederholen Sie die Schritte 1 und 2 für die andere Wandaußenverkleidung.

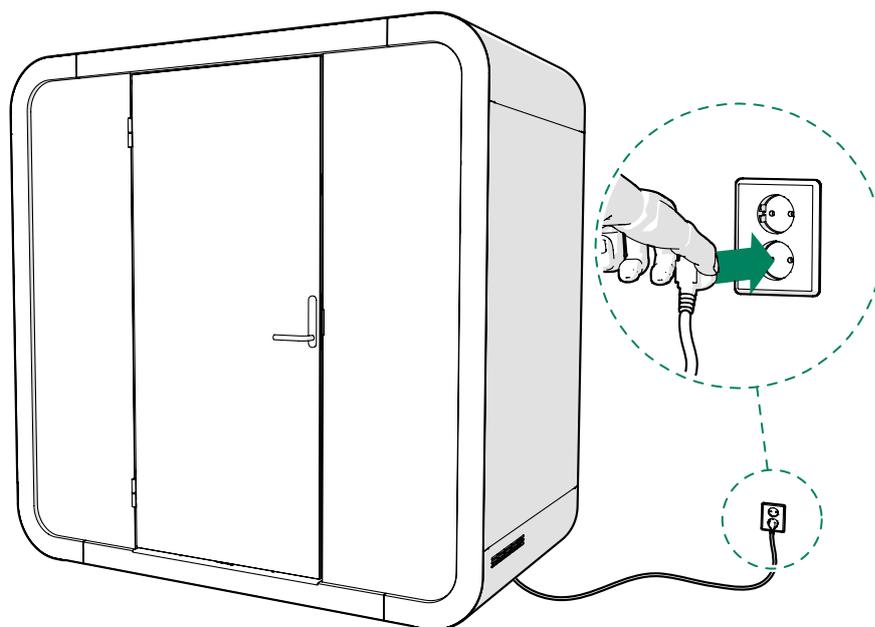
- ⓘ **Anmerkung:** Vergewissern Sie sich, dass zwischen den Außenverkleidungen und den Rahmen keine Lücken vorhanden sind.
- ⓘ **Anmerkung:** Vergewissern Sie sich, dass die Wandaußenverkleidungen gleichmäßig angebracht und korrekt mit den anderen Verkleidungen ausgerichtet sind. Verwenden Sie einen weißen Gummihammer, um die Wandverkleidungen bei Bedarf in die richtige Position zu klopfen.

17 Abschluss der Montagearbeiten

1. Reinigen Sie die Glasscheiben mit Fensterreinigungsmittel und einem fusselfreien Tuch.



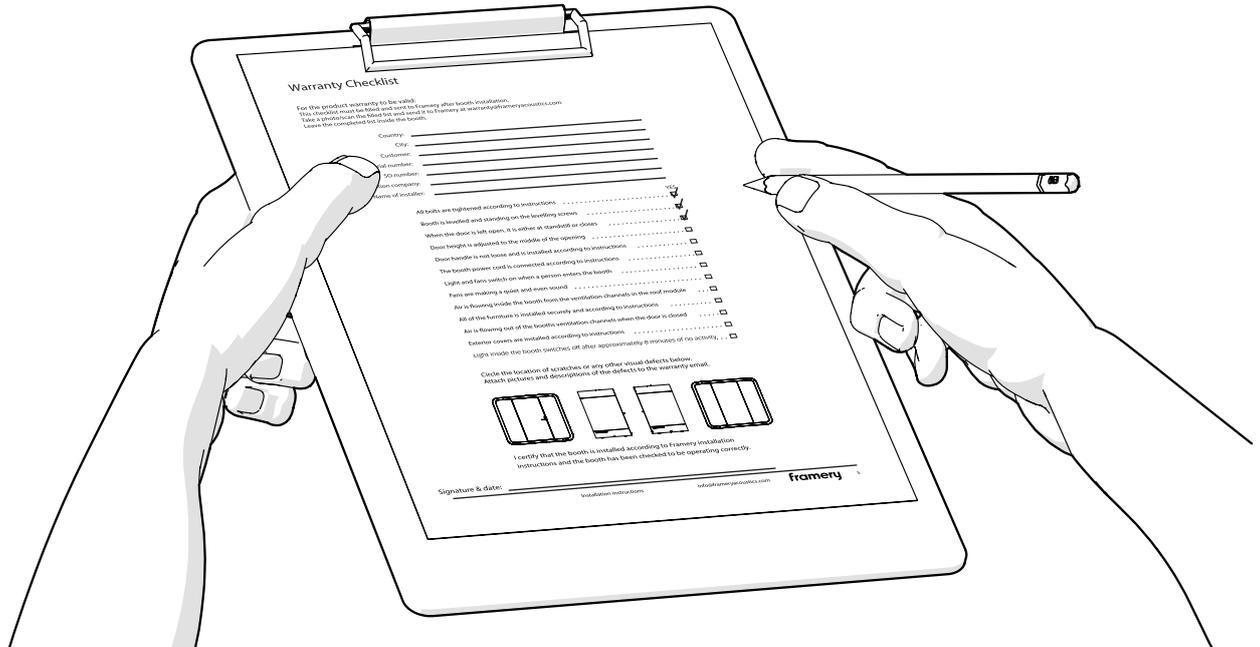
2. Schließen Sie das Hauptnetz Kabel an eine Steckdose an.



3. Füllen Sie die Garantie-Checkliste aus und senden Sie sie an Framery.



Anmerkung: Die Garantie ist nur mit der ausgefüllten Garantie-Checkliste gültig.



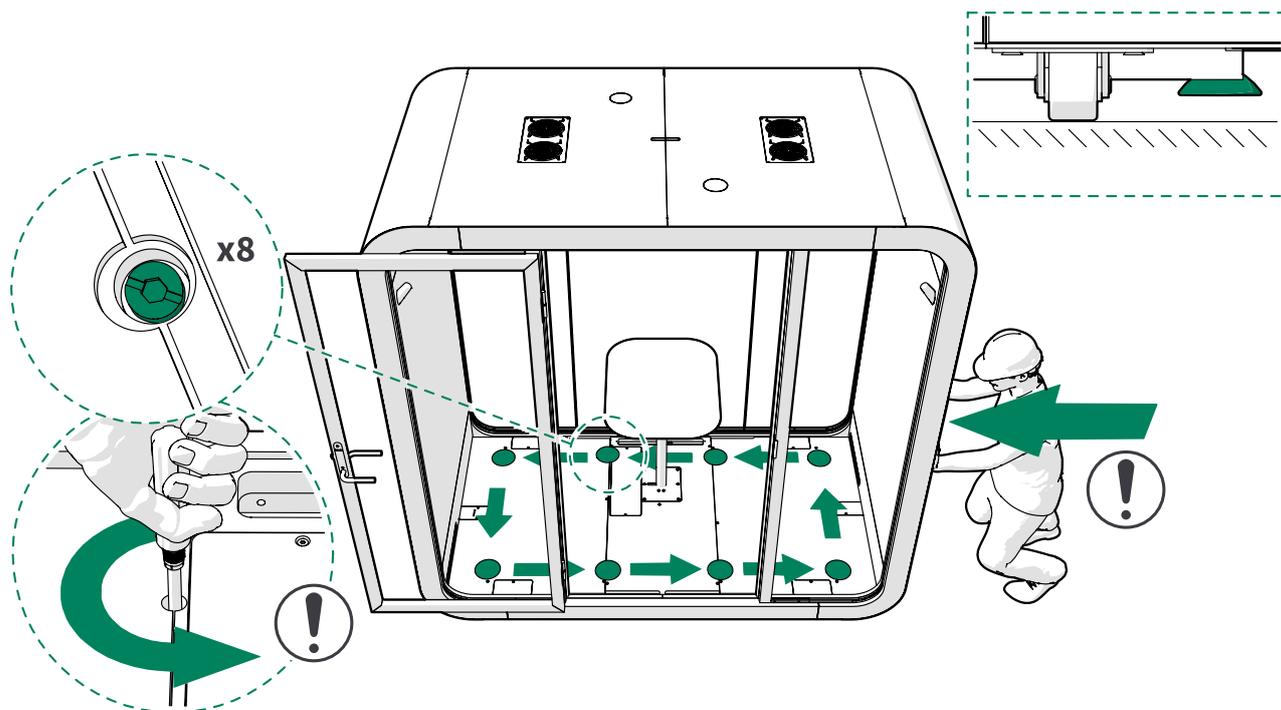
18 Verschieben der Kabine (optional)

Heben Sie die Sitze aus der Kabine und entfernen Sie die Türschwelle, das Lüftungsgitter und den Teppich.

⚠️ WARNUNG: Es besteht Verletzungsgefahr. Gehen Sie nicht in die Kabine, wenn sie auf den Rollen steht.

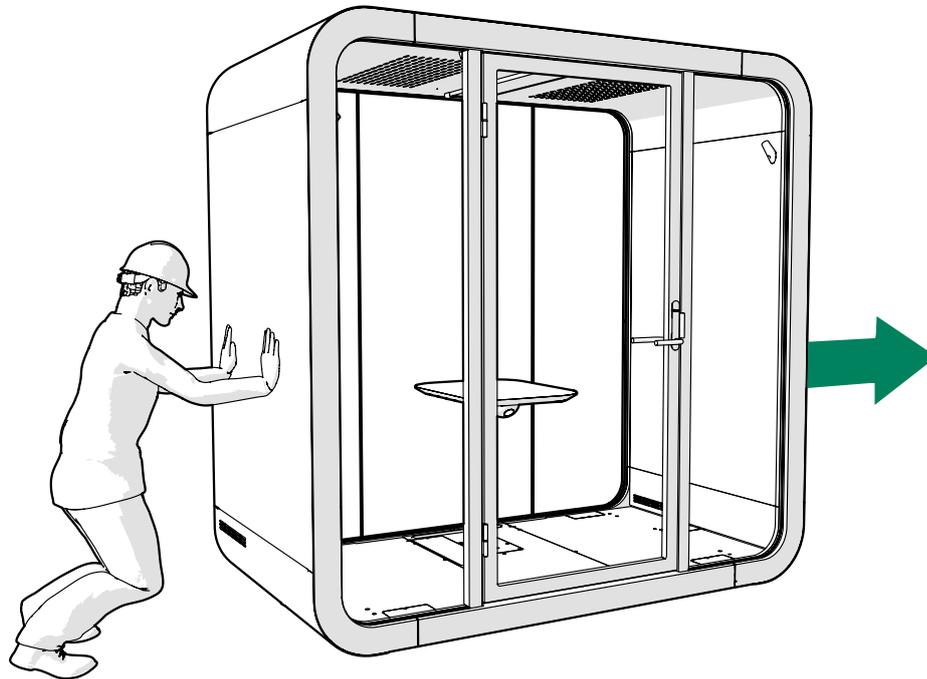
1. Schrauben Sie die Füße der Stellgleiter (8 Stk.) mit einem 6- bis 7-mm-Schlitzschraubendreher schrittweise ein, so dass die Kabine auf den Rollen steht.

ⓘ Tipp: Wenn die Stellgleiter klemmen oder festsitzen, kann eine Person die Kabine von der Ecke aus drücken, die dem einzustellenden Fuß am nächsten liegt.



2. Schieben Sie die Kabine vorsichtig an die neue Stelle.

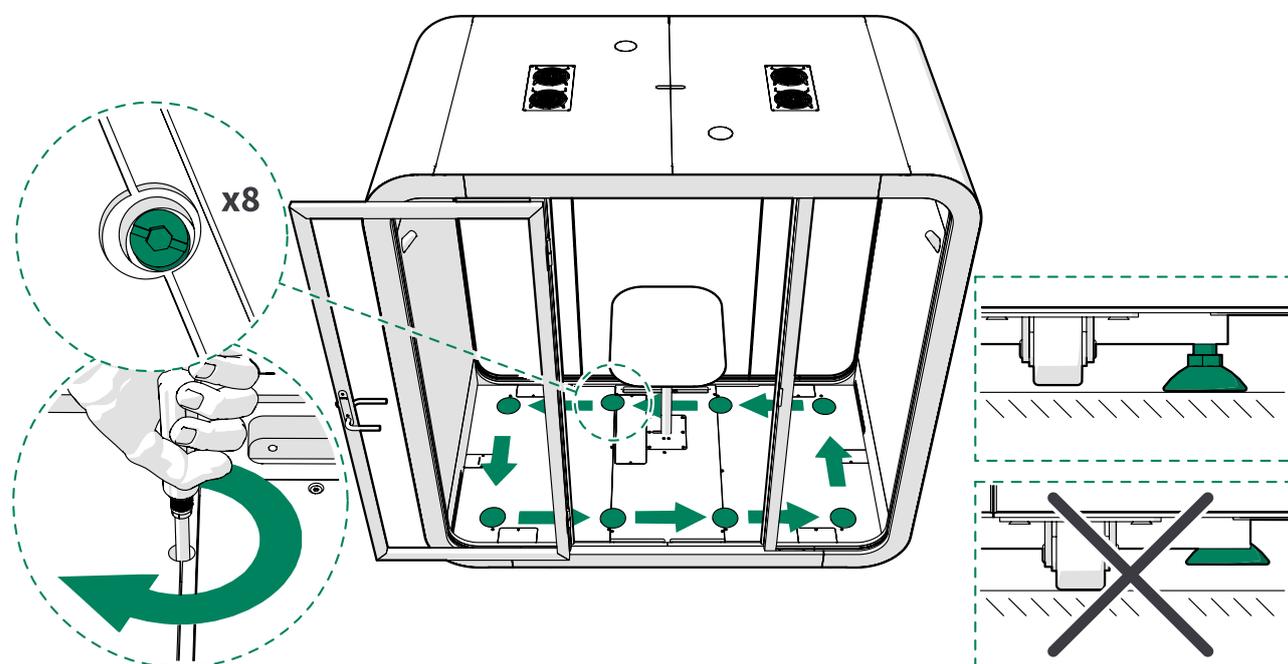
- ⚠ **Anmerkung:** Drücken Sie die Kabine nur unter der vertikalen Mitte, ziehen Sie sie nicht.
- ⚠ **Anmerkung:** Bewegen Sie die Kabine nur im Schritttempo.
- ⚠ **Anmerkung:** Bewegen Sie die Kabine nur auf ebenen Flächen. Die Kabine kann Schwellen mit einer maximalen Höhe von 3 mm überqueren.



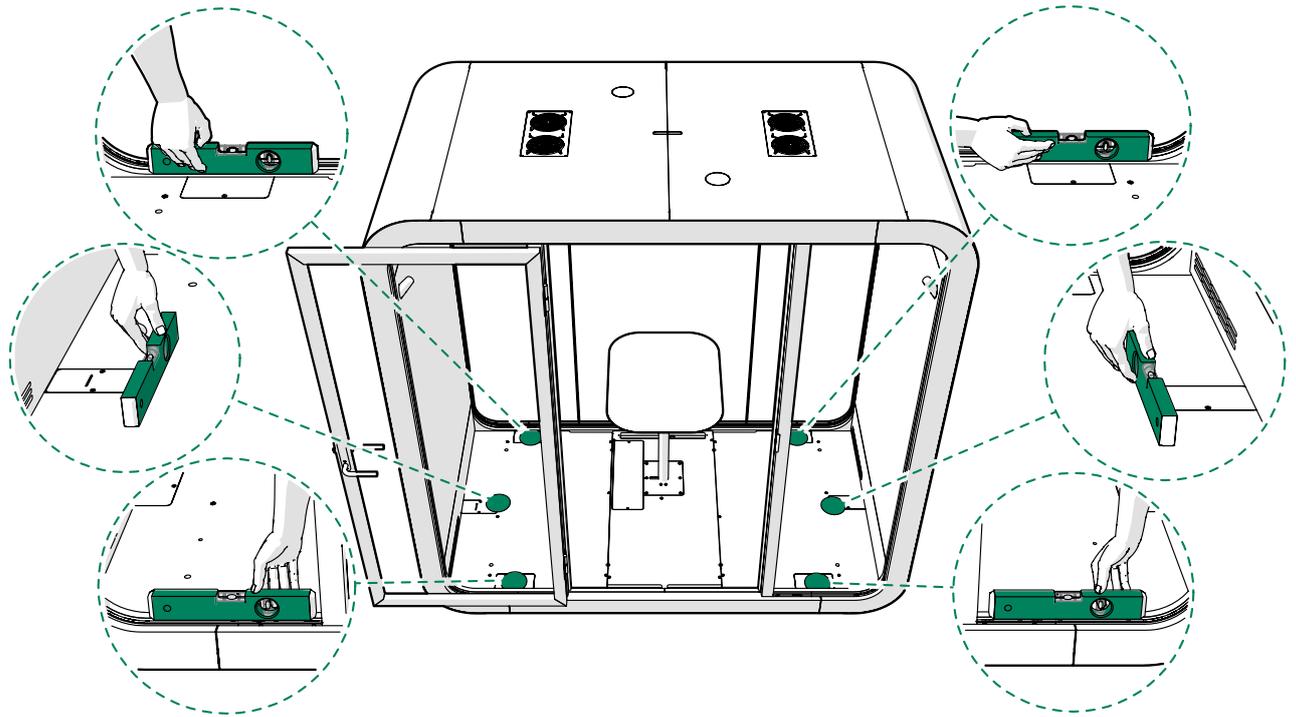
3. Schrauben Sie die FüÙe der Stellgleiter (8 Stk.) nach und nach mit einem 6- bis 7-mm-Schlitzschraubendreher heraus.

Achten Sie darauf, dass die FüÙe der Stellgleiter etwas über die Rollen hinausragen und den Boden berühren. Die FüÙe sind auf dem Boden, wenn Sie einen Widerstand spüren.

- i** **Tip**: Wenn die Stellgleiter klemmen oder festsitzen, kann eine Person die Kabine von der Ecke aus drücken, die dem einzustellenden Fuß am nächsten liegt.



4. Nivellieren Sie den Boden und schrauben Sie die FüÙe der Stellgleiter in ihre endgültige Position. Messen Sie die gegenüberliegenden Punkte wiederholt mit einer Wasserwaage und stellen Sie die FüÙe der Stellgleiter schrittweise ein. Schrauben Sie nur die FüÙe der Stellgleiter nach außen, um sicherzustellen, dass sie über die Rollen hinausragen.



5. Verlegen Sie die Türschwelle, das Lüftungsgitter und den Teppich. Heben Sie die Sitze in die Kabine.

framery

Framery Q Meeting Maggie
Montageanleitung
Patamäenkatu 7
33900 Tampere
FINLAND
VAT: FI 23527139